



QUOTIDIEN
Téléphone
027/23 30 51
Publicité: Publicitas - Sion
Téléphone 027/21 21 11

Le no 70 ct.

Ford
Sensationnel!
Taunus 80
dès Fr. 11 990.-
Kaspar Sa
Sion - Martigny
Collombey S.A.

SKI
Piancavallo

Encore Maïté!

Demain c'est dimanche

Nous avons vu et entendu un chef de peuple, un chef politique et religieux exciter son peuple à la haine, à la vengeance sanglante. Comme on est loin du Seigneur! Comme la parole du Seigneur est différente, comme elle est claire, comme elle est lumineuse!

« Convertissez-vous, dit Jean-Baptiste, le Règne des cieux, le Règne de Dieu est proche de vous! »

On lui demande ce qu'il faut faire pour se convertir, il répond:

« Que celui qui a deux vêtements partage avec celui qui n'en a pas; que celui qui a de quoi manger fasse de même. »

Des agents du fisc demandent ce qu'il faut faire, il répond: « Soyez justes, n'acceptez pas les pots de vin! »

Des soldats: « Que devons-nous faire? » Il répond: « Ne faites ni violence ni tort à personne, et contentez-vous de votre soldé. »

Pas tant d'histoires. Il ne s'agit pas de chambarder les structures. Que chacun fasse son devoir, il prépare la voie du Seigneur, il ouvre la porte à son règne.

Mais on n'accueille pas le

La joie de Dieu

règne de Dieu comme une tuile! On ne fait pas la pote!

« Pousse des cris de joie! » dit le prophète Sophonie.

« Réjouis-toi! Tressaille d'allégresse! Le Seigneur ton Dieu est en toi, ne prends pas un air d'enterrement! Il veut que ce soit fête! Il veut se réjouir en toi! Il veut danser pour toi comme aux jours de fête! Il veut te renouveler par son amour! »

Jésus dit: « Demeurez dans mon amour. Si vous observez mes commandements, vous demeurerez dans mon amour, comme j'observe les commandements de mon Père et je demeure dans son amour. Je vous ai dit cela afin que ma joie soit en vous, toute ma Joie. »

Recevoir Dieu, c'est l'aimer, et la joie est fille de l'amour et si l'amour est parfait, la joie est parfaite.

- Mais Seigneur, c'est difficile par le temps qui court. Il y a tant de malheurs et j'ai le cœur plein d'ennui. Quel secret? Quel remède?

- Soyez dans la joie en tout temps, dit saint Paul. Soyez dans la joie pas seulement quand « ça va bien », mais toujours. Dans la Joie du Seigneur. » Parce que le Seigneur est toujours là si vous l'aimez. Et aimer n'est autre chose que faire sa volonté. Alors, pas d'inquiétude s'il vous plaît! Mais, en toute circonstance, l'action de grâces. Et priez que son règne arrive. Et la paix de Dieu, plus haut, plus profond que tout ce que vous pouvez éprouver et sentir, habite votre cœur.

MM

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais



Pour Marie-Thérèse Nadig, les descentes se suivent et se ressemblent. Après avoir battu une première fois sa grande rivale Annemarie Moser-Pröll à Val-d'Isère, la Saint-Galloise s'est à nouveau retrouvée sur la plus haute marche du podium. Cette deuxième épreuve de vitesse de la saison olympique se courait à Piancavallo. L'Autrichienne, certes, s'est rapprochée de la Suisse (2^e à une poignée de centièmes). Cependant, elle n'a pas pu encore goûter à la revanche attendue... On ne s'en plaindra pas!

(Bélino UPI)

Voir page 20

La terre
et le Ciel

Vent

Voir page 2

Basketball

Martigny-Monthey

Ou l'empire de la passion

Voir page 18

Drogue

Centre d'accueil à Sion

Voir page 29

11^e course de Noël cet après-midi à Sion

Sérieux test pour Pierre Délèze

Voir page 18

Cache-cache soleil

Photo NF

L'AUTOMNE a rendu, ces jours derniers, son dernier souffle et cédé sa place aux rigueurs de l'hiver. Pour les amateurs de sports de neige, la nature semble les avoir exhaucés de fort belle manière. Il n'empêche que les souvenirs colorés de cet automne radieux demeurent, tels par exemple, celui de ce soleil qui jouait à cache-cache avec un arbre...



SYLVAIN SAUDAN

Peut-être un 8000 en 1980



Retrouailles familiales à Plan-Cerisier pour Sylvain Saudan et son père
Photo NF

PLAN-CERISIER (M.P.). - Le Dhaulaghiri, le Chouyou ou le Brood Pic? Ces trois 8000, Sylvain Saudan, le skieur de l'impossible, les a en point de mire pour une prochaine

tentative. Une tentative - il nous l'a confirmé à Plan-Cerisier - qui pourrait être entreprise 1980.

Voir page 23

En marge des centrales nucléaires...

Il y a trois cents ans, un philosophe français, René Descartes, s'est écrié: je pense, donc je suis!... Il y a trois jours, un conseiller lucernois, Alfons Egli, s'est aperçu: je penche, donc je suis!...

Je sais assez que le problème de l'énergie nucléaire est trop grave pour autoriser de l'ironie, mais je constate qu'un élu du peuple incite malheureusement à la perplexité. Et je fais évidemment allusion à l'intervention récente de M. Alfons Egli (PDC, de Lucerne) au Conseil des Etats.

M. Egli, qui demeure partisan de l'exploitation de l'énergie nucléaire, craint que la construc-

sion de la centrale de Kaiseraugst ne débouche sur « une épreuve de force ». Ne serait-ce que devant la détermination des mouvements écologistes... Aussi suggère-t-il une sorte de concertation. Bref, il s'affirme quasi pour le contre! Je penche, donc je suis!...

Je comprends celles et ceux qui combattent l'exploitation de l'énergie nucléaire, la construction des centrales, car j'imagine leur peur face à l'éventualité d'un accident, face à l'entreposage des déchets radioactifs... je les comprends, car ils ont des raisons qui ne sont pas les miennes, certes, mais qui sont cependant des raisons! Par contre, je ne comprends pas M. Egli qui désire et des centrales et de la concertation. Car, en ce domaine, il n'est certainement pas possible de s'accorder autour d'un « tapis vert ».

Je le répète: ou bien, ou bien...

Si j'ai la certitude qu'il est urgent et nécessaire d'exploiter l'énergie nucléaire, je m'affiche et m'annonce; d'un autre côté, si j'ai la conviction de provoquer trop de péril, je me bats et m'obstine. Entre ces deux possibilités, je n'arrive pas à imaginer un biais qui satisfasse semblablement les demandes d'énergie et les garanties de sécurité.

L'exploitation de l'énergie nu-

cléaire, craint que la construction de la centrale de Kaiseraugst ne débouche sur « une épreuve de force ». Ne serait-ce que devant la détermination des mouvements écologistes... Aussi suggère-t-il une sorte de concertation. Bref, il s'affirme quasi pour le contre! Je penche, donc je suis!...

Cette attitude ne m'agace pas, elle me plonge dans la confusion. Pour ma part, en effet, j'estime que la question doit se poser ainsi: ou bien je suis convaincu que l'exploitation de l'énergie nucléaire est désormais indispensable, et je m'en fais le défenseur; ou bien je suis persuadé que cette exploitation est trop dangereuse, et je m'en fais l'adversaire. En cette matière, je ne vois ni ne conçois de dérobade... surtout de la part d'un responsable politique.

Se prétendre à la fois favorable au nucléaire et soucieux d'un compromis me paraît illustrer une nouvelle et fâcheuse formule: je penche, donc je

Je penche donc je suis

Suite page 39

VENT

Sébastien déposa son enregistreur sur sa table encombrée de bouquins et de cahiers; un vrai chantier! le chantier d'un jeune licencié en lettres qui s'ausculte parce qu'il ne sait pas encore très bien ce qu'il se veut.

Pour l'instant, il a besoin de se dégager de tout ce qu'ont pu avoir de livresques ses semestres à l'université, de cérébral et d'abstrait. Il est à la recherche de ce désinfectant de la pensée qu'est le réel et l'humain dépollué de toute idée préconçue. Il s'est alors approché des gens là où ils aiment se rencontrer et se raconter les uns aux autres: les cafés, les matches, les jardins publics, les répétitions marchantes des fanfares.

Il découvrait que les gens imbringués dans ce coin de pays s'exprimaient avec des mots et des phrases dont les contours étaient définis par ceux des collines, des montagnes, des pentes cultivées; que leurs préoccupations parlaient de tout petits faits, mais que leurs réflexions s'en allaient très loin à la recherche d'une sagesse de jugement.

Cet après-midi, il s'est trouvé à cinq heures au port des Corbettes, sur les bancs en carré où s'installent les hommes de l'eau, devant les bateaux amarrés dont la tranquille destinée est de faire face de leur proue aux brises qui passent sur ce rivage. Il y était la veille déjà, se mêlant à ces pêcheurs, ces artisans, ces vignerons, ces ouvriers, ces employés qui trouvaient là leur repos à regarder le lac, leur conversation était si simple, si droite, si vraie dans sa raison d'être qu'il se décida à revenir avec son enregistreur pendu à l'épaule, tant les propos qu'il avait entendus avaient une étonnante qualité d'intuition, de sensibilité à longue portée; comme si d'invisibles, mais immenses antennes prospectaient le passé, le présent, l'avenir, la matière, les gens d'ici, les gens d'ailleurs, les circonstances de maintenant, celles d'autrefois et de demain. Cette sagesse spontanément distribuée des uns aux autres, faisant écho de l'un à l'autre, avec aussi des silences; et le bruit d'une pipe au bout de sa braise qu'on tape sur le bois pour la vider de sa cendre, et ces têtes qui regardent le sol, puis le lointain, et Milton qui se décide lentement à partir avec ses filets: «Tu t'en vas?»; toute cette richesse, Sébastien ne voulait pas la laisser perdre; il voulait la conserver avec lui.

Sébastien avait donc déposé son enregistreur sur sa table. Il sortit la bande et la plaça sur son lecteur; puis il écouta. Il retrouvait les visages au travers des voix; l'odeur même de la grève moussue venait à lui; il était lui-même comme assis à nouveau sur ce banc, tenant entre ses jambes la canne de bambou qui était dissimulé le microphone... Toutes ces réflexions sur le vent l'imprégnaient de leur savoir, de leur diversité; elles étaient belles, et tendres, et dures aussi... Il en eut l'âme gonflée comme une

voile et ne résista pas à traduire sur le papier cette sorte de méditation collective; son âge, les élans de son cœur, ses goûts littéraires le mettaient dans une manière d'état de grâce...

«Sais-tu, ô vent, que les anciens t'ont élevé des autels parce qu'ils te vénéraient comme serviteur des dieux? Tu n'es pas matière, mais pouvoir sur elle. Qui pourrait te toucher puisque tu es mouvement secret, invisible? Tu es puissance de renouvellement et nous aimerions bagner les molécules d'air que tu emportes avec toi; nous aimerions savoir le voyage qu'elles font chaque jour pour être purifiées après avoir passé dans nos poumons, s'en allant chargées de miasmes.»

«Telle chaleur fait un vide; alors tu accours pour le combler. Tu passes souvent en suivant des routes habituelles. On peut alors te donner un nom familier, comme à celui qui, allant à son ouvrage ou en revenant, passe par le même chemin. Tu es une présence coutumière; on t'appelle donc «bise» ou «foehn»; on te donne des petits noms quand tu ne viens pas de loin; «corjonet»,

La terre et le Ciel

qu'on te dit; et si tu reviens sur tes pas, tu es un «rebat».

«Quand tu ne souffles pas, il manque quelqu'un. Parce que tu es ailleurs, ô vent, on déclare que ce calme est plat. Est-ce abandon? est-ce menace? Affliction que ton absence! Tout est vide parce que tu n'es pas là pour donner à l'air vie et signification. Les éoliennes se sont arrêtées, faute de toi; combien de temps les voiliers mettront-ils pour regagner la côte? Les blés, les feuilles des arbres, les roseaux n'ont plus rien à exprimer que leur stupeur d'être ainsi paralysés. Ah! ta caresse enlevée.»

«Mais tu es de retour; voilà que tu es apparu comme une phrase d'orgue que César Franck a choyée. mais un autre jour, tu surgis quelques minutes seulement, avec une étrange impétuosité, en plein milieu de ce bel après-midi sans nuage, juste pour nous avertir que le temps va changer.»

«Tu es si majestueux dans ta persévérance, fouettant mon visage qui te regarde en face; si délicat lorsque tu soulèves de tes doigts prévenants la souple beauté de cette chevelure sans jamais songer à l'emporter!»

«Puis-je te demander une grâce: que je puisse mourir accompagné de ta présence allongée contre mon corps, dans l'apaisement de ta caresse subtile offerte jusqu'à la porte de l'éternité, puisque c'est en toi, image de l'existence invisible, qu'au Jardin d'Eden le Père Eternel vient visiter, le soir, Adam et Eve qui se cachaient.»

Ch. Nicole-Debarge

REGARD SUR LE VALAIS (3)

Depuis les élections cantonales de 1857, le Valais politique n'a pas changé de majorité, si celle-ci a changé d'étiquette. Il n'est pas douteux que l'exceptionnelle longévité du pouvoir conservateur dans notre canton ait fait question pour les membres du «Groupe valaisain de sciences humaines»; leurs analyses historiques s'en ressentent.

Du point de vue de la sociologie politique, le Valais se distingue en effet aussi bien des démocraties anglo-saxonnes, qui connaissent le bipartisme, que des démocraties latines, aux formations politiques multiples (France, Italie, Espagne). Le mode d'élection du Grand Conseil devrait favoriser les petites formations. La réalité nous impose de reconnaître qu'en dépit des textes constitutionnels le Valais demeure, selon la classification de certains sociologues (Maurice Duverger en particulier) à mi chemin entre les Etats à parti unique et les démocraties bipartistes. Le Valais est donc de fait une démocratie à parti dominant dans laquelle les oppositions, unies ou isolées, ne parviennent pas à obtenir un quorum suffisant pour accéder par elles-mêmes au pouvoir.

Il me paraît évident que l'ouvrage publié par ces jeunes chercheurs valaisans vise essentiellement à la défense d'une démocratie pluraliste en démystifiant l'idéologie dominante et conservatrice. C'est une constante de leur œuvre qui, des premiers chapitres, consacrés à la réaction blanche, style Restauration, passe par l'apologie de la politique libérale et aboutit finalement à une critique extrêmement sévère, mais qui semble bien fondée, en tout cas fort bien étayée, du régime Allet.

Nous retrouvons donc, à travers la permanence d'un point de vue, la vérification d'un fait que nous avions évoqué dans la première partie de cette série, savoir que l'observation historique, toute objective qu'elle soit, ne se détache pour ainsi dire jamais d'une idéologie implicite ou d'un système de valeurs préférentiel. Si nos auteurs sont aussi perspicaces dans la recherche des défauts d'un système de gouvernement dominé par l'omnipotence d'un seul parti, c'est tout simplement parce que c'est cette omnipotence qui les obsède. Mais où s'arrête la science, où commence la fiction partisane?

Sans répondre à cette question, je voudrais simplement faire comprendre ici que l'analyse des auteurs sur l'histoire moderne du Valais - le titre est à cet égard révélateur - n'est certainement pas la seule analyse possible. Traiter de l'histoire du Valais en fonction de nos conceptions actuelles sur la démocratie d'opinion en est une chose, saisir la volonté réelle de nos ancêtres en est une autre.

Un historien parce qu'il fait œuvre critique, évalue et donc mêle à son observation une part de subjectivité. Ce n'est pas en soi un défaut. Mais ce peut en devenir un si l'explication à laquelle son choix initial et personnel aboutit est elle-même incapable de rendre compte d'un certain nombre de faits.

Or précisément l'ouvrage du groupe valaisain, axé sur la critique des conservateurs du passé, ne rend pas compte de la permanence du pouvoir dans cette même famille politique. Ses critiques ont beau être fondées - je trouve personnellement une certaine analogie entre le Valais

officiel de l'affaire Savro et celui qui avait été mêlé à la faillite de la première Banque cantonale: on retrouve dans l'un et l'autre cas le même type de négligence ambiguë

PAR MICHEL DE PREUX

au profit de politiques personnelles inavouées - je ne trouve nulle part la raison de cent vingt ans de pouvoir conservateur! Mais je rencontre à chaque ligne les raisons d'un échec politique qui ne vient jamais... Comment expliquer ce hiatus? Comment expliquer qu'une histoire du Valais puisse être à la fois exacte et inexacte?

Je crois en définitive que les auteurs de ce livre, profonds connaisseurs de la politique et de l'économie, ont manqué d'intuition psychologique et qu'ils ont, de ce fait, visé en même temps trop haut et

trop bas. Il ont dédaigné l'immobilisme séculaire des Valaisans et leur peur des changements politiques, leur méfiance envers les étrangers et leur méconnaissance des bienfaits qu'ils nous ont apporté au cours des âges, l'extrême prudence de leurs ambitions et de leurs vœux dans le long terme et la séduction qu'opère sur eux un gain immédiat, souvent facile, la rudesse de leurs mœurs et l'intransigeance de leur foi, leur finesse dans la vie pratique et leur manque de nuances dans les spéculations de l'esprit, leur égalitarisme farouche, que ne troublaient pourtant pas, durant de longs siècles, la somptuosité de leurs églises et la grande richesse de leur clergé. Tous ces phénomènes, qui appartiennent aussi bien à la psychologie collective qu'à la culture, font aussi partie du domaine de la recherche historique. Ils contribuent à élucider le destin d'un peuple.

Mais je crois aussi qu'en concentrant ses critiques sur le conservatisme, le groupe des auteurs a également visé trop bas: constatant que le libéralisme et le radicalisme manquaient de base sociologique pour s'imposer politiquement, il s'est abstenu de faire le constat inverse en

faveur des conservateurs. Ce que l'idéologie ne demandait pas, la science, elle, l'exigeait. Il appartient en effet à l'historien d'établir les relations entre le régime économique d'une société et son système politique, entre la diversification des activités dans le premier secteur et la complexité de l'armature étatique. Et cette complexité-là n'a rien à voir avec la complexité juridique et purement formelle de la division des pouvoirs locaux, qui est à la fois une défense contre la présence étatique et le signe d'un sous-développement économique. Sur le premier comme sur le second plan, les besoins locaux sont restés longtemps très limités.

On le voit, l'étude approfondie de l'ancien régime valaisain est extrêmement importante pour comprendre notre XIX^e siècle. Et malgré l'évolution contemporaine, il en subsiste plus que des traces dans la société valaisanne d'aujourd'hui.

Au-delà des considérations, il est bon qu'un regard d'ensemble ait enfin été porté sur notre pays, un regard exposé à la critique certes, qui ne prétend du reste certainement pas à l'infaillibilité, mais un regard éclairant tout de même.

AVENIR DU DISTRICT DE LAUFON

La phase de consultation a pris fin

A un mois de la consultation électorale du 13 janvier 1980 par laquelle les citoyens du district de Laufon choisiront deux des trois Etats confédérés qui leur sont voisins comme partenaires pour un rattachement éventuel, le choix définitif devant avoir lieu le 16 mars 1980, la phase de consultation et surtout d'information dans le district de Laufon a pris fin. Dans une première recommandation adressée aux citoyens, la commission de district leur demande de se prononcer entre le rattachement à Bâle-Ville ou à Bâle-Campagne.

Compte tenu du grand respect qui entoure les travaux de cette commission, il est donc à peu près certain que l'option pour le canton de Solvère arrivera en queue au soir du 13 janvier, les deux demi-cantons de Bâle devant être alors départagés en mars. Au cours de la dernière rencontre entre le gouvernement de Bâle-Ville et la commission de district, les premiers ont relevé qu'ils ont été impressionnés par l'ampleur de l'intérêt manifesté par les citoyens lors des séances d'information organisées dans toutes les communes du Laufonnais. L'exécutif citadin indique aussi que si Laufon se tournait vers un autre partenaire, les travaux préliminaires réalisés

jusqu'ici ne seraient pas vains et pourraient servir notamment sur le plan de l'aménagement du territoire. Bâle-Ville est d'avis que s'il est choisi, il faudra se mettre au travail immédiatement afin que le rattachement puisse devenir effectif en 1983 au plus tôt. Pour sa part, l'exécutif de Bâle-Campagne renchérit un peu la situation en se félicitant aussi de l'intérêt marqué pour son Etat en tant que partenaire de rattachement, tout en précisant que s'il

était retenu, les travaux préliminaires aboutiraient en automne 1981 déjà. Et de relever que l'organisation du district de Laufon ne diffère par notablement de celle d'un district de Bâle-Campagne, ce qui n'est évidemment pas le cas pour le canton de Bâle-Ville. Ce n'est pourtant qu'à fin 1982 que Bâle-Campagne pourra se prononcer définitivement sur l'accueil du Laufonnais. Malgré tout, à un mois du premier scrutin, il apparaît que le canton de Bâle-Ville a la cote d'amour, mais que le nombre des indécis est encore grand et que c'est lui qui, en définitive, fera pencher la balance.

V.G.

CANTON DU JURA

Publication du recueil systématique des lois

Publiées sous la forme de feuillets mobiles facilitant le remplacement de textes modifiés ou annulés, les lois jurassiennes seront à disposition des citoyens et des professionnels dans le semestre à venir. Une offre de souscription de ce recueil qui se présentera sous la forme de neuf classeurs au format A5 en hauteur sera envoyée ces jours par le service juridique du canton que dirige un jeune juriste valaisain, M. Sigismond Jacquod. Le prix de souscription sera de 500 francs et les titulaires pour-

ront s'abonner à la réception des amendements ultérieurs. La formule choisie, qui fait largement usage des possibilités techniques de l'impression en offset, les textes des lois sont présentement dactylographiés par le personnel de l'administration, permet une tenue à jour quasi-quotidienne de l'état de la législation. Elle facilite grandement la consultation des textes législatifs. Les abonnés recevront en outre une fois par an et gratuitement la table des matières mise à jour.

V.G.

ASSEMBLÉE DU P.D.C. D'ORSIÈRES

De nouveaux membres au comité

ORSIÈRES (Set). - Le parti démocrate-chrétien d'Orsières a tenu, hier soir, une importante assemblée générale, présidée par M. Raoul Lovisa, et en présence du conseiller d'Etat Guy Genoud. M. Raoul Lovisa a rapporté sur les élections nationales, en faisant le point de la situation sur le plan local. Le député René Gabioud a rapporté sur l'activité du Grand Conseil, traitant notamment de manière approfondie les relations presse - Etat, sur lesquelles nous aurons le plaisir de revenir dans une prochaine édition. Finalement, le président de la commune d'Orsières a lu tous les documents officiels relatifs à l'absence des conseillers radicaux du conseil

et aux récentes décisions du Conseil d'Etat à ce sujet (voir NF du mardi 11 décembre). Des précisions, des éclaircissements, des renseignements furent donnés avec, en conclusion, la constatation que le groupe PDC d'Orsières a accompli son travail, son devoir, en dirigeant seul les destinées de la commune depuis février dernier et y a trouvé de surcroît une nouvelle et remarquable cohésion. Le président Tornay, qui a passé certes des moments difficiles à remercié le groupe pour son soutien. Il a été très vivement applaudi par l'assemblée.

L'assemblée générale devait aussi élire un nouveau comité, notamment à la suite de la combien regrettée

disparition de M. Georges Murisier et à la démission de Marie-Noëlle Berthod, nommée au comité de district, ainsi que celle du secrétaire Jean-Paul Pouget. Le nouveau comité se composera de la manière suivante: MM. Raoul Lovisa, président, Gérard Tornay, vice-président, Marie-Noëlle Cappel-Darbellay, secrétaire, Rémy Sarrasin, caissier, Jean-Michel Lovey et Josina Fellay, membres.

En conclusion, une très belle assemblée de parti, qui a montré combien le PDC d'Orsières, violemment attaqué au cours de l'année écoulée, a su faire face, de manière positive.

L'ÉCOLE DES PARENTS VOUS PROPOSE

Semaine du 15 au 21 décembre

Radio

Chaque matin, du lundi au vendredi de 9 h. 35 à 10 heures sur la 2^e chaîne une émission: «Portes ouvertes».

Lundi 17 décembre. - «Portes ouvertes sur l'école». Deuxième volet du débat sur «L'école parallèle», c'est-à-dire l'influence des différents médias (radio, T.V., presse) sur les enfants. Les auditeurs peuvent téléphoner au N° 021/20 22 31.

Mercredi 19 décembre. - «Portes ouvertes sur la jeunesse». En direct de l'École professionnelle commerciale de Delémont, présentation du métier d'employé(e) de commerce. Le téléphone pour les auditeurs est N° 022/20 98 11.

Vendredi 21 décembre. - «Portes ouvertes sur l'école des parents». L'agressivité, instinct vital d'importance primordiale, prend parfois chez l'enfant des proportions qui inquiètent les parents... souvent à tort! Quand et comment réagir? Questions et témoignages des auditeurs sont les bienvenus au numéro 022/20 98 11.

Vendredi 21 décembre. - de 10 heures à 10 h. 30. «Sélection jeunesse» présentera les tout derniers romans parus pour enfants dès 8 ans et dès 10 ans.

Télévision

L'école des parents vous suggère

de suivre ces émissions en famille ou entre amis et de lui faire connaître vos remarques, critiques et suggestions aux numéros de téléphone 025/71 24 33 ou 027/22 23 84.

Dimanche 16 décembre. - 18 h. 30 «H'Anouca - fête de la lumière». En l'an 165 avant notre ère, les Maccabées chassaient du temple de Jérusalem les armées ennemies qui voulaient faire perdre au peuple juif son identité. Dans le temple reconquis, il ne restait qu'une fiole d'huile pure pour la flamme du candélabre, mais par miracle, l'huile dura huit jours, le temps nécessaire aux cérémonies de purification. 21 siècles après ce miracle, l'H'Anouca est encore vivant au cœur de chaque juif pratiquant. La fête de la lumière sera célébrée, dans la synagogue de La Chaux-de-Fonds ainsi que dans le cadre d'une famille.

Mercredi 19 décembre. - 22 h. 05: Trésors des cinémathèques «Good bye India». Jamais la série «Trésors des cinémathèques» n'aura mieux mérité son nom, car dans les extraordinaires documents qui seront montrés ce soir, il s'agit bien des trésors réels des princes et des maharadjas des Indes impériales. Ce témoignage unique est dû à la conservatrice d'une cinémathèque de Cambridge où sont classés tous les documents (films, photographies et écrits) sur la présence anglaise en Inde. On ne peut qu'être émerveillé devant ces images qui sont autant de

trésors de vie présente, défiant le temps perdu.

Vendredi 21 décembre. - 21 h. 15 «Le monde que vous n'avez jamais vu». Ce documentaire, filmé par l'équipe de cinéastes scientifiques d'Oxford, entraîne le spectateur dans des mondes inconnus et qui pourtant sont à notre portée immédiate, telle par exemple, l'explosion dantesque d'une capsule de graine frappée par une goutte d'eau, ou, le gigantesque métropolitain dans lequel vit une taupe, ou encore le développement, image par image, d'un poussin à l'intérieur de son œuf. Il est difficile, après de telles séquences de ne pas avoir l'impression qu'on a partagé les secrets les plus intimes de l'univers.

Manifestations des écoles de parents du Valais romand

Les activités des écoles de parents, ainsi que leurs émissions de radio, sont suspendues pendant les fêtes de fin d'année et reprendront le vendredi 8 janvier 1980.

A tous parents et enfants, nous souhaitons d'heureuses fêtes en famille et une nouvelle année riche de joies et d'amitiés.

Fédération des écoles de parents du Valais romand

case postale 1032, 1870 Monthey

L'AMOUR
c'est...



... se sentir en sécurité
dans ses bras.

TM Reg. U.S. Pat. Off. - all rights reserved
© 1979 Los Angeles Times Syndicate



DE 3 A 300 TONNES

ROUTE

Une rubrique mensuelle

LIBRE



DANS LA CABINE

A un mois du 6^e Salon des poids lourds Le marché suisse des bus et... les grands problèmes

A cœur ouvert avec U. Künzi

Ulrich Künzi, vice-directeur de Saurer à Arbon, responsable de la production des bus et des cars, mais surtout personnalité suisse connue dans le monde du véhicule lourd. Sans conteste aussi, l'un des ténors de la maison d'Arbon. Nous avons eu le plaisir de l'interviewer exclusivement pour nos lecteurs, à quelques semaines de l'ouverture du 6^e Salon des véhicules utilitaires de Genève qui aura lieu du 19 au 27 janvier prochain. Comme vous le constaterez, M. Künzi répond avec la plus grande franchise et, au-delà des problèmes inhérents à la production des bus, précise de manière très directe les gros problèmes de l'industrie lourde suisse, y compris ceux concernant... l'armée !



trou tard ! A ce sujet, je vous dirais simplement qu'en Suisse on facture l'Icha et que ce même Icha... ne couvre pas l'importation. Nous n'avons donc pas mis l'accent principal sur la production des cars de voyage mais nous persistons dans ce domaine car le client suisse est exigeant, prêt à payer un peu plus cher pour un bus suisse qui répond parfaitement aux critères de haute sécurité, de confort - spécialement pour les routes de montagne - le tout avec un système de construction qui lui laisse entière liberté dans le choix de la superstructure. C'est notre principal atout en la matière : nos châssis-moteurs représentent le système le plus flexible pour l'adaptation de n'importe quelle carrosserie.

- Et dans les transports publics ?
- Tout ce qui est fait en Suisse ne peut-être aussi bien que ce qui vient de l'étranger... Voyez avec les PTT et dans le cas précis des «articulés». Les Saurer sont de 25 à 30% plus chers que la production allemande par exemple. Nous en avons livré quelques unités dont deux chez vous, en Valais, à Sion. La Régie nous cause de gros soucis : on doit se plier à tous les caprices et dans ce domaine on a exigé de nous, par exemple, des carrosseries en aluminium, sans compter les mille et une exigences - toujours différentes, mais, je le précise, absolument normales et compréhensibles - des concessionnaires. Les articulés importés sont pris et achetés comme ils sont vendus... c'est-à-dire en modèles standards et de série, avec notamment des carrosseries en acier.
Ce n'est qu'un exemple et je vous dirais, à titre de comparaison, que notre concurrent direct fournit un véhicule d'une longueur hors tout de 16,80 m. la loi prévoit un maximum de 18 m et nous offrons des véhicules de 17,50, ce qui représente une augmentation de quatre à cinq places. Faites le compte sur une utilisation annuelle et vous retrouvez déjà une grande partie de cette différence de prix en notre faveur. Toutefois, de manière générale, notre cheval de bataille est aujourd-

d'hui le bus de ville avec moteur sous-plancher, à l'arrière ou entre-essieux ; viennent ensuite les bus de voyage intervilles de type RH à 55 places et, c'est la musique d'avenir, nous étudions actuellement des accords internationaux pour la production de trolleybus.
Dans ce dernier domaine précis, nous avons déjà des contacts avec la ville de Lausanne et nos recherches de production se déroulent dans un esprit qui recherche activement une collaboration avec l'industrie métallurgique de Suisse romande.

- Etes-vous toujours dans les chiffres rouges ?

- Oui, nous sommes toujours dans les chiffres rouges. Le creux de la vague a été atteint dans les années 1977-1978. 1979 fut pour nous une année de reprise et le «baromètre» est sensiblement remonté. Nous ne sommes pas aigris, ni amers ; mais la lutte non seulement est difficile, mais encore faussée parfois au départ déjà. Une seule commande ferme de l'armée, dans le domaine des camions cette fois, nous permettrait de sortir définitivement des chiffres rouges. En fait, depuis 1978 nous n'avons qu'une commande de... 70 véhicules. Une tranche importante doit venir aux environs de 1981. Nous voudrions avancer cette tranche et la lutte est des plus serrées. Dans ce domaine, je ne puis malheureusement vous parler en détail de la très grosse perte que représente pour nous la décision des Chambres d'acheter des chars de combat étrangers. Je suis prêt par contre à vous dire qu'en Allemagne, lorsque l'armée a besoin d'un nouveau type de véhicule on vote automatiquement un crédit de plusieurs millions de francs pour la recherche. En Suisse, c'est l'industrie privée qui fait cette recherche le plus souvent à ses frais... sans avoir aucunement la certitude que son produit sera choisi. C'est peut-être une des raisons pour laquelle vous verrez à Genève deux Saurer multibennes spécialement conçus pour... l'armée !

Merci Monsieur Künzi et rendez-vous au 6^e Salon des poids lourds à Genève. Set

EN PREMIÈRE POUR LE «NF» Le dernier-né du Martigny-Orsières



Photographié à Arbon, au bord du lac de Constance, le dernier-né des bus de voyage de la compagnie de chemin de fer Martigny-Orsières : un Saurer-Padane de 50 places.

Nos lecteurs et plus particulièrement les Entremontais découvrent aujourd'hui, en première exclusive pour le NF, le dernier-né du Martigny-Orsières. En effet ce n'est que ce mardi 18 décembre prochain que le premier des deux nouveaux bus de voyage de la compagnie sera réceptionné en Valais ; et c'est à l'usine d'Arbon que nous avons eu le plaisir de le photographier. Il s'agit d'un châssis Saurer type RH 550-25 équipé d'un moteur diesel six cylindres déployant quelque 290 CV avec boîte de vitesse mécanique ZF et «retarder» assurant une sécurité de freinage accrue. L'élégant et moderne styling de la carrosserie est dû à la maison italienne Padane qui a conçu un

excellent routier de 50 places, entièrement climatisé, doté d'un confort remarquable avec notamment sièges à dossier et appuie-tête réglables, confort de route assuré par une suspension à air indépendante sur les roues de l'essieu AV, frigo, bar, ventilation indépendante, pour chaque siège comme d'ailleurs l'éclairage, installation stéréo pour radio et cassettes, etc. Le nouveau véhicule a une longueur hors tout de 11 mètres pour une largeur de 2,50 m ; il représente une combinaison particulièrement réussie entre les critères de sécurité, de confort et aussi de rentabilité. A voir donc tout prochainement... sur les routes de l'Entremont !

EN PRISE!

Le globe-trotter

Ce sera sans conteste l'un des «clous» du 6^e Salon des poids-lourds de Genève : la nouvelle cabine «super-routière» de Volvo dénommée, à juste titre, ô combien, «globe-trotter». On dit aujourd'hui déjà d'elle qu'elle est la seule cabine à permettre au chauffeur de se changer debout !

Ajoutez à cela les traditionnelles conceptions de confort et de sécurité de la grande maison suédoise et con venez que «styling compris», on s'approche d'une toute belle découverte...

Piraterie routière

Une récente enquête faite par le Centre de documentation et d'information de l'assurance (France) fait apparaître qu'en 1978, 13 000 véhicules utilitaires ont disparu et ont été volés, uniquement sur territoire français.

L'affiche du 6^e Salon international des véhicules utilitaires de Genève, vient de sortir de presse. Elle est l'œuvre d'un jeune graphiste genevois, Rudy Wälti, qui remporte ainsi pour la troisième fois le concours pour le Salon des poids lourds.



LES NOUVEAUX VALAISANS Un remarquable «Saurer-citerne 8 x 4»

Pour une fois... tous les routiers valaisans sont unanimes ! Le nouveau Saurer 8 x 4 type D330F, acqui par la maison «Carbona» de Sion est probablement l'un des plus beaux véhicules neufs rentrés en Valais cette année.

De fait, il s'agit, comme le veut la tendance du marché, d'un véhicule spécifique équipé en l'occurrence avec une citerne d'Aluminium Schweißwerk Schlieren (ASS). Un tel véhicule remplace aisément un

ancien attelage camion-remorque puisque les quatre essieux autorisent un poids total de 28 tonnes soit 12,750 tonnes de tare pour une charge utile de 15,25 tonnes. Ceci alors même que le véhicule est garanti d'usine à 32 tonnes de poids total. La citerne ASS se compose de trois compartiments - avec respectivement 12 000 litres, 6500 litres et 5000 litres de contenance - et bien sûr d'un poste de commande avec pompes hydrauliques (prise de force sur la

boîte intermédiaire) et deux compteurs permettant le transport simultané de deux combustibles différents. Ce Saurer 8 x 4 est équipé du moteur suralimenté D2KT, six cylindres déployant 330 CV avec boîte de vitesses ZF à 16 rapports y compris une rampe. De surcroît et c'est ce qui fait son... «charme au coup d'œil», l'habillage a été particulièrement bien réussi. En toute franchise, vraiment... «Beau comme un camion».

(Photo NF)



Le Père Noël est venu!

Parmi les nombreuses, annuelles et traditionnelles manifestations organisées par les Routiers suisses, section Valais-plaine du Rhône et spécialement dédiée aux membres, il en est une qui connaît chaque année un succès répété : la réception du Père Noël 1979 n'a pas échappé à ce qui est devenu pour les chauffeurs valaisans affiliés et surtout pour tous leurs enfants une règle et une rencontre des plus appréciées.

C'est en effet dimanche dernier qu'ils se sont retrouvés, plus d'une centaine, à la salle du Vatican à Chamoson. Les grands, plus particulièrement ceux du comité - journaliste compris - n'ont pas échappé aux «courroux du Père Noël» qui leur reprochait, entre autres, de mal maîtriser cette abomination qu'est le «carnet des heures» et d'avoir notamment réussi à inscrire... vingt-cinq heures par jour ! Les petits, par contre, ont été gâtés comme il convient et chacun s'en est allé avec des boules magiques et un cornet de friandises. Merci Père Noël et... bonne route!



Sierre

Médecin de garde. - Appeler le 111.
Pharmacie de service. - Pharmacie Bonvin, tél. 55 10 29.
Hôpital d'arrondissement. - Heures des visites: semaine et dimanche de 13 h. 30 à 15 h. 30 et de 18 heures à 19 h. 30. En privé, de 13 h. 30 à 20 h. 30. Prière d'observer strictement ces heures.
Clinique Sainte-Claire. - Heures des visites: en privé, de 10 à 20 heures; en commune: de 13 à 16 heures et de 19 à 20 heures; en pédiatrie: de 15 à 17 heures; en maternité: de 12 à 14 heures, de 15 à 16 heures et de 19 à 20 heures.
Centre médico-social régional, hôtel de ville, aile ouest, tél. 55 51 51.
Soins: à domicile, soins au centre, du lundi au vendredi, de 13 h. 30 à 14 h. 30.
Consultations pour nourrissons: sur rendez-vous, de 13 h. 30 à 16 h. 30, le mardi et le jeudi.
Cours: «Soins à la mère et à l'enfant».
Service d'aides familiales: responsable Michelle Fasnacht.
Assistants sociaux: service de la jeunesse, de la famille, du 3^e âge centre social.
Services spécialisés: (peuvent être atteints au même numéro).
 - Service social pour handicapés (AVHPM)
 - Service psycho-social
 - Ligue valaisanne contre les toxicomanies
 - Office cantonal des mineurs
 - Ligue valaisanne contre le rhumatisme
 - Caritas Valais
 - Service médico-pédagogique / Erziehungsberatung (tél. 57 11 71).
Samaritains. - Dépôt d'objets sanitaires, téléphone 55 20 72.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111.
Ambulance. - SAT, tél. 55 63 63.
Auto-secours pour pannes et accidents des garagistes valaisans. - 24 heures sur 24. Garage sierrois, téléphone jour et nuit: 55 55 50.
Auto-secours sierrois. - 24 heures sur 24. Téléphone 55 24 24. SOS pannes - accidents
Grône Samaritains. - Objets sanitaires et matériel de secours, tél. 58 14 44.
Pompes funèbres. - Jean Amos, téléphone 55 10 16. Eggs et Fils, tél. 55 19 73.
Groupe AA. - Chippis, tél. 55 76 81.
A l'écoute (La main tendue). - Difficultés, problèmes, angoisse, solitude, etc., 24 heures sur 24, tél. 143.
Bibliothèque. - Tél. 55 19 64. Ouverture: lundi, mardi, mercredi, vendredi, de 14 h. 30 à 18 h. 30; jeudi de 14 h. 30 à 20 h. 30; samedi, de 10 heures à 11 h. 30 et de 14 heures à 16 h. 30.
Centre d'information planning familial. - Mardi et vendredi, de 14 heures à 15 h. 30 ou sur rendez-vous, tél. 55 58 18. Permanence téléphonique tous les jours entre 8 et 9 heures. Adresse: hôtel de ville, bureau N° 28, 2^e étage.
Centre de loisirs et culture Aslec. - Ouvert du mardi au samedi de 9 à 12 heures et de 14 à 17 heures, ainsi que le soir selon programme propre des activités. Tél. 55 65 51.
Centre d'information permanente socio-culturel. - Le programme des manifestations de la quinzaine, tél. 55 66 00.
Taxi Saint-Léonard. - Service jour et nuit, téléphone 027/31 12 69.
Bibliothèque Aslec. - Ouverture: mardi, 17 à 19 heures; mercredi 15 à 19 heures; jeudi et vendredi, 17 à 19 heures; samedi, 15 à 17 heures.
Dancing La Locanda. - Ouvert tous les soirs de 21 h. 30 à 3 heures et 4 heures suivant la saison, tél. 55 18 26.
CPM centre de préparation au mariage. - Tél. 55 44 33. Rencontres avec un couple tous les vendredis de 20 heures à l'hôtel de ville de Sierre, entrée ouest, 2^e étage.

Sion

Médecin de garde. - Le N° 111 renseignera.
Pharmacie de service. - Jours ouvrables, 8 h. à 12 h. et 13 h. 45 à 21 h. Dimanches et fêtes: 9 h. à 12 h. et 15 h. à 21 h. En dehors de ces heures: pour ordonnances médicales urgentes seulement: 21 21 91 (poste de police); surtaxe de 5 francs.
 Sa 15: Wulloud 22 42 35/22 41 68; Di 16; Fasmeyer 22 16 59.
Service dentaire d'urgence. - Téléphoner au numéro 111.
Service vétérinaire d'urgence. - Téléphoner au N° 111.
Hôpital régional. - Permanence médicale assurée pour tous les services. Heures des visites, tous les jours de 12 h. 30 à 19 h. 15. Tél. 21 11 71.
Permanence Association des parents de Sion et environs. - L'APS répond tous les lundis, de 19 à 21 heures, au numéro de téléphone 22 95 91.
Ambulance. - Police municipale de Sion, téléphone 21 21 91.
Dépannage électricité et carburant. - 24 heures sur 24, tél. 22 57 16.
Auto-secours séduois. - 24 heures sur 24, tél. 23 19 19. SOS pannes - accidents.

BOURSE DE ZURICH

Total des titres cotés	178
dont traités	117
en hausse	51
en baisse	28
inchangés	38
cours payés	306

Tendance générale bancaires	bien soutenue
financières	fermes
assurances	bien soutenues
industrielles	fermes
chimiques	irrégulières
obligations suisses	irrégulières
obligations étrangères	plus faibles
	meilleures

CHANGES - BILLETS

France	38.50	40.50
Angleterre	3.40	3.65
USA	1.57	1.67
Belgique	5.45	5.70
Hollande	83.25	85.25
Italie	18.75	20.75
Allemagne	91.—	93.—
Autriche	12.80	13.05
Espagne	2.20	2.50
Grèce	3.25	4.25
Canada	1.33	1.43
Suède	37.75	39.75
Portugal	2.75	3.75
Yugoslavie	7.—	8.50

Auto-secours pour pannes et accidents des garagistes valaisans. - 24 heures sur 24. Garage du Stade, Sion, Muzzetto et Blanc, jour 22 50 57/22 38 29, nuit 22 38 29/31 17 40.
Service de dépannage du 0,8⁰⁰⁰. - Téléphone 38 23 63 et 86 34 50.
Dépannage Installations frigorifiques. - Samedi et dimanche sans supplément: Val-Fri-Go-Technic Sion-Crans, tél. 027/23 16 02.
Pompes funèbres. - Barras S.A., tél. 22 12 17, Max Perruchoud, tél. 22 16 99, 55 03 02; 55 18 48. Vœrfay, tél. 22 28 30.
Garderie. - Lundi, mardi, jeudi et vendredi de 14 heures à 16 h. 30 au rez-de-chaussée de l'école protestante.
Service social de la commune de Sion, avenue de la Gare 21, tél. 22 86 88.
Dispensaire médical: ouvert l'après-midi.
Crèche - garderie d'enfants: ouverte de 7 heures à 18 h. 30.
Consultation pour nourrissons, cours de puériculture Croix-Rouge «Soins à la mère et l'enfant»: tél. 23 30 96. Renseignements et inscriptions, l'après-midi du lundi au vendredi, de 14 à 18 heures.
AA. - Réunion le mardi à 20 h. 30, rue Saint-Guérin N° 3, au-dessus du parking.
Croix-d'Or, centre d'accueil. - Bâtiment service social, chaque vendredi dès 20 heures.
Service d'aides familiales. - M^{me} Oggier-Meytain, rue du Chanoine-Berchold 20, Sion, tél. 22 86 22 du lundi au vendredi de 8 heures à 11 heures et de 17 à 19 heures.
Centre de planning familial, Service famille-jeunesse. - Consultations sur rendez-vous, avenue de la Gare 21, salle N° 24, le lundi et le vendredi après-midi et le mardi soir. Téléphone 23 46 48 de 14 h. 30 à 15 h. 30.
Bibliothèque municipale. - Ouverture: les mardis et mercredis de 15 à 19 heures, les jeudis et vendredis de 14 à 18 heures.
Baby-sitters. - Tél. 22 38 20 et 22 96 63 durant les heures des repas et 22 42 03 le matin.
Châteauneuf-Conthey. - Piscine du Résident-Parc, couverte et chauffée - Bassin de 17 m x 7 m.
Taxis de Sion. - Service permanent et station centrale gare, tél. 22 33 33.
Dancing Le Gallon. - Ouverture tous les soirs de 22 h. à 3 h. et 4 h. suivant la saison Dimanche fermé.
Dancing-discothèque La Matze. - Ouvert jusqu'à 3 heures. Dimanche dès 16 heures: disco dansant. Tél. 22 40 42.
Musée des costumes - vivarium: route de Sierre, Uvrier: ouvert tous les jours, sauf les dimanches et lundis, de 13 à 18 heures.
Samaritains. - Dépôt d'objets sanitaires téléphone 22 11 58, M^{me} G. Fumeaux, avenue Pratifiori 29, ouvert de 11 à 13 heures.
Consommateur-information: rue de la Porte-Neuve 20, ouvert le jeudi de 14 à 17 h. et non 16 h. comme précédemment.
Haute-Nendaz. - Discothèque Bleusidilic, tous les vendredis, samedis et dimanches soirs de 22 h. à 3 h. Tél. 88 23 42.
Patinoire. - Horaire général d'occupation: Lundi, 8 heures à 11 h. 30 et 14 heures à 16 h. 30, public et écoles, 20 h. 30 à 22 heures, public; mardi, 8 heures à 11 h. 30 et 14 heures à 16 h. 30, public et écoles, 20 h. 30 à 22 heures, public; mercredi, 14 heures à 16 heures, public; jeudi, 8 heures à 11 h. 30 et 14 heures à 16 h. 30, public et écoles; vendredi, 8 heures à 11 h. 30 et 14 heures à 16 h. 30, public et écoles, 20 h. 30 à 22 heures, public; samedi, 14 heures à 16 h. 30 et 20 h. 30 à 22 heures, public; dimanche, 9 h. 30, à 11 h. 30, 14 heures à 17 heures et 20 h. 30 à 22 heures, public.

Martigny

Pharmacie de service. - Téléphoner au N° 111
Médecin de service. - Appeler le numéro 111.
Hôpital. - Heures des visites, chambres commune tous les jours de 13 h. 30 à 15 heures et de 19 à 20 heures; privées de 13 h. 30 à 20 heures.
Service dentaire d'urgence pour le week-end et les jours de fête. - Appeler le numéro 111
Ambulance officielle. - Tél. 2 24 13 et 2 15 52.
Pompes funèbres. - Ed. Bocatay, 2 22 95, Gilbert Pagliotti, 2 25 02, Marc Chappot et Roger Gay-Crosier 2 24 13 et 2 15 52.
Centre de planning familial. - Avenue de la Gare 28, tél. 2 66 80.
Centre femmes. - Tous les mardis de 15 à 19 heures, échanges d'idées, d'expériences, etc., place du Midi 1, tél. 2 51 42.
Dépannage jour et nuit. - ACS Martigny, téléphone 026/2 32 32.
Dépannage et accidents. - Garage des Nations, par Frassa Transports 2 43 43.
Fondation Pierre-Gianadda. - Musée gallo-romain (expo archéol.), ouvert tous les jours de 10 à 12 heures et de 14 à 18 heures (lundi, excepté). Jusqu'au 30 décembre: expo d'automne, six peintres valaisans.

Cette dernière séance de bourse de la semaine a été caractérisée par deux tendances assez distinctes l'une de l'autre. Dans un volume un peu plus important que celui des journées précédentes, on constate que les valeurs des secteurs des bancaires et des assurances ont évolué de façon ferme. En effet, on peut mentionner la progression des Zurich porteur, du bon de la Winterthur, de Winterthur porteur et de Réassurances porteur. En contrepartie, les cours ont été formés très irrégulièrement dans le groupe des industrielles et des chimiques. Parmi ces dernières valeurs, la Globus porteur gagne 75 francs. A l'opposé, Attisholz, Nestlé porteur et nominative, Sandoz nom., les Ciba-Geigy porteur et nom. et Alusuisse porteur clôturent cette huitaine sur une note maussade.
 Dans le reste de la cote, les certificats américains se traitent généralement en dessous de la parité de 1 fr. 60 pour un dollar. Les titres à revenus fixes se sont montrés irréguliers avec une meilleure tenue des titres de débiteurs étrangers.

PRIX DE L'OR

Lingot	23 650.—	23 850.—
Plaquette (100 g)	2 360.—	2 400.—
Vreneli	178.—	190.—
Napoléon	177.—	187.—
Souverain (Elisabeth)	185.—	195.—
20 dollars or	840.—	890.—

Service d'aide familiale: pour tous renseignements, s'adresser à la responsable du service: M^{me} Philippe Marin, infirmière, chemin de la Prairie 3, Martigny, tél. 2 38 42. Tous les jours de 7 à 9 heures et à partir de 18 heures
A.A. - Groupe de Martigny, réunion le vendredi à 20 h. 30, local Notre-Dame-des-Champs N° 2. Tél. 026/2 11 55 et 5 44 61 et 8 42 70.
Groupe alcooliques anonymes «Octodures». - Bâtiment de la Grenette, Martigny: réunion tous les mercredis à 20 h. 30. SOS, téléphones 2 49 83 et 5 46 84.
Bibliothèque municipale. - Mardi de 15 à 17 h., mercredi, de 15 à 17 h. et de 19 h. 30 à 20 h. 30; vendredi, de 15 à 17 h.; samedi, de 15 à 17 heures.

Saint-Maurice

Pharmacie de service. - Pharmacie Gaillard, tél. 65 12 17.
Médecin de service. - En cas d'urgence en l'absence de votre médecin habituel, clinique Saint-Amé, tél. 65 12 12.
Service dentaire d'urgence. Pour le week-end et les jours de fête, appeler le numéro 111
Pompes funèbres. - Albert Dirac, tél. 65 12 19, François Dirac, tél. 65 15 14.
Samaritains. - Dépôt de matériel sanitaire, M^{me} Marie Rappaz, chemin des lles, téléphone 65 23 39.
 Exercices: 2^e mardi de chaque mois, dès 20 heures.
Service médico-social du district. - Hospice Saint-Jacques, tél. 65 23 33.
Taxiphone. - Service jour - nuit, tél. 71 17 17.

Monthey

Pharmacie de service. - Pharmacie Carraux 71 21 06.
Médecin. - Service médical jeudis après midi, dimanches et jours fériés, tél. 71 11 92.
Samaritains. - Matériel de secours, téléphone 71 14 54 et 71 23 30.
Ambulance. - Tél. 71 62 62.
Hôpital. - Heures des visites, chambres communes et mi-privées, mardi, jeudi, samedi et dimanche, de 13 h. 30 à 15 heures; privées, tous les jours de 13 h. 30 à 19 heures.
Service dentaire d'urgence. Pour le week-end et les jours de fête, appeler le 111.
Pompes funèbres. - Maurice Clerc, 71 62 62, J.-L. Marmillod, 71 22 04, Antoine Rithner, 71 30 50.
Dancing Treize-Etoiles. - Ouvert jusqu'à 3 h. Fermé le lundi.
Taxis de Monthey. - Service permanent, station place Centrale, tél. 71 48 84.
Taxiphone. - Service jour et nuit, tél. 71 17 17.
CIRENAC. - Centre d'information de régulation des naissances et d'aide aux couples, tél. 71 66 11.
Dépannage. - Téléphone jour et nuit: 71 43 37
Bar Le Corso. - Ouverture jusqu'à 24 heures.
Centre Fitness du Chablais. - Tél. 71 44 10, piscine chauffée, saunas, solarium, gym., ouverture de 8 à 21 heures.
Alcooliques anonymes. - Réunion tous les vendredis au café Industriel, à 20 h. 30. Roger, tél. 71 18 32; Jean, tél. 71 13 39.

Viège

Pharmacie de service. - Di 16; Buret 46 23 12.
Service dentaire d'urgence. Pour le week-end et les jours de fête, appeler le numéro 111

Brigue

Pharmacie de service. - Di 16, Meyer 23 11 60.
Alcooliques anonymes. - Réunion tous les jeudis à 20 h. 15, avenue de la Gare 9, téléphone 23 43 53, 23 62 46 et 23 80 42. Naters tél. 23 12 61.
Dépôt de pompes funèbres. - André Lambriger, tél. 23 73 37.
Patrouilleurs TCS. - Tél. 022/140 ou 031/140.

Loèche-les-Bains: sa 15, di 16; Dr. Kapp 61 13 45/61 14 68.

BOURSE DE ZURICH

Suisse	13.12.79	14.12.79
Brigue-Viège-Zermatt	100 d	100 d
Gornergratbahn	880 d	875 d
Swissair port.	783	784
Swissair nom.	790	790
UBS	3460	3515
SBS	394	399
Crédit Suisse	2275	2290
BPS	1855	1865
Elektrowatt	2120	2125
Holderbank port.	568	570
Interfood port.	5050	5100
Inter-Pan	7	6 d
Motor-Columbus	655	655
Oerlikon-Bührle	2445	2450
C ^o Réassurances port.	6000	6000
Winterthur-Ass. port.	2380	2440
Zurich-Ass. port.	13250	13500
Brown, Boveri port.	1715	1715
Ciba-Geigy port.	1245	1235
Ciba-Geigy nom.	680	677
Fischer port.	735	740
Jelmoli	1380	1395
Héro	2800 d	2800
Landis & Gyr	1410	1410
Losinger	680	608 d
Globus port.	2250	2325
Nestlé port.	3480	3455
Nestlé nom.	2230	2220
Sandoz port.	4150	4150
Sandoz nom.	1930	1920
Alusuisse port.	1155	1150
Alusuisse nom.	462	465
Sulzer nom.	2780	2750 d
Allemagne		
AEG	34.25	34.25
BASF	130	129
Bayer	116.5	115
Daimler-Benz	225.5	227
Commerzbank	168	165.5
Deutsche Bank	234	234.5
Dresdner Bank	176.5	176
Hoechst	113	113
Siemens	237.5	237
VW	167	166
USA et Canada		
Alcan Alumin.	65.25	68
Amx	68	69.25
Beatrice Foods	33.25 d	33.25
Burroughs	126.5	128.5
Caterpillar	85.5	86.25 d
Dow Chemical	50.75	51
Mobil Oil	86	85.25

AUJOURD'HUI madame

Un menu

- Avocats
- Hachis parmentier
- Salade
- Tarte au citron

Le plat du jour

Hachis parmentier
 Pour six personnes: deux sachets de purée (pour 4), deux échalotes, un demi-verre de bouillon tout prêt, reste de bœuf bouilli, ou steak haché surgelé (500 g), 30 g de beurre, lait, crème, sel, poivre.
 Commencez par faire fondre doucement les échalotes hachées dans un peu de beurre, puis mettez les steaks en vous conformant à leur norme d'emploi. Laissez cuire. Préparez la purée toute prête, également comme cela est conseillé sur la boîte. Beurrez un plat allant au four. Disposez la purée en couronne. Dans une poêle, écrasez grossièrement les steaks cuits. Mouillez avec du bouillon (tout prêt), pour avoir un mélange pas trop sec. Assaisonnez. Mettez le hachis, lorsqu'il a mijoté cinq minutes, dans la partie centrale du plat. Versez deux cuillerées de crème fraîche sur la purée et enfournez à four chaud un bon quart d'heure. Servir chaud avec une salade.

Savez-vous éplucher les avocats ?

Ce n'est pas facile si vous voulez le faire sans aucune préparation. Mais si vous les chauffez entre les mains quelques instants, vous serez surpris de constater que la peau s'enlève presque toute seule.

Noël est bientôt là...

Pour dimanche (à titre d'essai):
la bûche de Noël aux marrons
 Très facile, bon marché, préparation: 15 minutes.
 Il faut (pour quatre): une boîte de 500 g de purée de marrons non sucrée, 125 g de chocolat fin à couper, 100 g de sucre-glace, 100 g de beurre ou margarine.
 Dans une grande casserole, à fond épais si possible, faites fondre le chocolat en morceaux, sur feu doux. Incorporez-y 75 g de sucre-glace, le

La tendance sur les marchés européens

PARIS: affaiblie. Tous les secteurs se sont effrités durant une séance maussade.
FRANCFORT: affaiblie. A l'exception de quelques valeurs isolées, le marché allemand s'est très modérément replié, dans un volume de transactions calme.
AMSTERDAM: bien orientée. Dans un volume d'échanges modéré, la bourse néerlandaise s'est sensiblement raffermie au fil des compartiments.

BRUXELLES: irrégulière. Que ce soit dans un sens comme dans l'autre, aucune modification bien importante n'a pu se faire jour.
MILAN: irrégulière. Seules quelques valeurs financières, industrielles et des assurances ont fait preuve d'une bonne disposition.
LONDRES: ferme. Après une ouverture affaiblie, le Stock Exchange s'est orienté modérément à la hausse sous la conduite des valeurs industrielles.

Divers	13.12.79	14.12.79
AKZO	20.75	20.75
Bull	26.75	26.75
Courtaulds	2.8 d	2.80 d
de Beers port.	15.5	15.75
ICI	12.75 d	12.5 d
Péchiney	39	39.5
Philips	17	17
Royal Dutch	125.5	125.5
Unilever	94.25	94
Hoogovens	17.5	18
Bourses européennes		
Air Liquide FF	13.12.79	14.12.79
Au Printemps	483.1	481
Rhône-Poulenc	101.2	99.6
Saint-Gobain	135	135
Finsider Lit.	131.5	131
Montedison	77.5	78
Olivetti priv.	171	164.5
Pirelli	1125	1140
Karstadt DM	657	636
Gevaert FB	247.5	248.5
	950	940

Fonds de placement (hors cote)	Demande	Offre
America Valor	312	322
Anfos 1	142.5	143.5
Anfos 2	123	123.5
Foncipars 1	2495	—
Foncipars 2	1350	—
Intervallor	47.25	48.25
Japan Portfolio	301	311
Swissfonds 1	475	485
Swissvalor	224	227
Universal Bond	58	59.5
Universal Fund	68	69
AMCA	21.25	21.5
Bond Invest	56.5	56.75
Canac	75	77
Esp		

RADIO

Samedi

Radio romande I

Informations à toutes les heures de 6.00 à 23.00 et à 12.30 et 23.55
6.00 Radio-évasion
Musique variée et informations générales
6.00 7.00, 8.00 Editions principales
6.45 Le calendrier de l'aveut
6.58 Minute œcuménique
7.30 Le regard et la parole par Albert Zbinden
8.00 Revue de la presse romande
8.20 Memento des spectacles et des concerts
8.30 La balade du samedi par André Nussli
9.00 Le bateau d'Emile
Petite croisière au pays de l'amitié, en compagnie d'Emile Gardaz et de quelques autres
11.00 Le kiosque à musique
12.30 Le journal de midi
Edition principale
12.45 Drôle de vie
Une émission de L. Golovtchiner et P. Nordmann
14.00 Loisirs en tête
15.00 Super-parade par J.-P. Allenbach
Propos de table par Catherine Michel
18.00 La journée sportive
18.30 Le journal du soir
19.00 Actualité-magazine
19.30 Fête... comme chez vous
Dixième anniversaire, en jumelage avec la société Radio-Canada
21.00 Sam'disco

Radio romande II

7.00 (s) Valses, polkas et Cie par Raoul Schmassmann
7.50 Nos patois
8.00 Informations
8.10 Le magazine du son par J.-Cl. Gigon
9.00 (s) L'art choral par André Charlet
10.00 Sur la terre comme au ciel
Le magazine chrétien
10.58 Minute œcuménique
11.00 (s) Notes et bloc-notes
12.30 Les archives sonores de la RSR par Claudine Perret
Les concerts du jour
13.00 Formule 2
Le journal de la mi-journée
Ils ont fait l'Histoire par J.-R. Bory et J. Zanetta
14.00 (s) Comparaison n'est pas raison
15.40 env. (s) Les chemins de l'opéra
La Juive
Texte de Scribe
Musique de F. Halévy
Avec: M. Arroyo, A. Moffo, R. Tucker, etc.
16.00 Carrefour francophone
L'épopée des matières premières
Le diamant
17.00 (s) Folk Club RSR par W. Bertschi
18.00 (s) Swing-sérénade par Raymond Colbert
Per i lavoratori Italiani in Svizzera
19.20 Novitads
Informations en romanche
19.30 Correo español
20.00 Informations
20.05 (s) Théâtre pour un transistor
A l'occasion de l'Année de l'enfant
L'arbre et l'enfant de Bernard Liège
Table ronde conduite par Y. Z'Graggen
21.35 (s) Scènes musicales
The Burning
Fiery Furnace
Le buisson ardent
Quelques pages d'un opéra pour enfants
Le plus vaillant chevalier
Informations

Beromunster

Informations à 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 11.00, 12.30, 14.00, 16.00, 18.00, 22.00, 23.00
6.00 Bonjour
8.08 Marché du disque
10.00 Magazine touristique
11.05 Politique intérieure
11.30 Fanfare militaire
12.00 Homme et travail
12.15 Félicitations
12.45 Ping-pong
Musique légère
14.05 Chœurs et fanfares
15.00 Magazine régional
16.05 Le radiophone: vous questionnez nous répondons
Tandem. Sport
18.45 Actualités
19.30 Entracte: Actualité du théâtre et du show-biz
21.30 Politique intérieure
22.05 Hits internationaux
22.30 Championnat de hockey sur glace
23.05-24.00 A une heure tardive

Monte Ceneri

Informations à 6.00, 7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 18.00, 22.00, 23.00, 23.55
6.00 Musique et informations
8.45 Radioscolaire
9.00 Radio-matin
11.50 Programme du jour
12.10 Revue de presse
12.30 Actualités
13.10 Orchestre de musique légère RSI
13.30 Histoires de fanfares
14.05 Radio 2-4
16.05 Après-midi musical
18.05 Voix des Grisons italiens
18.30 Chronique régionale
19.00 Actualités
20.00 Documentaire
20.30 Sport et musique
23.05-24.00 Nocturne musical

TÉLÉVISION SAMEDI

Suisse romande

8.55 Ski alpin
Sialom spécial dames, 1^{re} manche, en Eurovision de Piancavallo.
11.25 Ski alpin
Sialom spécial dames, 2^e manche.
13.45 Téléjournal
13.50 Au plaisir de Dieu
10^e et dernière époque: le vent du soir.
14.45 La burette
Aujourd'hui: les malentendants.
- Un film sur la surdité.
- Des informations.
- Une rubrique lecture.
- Le ballet-théâtre des Grottes.
15.35 Un'ora per voi
16.35 Les petits plats dans l'écran
Aujourd'hui: la choucroute au champagne.
17.00 Le goût de l'aventure
5. Le dresseur de lions.
17.30 Téléjournal
17.35 L'agence Labricole
Aujourd'hui: la nuit du microfilm.
18.00 La course autour du monde
Ce soir: les films de la neuvième étape.
19.00 A vos lettres
Match des champions. Finale.
19.30 Téléjournal
19.45 Loterie suisse à numéros
19.55 Rendez-vous
20.25 Orient-Express
6^e et dernier épisode. Wanda.
21.20 Les oiseaux de nuit
Bernard Pichon présente:
- Coup de pouce spécial à la jeune chanson française.
- Jacques Séguéla, PDG de la deuxième agence française de publicité.
- Jacques-Henri Lartigue, témoin du siècle de la photo.
- Just Jaeckin, réalisateur.
22.35 Téléjournal
22.45 Hockey sur glace

Suisse alémanique

16.30 Follow me
Cours d'anglais (10)
16.45 Robi Robi Robin Hood
Le faux espion. Série avec Dick Gautier
17.15 Musique   Einsiedeln (1)
Onze siècles de musique avec le Big Band der Stiftschule Einsiedeln
12.10-13.15 Ski alpin
Descente messieurs. En Eurovision de Val Gardena. Voir TV suisse alémanique.

Tierc  mélodies

12.45 Tierc  mélodies
12.55 The Muppet show
13.20 Tierc  mélodies
13.35 La bataille des planètes
Aujourd'hui: le serment de la force G (1).
14.00 Tierc  mélodies
14.10 Tarahumaras
Indiens de la Sierra Madre mexicaine.
14.55 Tierc  mélodies
15.05 5^e Festival du cirque de Monte-Carlo
15.50 Tierc  mélodies
16.05 Amateurs de fleurs
16.15 La petite maison dans la prairie
L'adieu (2).
17.05 Tierc  mélodies et CH comme chansons
17.25 Téléjournal
17.30 La mer doit vivre
Film réalisé dans le cadre de l'année de l'enfant.
18.30 H'Anoucca, Fête de la lumière
Présence juive.
18.50 Les actualités sportives
- Hockey-solo
19.30 Téléjournal
19.45 Sous la loupe
20.00 Les dames de la côte
5^e et dernier épisode: L'ivresse (1917-1919).
21.30 Des yeux pour entendre
Avec le grand organiste Pierre Cochereau.
22.25 Vesp rales
Itinéraire valdotain (II): un trésor...
22.35 Téléjournal

Suisse alémanique

9.45 Follow me
Cours d'anglais (10)
10.00 Signes des temps
Révolte ou résignation?
11.00 Les débats aux Chambres fédérales
11.45-12.00 Tele-revista
12.10-13.15 Ski alpin
Descente messieurs. Commentaire français: Christian Bonardelly
En Eurovision de Val Gardena
13.15 Un'ora per voi

Suisse italienne

18.00 Les Waltons
Une personne exceptionnelle. Série avec Richard Thomas, Ralph Wait, Michael Learned
18.45 Fin de journée
18.55 Téléjournal
19.05 The Muppet Show
19.40 Méditation dominicaine
19.45 Tirage de la Loterie suisse à numéros
20.00 Téléjournal
20.20 Tadel ser und Wolf (1)
Téléfilm en 2 parties d'Erhard Fechner, d'après le roman de Walter Kempowski. Avec Edda Seppel, Karl Liefen, Martin Semmelrogge
22.00 Téléjournal
22.10 Panorama sportif
22.55 Charlie Chan in Shanghai
Série policière avec Warner Oland
0.05-0.10 Téléjournal

Suisse italienne

16.15 Top Krishna
16.45 La caravane vers l'Ouest
Le dernier bivouac. Série
18.00 Video libero
Aujourd'hui: Société astronomique tessinoise
18.25 Jazz magazine
2. Harlem
18.50 Téléjournal
19.05 Tirage de la Loterie suisse à numéros
19.10 L'Evangile de demain
19.25 Dessins animés
20.05 Magazine régional
20.30 Téléjournal
20.45 Pap  ha... quasi sempre... ragione
(All my darling daughter's Film de David L. Rich, avec Robert Young, Raymond Massey et Darleen Car
22.05 Téléjournal
22.15-24.00 Samedi-sports
Hockey sur glace. Informations

France 1

12.10 Magazines régionaux
12.30 Cuisine légère
Faites votre foie gras vous-même
12.47 Devenir
Contrôler et conseiller
13.00 TF1 actualités
13.30 Le monde de l'accordéon

Antenne 2

11.45 Journal des sourds et des malentendants
12.00 La vérité est au fond de la marmite
Feuilleton de fruits de mer
12.30 Edition spéciale samedi et demi
13.35 Monsieur cinéma
14.25 Les jeux du stade
Basketball. Hippisme
17.10 Les moins d'20 et les autres
17.55 La course autour du monde
18.50 Des chiffres et des lettres
19.20 Actualités régionales
19.45 Collaroshow
20.00 Journal de l'A2 2^e édition
20.35 Les héritiers
Juste la Seine à traverser. Avec: Pierre Santini, Sylvie Granotier, Agathe Natanson, Louis Navarre
22.00 Collaroshow
22.50 Fenêtre sur...
Sri Lanka: 3. Nous n'irons plus au thé dansant
23.30 Journal de l'A2 3^e édition

Antenne 2

11.45 Journal des sourds et des malentendants
12.00 La vérité est au fond de la marmite
Feuilleton de fruits de mer
12.30 Edition spéciale samedi et demi
13.35 Monsieur cinéma
14.25 Les jeux du stade
Basketball. Hippisme
17.10 Les moins d'20 et les autres
17.55 La course autour du monde
18.50 Des chiffres et des lettres
19.20 Actualités régionales
19.45 Collaroshow
20.00 Journal de l'A2 2^e édition
20.35 Les héritiers
Juste la Seine à traverser. Avec: Pierre Santini, Sylvie Granotier, Agathe Natanson, Louis Navarre

Antenne 2

22.00 Collaroshow
22.50 Fenêtre sur...
Sri Lanka: 3. Nous n'irons plus au thé dansant
23.30 Journal de l'A2 3^e édition



22.00 Collaroshow
22.50 Fenêtre sur...
Sri Lanka: 3. Nous n'irons plus au thé dansant
23.30 Journal de l'A2 3^e édition

France Régions 3

12.30 Les pieds sur terre
4. Les artisans ruraux
18.30 FR3 jeunesse
19.10 Soir 3
19.20 Actualités régionales
19.40 Télévision régionale
19.55 Bucky et Pepito (36)
20.00 Les jeux de 20 heures
20.30 Les Shadoks
Le roman du samedi:
2. Le revenant.
Avec: Jacques Weber, Carla Romanelli, Manuel Tejada, Jean-François Poron
22.00 Soir 3
22.20 Thalassa
La navigation en Arctique

Allemagne 1-2-3

ALLEMAGNE 1. - 14.10 Téléjournal. 14.15 Pour les enfants, série. 14.45 Baden-Badener Nachmittag. 16.15 Le conseiller de l'ARD. 17.00-17.30 Eglise et société. 18.00 Téléjournal. Sports. 19.00 Programmes régionaux. 20.00 Téléjournal. 20.15 Die Kinder, comédie. 21.45 Téléjournal. 22.05 Deutsch für Anfänger. 23.35 Gesetz und Ordnung, film. 0.45-0.50 Téléjournal.
ALLEMAGNE 2. - 12.30 A qui Espa a. 13.15 Jugoslavija, dobar dan. 14.00 Apo tin Ellada. 14.45 Téléjournal. 14.47 Ein Mann für Mama (3). 15.15 Wir Menschenkinder. 16.35 The Muppet show. 17.05 Téléjournal. 17.10 Miroir du pays. 18.00 Das Haus am Eaton Place, série. 19.00 Téléjournal. 19.30 Eingeschn it, film. 20.15 Musik ist Trumpf. 21.55 Téléjournal. Sports. 23.15 Kolibri, pièce. 0.45 Téléjournal.
ALLEMAGNE 3. - 15.45 Follow me. 16.00 News of the week. 16.15 Actualités. 16.30 Telekolleg I. 17.30 Pourquoi les chrétiens ont-ils la foi? 18.00 Pour les enfants. 18.20 Le conte de la plume. 18.30 Chimie (26). 19.00 Des pays, des hommes, des aventures. 19.50 Country & Westernfestival. 20.20 Rendez-vous à Cologne. 21.50-22.35 Europe 2000.

Autriche 1

AUTRICHE 1. - 15.35 So ein Flegel, film. 17.00 Dessiner, peindre, modeler. 17.30 Pincocchio. 18.00 Les programmes. 18.25 Le bonsoir du samedi. 19.00 Images d'Autriche. 19.30 Magazine d'actualités. 19.50 T l sports. 20.15 Musik ist Trumpf. 22.00 T l sports. 22.20 Teletreff. 23.05-23.10 Informations.

TÉLÉVISION DIMANCHE

Suisse romande

10.00 Culte
11.00 Téléjournal
11.05 Tél-hebdo
11.30 Table ouverte
Avec Kurt Furgler. 500^e émission de la série
12.10-13.15 Ski alpin
Descente messieurs. En Eurovision de Val Gardena. Voir TV suisse alémanique.

Tierc  mélodies

12.45 Tierc  mélodies
12.55 The Muppet show
13.20 Tierc  mélodies
13.35 La bataille des planètes
Aujourd'hui: le serment de la force G (1).
14.00 Tierc  mélodies
14.10 Tarahumaras
Indiens de la Sierra Madre mexicaine.
14.55 Tierc  mélodies
15.05 5^e Festival du cirque de Monte-Carlo
15.50 Tierc  mélodies
16.05 Amateurs de fleurs
16.15 La petite maison dans la prairie
L'adieu (2).
17.05 Tierc  mélodies et CH comme chansons
17.25 Téléjournal
17.30 La mer doit vivre
Film réalisé dans le cadre de l'année de l'enfant.
18.30 H'Anoucca, Fête de la lumière
Présence juive.
18.50 Les actualités sportives
- Hockey-solo
19.30 Téléjournal
19.45 Sous la loupe
20.00 Les dames de la côte
5^e et dernier épisode: L'ivresse (1917-1919).
21.30 Des yeux pour entendre
Avec le grand organiste Pierre Cochereau.
22.25 Vesp rales
Itinéraire valdotain (II): un trésor...
22.35 Téléjournal

Suisse alémanique

9.45 Follow me
Cours d'anglais (10)
10.00 Signes des temps
Révolte ou résignation?
11.00 Les débats aux Chambres fédérales
11.45-12.00 Tele-revista
12.10-13.15 Ski alpin
Descente messieurs. Commentaire français: Christian Bonardelly
En Eurovision de Val Gardena
13.15 Un'ora per voi

Suisse italienne

14.15 Téléjournal
14.20 Panorama de la semaine
14.45 Timm Thaler (6)
15.15 Les nouvelles aventures de Flipper
16.55 Die Sterne blicken herab
Série: la victoire. Octobre 1917
17.50 Téléjournal
17.55 Résultats sportifs
18.00 Faits et opinions
18.50 Fin de journée
19.00 T l sports
20.00 Téléjournal
20.15 "... ausser man tut es"
20.20 Musik ist Trumpf
22.00 Kintop - Ciné-revue
22.10 Téléjournal
22.20-23.15 Ellen Widmann

Suisse italienne

10.00 Culte
Voir TV romande
11.00-11.45 Il Balcon tort
12.10 Ski alpin
Descente messieurs à Val Gardena
13.30 Téléjournal
13.35 Télérama
14.00 Tele-revista
14.15 Un'ora per voi
15.15 Stars on Ice (11)
Spectacle sur glace
Charlie Chaplin
La police
16.10 Les aventures de Tom Sawyer et Huckleberry Finn
6. le trésor de Joe l'Indien
17.00 Rendez-vous à la maison
19.00 Téléjournal
19.10 La Parole de Seigneur
19.20 Plaisirs de la musique
20.00 Intermède
20.10 Magazine régional
20.30 Téléjournal
20.45 Les aventures de David Balfour (1)
22.15 Le dimanche sportif
23.15-23.25 Téléjournal

France 1

9.15 A Bible ouverte
9.30 Foi et traditions des chrétiens orientaux
10.00 Présence protestante
10.30 Le jour du Seigneur
12.30 TF1-TF1
13.00 TF1 actualités
13.20 C'est pas sérieux
14.15 Les rendez-vous du dimanche
15.30 Tierc    Vincennes
L' le fantastique
15.40 L' le fantastique
8. Le pilote et la belle de nuit. Série américaine
16.30 Sports première
Hippisme. Automobile. Tennis de table
18.10 Je m'appelle James Bond
Extraits des onze «James Bond»

Antenne 2

19.02 La Jamaïque du reggae
Le reggae: un phénomène maintenant mondial
19.25 Les animaux du monde
Les animaux nordiques au temps des naissances
20.00 TF1 actualités
20.30 Le jouet
Un film de Francis Veber. Avec: Pierre Richard, Michel Bouquet, Fabrice Gréco, etc.
22.08 L'enfant «lumiere»
Mozart
Une évocation de la vie de Mozart
23.08 TF1 actualités

Antenne 2

9.30 CNDP
Même le dimanche
11.00 English spoken
14. Share with me
11.15 Concert Ravel
La valse; Le bol ro
11.50 Chorus
12.25 Tremplin 80
12.45 A2 1^{re} édition du journal
Wonder woman
13.20 L'enfant «lumiere»
1. Wonder woman contre la baronne von Gunther. Série avec: Lynda Carter, Diana Price
14.10 Des chiffres et des lettres pour les jeunes
15.00 Des animaux et des hommes
Les serpents. La vie discrète et secrète de ces redoutables animaux
15.50 Passe-passe
16.35 Les brigades du Tigre
3. Les demoiselles du Vésinet
17.40 Cirque du monde
18.40 Top club
18.55 Stade 2
20.00 Journal de l'A2 2^e édition
20.30 Le retour du saint
12. Double jeu
22.00 Voir
22.50 Journal de l'A2 3^e édition

France Régions 3

18.30 L'invité de FR3
Alain Decaux
19.45 Spécial Dom-Tom
20.00 Festival international du jazz
7. Joe Pass
20.30 Les Shadoks
20.35 La mémoire du peuple noir
4. Brésil, terre en transe
21.20 Soir 3
21.30 Encyclopédie audiovisuelle du cinéma
Renoir, du «Carrosse d'or» au «Petit théâtre»
22.00 Ciné-regards
Cinéma de minut: cycle treize inédits

Autriche 1

22.30 Les rats de cave
Un film de Ronald Mac Dougall. Avec: Leslie Caron, George Peppard, Janice Rule

Allemagne 1-2-3

ALLEMAGNE 1. - 10.00 Les Demel confiseurs, série. 10.45 Pour les enfants. 11.15 Ein Spiegel für Kristine (1) 12.00 Tribune internationale des journalistes. 12.45 Téléjournal. 13.15 Interlude. 13.50 Magazine régional. 14.45 Pour les enfants. 15.15 Zum blauen Bock. 16.45 Vater Seid und sein Sohn, série. 17.45 Lanterna Teutonica. 18.30 Téléjournal. Sports. 19.20 Miroir du monde. 20.00 Téléjournal. 20.15 Chants de l'aveut. 20.20 Tatort, série. 21.45 Economiser l'énergie. 21.50 Téléjournal. 21.55 Un endroit pour bien manger. 22.40 Actualités du cinéma. 23.25-23.30 Téléjournal.

Allemagne 2

ALLEMAGNE 2. - 10.30 ZDF-Matinee. 12.00 Concert dominical. 12.45 Comment utiliser vos loisirs. 13.15 Chronique de la semaine. 13.40 L'Europe et les autres cultures. 14.10 Rappelskiste. 14.40 Téléjournal. 14.55 Chants de l'aveut. 15.05 Querschnitt. 16.05 Musique à la demande. 17.00 Téléjournal. Sports. 18.00 Magazine religieux. 18.15 Raumschiff Enterprise, série. 19.00 Téléjournal. 19.30 Les enfants maltraités. 20.15 Charlie Chaplin: Ein K nig in New York, film. 22.05 Téléjournal. Sports. 22.20 Spielwiese. 23.10 Téléjournal.

Allemagne 3

ALLEMAGNE 3. - 16.00 Votre patrie, notre patrie. 17.00 Magazine des sourds et des malentendants. 17.30 Fais voir... (8). 18.00 Pour les enfants. 18.30 Magazine religieux. 19.00 Informations pour les enfants. 19.15 Tagebuch eines Hirtenhundes (6), série. 20.15 Gioacchino Rossini. 20.25 Schubert: «Winterreise». 21.00 La Méditerranée. 21.45-22.20 T l sports.

RADIO

Dimanche

Radio romande I

Informations à toutes les heures de 6.00 à 23.00 (sauf à 20.00) et   12.30 et 23.55
6.00 Radio- vasion
Musique variée et informations générales
6.00 7.00, 8.00 Editions principales
6.45 Le calendrier de l'aveut
7.15 Nature pour un dimanche par Philippe Golay
7.50 Mémento des spectacles et des concerts
8.15 Nature pour un dimanche
9.00 Dimanche-variétés
Un divertissement de Serge Moisson
11.00 Toutes latitudes
Par E. Gardaz et A. Pache, avec la collaboration de M. D n riaz
12.00 Les mordus
de l'accordéon par Freddy Balta
12.30 Informations
12.45 Dimanche-variétés
14.00 Le chef vous propose...
14.20 Tutti tempi
15.00 Auditeurs à vos marques
18.00 Antenne verte
L'actualité du monde rural
18.15 La journée sportive
18.30 Le journal du soir
19.00 Actualité-magazine
Là-bas, c'est comme ça qu'ils vous disent bonjour! Gr ezi mitenand
19.30 Enigmes et aventures: L'affaire des Batignolles
20.15 env. All  Colette!
22.00 Dimanche la vie
23.00 Jazz-live

Radio romande II

7.00 Sonnez les matines
8.00 Informations
8.15 Petit concert spirituel
8.45 Messe
transmise de l'abbaye de Saint-Maurice
Prédicateur: chanoine G. Revaz
10.00 Culte protestant
11.00 (s) Contrastes
Musiques anciennes et contemporaines
12.55 Les concerts du jour
13.00 Formule 2
Le journal de la mi-journée
13.15 (s) Musiques du monde
Folklore à travers le monde
La Jole de jouer et de chanter
Jeunes artistes
Chronique des Jeunesses musicales
15.00 Passeport pour dimanche
15.10 L'invité du jour: André Wogenski
15.30 Les propos indiscr ts de Françoise Xenakis
16.00 Un poème pour un dimanche par Jane Rosier
16.10 Le magazine de la musique
16.50 Le point... sur la table par Antoine Livio
17.00 (s) L'heure musicale
Collegium academicum de Genève
18.30 (s) Continuo
19.20 Novitads
Informations en romanche
19.30 (s) A la gloire de l'orgue
20.00 (s) Intermède musical
20.05 Soirée suisse
Les jeunes et la spiritualité
23.00 Informations

Beromunster

Informations à 7.00, 8.00, 9.00, 11.00, 12.30, 14.00, 16.00, 18.00, 22.00, 23.00
7.05 Musique légère
10.00 Musique pour un invité
11.05 Politique internationale
11.30 Musique populaire
12.15 Félicitations
12.45 Kiosque à musique
14.05 Archives: théâtre en dialecte
14.45 Musique populaire internationale
15.30 Sport et musique
17.30 Musique populaire internationale
18.05 Musique légère
18.30 Sport
18.45 Actualités
19.00 Hit-parade
20.00 5^e Rencontre de la chanson à Soleure «Ufos im britischen Oberhaus»
22.05 Sport
22.30-24.00 Musique dans la nuit

Monte Ceneri

Informations à 7.00, 8.00, 10.30, 12.00, 17.00, 18.15, 23.00, 23.55
7.00 Musique et informations
8.35 Magazine agricole
9.00 Disques
9.10 Causerie  vang lique
9.30 Messe
10.15 Carrousel du dimanche
10.35 F.M... L. Stéréo: Formation de musique légère
11.45 Causerie religieuse
12.05 Fanfare
12.30 Actualités
13.15 Divertissement
13.45 Pour les consommateurs
14.15 Le disque de l'auditeur
15.00 Play House Quartet
15.15 Sport et musique
17.15 Le dimanche populaire
18.00 Musique champêtre
18.15 Sport
19.00 Actualités
19.45 Théâtre
20.30 Big Band
21.30 Britten, Schumann
22.15 J. Gubrich, orgue
23.05-24.00 Nocturne musical

CINEMAS

SIERRE Bourg
Tél. 027 55 01 18

Samedi et dimanche à 14 h. 30 - Sans limite d'âge
LES AVENTURES DE BERNARD ET BIANCA
Samedi et dimanche à 17 heures - 16 ans
SOLEIL DE FEU
Un film d'une atroce cruauté
Samedi à 20 heures et dimanche à 20 h. 30 - 16 ans
LA BARBICHETTE
de Jean Yanne
Samedi à 22 heures - Dernière séance - 18 ans
VOYAGE AVEC ANITA

SIERRE Casino
Tél. 027 55 14 60

Samedi à 20 h. 30 et dimanche à 14 h. 30 et 20 h. 30 - 18 ans
Le film qui fait trembler l'Amérique
LES GUERRIERS DE LA NUIT
« The Warriors »
Un film brutal

MONTANA Le Casino
Tél. 027 41 27 64

Samedi et dimanche à 21 heures - 16 ans
LES ÉGOUTS DU PARADIS
de J. Giovanni. L'incroyable casse !

PLUS JAMAIS SEUL(E)
avec Astro-Alliance 021 / 22 22 08
CENTRE DE CONTACTS

vous présente le (a) partenaire à votre convenance.
Téléphonez-nous ou retournez ce coupon-réponse.

Nom : _____ 28

Prénom : _____ né(e) _____

Adresse : _____ N° _____

Localité : _____ Tél. _____

12 bis place Saint-François 1003 Lausanne
Ouvert : Lu-Ve de 13 à 19 h. et Sa de 10 à 16 h.

Atelier d'Orfèvrerie artisanale
Nous nous recommandons pour:
vos travaux sur commande, réparations
et nos bijoux inédits en or et en argent
Chr. + A. Zwicky-Lehmann, rue de Savièse 28, Sion

L'offre de Noël!
A vendre
moto Suzuki
T 250
rouge, noire
expertisée (13.8.79)
Fr. 900.-
Tél. 027/23 50 77.
36-5218

météo

Un violent courant perturbé

Nord des Alpes, Valais, nord et centre des Grisons : ciel couvert et nouvelles précipitations. Limite des chutes de neige entre 700 et 1100 mètres. Eclaircies sur l'ouest du pays en fin de journée. Température voisine de 7 degrés cet après-midi. Vents d'ouest forts en altitude et par moments également en plaine.
Sud des Alpes et Engadine : parfois très nuageux le long des Alpes avec quelques chutes de neige, assez ensoleillé plus au sud.
A Sion hier à 15 heures : couvert, pluie, 4 degrés. 2 (pluie) à Locarno, 3 (pluie) à Berne, 5 (pluie) à Genève, 6 (couvert) à Zurich, 8 (averses) à Bâle, -7 (neige) au Sântis, -15 à Helsinki, -13 à Moscou, -10 à Varsovie, -7 à Stockholm, -2 à Berlin, Copenhague et Budapest, -1 à Vienne, 4 (pluie) à Milan, 6 (averses) à Amsterdam, 7 (serein) à Londres, 9 (serein) à Paris et Madrid, 9 (nuageux) à Francfort, 10 (serein) à Athènes, 12 (nuageux) à Nice, 13 (peu nuageux) à Lisbonne, 14 (nuageux) à Rome, 20 (nuageux) à Tunis.

CRANS Le Cristal
Tél. 027 41 11 12

Samedi et dimanche à 17 heures et 21 heures - 16 ans
LE SALAIRE DE LA PEUR
de W. Friedkin
avec Roy Scheider et Bruno Cremer
Samedi et dimanche à 23 heures - 18 ans
LES ÉGOUTS DU PARADIS
L'incroyable casse du siècle !

HAUTE-NENDAZ Cinalpin

Samedi à 21 heures - 18 ans
L'ADOPTION
de Marc Grünbaum avec Géraldine Chaplin
Samedi à 23 heures - 18 ans
L'AMBITIEUX
Un policier implacable avec Joe d'Alessandro

SION Arlequin
Tél. 027 22 32 42

Samedi à 20 h. 30 et dimanche à 15 heures et 20 h. 30 - 16 ans
L'ÉVADÉ D'ALCATRAZ
Réalisé par Don Siegel
avec Clint Eastwood

SION Capitole
Tél. 027 22 20 45

Samedi à 20 h. 30 et dimanche à 15 heures et 20 h. 30 - 16 ans
L'ADOPTION
avec Jacques Perrin et Géraldine Chaplin

SION Lux
Tél. 027 22 15 45

Samedi à 17 heures et 20 h. 30 et dimanche à 15 heures et 20 h. 30 - 12 ans
LE CHAMPION
Un film de Franco Zeffirelli
avec John Voight et Faye Dunaway

ARDON Cinéma
Tél. 027 86 12 59

Cette semaine : RELACHE

FULLY Michel

Samedi et dimanche : RELACHE
Samedi : Théâtre
Dimanche : Loto de la Cécilia

MARTIGNY Corso
Tél. 026 2 26 22

Samedi à 20 h. 30 et dimanche à 14 heures et 20 h. 30 - 16 ans
Un immense éclat de rire !!!
LES BIDASSES AU PENSIONNAT
A déconseiller aux grincheux et aux moroses!
Dimanche à 16 h. 30 - 14 ans
Roger Moore est « James Bond » dans
VIVRE ET LAISSER MOURIR
Action... Humour... Suspense...

MARTIGNY Etoile
Tél. 026 2 21 54

Samedi à 20 h. 30 et dimanche à 14 h. 30 et 20 h. 30 - 16 ans
Miau-Miau, Carole Laure et Claude Brasseur dans
AU REVOIR, A LUNDI
« Au revoir, à lundi », c'est ce que disent les hommes mariés en quittant leurs maîtresses le vendredi soir avant de rejoindre le domicile conjugal
Samedi à 17 h. 15 - 18 ans
Film d'art et d'essai
Dr FOLAMOUR
de Stanley Kubrick avec Peter Sellers

ST-MAURICE Zoom
Tél. 025 3 76 86

Samedi à 20 h. 30 et dimanche à 14 h. 30 et 20 h. 30 - 14 ans
Le merveilleux Bourvil dans son dernier film
LE MUR DE L'ATLANTIQUE
avec Sophie Desmarets et Jean Poiret

MONTHÉY Monthéolo
Tél. 025 71 22 60

Samedi à 20 h. 30 et dimanche à 14 h. 30 et 20 h. 30 - Admis dès 16 ans
Pour spectateurs n'ayant pas froid aux yeux !
Le film choc de l'année !
ALIEN OU LE 8^e PASSAGER
Partout un énorme succès !

MONTHÉY Plaza
Tél. 025 71 22 61

Pour les enfants dès 7 ans
Samedi et dimanche matinées à 14 h. 30
Le dernier succès de Walt Disney
LE CHAT QUI VIENT DE L'ESPACE
Samedi à 20 h. 30 - 18 ans
JEUNES FILLES BIEN POUR TOUS RAPPORTS
Aussi coquin que comique !
Dimanche à 20 h. 30 - 16 ans
LA GRANDE MENACE
avec Lino Ventura et Richard Burton

BEX Rex 63 21 77

Samedi à 20 heures et dimanche à 14 h. 30 - 14 ans
Rich. Burton, Rob. Mitchum et C. Jurgens
LA PERCÉE D'AVRANCHES
Une épopée inoubliable !
Samedi à 22 heures et dimanche à 20 h. 30 - Dès 18 ans révolus
LES SEINS S'EN BALANÇENT
Erotique et burlesque, une franche rigolade !

DE PLANS D'INVESTISSEMENTS DE MM. HENTSCH ET C^e, GENÈVE

Chemical Fund	D	8.49	9.28
Technology Fund	D	10.09	11.03
Europafonds	DM	23.36	—
Unifonds	DM	15.39	16.20
Unirenta	DM	35.43	36.50
Unispecial 1	DM	58.34	61.30

Crossbow Fund	FS	3.75	3.82
CSF-Fund	FS	16.27	16.62
Intern. Tech. Fund	D	10.33	10.52

MESSES ET CULTES dans les villes valaisannes

Sion

CATHÉDRALE. - Samedi: messe à 18 heures. Confessions à 17 heures. **Dimanche:** messes à 7 heures, 8 h. 30, 10 heures, 11 h. 30, 17 et 20 heures. **En semaine:** messes à 7 heures, 7 h. 30, 18 h. 10.

PLATTA. - Samedi: confessions dès 18 h. 15. **Dimanche:** messes à 10 heures, (garderie) et 18 heures. **En semaine:** mercredi et premier vendredi, messe à 20 heures.

ST. THEODUL. - **Samstag:** 8.00 und 17.30 Uhr. **Sonntag:** Messen um 7.30, 9.30 und 18.15 Uhr. **Domenica ore 10.45, messa in italiano.**

SACRÉ-CŒUR. - Samedi: 18 heures, messe anticipée du dimanche. **Dimanche:** 7 h. 30, 9 h. 30, 11 et 19 heures. **En semaine:** lundi au samedi: 8 h. 10; mardi, jeudi, vendredi: 18 h. 15; mercredi: 19 h. 30; samedi: 7 et 18 heures.

CHAMPSEC. - Mardi et vendredi: 19 h. 30; dimanche: 10 heures.

BRAMOIS. - Samedi: messe anticipée à 19 heures. **Dimanche:** messes à 10 heures et à 18 heures. **En semaine:** lundi, jeudi et samedi, messe à 8 heures; mardi, mercredi et vendredi, messe à 19 h. 30. **Confession:** une demi-heure avant les messes.

SAINT-GUÉRIN. - Samedi: messe à 17 h. 30; dimanche: messes à 8 heures, 9 h. 30, 11 et 18 heures. Mardi, mercredi, jeudi et vendredi: 6 h. 45; lundi, mardi, mercredi et vendredi: 18 h. 15; jeudi: 19 heures.

CHÂTEAUNEUF. - **Dimanche:** 9 et 17 heures. **En semaine:** jeudi, messe à 19 heures (soit à Châteauneuf, soit à Pont-de-la-Morge).

Capucins. - Messes à 6 h. 15 et 8 heures.

Messes quotidiennes: en semaine et messes de septième et anniversaire, à la grande salle du collège.

Messes de sépulture: en principe (selon entente avec les familles):
- défunts de Sarreyer, Fionnay et Lourtier: à la chapelle de Lourtier;
- défunts de la Providence: à la chapelle de la Providence à Montagnier;
- défunts de la paroisse de Verbier, à l'église de Verbier;
- défunts des villages du bas de la vallée: à la grande salle du collège.

Ces messes sont suivies de la cérémonie de sépulture en présence des parents et amis au cimetière du Châble.

Saint-Maurice

EGLISE PAROISSIALE. - Samedi: messe dominicale anticipée chantée à 18 heures. **Dimanche:** messes à 11 et 18 heures. **Chapelet à 17 h. 30. En semaine:** tous les jours à 19 h. 30 sauf le jeudi.

BASILIQUE. - **Dimanche:** messes à 6 et 7 heures, 8 h. 45 et 19 h. 30.

COUVENT DES CAPUCINS. - **Dimanche:** messe à 8 heures.

MEX ET EPINASSEY. - **Dimanche:** messe à 9 h. 30.

AIGLE. - Tous les premiers vendredis du mois, de 20 heures à 6 h. 30, adoration nocturne à l'église paroissiale d'Aigle. **Samedi** messe à 18 heures, dimanche messes à 7 h. 30, église paroissiale; 9 heures, chapelle Saint-Joseph; 10 heures, église paroissiale; 20 heures, église paroissiale.

Monthey

EGLISE PAROISSIALE. - Samedi: messes à 18 heures et 19 h. 30. **Dimanche:** messes à 7 heures, 9 h. 30, 10 h. 30 (italien), 11 h. 30 et 18 heures. **En semaine:** messes à 8 heures et 19 h. 30.

CLOSILLON. - **Jeudi:** 17 h. 45. **Samedi:** 17 heures. **Dimanche:** messes à 9 heures et 11 heures (espagnol).

CHGÈX. - **Samedi:** messe à 18 heures à l'église. **Dimanche:** messes à 7 h. 30 et 9 h. 30.

CHAPELLE DES GIETTES. - La messe n'est plus célébrée.

Eglise réformée

SION. - 17 heures, culte et fête de Noël (garderie).

SAXON. - 9 heures, culte.

MARTIGNY. - 10 h. 15, culte.

SAINT-MAURICE. - 9 h. 45, culte à Lavey.

MONTHÉY. - 9 h. 30, culte.

VOUVRY. - 20 heures, culte à Riond-Vert.

BOUVERET. - 10 h. 15, culte.

MONTANA. - 9 heures, Gottesdienst, 10 h. 15, culte.

SIERRE. - 9 h. 30, Gottesdienst, 20 heures, culte œcuménique.

LEUKERBAD. - 9 h. 30, Gottesdienst, 10 h. 45, culte.



Martigny

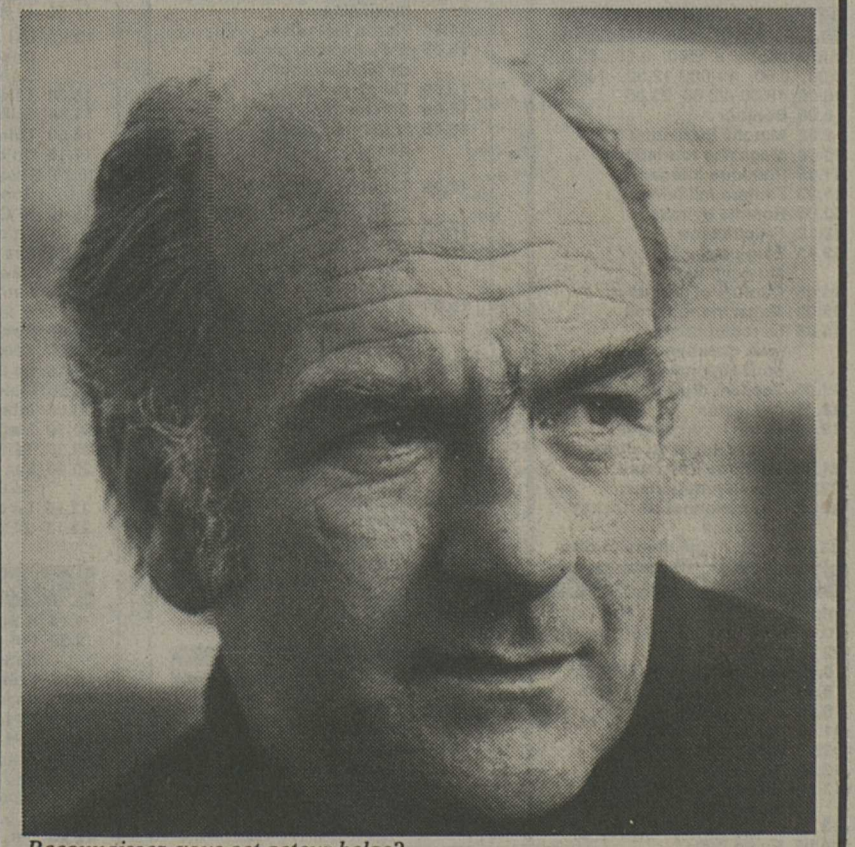
EGLISE PAROISSIALE. - Samedi: messes à 18 et 20 heures. **Dimanche:** messes à 7 h. 30, 9 h. 30, 11 et 17 heures. A 18 heures, tous les dimanches et fêtes. **En semaine:** tous les jours à 7 heures, 8 h. 30 et 20 heures. Le 1^{er} et 3^e samedi du mois, à 18 heures, messe pour les Espagnols, au collège Sainte-Marie.

EGLISE SAINT-MICHEL MARTIGNY-BOURG. - Samedi: messe à 19 h. 30. **Dimanche:** messes à 9 h. 30, 17 h. 30 et 19 h. 30.

LE CHÂBLE. - Messes dominicales du samedi soir à 19 h. 45 à la grande salle du collège.

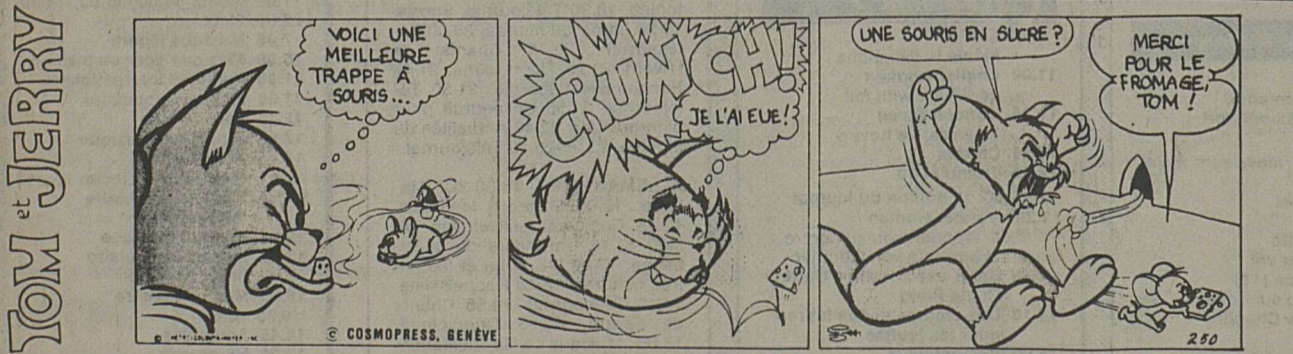
Messes du dimanche matin: 7 h. 30 et 9 h. 30 à la grande salle du collège.

PHOTO MYSTÈRE



Reconnaissez-vous cet acteur belge?
Notre dernière photo: Jacques Debary.

Nous avons reçu les réponses exactes suivantes: Marc Masserey, Sierre; Léa Bérard, Sion; G. Nanzer, Bienne; Murielle et Cédric Gaspoz, Sierre; Yvonne Perrier, Saxon; Dolorès Martenet, Troistorrens; Jean-Marc et Marie-Judith Bourban, Saclentes-Nendaz; André Valloton, Cully; I. Sackmann, Sion.



FULLY

Vignes et vergers, toile de fond d'une activité commerciale dynamique au service d'une région.

Argentier - Vaisselle - Souvenirs - Etain Fournitures - Frigos Lustrerie et tout article ménager Listes de mariage

Famille Francis Bender-Boson
membre de l'AEE - USI
Tél. 026/5 36 28
Electricien-concessionnaire
1926 Fully

Roduit Edwin & Michellod Léon
Appareils ménagers
Tél. 026/2 50 53
Demandez notre offre exceptionnelle du mois: machine à laver Philco 6 kg Miele

Café-restaurant de Fully
Salles pour noces et banquets. (de 30 à 200 personnes)
*Nos spécialités à la carte
Famille George-Keller
Tél. 026/5 33 59
Fermé le mercredi

Café-restaurant-bar du Stade
Spécialité: fondue aux champignons
epicerie - Discount
Fam. Augustin Arlettaz-Roduit & Fils
Tél. 026/5 34 92

Michel Carron-Lugon
Chauffage Sanitaire

Cheminées françaises Supra
Exposition permanente: route de Saillon (sur rendez-vous)
026/5 42 74 - 5 45 90

Visite expo sur rendez-vous (par tél.)

Comptoir de Fully S.A.
026/5 36 18
Quincaillerie - Arts ménagers
Listes de mariage - Outils produits agricoles
Extincteurs Nu-Swift
Essence et huile «Socal»

Aux Doigts d'Or

Mercurie - Vêtements enfants
Maroquinerie - Laines - Gobelins
Tél. 026/5 44 86
Léa et Ellane Bender

Philips

Resenterra SA
Radio - TV - Hi-Fi
Tél. 026/5 39 49
5 45 85 privé

AMERICAN JEANS

Lee-Cooper
Carloff
Rifle
Norwiss
Cee Men
026/5 41 43 - 7 36 73

Famille Rard

Boulangerie - Pâtisserie
Tea-room «Les Moulins»
Tél. 026/5 36 17

Une nouvelle chevelure



Prothèse capillaire, exécutée sur mesure, selon nouveau procédé - Fixation sans collage - Démonstration discrète sans engagement

Coiffure H. Witschard
Tél. 026/5 44 01

Michel Tamarcaz
Revêtements de sols
Tapis - Moquettes - Plastiques
Tél. 026/5 41 71

SPORT
SPORT-PROMOTION/so
fully-centre

Tél. 026/5 44 33

TELE FUN KEN

M. Cotture
Radios - TV - Hi-Fi
Tél. 026/5 44 27



Réaménagement Débaratrage
tous appareils sanitaires

Chauffage Sanitaire

Ernest Bruchez, Saxé
Tél. 026/5 36 59

A. Granges

Tél. 026/5 45 40
Cycles - Motos
Motoculteurs - Atomiseurs
Tronçonneuses

10 ans d'expérience dans le trousseau, rideaux, lingerie d'hôtel (se rend à domicile)

Au Fil d'Argent
Fil à tricoter et tapis à nouer du PINGOUIN

Fully
026/5 37 64

Garage de Châtaignier

Roduit - Granges
Ventes - Réparations de tous véhicules
Agences Vauxhall - Massey-Ferguson
Distributeur des motos SWM



Confection masculine

Tél. 026/5 38 68

G. Maret

Horlogerie E.H.S.
Tél. 026/5 44 04

Achat - Vente - Réparations montres et pendules anciennes

Electricité & T.T.
Sarrasin & Pellouchoud
Service officiel AEG Lavamatt
Tél. 026/5 31 53 - 2 27 09

faiss

Maitrise fédérale
Etablissement horticole
Garden-Center
Tél. 026/6 23 16 - 6 33 23

Culture chaussures

Notre devise:

choix - qualité - prix
Tél. 026/5 32 39

Albert

Maret

ameublement - Revêtements de sols - Rideaux
Nettoyage de moquettes
Tél. 026/5 33 52

Grand concours

«J'achète à Fully»

Règlement:

Avant chacune des parutions de cette page, deux commerces y figurant sont choisis, à tour de rôle, selon leurs numéros. Il s'agit, pour les participants au concours, de deviner quels sont ces deux commerces en inscrivant, au bas du coupon de participation ci-contre, les deux numéros correspondants. Deux gagnants sont désignés chaque fois, si nécessaire par tirage au sort. Les prix attribués consistent en bons d'achat d'une valeur de Fr. 75.- offerts par les commerces concernés. Aucune correspondance ne sera échangée.

Coupon de participation

Nom

Prénom

Adresse

NP Localité

Réponse

Commerces Nos

A coller sur une carte postale et à retourner jusqu'au 31 décembre 1979 à Grand concours «J'achète à Fully», case postale 41, 1926 Fully.



Sion

Salle de la Matze

**Dimanche 16 décembre
dès 16 heures**

GRAND LOTO

de Sport-Handicap

**Abonnement:
11 cartes Fr. 10.-**

Premier tour gratuit

TURMIX espresso TX10

DEGUSTATION GRATUITE

Tous les cafés sont meilleurs!
Laissez-vous convaincre!

Avec la nouvelle TURMIX Espresso TX 10 tous les cafés sont meilleurs: espresso, ristretto, café au lait, café noir, cappuccino, café crème, etc. Nous aimerions vous le prouver en vous offrant gratuitement une tasse d'un délicieux café préparé avec la TURMIX Espresso TX 10.

Notre prix de vente:
Fr. 358.-

Un délicieux café et la TURMIX Espresso TX10 vous attendent chez:

Quel est votre café préféré?

Prix recommandé Fr. 398.-



RESTOREX
Centre Magro, 3958 Uvrier-Sion
Centre Magro, 1852 Roche
du 10 au 24 décembre 1979

william karlen

WILLIAM KARLEN
3960 SIERRE
TEL. 027/55 84 84
(à deux pas de la poste)

MUSIQUE

william karlen

MARIAGES

MARIAGE
Dans la vie, il y a toujours un tournant! C'est l'espoir que nourrit ce

très sympathique solitaire
41 ans, sincère, naturel, entreprenant et dynamique, ayant une bonne situation, cultivé, de parfaite éducation; il désire rencontrer une femme compréhensive qui souhaiterait contribuer à son bonheur ainsi qu'à celui de la future petite famille.
Ecrire sous C 1041541 M/63 à **MARITAL, Victor-Ruffy 2, c.p. 663, 1001 Lausanne.**
Tél. 021/23 88 86 (lu-ve 8.00 à 20.00, sa 9.00 à 12.00). 4-13713

MARIAGE
Douce, pleine de gentillesse, gaie, ouverte,

une très jolie secrétaire
26 ans, quelque peu timide, d'une intégrité à toute épreuve, possédant le sens de la famille et du foyer, souhaiterait rencontrer l'âme sœur afin de créer un ménage réussi.
Ecrire sous C 1040226 F/63 à **MARITAL, Victor-Ruffy 2, c.p. 663, 1001 Lausanne.**
Tél. 021/23 88 86 (lu-ve 8.00 à 20.00, sa 9.00 à 12.00). 4-13713

MARIAGE
La profession, les amis et les connaissances ne suffisent pas à combler la solitude dont souffre cette

ravissante femme,
36 ans, d'allure très jeune, naturelle, franche, sensible et douce, élégante, s'occupant de son enfant, femme d'intérieur, souhaiterait sincèrement, par cette annonce, faire la connaissance d'un compagnon qui chercherait tout comme elle le bonheur qui procure une union conjugale heureuse.
Ecrire sous C 1047938 F/63 à **MARITAL, Victor-Ruffy 2, c.p. 663, 1001 Lausanne.**
Tél. 021/23 88 86 (lu-ve 8.00 à 20.00, sa 9.00 à 12.00). 44-13713

LANGEL CERTINA
Horlogerie-bijouterie
MARTIGNY RADO

VOTRE CHEMINÉE
refoule-t-elle la fumée? Le bon tirage est-il entravé par le fœhn? A-t-elle un défaut de construction? Qu'importe

LE VENTILATEUR EXHAUSTO
va résoudre tous ces problèmes - Efficacité assurée.

Démonstration sans engagement
PROKAMIN AG
Case postale 42
4153 Reinach 2 (Suisse)
Tél. 061/76 96 01
de 8 à 12 heures
61-7971

MARIAGE
Qu'il ferait bon partager de nombreux moments de profond bonheur avec un partenaire ressentant à son tour le besoin de goûter à deux aux charmes de l'existence! Voilà ce que souhaite du fond du cœur cette

restauratrice indépendante
46 ans, paraissant beaucoup plus jeune que son âge, très agréable et d'une grande ouverture d'esprit, aimant beaucoup la vie de famille, faire la cuisine, le théâtre, la musique et la nature. Voudriez-vous la connaître?
Ecrire sous C 1048146 F/63 à **MARITAL, Victor-Ruffy 2, c.p. 663, 1001 Lausanne.**
Tél. 021/23 88 86 (lu-ve 8.00 à 20.00, sa 9.00 à 12.00). 44-13713

MARIAGE
Charmante dame d'âge mûr
60 ans, restée jeune à tous égards, parfaite maîtresse de maison, accueillante, pleine de gentillesse et de dévouement, appréciant la vie d'intérieur, d'une grande sensibilité, aimerait rencontrer celui qui envisagerait de créer un foyer basé sur la compréhension, la loyauté et la sincérité.
Ecrire sous B 1013563 F/63 à **MARITAL, Victor-Ruffy 2, c.p. 663, 1001 Lausanne.**
Tél. 021/23 88 86 (lu-ve 8.00 à 20.00, sa 9.00 à 12.00). 44-13713

MARIAGE
Parcourir le chemin de la vie à deux, avoir de la compréhension, de la tolérance et beaucoup de sensibilité l'un pour l'autre, constituent le vœu ardent d'un

séduisant célibataire de 24 ans
ayant une très bonne situation, dynamique, intelligent, sérieux, tendre, courtois, sportif, qui désirerait ardemment fonder un foyer harmonieux.
Ecrire sous B 1019824 M/63 à **MARITAL, Victor-Ruffy 2, c.p. 663, 1001 Lausanne.**
Tél. 021/23 88 86 (lu-ve 8.00 à 20.00, sa 9.00 à 12.00). 44-13713



Décorez votre intérieur ou faites un cadeau avec cette

magnifique pendule
avec socle, d'une hauteur de 42 cm. Livrable en rouge, noir, vert ou blanc. Mouvement à pile. Garantie 1 an. Prix de fabrique:
Fr. 130.-

Inca S.A.
Pl. du Tricentenaire
La Chaux-de-Fonds.
Tél. 039/26 97 60.

Mariage
Amitié
Valais central
Dame 55 ans désire rencontrer dame ou monsieur, pour promenades et rompre solitude.
Prière d'écrire en indiquant votre numéro de tél. sous chiffre P 36-303198 à Publicitas, 1951 Sion.

Comment vous pouvez trouver maintenant votre partenaire.

Comment devrait être votre partenaire de rêves?
Dynamique...? Présentant bien...? Devrait-il/elle se passionner pour la montagne, ou plutôt pour les lacs? Aimerez-vous pouvoir aller ensemble à de joyeuses fêtes, ou préférez-vous les promenades romantiques? Quel que soit votre partenaire de rêves, celui ou celle que vous espérez et désirez - il/elle existe! Mais ne comptez pas sur le seul hasard pour le/la rencontrer. En amour comme dans la vie, le hasard n'a jamais été quelqu'un de confiance.



Il existe une meilleure méthode, et plus sûre, de trouver votre partenaire de rêves: une gentille jeune fille qui vous attend, l'homme que vous imaginez si bien, mais que vous n'avez encore jamais rencontré. Il vous suffit de participer à ce test du bonheur. Votre participation est absolument gratuite et sans aucun engagement pour vous. Car nous voulons vous prouver par là que le/la partenaire idéal(e) vous convenant existe dans le cercle de partenaires Altmann. Quelqu'un d'aimable et d'aimant qui vous attend! Nous ne saurions donc trop vous conseiller de remplir et de renvoyer aujourd'hui même le chèque partenaire ci-dessous. Vous recevrez alors notre offre gratuite:

Veillez inscrire ici vos désirs concernant votre partenaire. Vous recevrez ensuite gratuitement et naturellement sans engagement pour vous:

- Le choix de partenaires établi spécialement pour vous sur la base de vos désirs personnels mentionnés dans le chèque partenaire. Vous pouvez ainsi déterminer vous-même comment doit être votre partenaire où il/elle habite, sa profession et son âge.**
- Une brochure en couleur qui vous dira tout ce qui est si important aujourd'hui dans la recherche d'un partenaire.**

Chèque Partenaire

NO 951

Concernant le partenaire désiré

Où doit habiter votre partenaire? <input type="checkbox"/> grande ville <input type="checkbox"/> ville moyenne <input type="checkbox"/> petite ville <input type="checkbox"/> village <input type="checkbox"/> sans importance	Quel âge doit avoir votre partenaire? <input type="checkbox"/> même âge que moi <input type="checkbox"/> plus âgé(e) que moi <input type="checkbox"/> plus jeune que moi <input type="checkbox"/> sans importance	Quelle taille doit avoir votre partenaire? <input type="checkbox"/> 150 - 160 cm <input type="checkbox"/> 160 - 170 cm <input type="checkbox"/> 170 - 180 cm <input type="checkbox"/> 180 - 190 cm <input type="checkbox"/> sans importance
Quelle profession doit avoir votre partenaire? <input type="checkbox"/> employé(e) <input type="checkbox"/> indépendante <input type="checkbox"/> manuelle <input type="checkbox"/> universitaire <input type="checkbox"/> sans importance	Quels hobbies doit avoir votre partenaire? <input type="checkbox"/> loisirs organisés <input type="checkbox"/> sport <input type="checkbox"/> littérature <input type="checkbox"/> musique/distractions <input type="checkbox"/> sans importance	

Confirmez encore ici, par votre signature, que vous n'êtes pas marié(e).

Vous concernant personnellement

Monsieur Madame Mademoiselle

Nom _____

Prénom _____

Rue/No _____

NPL/Domicile _____

Complément d'adresse _____

Téléphone b. _____ p. _____

Nationalité _____

Profession _____

Date de naissance _____

Taille _____

Etat civil _____

Avez-vous des enfants?
 Non Oui combien _____

Répondez exactement à toutes les questions puis découpez le chèque partenaire et envoyez-le en vous servant de l'enveloppe réponse jointe à: **ALTMANN SA, Militärstrasse 106, 8021 Zurich.**

nouveau
de Altmann:
partenaire-test gratuit avec chèque partenaire!

ANNONCES DIVERSES

Aujourd'hui, le quartz.

Aujourd'hui:

SEIKO



XT 096 XT 090 XU 234

Précision et grâce

Dans sa nouvelle collection, Seiko marie grâce et haute technique. Le prestige d'un styling de classe, leur rigoureuse précision, font de ces montres quelque chose de plus que des montres: des objets précieux. Pour Elle.

XT 096 Fr. 345.-
XT 090 Fr. 395.-
XU 234 Fr. 325.-

SEIKO QUARTZ

Un jour, il faudra bien que toutes les montres soient faites comme les nôtres.

W. Boillat

HORLOGER-OPTICIEN

Av. Général-Guisan 5
3960 Sierre

ARCIONI



a choisi pour cet hiver



DUNLOP

Av. Mce-Trolllet 65
Sion
Tél. 027/23 53 23
36-7432

Pour cause de transformations, à vendre

une citerne à mazout
de 10 000 litres.

Prix avantageux.

Tél. 026/2 25 23.
*36-401304

A vendre et à louer

chevaux de trait et de selle mulets poneys

R. Gentinetta
Viège
Tél. 028/46 24 74
36-12360

SIERRE

Faites vos achats à Sierre en famille

Lundi 17 et vendredi 21 décembre ouverture nocturne jusqu'à 22 heures

Mardi 18 et vendredi 21 décembre, ouverture retardée à 9 heures.

Groupement des commerçants de Sierre



A vendre

divers beaux meubles et bibelots à très bas prix

2 fauteuils genre Voltaire 600.-, les deux petites tables de nuit, 280.- les deux 1 grand chaudron, 180.-

1 collection de chaises valaisannes en étain poinçonné au 95%, avec chaînes, 380.- le tout

1 grande soupière valaisanne, avec plat, 200.-

2 bougeoirs en étain, 80.-

1 lampe à pétrole, 100.-

et divers bibelots à bas prix.

Tél. 025/81 28 59.
89-306

HOMELITE

HOMELITE

HOMELITE



LA tronçonneuse pour profession et loisirs

Choix parmi 14 modèles
Notre expérience - votre avantage

Vente et service:
Kurt Brandalise
Atelier mécanique, 1917 Ardon
Tél. 027/86 13 90
90-2515

A vendre pour l'hiver

Audi 60 L expertisée Fr. 2500.-	Ford Escort 1300 GL 28 000 km, exp. Fr. 6300.-
Flat 128 45 000 km, exp. parfait état Fr. 3400.-	Volvo 144 état de neuf expertisée Fr. 5500.-
Opel Ascona 16 S expertisée Fr. 3200.-	Peugeot 404 break expertisée Fr. 3500.-
Peugeot 504 GL parfait état expertisée Fr. 6500.-	Peugeot 204 break expertisée Fr. 3500.-

Tél. 026/5 42 90
heures des repas.
36-2888

mazda Notre offre de Noël



Mazda 323 GLS, 5 vit., gris métal.
Mazda 626 GLS, rouge
Mazda 626 GLS, gris métal.
Mazda RX 7 coupé, gris métal.

Garage Vultagio Frères S.A.
Agence Volvo et Mazda
SION

Reprise de votre Mazda à des conditions exceptionnelles!

Vendeurs:
Vultagio J. Tél. 027/22 39 24
Vultagio F. Tél. 027/22 97 40

Prêts aux particuliers

Nos clients nous disent:

(Si j'avais su que le prêt Procrédit était aussi simple, rapide et discret...)

Oui, à vous aussi, Procrédit donne une garantie de discrétion totale.

Procrédit, la banque No1 pour les prêts personnels, vous garantit un service rapide confidentiel et sérieux.

C'est cela le prêt Procrédit. Le prêt avec discrétion totale. Et vous remboursez par petits acomptes mensuels, comme on paie son loyer.

1.115.000 prêts versés à ce jour

Une seule adresse:

Banque Procrédit
1951 Sion, Avenue des Mayennets 5
Tél. 027-23 50 23

Je désire Fr.
Nom Prénom
Rue No.
NP Lieu

127K

Au cœur de la fête: les Port Royal de Zenith.

Au cœur de la fête, un temps fort: la carrure bien charpentée d'une Port Royal de Zenith. Précise et fiable. Élégante et résistante. La montre d'aujourd'hui par excellence.

Par l'excellence de son solide mouvement automatique ou à quartz. Par la robustesse de son boîtier étanche, en acier ou plaqué, toujours muni d'une glace saphir.

Découvrir les Port Royal: un grand moment...



De Fr. 445.- à Fr. 815.-

ZENITH

Aigle: F. Christen
Crans-sur-Sierre: A. Aeschlimann
Martigny: H. Langel

Monthey: B. Imoberdorf
Sion: P. Gaillard
Saint-Maurice: G. Centanni

Verbier: G. Duay
Viège: E. Stäubli
Zermatt: K. Schindler



Pierre Béarn
LES LIVRES DE LA SEMAINE



Du côté de Noël

Voici venir l'hiver tueur de pauvres gens, écrivait, naguère, le poète Jean Richepin; mais l'hiver, c'est aussi Noël, l'époque des cadeaux de fin d'année et des étrennes pour la venue de la suivante. Une grande saison pour les éditeurs et pour les enfants.

Mon vieux slogan: «Offrez des livres à vos enfants, ils deviendront intelligents» tient toujours; mieux il s'affermir; il devient l'évidence dans un siècle à ce point mécanisé et sophistiqué que le pouvoir physique des hommes sera presque totalement remplacé, bientôt, par une sorte de délégation à la magie électronique.

Au Japon, on vient d'inaugurer une usine qui fonctionne toute seule. A Lille, on mettra, dans un proche avenir, en fonctionnement, des trains sans conducteur qui seront dirigés, stoppés, garés automatiquement en appuyant sur les boutons d'un cadran lumineux...

Les ouvriers vont devenir des ingénieurs et les ingénieurs des magiciens. Dès lors, il convient d'éveiller au plus tôt le sens créateur chez les enfants.

Les éditeurs l'ont fort bien compris. C'est ainsi que le département des jeux, chez Nathan, s'est démesurément amplifié. Dès l'âge de quatre ans, les gosses peuvent apprendre l'heure, les jours, les mois grâce à des calendriers-châteaux, des calendriers-moulins, ou à des chats-pendules. D'autres jeux leur permettent déjà de faire un choix entre ce qui est vrai et faux avec le baby-électrique en images qui leur propose 100 images-questions comportant chacune quatre réponses (une juste et trois fausses!) Dès six ans, le calcul intervient avec des jeux de lotto où, par un système d'auto-correction, ils peuvent corriger leurs erreurs! D'autres boîtes de jeux leur permettent d'apprendre l'alphabet et même de rédiger des textes!

Dès huit ans, le choix se multiplie; l'histoire et la géographie s'imposent avec des puzzles *Bonjour la France!* ou *L'Europe par pays*. Vers dix ans, l'artisanat intervient pour les enfants bricoleurs: des boîtes nouvelles apparaissent: la poterie, les bougies, le tissage (laine, étoffes, perles, tapis, etc.), la couture, le tricot, le moulage, les modelages avec leurs moules, leurs rondins de pâte à modeler, et même la magie, avec quatre boîtes-valises issues des trucs télévisés de Gérard Majax.

Walt Disney n'est pas oublié. Il intervient, pour le dessin, en compagnie des vingt personnages qu'il inventa, avec des ardoises transparentes... ainsi que dans l'art de la peinture à l'huile, avec Mickey, Donald et Bambi.

Cette année, le même éditeur a fait un effort vers les deux et trois ans, créant de nouveaux découpages, piquages, gommettes, où défilent des animaux, des autos, des villages, des fruits et des fleurs. Plus question de confondre une Citroën avec une Lancia, ou un chat avec un tigre. Très rapidement, les gosses en savent autant que leurs parents. Nathan a même créé un établi, format 26,5 x 16,5 x 14, avec lequel, dès l'âge de deux ans, un môme peut apprendre à clouer, visser, boulonner! Du délire! Mais sans doute aussi doit-on prévoir que les métiers manuels qui subsisteront deviendront des sinécures en temps de crise; car le besoin de rafistoler le moindre objet, au lieu de le remplacer purement et simplement dès qu'un grain de poussière a bloqué un rouage, redeviendra une nécessité.

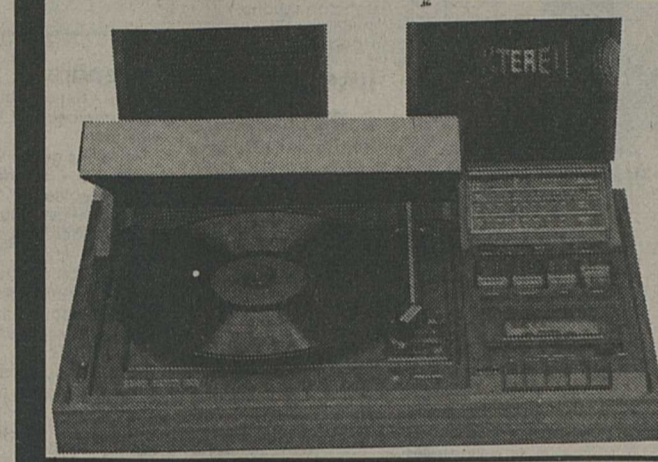
Les grands enfants et les parents ne sont, bien entendu, pas oubliés. Il y a la série des grands albums sur les exploits et les découvertes: Haroun Tazieff: *25 années sur les volcans*, en deux volumes; *Les grandes parois*, de Reinhold Messner; *La vie des Eskimos*, *Protégeons l'eau*, *Du Groenland à Tahiti*, *La prodigieuse histoire des pôles*, quatre volumes illustrés de Paul-Emile Victor; *Protégeons la mer*, de mon ami Alain Bombard, et le *Protégeons la montagne* de René Desmaison qui vient de sortir, chez Arthaud, un *Professionnel du vide*, dont j'ai parlé voici quelques semaines.

Egalement la série «Nature et animaux» où sont parues les fameuses études de Marlyse et François de La Grange qui font, chaque dimanche soir, sur la chaîne française TF 1, l'enchantement des téléspectateurs. Etudes complétées par celles de Jean Larivière sur *Les animaux et leurs mystères*; de Louis de Pas sur *Les poneys du monde*; d'André Brosset sur *La vie dans la forêt équatoriale* et *Les mammifères de France et de l'Europe*; de Jean Foucher-Créteau et Freddy Tondeur sur *La découverte de la mer*, etc.

Et puis il y a aussi, dans les derniers nés Nathan, un très bel album sur *Le Bolchoï*, que l'on doit à Boris Alexandrovitch Pokrovski et à Iouri Nikolaïevitch Grigorovitch, dans une traduction de Jacques de Fontaines. Une histoire de l'opéra et du ballet du plus grand théâtre soviétique actuel.

Le Bolchoï fut fondé le 28 mars 1776 par le prince Ourousov qui venait d'obtenir du tsar le privilège d'être le seul responsable, durant dix ans, de tous les spectacles théâtraux de Moscou, avec la charge de construire un grand théâtre en maçonnerie. Prudent, le prince fit édifier tout d'abord une construction provisoire tandis qu'il utilisait le théâtre Pétrovski qui brûla en 1780, mais le nouveau théâtre fut également la proie des flammes en 1805. *Le Bolchoï* fut alors logé dans un très bel ensemble architectural édifié par Carlo Rossi, célèbre architecte italien à qui l'on doit certaines merveilles encore vivantes à Leningrad; mais, en 1812, il était également victime d'un incendie, celui, gigantesque, du Moscou occupé par Napoléon.

Dans cet album, abondamment illustré, défilent en images les grands succès du Bolchoï: *La vie pour le tsar* de Glinka, *Le trouvère* de Verdi, *Faust* de Gounod, *Eugène Onéguine* de Tchaïkovski, *Boris Godounov* de Moussorgski (que Rimski-Korsakov renouela momentanément et que le grand Chaliapine immortalisa, momentanément aussi) sans oublier *La dame de pique* de Pouchkine, mise en opéra par Tchaïkovski en novembre 1891...



Philips 22 AH 990
Chaîne compacte
extrêmement avantageuse
avec ampli stéréo 2x6 W.
sinus, 2x9 W. musique.
Fr. 498.-

InterDiscount
Photo, Radio, Hi-Fi
Tél. 027/55 26 96

noës

pony shop



Voitures
radio-
commandées
dès Fr. 79.-

Jouets Weber

Toute l'année
les dernières nouveautés!

FÉMININA

Fait la mode - Macht Mode

Des prix...!
Des prix...!

5
à sec

Des prix...!
Des prix...!

le pressing dynamique
nettoyage de qualité avec repassage



tout le monde impeccable en 1 heure

- SIERRE**
• Centre com. Noës/Sierre
- FRIBOURG**
• 39, place de la Gare
- LAUSANNE**
• 17, av. de la Harpe
• 17, rte de Cossonay Prilly
• 70, av. d'Echallens
• 9, rue de l'Alé
• 8, av. de Chailly
• CARREFOUR Romanel
- LUGANO**
• 9, via Pretorio

- MORGES**
• 70, Grand Rue
- NEUCHÂTEL**
• 3, rue du Seyon
- NYON**
• 37, av. de la Gare
- RENNES**
• Centre com. Métropole
- VEVEY**
• 5, rue de Théâtre
- YVERDON**
• 46, rue du Lac



Alain Coiffure

Membre du Club des arts et techniques suisse

Maitrise fédérale
Dames et messieurs

Tél. 027/55 42 75

Soins «Kérastase»
Vendredi, samedi: non-stop

Lundi 24 et 31 décembre
salon ouvert toute la journée

Meilleurs vœux pour 1980!

Restaurant MANORA
(ouvert le dimanche)
Parking gratuit (800 places)
LA BAMBINETTE,
le paradis des enfants



De tout cor

De notre boutique-cadeau
une veste en tricot sport
Une des nombreuses
cadeaux masculins: cette veste
à motifs
65.-
(100% po)

Vêtements Frey, Noës-Sierre, centre
Vêtements Frey, Slon, place du Midi



Commercial
Sierre

Votre grand magasin

PLACETTE

Supermarché - Bricolage - Restaurant



de Frey

Ventes nocturnes

Lundi 17
Vendredi 21

Magasins ouverts jusqu'à 22 heures

Profitez-en pour faire vos achats de Noël!

Dédicace

Lundi 17 décembre lors des ventes nocturnes

Maurice Métral
« Pour une mère »

André Chamot
« Le temps de la MOB en Suisse romande »

Amacker
Librairie-papeterie

Cantin

Daim brun
Fr. **69.⁸⁰**



Daim bordeaux
Fr. **89.⁸⁰**



Cuir bordeaux
FR. **97.⁸⁰**



Boutique
La Source

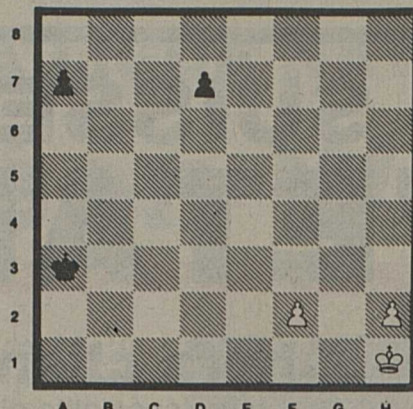


Fromages gras du Valais
1^{er} choix le kilo **10.90**

Fendant «Les Etournailles»
Gilliard 7 dl **7.95**

ESSENCE Manor super 1.06
BUS: contre un aller,
un aller-retour gratuit

échec & mat



Etude N° 191

N.D. Grigoriev
Revue «64» 1930

Les Blancs jouent et gagnent
Blancs: Rh1 / pions f2 et h2
Noirs: Ra3 / pions a7 et d7.

La solution paraîtra dans la rubrique du samedi 29 décembre 1979.

Solution de l'étude N° 190

Blancs: Rb4 / Ta7 / Fd3

Noirs: Re8 / Tf8 / pions f7 et g6.

1. Ff5! gxf5 2. Re5 f6 3. Rd6 Tg8 4. Re6 Rf8 5. Rxf6 avec la menace 6. Ta8+ et gagne.

La défense Nimzovitch du pion roi

Les éditions Europe-Echecs viennent de publier dans la collection «Joueurs de club» un ouvrage consacré à la défense Nimzovitch du pion roi.

L'ouvrage, écrit par Hugh Myers, a été traduit en français par Sylvain Zinser. L'acquisition d'un répertoire de débuts est une tâche difficile pour l'amateur pressé ou peu enclin à l'étude. Cela explique la popularité des débuts sortant un peu de l'ordinaire parmi les joueurs de club. Il suffit de bien les connaître pour faire des ravages! Le joueur américain Hugh Myers est l'auteur d'ouvrages fort appréciés. Il fait ici le point le plus récent sur la défense Nimzovitch du pion roi (1. e4 Cc6) qui fut occasionnellement utilisée non sans succès par les plus grands champions. Proche parente de la défense française, elle offre de nombreuses ressources tactiques et positionnelles. Les analyses théoriques y sont illustrées par 60 parties commentées.

A commander auprès de votre librairie habituel ou des éditions Europe-Echecs, 10 rue de Vesoul, 25000 Besançon, France. Format 15 x 21, 92 pages, 77 diagrammes. Prix de vente: 32 francs français.

Sion, champion valaisan 1979

Le deuxième match d'appui entre Sion et Martigny pour le titre de champion valaisan 1979 s'est terminé comme le premier par le score nul de 4 à 4. Ce résultat permet tout de même au CE Sion, au bénéfice d'un meilleur nombre de points individuels au terme du championnat, de remporter son troisième titre consécutif.

Résultats individuels Sion - Martigny 4-4 (G. Terreaux - J.-M. Closuit 1-0; E. Beney - St. Major 0,5-0,5; C.-H. Amherdt - O. Noyer 1-0; P.-M. Rappaz - G. Fritz 1-0; J.-Y. Riand - A. Sponer 0-1; J.-M. Paladini - G. Darbellay 0-1; M. Allegro - J.-P. Moret 0-1; F. Rossier - M. Bovisi 0,5-0,5.

Classement final

1. Sion 1, 6 matches, 10 points, 38-10; 2. Martigny 1, 6 m., 10 p., 31-17; 3. Sion 2, 6 m., 7 p., 26,5-21,5; 4. Brigue, 6 m., 7 p., 23-25; 5. Sierre, 6 m., 5 p., 25-23; 6. Monthey, 6 matches, 3 p., 15-33; 7. Martigny 2, 6 m., 0 p., 9,5-38,5.

4^e mémorial Crastan

Résultats de la 3^e ronde

M. Ducrest - Ch. Partos 0-1; V. Prahov - H. Sadeghi 0,5-0,5; L. Zuodar - G. Terreaux 0-1; J.-P. Moret - P. Pauchard 1-0; O. Noyer - G. Darbellay 1-0; V. Allegro - B. Batchinsky 0,5-0,5; J. de Andres - D. Clavel 1-0; W. Rawicz - J.-M. Closuit 1-0; A. Bettex - G. Bertola 0-1; Truong Si Duc - P.-M. Rappaz 0,5-0,5; A. Henchoz - I. Stojanovic 0-1; J.-A. Cornu - H. Rychener 0,5-0,5; J.-J. Dousse - P. Meylan 0,5-0,5; V. Haralambof - S. Major 0,5-0,5.

Classement après trois rondes: 1. Ch. Partos, 3 points; 2. J.-P. Moret, O. Noyer, G. Terreaux et V. Prahov 2,5; 6. V. Allegro, B. Batchinsky, G. Bertola, J. de Andres, M. Ducrest, W. Rawicz, H. Sadeghi 2; 13. G. Darbellay, P. Pauchard, I. Stojanovic et L. Zuodar 1,5; 17. D. Clavel, J.-M. Closuit, J.-A. Cornu, P.-M. Rappaz, H. Rychener et Truong Si Duc 1; 23. A. Bettex, J.-J. Dousse, V. Haralambof, A. Henchoz, St. Major et P. Meylan 0,5.

La 4^e ronde aura lieu cet après-midi à 14 heures au local du Cercle de l'échiquier, rue de la Louve 1, à Lausanne.

Voici les appariements concernant les joueurs valaisans: Ch. Partos - O. Noyer; G. Terreaux - V. Prahov; B. Batchinsky - J.-P. Moret; J. de Andres - V. Allegro; G. Darbellay - P. Pauchard; J.-M. Closuit - J.-A. Cornu; H. Rychener - P.-M. Rappaz.

Team-cup 1980

Les équipes romandes ont largement justifié leur rôle de favorites dans le cadre des quarts de finale de la team-cup. On les retrouvera donc en demi-finales en compagnie d'une équipe de Suisse alémanique. La finale que chacun souhaitait n'aura pas lieu. En effet Bois Gentil Genève et Sion seront opposés au stade des demi-finales déjà. Cette finale avant la lettre sera l'événement du début de l'année 1980 en Suisse romande.

Résultats des quarts de finale ou 6^e ronde: Cercle de l'échiquier Lausanne - Märchler Springer 3-1

Bois Gentil Genève - Pfäffiker Turm 3-1 (E. Preissmann - M. Gosch 1-0; H. Rychener - J. Trachslar 0-1; F. Cadei - E. Seiler 1-0; E. Petschardt - P. Hugentobler 1-0) Sion - Alti Schmitt 3,5-0,5 (Ch. Partos - J. Ditzler 0,5-0,5; G. Terreaux - P. Kostadinov 1-0; P.-M. Rappaz - A. Fischli 1-0; E. Beney - R. Eggmann 1-0).

Schachkooperative Zurich 2 - Winterthour-Assurances. Cette rencontre a été fixée définitivement à demain après-midi.

Résultats complémentaires
4^e ronde: Kröschenbrunnen - Allschwil juniors, 4-0 forfait.

5^e ronde: Winterthour-Assurances - Kröschenbrunnen 3-1.

Service d'analyse de parties

Le maître zurichois Paul Kessler (546 points FSE) offre à tous les joueurs suisses de moins de 500 points FSE ses services pour analyser leurs parties. L'analyse complète ne coûte que 10 francs par partie. Tout renseignement complémentaire peut être obtenu auprès du Service de presse de la Fédération suisse d'échecs, Hübelstrasse 27, 4600 Olten.

3^e tournoi open de Zurich

Les organisateurs du 3^e tournoi open Nova-Park de Zurich ont reçu à ce jour plus de 220 inscriptions. On relèvera parmi les participants les plus connus la présence de Böhm (Hollande), Gereben (Suisse), Hug (Suisse), Joksic (Yougoslavie), Tatai (Italie), Toth (Italie), Wirthensohn (Suisse), Zichichi (Italie).

Partie N° 482

Blancs: Lucio Zuodar, Lausanne
Noirs: Gilles Terreaux, Sion

Est-indienne

4^e mémorial Crastan, 3^e ronde
Lausanne, le 1^{er} décembre 1979.

1. e4 g6 2. d4 Le coup 2. e4 pour éviter la défense Grünfeld laisse aux Noirs la possibilité de jouer 2. ... e5 avec des suites assez compliquées, par exemple: a) 2. e4 e5 3. d4 Cf6 4. dxe5 Cxe4 5. Fd3 Fb4 + 6. Cd2 d5 7. exd6 Cc5 8. Fc2 Dxd6 9. a3 Fxd2 + 10. Dxd2 ± Kortchnoi - Timman, 1976; b) 2. e4 e5 3. d4 Cf6 4. dxe5 Cxe4 5. Cf3 Fc5 6. Dd5 Fxf2 + 7. Re2 f5 8. exf6 e.p. Cxf6 9. De5 + Rf7 avec jeu incertain, Timman - Hartston 1972 2. ... Fg7 3. e4 d6 4. Cc3 e5 4. ... Cf6 transposé dans la défense indienne 5. Cge2. La suite 5. dxe5 dxe5 6. Dxd8 + Rxd8 ne donne aucun avantage aux Blancs, car la faiblesse de la case d4 compense avantageusement le fait de ne plus pouvoir roquer 5. ... Cd7 6. f3 Cgf6. Nous voici par intervention de coups dans la variante Saemisch de l'Est-indienne 7. Fe3 c6 8. d5 exd5 9. cxd5 0-0 10. Dd2 a6 11. 0-0-0! b5 12. Rb1? Cb6. Avec la menace 13. ... Cc4 13. Cc1 b4 A cause de leurs trois derniers coups, les Blancs doivent échanger leur fou noir contre un cavalier. Dans ce genre de position, il faut essayer de l'échanger contre le Fg7 via h6 pour pouvoir attaquer efficacement par h4 et g4 14. Fxb6 Dxb6 Le coup 14. ... bxc3 est réfuté par 15. De3! Dd7 16. Dxc3 et le fou à b6 à la vie sauve 15. Ca4 Db7 16. b3 Fd7 17. Cb2 Tf8 18. g4 a5 19. h4? Il fallait jouer 19. Fd3 pour prévenir la suite 19. ... Fxg4! La suite 19. ... a4 20. Cxa4 Fxa4 21. bxa4 Txa4 ne donne pas grand chose 20. fxd4 Cxe4 21. Dc2 Cc3 + 22. Ra1 e4! Libère la diagonale au Fg7 tout en contrôlant la case d3. C'est maintenant que l'absence du fou noir des Blancs se fait cruellement sentir 23. Th3. Il n'y a pas grand chose à faire contre la menace 24. ... a4. Si 23. Ce2 a4 23. Cxc3 axb3! 24. Dxb3 bxc3 25. Dxb7 Txb7 et le cavalier ne peut pas bouger à cause de c2 + 23. ... a4 24. bxa4 Le coup 24. Txc3 ne va pas à cause de 24. ... bxc3 25. Cxa4 Txa4! 26. bxa4 Db1 + 27. Dxb1 e2 + 28. Db2 Fxb2 mat 24. ... Te8 Meilleur que 24. ... Cxa4 25. Tb3. La réponse blanche est maintenant forcée 25. Txc3 bxc3 26. Cc4 Db4 27. a3 Dxa4 Si 27. ... Cxa4 28. Ca2 suivi de 29. Tb1 remet les pièces blanches en jeu 28. Dxa4 Txa4 29. Ra2 T4xc4 30. Fxc4 Txc4 Le matériel est récupéré avec les intérêts. 31. Rb3 c2 32. Te1 Tc3 + 33. Rb4 Tg3 34. a4? Fc3 + Une faute due au manque de temps mais la situation est sans espoir. Par exemple: a) 34. Txe4 Fb2 35. Ce2 Fxa3 + suivi de 36. ... c1 = D. b) 34. Te2 Fb2 35. Txc2 Fxa3 + suivi de 36. ... Fxc1 et de 37. ... Txd4 35. Les Blancs abandonnèrent.

Commentaires de Gilles Terreaux. G.G.

Occasion unique!
A vendre

60 baignoires en fonte
ou acier d'occasion

à l'état de neuf
ainsi que lavabos divers.

S'adresser à
J.-P. Lauffer S.A., Montreux.
Tél. 021/61 36 78.

Fully

Salle du Cercle

Samedi 15 décembre
dès 21 heures

GRAND BAL

conduit par l'orchestre

Astérix



Organisation: Gym hommes
Gym dames Fully

ETAINS SUISSES ERZ'ÉTAÏN



Chers clients:
chez votre spécialiste d'étain

Exigez Erz'étain

Qui dit qualité, dit Erz'étain

Fabrique d'étains d'art
1913 Saillon Tél. 026/6 22 34 - 6 29 60

Skis avec arêtes, 80 - 90 cm, avec fixations **dès 59.80**
Moon boots N° 27 à 45 **29.80**
Skis Compact 1,50 - 1,90 m **185.—**
avec fixations Marker ou Gertsch

Bagutti Sports, Martigny

Tél. 026/2 14 14

BÉRARD S.A.

1917 ARDON

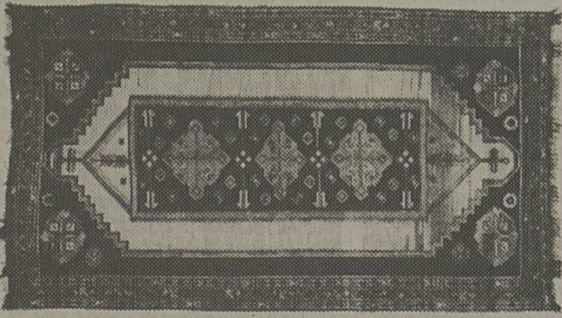
Tél. 027/86 11 75

Pour les fêtes, offrez (ou offrez-vous) un cadeau royal et de valeur sûre.

Un tapis d'Orient de notre sélection.

Importation directe, prix plus intéressants.

Et pour vos petits cadeaux, nos petites pièces: carpettes, tapis décoratifs muraux.



DESOLIS ARDON
BÉRARD SA
MEUBLEMENTS
ET REVÊTEMENTS

Décoration - Rideaux - Parquets

PBR

PELERINAGES BIBLIQUES
de
SUISSE ROMANDE

021/22 61 86

Case postale 752, 1001 Lausanne

GRATUITEMENT
à disposition dès maintenant
le programme condensé

PBR

PELERINAGES BIBLIQUES
de
SUISSE ROMANDE

1980

TERRE SAINTE

9 départs de février à octobre

Croisière

sur les pas de saint Paul

- mars -

LOURDES

FATIMA

«GRÈCE»

Spécial jeunes

- juillet -

ROME

- octobre -

OBERAMMERGAU

«Les Jeux de la Passion»

- unique au monde -

Un spectacle qui n'est interprété
que tous les 10 ans

Le Génépi
fait du bien à Madame
quand Monsieur le boit

GENÉPI
d'ANNIVIERS

Vieille eau-de-vie
aux plantes des Alpes
souvent imitée,
jamais égalée

Château Ravire - Sierre
- Vins fins du Valais -
- Dégustation -

La participation aux frais
est sociale et favorable
aux familles



Selon la loi, les caisses-maladie doivent imposer aux assurés une participation de 10% sur les frais de traitements ambulatoires.

En général, cette participation se situe dans des limites tout à fait acceptables. Néanmoins, lorsque des médicaments coûteux sont prescrits à long terme ou en cas de traitements spéciaux onéreux, les factures de participation peuvent être élevées.

Les membres de la CMB n'ont pas à se faire de souci à cet égard. Depuis de nombreuses années déjà, notre caisse a introduit une réglementation limitant le montant de la participation du membre en particulier et celui des familles. Dès lors, aucun assuré, aucune famille ne paie davantage de participation que le montant annuel ainsi fixé. Grâce à cette mesure sociale qu'a su réaliser notre CMB, les traitements ambulatoires de longue durée ne représentent jamais une charge trop lourde pour les assurés.

C'est une bonne raison de
plus pour faire partie
de la CMB.



De meilleures prestations -
davantage de sécurité.

CAISSE-MALADIE CMB
Administration centrale, 3000 Berne 32
Laubeggstrasse 68, tél. 031/44 25 81.

Succursale du Jura:

M. Joray, 2764 Courrendlin,
Rte de Châtillon, tél. 066/35 59 88.

Agence de Lausanne:

M. Reymond, 1004 Lausanne,
Ch. des Aubépines 14, tél. 021/36 36 71.



La CMB occupe le sixième rang
parmi les caisses-maladie suisses.
Plus de 310 000 membres
dans plus de 330 sections.

SERVICE PUBLICITAIRE CMB / PRÉSENTATION ALEXANDRE GRAF

Urgent!
**Meubles
d'époque**

Armoire vaudoise
Fr. 2600.- et divers,
bon état, bas prix.

Tél. 024/55 11 83
F. Birchler.

22-473662

N'oubliez pas!
Demain soir à Monthey, salle de la
Gare, dès 16 heures

LOTO DE NOËL

du Club de marche.

36-100793

Fendant
Treize Etoiles

Rosé
Eden Rose

Johannisberg
Vent d'Est

Dôle Romane

...les vins du Valais que l'on aime!



Aiphonse Orsat SA,
Martigny
Propriétaires-céveurs
de vins du Valais



Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

Sports

Finale de la coupe Davis: c'est parti...

Le tirage au sort de la finale de la coupe Davis, qui oppose à San Francisco les Etats-Unis à l'Italie, a été favorable aux Américains. Le premier simple mettra en effet aux prises le finaliste de l'US open, Vitas Gerulaitis et Corrado Barazzutti, tandis que le deuxième opposera John McEnroe et Adriano Panatta. Si la « ligne » et la hiérarchie sont respectées, les Etats-Unis mèneront 2-0 dès la première journée. Les premiers matches ont débuté à 2 heures suisses.

FOOTBALL

Instance d'appel de l'UEFA Réduction de peine

L'instance d'appel de l'UEFA, qui siègeait à Zurich sous la présidence de Sergio Zorzi, faisant suite à la sentence portée par la commission disciplinaire de l'UEFA à l'encontre du Sporting de Lisbonne, a décidé de réduire la peine de moitié. Le club portugais avait écopé d'une suspension de stade pour un match UEFA en raison des excès survenus lors de la rencontre de coupe UEFA du 24 octobre face

à Kaiserslautern.

Au vu des conditions géographiques existant au Portugal, la distance initiale de 100 km, a été réduite à 50 km de Lisbonne pour son prochain match de coupe UEFA. L'amende de 40 000 francs a été réduite de moitié également.

Par contre, la suspension de trois matches UEFA à l'encontre de Meneses, a été confirmée dans sa totalité.

APRÈS LE DÉCÈS DE NÄGELI

Un candidat à la présidence

L'entrepreneur zurichois Alfred Zweidler souhaite devenir le nouveau président du FC Zurich. Il a officiellement déposé sa candidature. L'élection du successeur du regretté Edy Nægeli interviendra lors de l'assemblée générale prévue à la fin de février 1980.

Depuis 1966, M. Zweidler est le vice-président du club. Après la mort soudaine d'Edy Nægeli, il a été placé à la tête du triumvirat qui assure l'intérim présidentiel.

HOCKEY SUR GLACE

Deux Viégeois en équipe suisse juniors

La ligue suisse de hockey sur glace a retenu les joueurs suivants pour les matches représentatifs juniors contre la Pologne le 20 décembre à Zoug, le 21 décembre à Kreuzlingen et le 22 décembre à Kloten:

Buts: Kenneth Green (Langnau), Hans Rudolph Eberle (Kloten), Norbert Zuber (Viège). Défense: Andreas Ritsch (Arosa), Ludwig Waidacher (Arosa), Marco Müller (Davos), Peter Baldinger (Kloten), Markus Grob (Kloten), Hugo Zigerli (Bienne), Marcel Meier (Bienne),

Philippe Petey (Genève/Servette), Marc Gérard (Genève-Servette), Fausto Mazzoleni (Coire), Juerg Mäder (Lyss). Attaque: Remo Gross (Davos), Peter Schlagenhauf (Kloten), Marcel Niederer (Lausanne), Bernhard Wist (Berne), Beat Egimann (Berne), Henry Loher (SC Vürcher), Andreas Trümpler (SC Zurich), Mauro Forschi (Ambri Piotta), Gabriele Guscetti (Ambri Piotta), Thomas Laczko (Coire), Lothar Batt (Olten), Pius Kuonen (Viège), Jakob Goss (Genève-Servette), Martin Wuetrich (Langnau).

COMITÉ DE LA LIGUE NATIONALE Oui à Léon Walker !

LE COMITÉ de ligue nationale de l'Association suisse de football s'est prononcé pour le maintien de Léon Walker au poste d'entraîneur de l'équipe nationale. Il a en effet publié le communiqué suivant au terme d'une séance tenue vendredi :

« Dans sa séance du 14 décembre 1979, le comité de ligue nationale, exerçant son droit de préavis concernant la nomination de l'entraîneur de l'équipe nationale pour la période de qualification au championnat du monde 1982, a décidé à l'unanimité, et après avoir entendu le coach actuel, de préavis en faveur de M. Léon Walker. Le comité a pris essentiellement en considération ses expériences et ses qualités de meneur d'hommes.

Le comité de ligue nationale accordera son entière confiance à Léon Walker et il demande à tous les milieux intéressés, ainsi qu'aux mass media, de soutenir l'entraîneur national dans l'accomplissement de sa tâche. »

Le comité de la ligue nationale ne s'est pas laissé influencer par la campagne d'une certaine presse d'outre-Sarine. En renouvelant sa confiance au Valaisan Léon Walker, ce comité entérine l'excellent travail accompli jusqu'ici par le Sédunois. Sage décision...



MOTOCYCLISME

Les « rebelles casqués » créent leur organisation

La création de la « World Series Motor Cycling Races », organisation « rebelle » constituée d'une quarantaine des meilleurs pilotes mondiaux, est devenue effective à Londres.

Les coureurs de la « World Series », avec à leur tête Kenny Roberts, champion du monde en 500 cm³, et Barry Sheene, ne participeront pas au championnat du monde organisé par la Fédération internationale de motocyclisme. Ils n'ont toutefois pas l'intention de se séparer de la F.I.M. qui, ils l'espèrent, reconnaîtra la nouvelle série.

Un calendrier comprenant huit épreuves a été mis sur pied pour la prochaine saison et des négociations sont également en cours pour d'autres réunions en France (sur le circuit du Castellet), au Japon, et dans plusieurs pays d'Amérique du Sud.

Les réunions comprendront des courses pour 250 et 500 cm³, auxquelles pourront venir s'adjoindre par la suite des épreuves réservées aux 350, side-cars, etc.

VOICI LE PROGRAMME DES « WORLD SERIES »: 13 AVRIL: Imola (Italie). 18 MAI: Donington Park (GB). 3 AOÛT: Laguna Seca (Etats-Unis). 31 AOÛT: Le Mans (France). 7 SEPTEMBRE: Monza (Italie). 14 SEPTEMBRE: Zandvoort (Hollande). 28 SEPTEMBRE: Salzburgring (Autriche).

OLYMPISME

Un million de dollars pour 130 comités...

La répartition d'un million de dollars entre les 130 comités olympiques du monde s'effectuera à Mexico, en février prochain, lors d'une réunion du comité exécutif de l'Association de ces organismes.

Le président de l'Association des comités nationaux olympiques (ACNO), le Mexicain Mario Vazquez, a rappelé que ces fonds provenaient du programme de solidarité olympique du comité olympique international.

Chaque comité national doit recevoir en principe autour de 7600 dollars, mais comme quelques-uns de ces comités renonceraient à ce subside, d'autres recevront une somme plus importante, afin de faire face à leurs créances.

La réunion du comité exécutif de l'ACNO, les 4 et 5 février, devra aussi approuver la nomination de l'espagnol Anselmo Lopez au poste de secrétaire général de l'association.

Les autres points inscrits à l'ordre du jour seront: la préparation du congrès extraordinaire de l'ACNO en 1980, qui aura lieu soit à Moscou où se dérouleront les Jeux olympiques, soit dans une autre ville d'Europe, et la désignation du siège central de l'association. Pour ce siège, sont candidats les villes de Paris, Londres, Vienne, Rome et Liechtenstein.

Actuellement, l'ACNO, fondée en juillet dernier, possède son siège provisoire à Mexico.

AUTOMOBILISME

LE RALLYE DE BANDAMA Victoire de Mikkola Waldegaard conserve le titre mondial

Le Finlandais Hannu Mikkola, associé à son partenaire suédois Arne Hertz, a remporté au volant de sa Mercedes le onzième rallye du Bandam, dernière épreuve de la saison comptant pour le championnat du monde des rallyes pour marques et des conducteurs. Le Suédois Bjorn Waldegaard, sur Mercedes également, a pour sa part assuré sa victoire dans le championnat du monde en terminant à la deuxième place de ce rallye disputé en Côte d'Ivoire et qui a été nettement dominé par la firme Mercedes, qui a pris les quatre premières places du classement. Les résultats :

1. Hannu Mikkola/Arne Hertz (Fin/Su), Mercedes, 3 h. 23' de pénalisation ; 2. Bjorn Waldegaard/Hans Thorszelius (Su), Mercedes, 3 h. 58' ; 3. Andy Co-

wan/Klaus Kaiser (GB/RFA), Mercedes, 4 h. 10'.

Classement final du championnat du monde. - Pilotes : 1. Bjorn Waldegaard (Su) 118 points ; 2. Hannu Mikkola (Fin) 111 ; 3. Andy Cowan (GB) 106. Marques : 1. Ford ; 2. Datsun ; 3. Fiat.

Contrat entre Longines et Ferrari

Ferrari et Longines viennent de conclure un contrat par lequel la manufacture de montres de Saint-Imier assurera le chronométrage officiel de l'écurie de course de formule 1. Selon l'accord, indique un communiqué de l'entreprise horlogère, la firme automobile fera appel au personnel et au matériel nécessaire au chronométrage électronique aussi bien lors de la préparation des véhicules sur le circuit de Fiorano que lors des grands prix de formule 1 comptant pour le championnat du monde des conducteurs.

SKI

Course de Val Ferret

L'épreuve de fond du val Ferret prévue pour dimanche 16 décembre aura lieu mais à La Fouly, où les conditions sont nettement meilleures. Les inscriptions seront reçues jusqu'à ce soir 20 heures à l'hôtel Baleinaz à Praz-de-Fort, 026 4 17 62. Il sera possible néanmoins de s'inscrire sur place également le dimanche matin dès 8 heures. Premier départ à 10 heures. Cette épreuve est ouverte à toutes les catégories.

TENNIS

Au tournoi de Lucerne Une première surprise

Une première surprise a été enregistrée dès le début du tournoi par invitation de Lucerne, doté de 100 000 dollars de prix. L'Américain Tim Gullikson, tête de série N° 4, a été éliminé en 90 minutes par le Mexicain Raul Ramirez. En revanche, l'Américain Brian Gottfried (N° 2) n'a pas connu de problème face au « vétéran » hollandais Tom Okker.

Premiers résultats :

Simple messieurs, quarts de finale: Brian Gottfried (EU) bat Tom Okker (Ho) 6-2, 6-2. Raul Ramirez (Mex) bat Tim Gullikson (EU) 7-5, 7-6.



Au tournoi sur invitation de Lucerne, le Mexicain Raul Ramirez a créé une première surprise en éliminant Tim Gullikson, tête de série N° 4. (Bélino UPI)

SKI

**Zinal
Samedi 22 décembre
Relais
des Plats de la Lex**

Par équipes de trois concurrents des catégories suivantes :
- femmes juniors et seniors
- hommes juniors et seniors.
Distance : femmes 3 x 5 km, hommes 3 x 10 km.
1^{er} départ : 13 h. 30.
Inscriptions : dernier délai, jeudi 20 décembre 1979 à 18 heures, à l'adresse du Ski-Club, 3961 Zinal.
Tirage au sort des dossards : vendredi 21 décembre 1979 dès 16 heures, à l'Office du tourisme de Zinal.
Remise des dossards : samedi 22 décembre 1979 entre 11 et 12 heures à l'Office du tourisme de Zinal; dès 12 h. 30, au départ de la course.
Finance d'inscription : 15 francs par équipe, à la remise des dossards.
Résultats et prix : 16 h. 30 devant l'Office du tourisme de Zinal.
Le Ski-Club Zinal décline toute responsabilité en cas d'accident.
Le comité

**Zinal:
dimanche 23 décembre**

**Course aux points OJ
du Valais central**

Slalom géant en deux manches, chaque manche comptant pour une course (classement séparé).
Catégories: OJ I et II filles; OJ I et II garçons.
Départ première manche: 9 h. 30 à Sorebois.
Départ de la deuxième manche: 13 heures à Sorebois.
Inscriptions: par écrit sur formule FSS uniquement, à l'adresse du Ski-Club, 3961 Zinal. Dernier délai: jeudi 20 décembre, à 18 heures.
Tirage au sort des dossards: vendredi 21 décembre, dès 17 heures, à l'Office du tourisme de Zinal.
Remise des dossards: dimanche 23 décembre, de 7 h. 30 à 8 h. 30, à l'Office du tourisme de Zinal.
Finance d'inscription: 15 francs par concurrent, y compris les remises mécaniques.
Distribution des prix: immédiatement après l'arrivée du dernier concurrent, dans l'enceinte d'arrivée, pour les deux courses.
Résultats: seront envoyés aux clubs dans la semaine suivant la course.
Le Ski-Club Zinal décline toute responsabilité en cas d'accidents.
Le Comité

Ski-club Zanfleuron

La sortie à Torenthorn aura lieu le dimanche 16 décembre.
Départ: Daillon à 7 h. 30, église de Plan-Conthey à 7 h. 45.
Inscriptions: Christian Antonin, tél. 36 32 18; Noël Dessimo, au numéro 36 34 53.
En cas de temps incertain, appeler le 180.

**Victoire d'Ager
à Aspen chez les pros**

George Ager, un Autrichien quasi inconnu de 21 ans, originaire de Hopfgarten, s'est adjugé la descente d'Aspen comptant pour le championnat de ski professionnel.
Ager a été crédité de l'51'075 pour les deux parcours. Le Suisse Walter Tresch, champion du monde sortant de la descente, s'est classé deuxième en l'51'575. La troisième place est revenue à l'Autrichien Helmut Klingensmid devant le Suédois Benny Lindburg. Au classement général, l'Autrichien André Arnold conserve toujours sa place de leader, avec 35 points d'avance sur l'Uranais Walter Tresch. Le classement général provisoire :
1. André Arnold (Aut) 150; 2. Walter Tresch (S) 115; 3. Lonnie Vanatta (EU) 105; 4. Claude Perrot (Fr) 75; 5. Josef Odermatt (S) et Peter Dodge (EU) 70.

Ouverture de l'assemblée du GSSA

Le président du Cameroun, M. Ahmadou Ahidjo, dans son discours d'ouverture de la neuvième assemblée générale du GSSA à Yaounde, s'est réjoui de ce que le conseil supérieur du sport en Afrique (GSSA) « ait pu faire exclure l'Afrique du Sud raciste des organisations sportives internationales et menacer de diverses représailles les pays qui entretiennent des relations sportives avec ce pays ». Le chef de l'Etat camerounais a également exprimé sa satisfaction de voir que le comité d'organisation des Jeux olympiques de Moscou vient de renouveler à la jeunesse sportive africaine son invitation à y participer.
« A ce vaste rassemblement historique des meilleurs athlètes du monde, rassemblement sans barrières raciales, sociales, politiques ou religieuses, l'Afrique nouvelle, a-t-il déclaré, forme le vœu fervent que ses filles et fils, l'esprit animé du serment et de l'idéal olympique, soient très nombreux à Moscou et en reviennent les mains pleines de médailles ». Puis le président camerounais a lancé aux sportifs africains un appel pour que « jamais le sport ne divise ni n'endeuille le continent ».
Selon M. Ahidjo, l'Afrique a trop souffert dans sa chair et son âme au cours de l'histoire, et aujourd'hui encore elle est meurtrie par la persistance sur son sol de foyers de guerres fratricides ou anti-coloniales. Aussi, a-t-il souligné, « le sport ne saurait être la guerre, au contraire, il doit être un défi à la guerre. L'Afrique a besoin non point de guerre, mais de subsistance, de santé, d'éducation et de culture à la fois physique et intellectuelle ».

1980, seize grands prix de formule 1

Seize grands prix de formule un, comptant pour le championnat des conducteurs, seront disputés la saison prochaine: ainsi en a décidé à Paris, le comité exécutif de la Fédération internationale des sports automobiles (FISA). Pour ce qui concerne le classement par points, pas de changement (classement par demi-saison, avec moitié des résultats plus un).

Le calendrier 1980 a subi des modifications d'importance. Le Grand Prix de Suède prévu le 6 juin est annulé (à la suite d'une décision de la fédération suédoise), le Grand Prix d'Allemagne est décalé du 3 au 10 août (en raison de problèmes de retransmission posés par les Jeux olympiques) et surtout le Grand Prix du Mexique, prévu le 13 avril est, lui aussi annulé (pour des raisons de sécurité) et remplacé par le Grand Prix de Watkins Glens (qui devait avoir lieu le 12 octobre). Par ailleurs, la date du 15 juin, proposée pour les 24 Heures du Mans a été retenue.

Il ressort de cette conférence de presse qu'il n'y a pas actuellement de problème pour les moteurs «turbo». Répondant à une question, M. Jean-Marie Balestre, président de la FISA s'est en effet étonné. Sa réponse fut élogieuse: «Pourquoi le turbo ne serait-il pas maintenu? Jamais il n'en a été question.»

M. Balestre a d'ailleurs rappelé que pour qu'une modification intervienne en 1983, il faudrait que la décision soit prise avant le 31 octobre prochain. C'est un point de règlement. Donc «turbo»

jusqu'à cette date, même remarque pour les «jupes», ne subira pas de changements.

Interrogé sur les rumeurs de «boycott» du Grand Prix du Brésil par certains pilotes, le président Balestre a relevé qu'il n'était pas au courant. Il a toutefois précisé que certaines modifications du tracé d'Interlagos pourraient intervenir.

Le retour de Patrick Depailler

Le Français Patrick Depailler a effectué son retour en piste sur le circuit du Castellet, au cours d'une séance d'essais de formule 1. Depailler n'avait plus conduit depuis son terrible accident de delta-plane du début du mois de juin dernier. Quant à la séance d'essais sur le circuit du Castellet, elle a été très importante et a concerné les écuries Brabham, MacLaren, Alfa Romeo et Fittipaldi.

Patrick Depailler, transfuge de chez Ligier, y a pris pour la première fois le volant de l'Alfa Romeo 179 qu'il conduira en 1980.

Le pilote français n'a cependant pas été empêché de juger sa nouvelle monture: «C'est une auto qui possède d'énormes qualités mais il est encore trop tôt pour que je puisse la comparer à la Ligier. Quant au moteur V-8, Alfa Romeo, c'est une véritable merveille. Il est très souple et très puissant.»

FOOTBALL

L'AC Milan suspend un de ses joueurs

L'AC Milan, champion d'Italie, a suspendu pour un mois, Fabio Capello, l'un des titulaires de son équipe de première division, reconnu coupable d'avoir agressé un journaliste.
Capello avait violemment frappé à coups de poings et de pieds, le journaliste d'un quotidien sportif italien qui avait critiqué son comportement lors du dernier match de championnat, dimanche dernier.

La sanction prise contre le joueur italien comporte également une amende de 5 millions de lires.

Programme sévère pour l'équipe d'Espagne

Après la qualification peu glorieuse contre Chypre pour la phase finale de la coupe d'Europe des nations, les dirigeants espagnols ont décidé de continuer à faire confiance à l'entraîneur Ladislao Kubala, en poste depuis onze ans, et qui avait été sévèrement critiqué.
Mais pour préparer cette phase finale, et à plus long terme, le championnat du monde 1982, les dirigeants ont décidé de multiplier les contacts internationaux.

Ce programme est d'ailleurs particulièrement sévère pour le début de l'année 1980 dont voici le calendrier: 23 janvier: Espagne - Pays-Bas; 13 février: Espagne - RDA; 23 mars: Espagne - Angleterre; 16 avril: Espagne - Tchécoslovaquie; 21 mai: Danemark - Espagne.
Mais dans les milieux bien informés, on précise que le contrat de Ladislao Kubala qui arrive à expiration le 30 juin, ne sera sans doute pas renouvelé et la direction de l'équipe nationale pourrait être confiée à José Emilio Santamaría, actuel entraîneur de l'équipe olympique.

ATHLETISME

Le cadre national

Des sept participants suisses aux Jeux olympiques 1976, quatre font toujours partie du cadre national, dans le groupe 1. Il s'agit du sauteur en longueur Rolf Bernhard, du lanceur de poids Jean-Pierre Egger, du sprinter Peter Muster et du spécialiste du demi-fond Markus Ryffel. Les modifications enregistrées sont la promotion de Bruno Lafranchi (steple), Armin Tschenett (décathlon), Brigitte Senglaub-Wehrli (sprint) et Regula Egger (javelot) et

Nouveau président au FC Bienne

Réunis en assemblée générale ordinaire, les membres du FC Bienne ont élu un nouveau président en la personne de M. Marcel Lehmann. Le poste de président était vacant depuis quinze mois, à la suite de la démission du prédécesseur de M. Lehmann, M. Fritz Lanker. Depuis lors, M. Lehmann faisait partie du comité intérimaire et il en était devenu la figure dominante.

L'assemblée a, par ailleurs, accepté les comptes qui bouclent au 30 novembre avec un déficit de 286 000 francs. Au 30 juin 1978, les dettes étaient encore supérieures de 1,5 million de francs.

Un million pour l'équipe nationale

Le quotidien zurichois *Blick* se propose de mettre un million de francs à la disposition de l'équipe nationale dans l'optique de la coupe du monde 1982.
Un «sponsor-pool» composé d'une vingtaine de firmes de l'industrie, de l'économie, de l'édition, financerait l'opération.
Le journal ne pose qu'une condition: l'ASF assure une préparation optimale de l'équipe nationale, que ce soit avec ou sans Leo Walker.

BOXE

Hagler - Antuofermo en justice

Le poids moyen américain Marvin Hagler a déclaré qu'il a l'intention de déposer une plainte auprès d'une cour fédérale pour empêcher la conclusion d'un championnat du monde entre l'Italien Vito Antuofermo, tenant et le Britannique Alan Minter. Hagler et Antuofermo avaient fait

CYCLISME

Les Six Jours de Herning à Pijnen - Frank

L'équipe composée du Néerlandais René Pijnen et du Danois Gert Frank a enlevé les sixièmes Six Jours de Herning après une lutte serrée le dernier soir, avec notamment les Australiens Danny Clark et Donald Allan qui terminèrent second.

Un petit quart d'heure avant la fin, ces derniers tentèrent de prendre un tour d'avance qui leur aurait donné la victoire, mais Pijnen et Frank ne se laissèrent pas prendre au piège et les empêchèrent de mener leur tâche à bien. Le classement final :

1. René Pijnen - Gert Frank (Ho/Dan), 531; 2. Danny Clark - Donald Allan (Aus), 465; 3. Wilfried Peffgen - Kim G. Svendsen (RFA/Dan) à 1 tour, 317; 4. Albert Fritz - Martin Venix (RFA/Ho) 227; 5. Roman Hermann - René Savary (Lie/S) à 2 tours, 304.

BERNARD HINAULT AU TOUR D'ITALIE

Dans le prochain Tour d'Italie, Bernard Hinault tentera de prendre la succession de Jacques Anquetil, ce dernier est en effet le seul Français à avoir pu inscrire, à deux reprises (1960 et 1964) son nom au palmarès, alors que Louison Bobet échoua d'extrême justesse en 1957.
Anquetil fut le plus constant. En dehors de ses deux succès (1960 devant Nencini et Gaul et 1964 devant Zilioli et de Rosso), il se classa en effet 2^e en 1959 (derrière Gaul), 2^e en 1961 (derrière Pambianco), 3^e en 1966 et encore 3^e en 1967.

Bobet, 7^e en 1951 et 4^e en 1958 ne fut devancé par l'Italien Gastone Nencini que de 19 secondes, en 1957, après que ce dernier eut reçu l'aide du Luxembourgeois Charly Gaul, qui avait eu des mots avec Bobet dans la montagne.
Avant la guerre, Jean Alavoine (3^e en 1920) et Maurice Archambaud, très bon en 1936, furent parmi ceux qui se distinguèrent sur les routes de «Giro». Par la suite, Raphaël Geminiani (4^e en 1955, 5^e en 1957, 8^e en 1958 notamment) et Michel Laurent (4^e cette année) furent avec Bobet et Anquetil, les meilleurs représentants français.

HIPPISME

Le CSI de Paris

Après sa deuxième place dans le parcours de chasse du CSI de Paris, Thomas Fuchs a remporté un concours de saut. Il s'est imposé devant le Français Michel Robert et la Britannique Maureen Holden.

Lens - Serrières

Que voilà un match qui tombe bien pour les Valaisans. En effet, victorieux lors des deux dernières rencontres, les Lensards peuvent aborder cette partie de manière décontractée. Ils n'ont rien à perdre et de ce fait pourront surprendre les Neuchâtelois qui eux, par contre, devront absolument gagner s'ils veulent conserver la tête du classement. Les Lensards, s'ils jouent disciplinés ont toutes les chances de remporter la victoire.
MJK

Martigny - Champéry 13-2 (3-1 4-1 6-0)

Martigny: Michellod; Fellay, Frezza; Favre, Val-Lotton; Bovier, Udriot, Pillet; Monnet, M. Schwab, Giroud; Voutaz, N. Schwab.
Champéry: Salamolard; Anex, Clément; M. Grenon, H. Perrin; S. Perrin, Ecœur; Gex-Collet, Steve Perrin, Vieux; P. Grenon, Luthy, Ahmad; Mathieu, Sallin, Thiedemann.

Arbitres: Biollay et Hauser.

Notes: 300 spectateurs. Glace bonne.

Pénalités: 7 x 2' plus 10' à Giroud (méconduite pour avoir poussé une canne!) contre Martigny et 7 x 2' contre Champéry.

Buts: 8^e Udriot 1-0; 9^e Giroud 2-0; 12^e Voutaz 3-0; 20^e Luthy 3-1; 24^e Voutaz 4-1; 27^e Mathieu 4-2; 28^e Pillet 5-2; 30^e Udriot 6-2; 34^e Bovier 7-2; 43^e Fellay 8-2; 44^e Pillet 9-2; 45^e Mon-

HOCKEY SUR GLACE

Première ligue

Résultats
Monthey - Yverdon 5-3
Martigny - Champéry 13-2
Forward - Montana Renvoyé

CLASSEMENT

1. Serrières	10-7	2 1	61-38	16
2. Forward	10 7 1	2 56-32	15	
3. Montana	10 6 0	4 59-46	12	
4. Martigny	11 5 1	5 62-43	11	
5. Champéry	11 5 1	5 40-51	11	
6. Lens	10 4 2	4 31-40	10	
7. Monthey	11 5 0	6 32-43	10	
8. Chât.-d'Ex	10 1 5	4 41-59	7	
9. Sion	10 3 0	7 32-44	6	
10. Yverdon	11 3 0	8 37-60	6	

Ce soir

Sion - Château-d'Ex
Lens - Serrières

**Monthey - Yverdon 5-3
(1-0, 3-1, 1-2)**

Monthey: Gollay; Daven, Vauthey; Barman, Chappot; Vuilleumier, Béchon, Schröter; Pousaz, Trisconi, Hulmann; Cuttelod, Ciana.
Arbitres: Luthy et Friedli.
Notes: patinoire du Verney. 750 spectateurs. Monthey joue tout le match à deux lignes et est privé de Michellod (raisons professionnelles) et de Cossetto (blessé).

Buts: 5'59" Pousaz 1-0; 20'11 Béchon 2-0; 22'18 Vuilleumier 3-0; 30'29 Béchon 4-0; 33'33 J.-M. Longhi 4-1; 46'48 Hurri 4-2; 56'50 Longhi 4-3; 57'03 Chappot 5-3.

Pénalités: 6 x 2' contre Monthey et 5 x 2' contre Yverdon + 10' à Bolomey.

L'essentiel

En battant le CP Yverdon, qui a révélé de sérieuses limites hier soir, le HC Monthey a sauvé l'essentiel. Les Montheyens ont mérité leur victoire pour avoir travaillé sans relâche et pour avoir présenté un meilleur volume de jeu, mais ils n'ont pas pour autant effacé le doute qui les habitait depuis le début de la saison.

En remaniant la fonction de ses joueurs, l'entraîneur Pousaz escomptait bien provoquer un certain déclin. Si les deux lignes d'attaque - notamment celle emmenée par Béchon - ne se sont pas trop mal tirées d'affaire, le reste de l'équipe fut moins inspiré. Malgré le recul de Chappot, qui marqua un superbe but libérateur à trois minutes de la fin d'un bolide pris de la ligne bleue, la défense locale a en effet causé des sueurs froides. On le vit en début de match, puis durant le second tiers, et enfin au moment où Yverdon put ramener la marque à 4 à 3 suite à une bévée de Vauthey (57'). Comme les Vaudois eurent infiniment de peine à s'organiser, le jeu manqua souvent d'intensité. On relèvera cependant que les Montheyens ont réussi de belles actions et marqué, durant les dix premières minutes de la seconde période, trois beaux buts par leur première ligne bien inspirée. Sur le plan de l'intensité, il fallut une fois encore attendre la fin de la partie pour avoir quelques émotions. Yverdon tenta bien alors d'augmenter la vapeur, mais il manquait ostensiblement d'énergie et d'idées.
-Ma-

POIDS ET HALTERES

Records du monde juniors

Le Soviétique Alexandre Pervu a amélioré le record du monde juniors au total olympique des deux mouvements dans la catégorie des moyens (jusqu'à 75 kg) au cours de la troisième journée de la coupe d'URSS, à Frounze.

HOCKEY SUR GLACE

Le programme de la soirée

LNA
20.00 Arosa - Lausanne
Berne - Kloten
Davos - La Chx-de-Fds
Langnau - Bienne

CLASSEMENT

1. Davos	16	11	0	5	73-57	22
2. Arosa	16	10	1	5	65-50	21
3. Berne	16	4	3	4	70-56	21
4. Langnau	16	7	3	6	63-56	17
5. Bienne	16	8	0	8	67-53	16
6. Lausanne	16	6	1	9	57-77	13
7. Kloten	16	4	3	9	51-61	11
8. Ch.-de-Fds	16	3	1	12	46-82	7

LES BUTEURS

Martel (Berne)	11	18	29
Mononen (Berne)	17	6	23
Conte (Bienne)	16	7	23
Gratton (Lausanne)	13	9	22
G. Lindemann (Arosa)	11	10	21
Sarner (Davos)	12	8	20
Gagnon (Kloten)	13	6	19
Berger (Langnau)	11	8	19
Latinovich (Bienne)	10	9	19
Dubi (Lausanne)	8	10	18

LNB
Groupe ouest
17.00 Lyss - Viège
20.00 Langenthal - Sierre
20.15 Fribourg - Villars
Genève - Fleurier

Fleurier-Fribourg 3-11
(1-5, 1-3, 1-3)

CLASSEMENT

1. Fribourg	16	11	2	3	102-53	24
2. Sierre	16	11	1	4	83-46	23
3. Villars	16	11	1	4	110-74	23
4. Viège	16	9	-	7	83-87	18
5. Langenthal	16	7	2	7	68-60	16
6. Servette	16	4	2	10	65-75	10
7. Fleurier	16	2	3	10	67-114	7
8. Lyss	16	3	1	12	46-109	7

GROUPE EST
17.00 Dübendorf - Lugano
20.00 Ambri - Zoug
Coire - Olten
Zurich - Rapperswil

CLASSEMENT

1. Ambri	15	10	3	2	79-49	23
2. Lugano	15	8	4	3	70-51	20
3. CP Zurich	15	7	5	3	64-48	19
4. Rapp.-Jona	15	5	7	3	58-48	17
5. Zoug	15	7	3	5	65-67	17
6. Olten	15	2	6	7	62-77	10
7. Dübendorf	15	3	2	10	42-66	8

A l'attention des amis du football

Sion FC - Rarogne FC sur la glace

Demain soir à 20 h. 30, en effet, les deux formations (annoncées au complet) vont s'affronter patins aux pieds sur une surface naturellement inhabituelle pour eux...

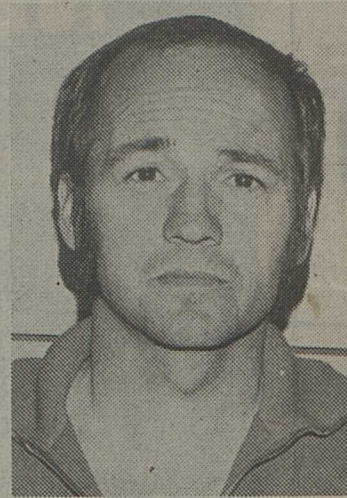
L'on sait que tant Daniel Jeandupeux que Peter Troger ont déjà tâté du hockey sur glace, certes mais de là à se mesurer en un match-exhibition, il y avait un pas à franchir!

Le FC Sion, qui nous réjouit largement par ses succès, a besoin de garnir son fonds de caisse en vue de son camp d'entraînement du début de l'an prochain. L'on sait aussi que Peter Troger, encouragé par tous ses protégés, est prêt à soutenir toutes les actions séduisantes. Tout cela, on le sait mais il fallait le faire!

Ce sont donc deux équipes dont les entraîneurs ont dit quelles seraient au complet - le FC Sion sera en plus renforcé par Claude Sarasin - qui vont s'affronter demain soir à l'Ancien-Stand de Sion. Cela devrait être pour vous un signe, une invitation à vous déplacer - un dimanche soir, pourquoi pas? - en guise de preuve de votre soutien au FC Sion, objectif principal de cette séance qui promet, quoi qu'il en soit, des moments d'intenses émotions...

Rarogne a dit oui sans aucune restriction et c'est maintenant au public d'approuver cette sympathique manifestation mise sur pied, comme il se doit, par l'infatigable Michel Savioz!

But



Un duel entre entraîneurs sur la glace, à gauche, Daniel Jeandupeux, à droite, Peter Troger.

1^{re} ligue: ce soir à 20 h. 30

Sion - Château-d'Œx

La dernière victoire de Sion - la seule d'ailleurs qu'il ait obtenue devant son public cette saison - remonte au 9 novembre 1979!

Le HC Sion peine bien plus que l'on pouvait le supposer à l'issue de la saison passée, alors qu'il était pensionnaire de LNB.

Au fil des matches, l'impression dominante est celle d'une équipe encore traumatisée par les insuccès de la saison passée, qui se contente de quelques sursauts encourageants sans aller jusqu'au bout de son œuvre...

L'équipe locale a, ce soir, une occasion en or à saisir face à Château-d'Œx qu'elle a accroché à son tableau de chasse au match aller (6-1). Les Vaudois ont certes fait des pro-

grès mais néanmoins n'ont obtenu qu'une seule victoire alliée à cinq partages de points... qui les ont placés devant le HC Sion au classement, avec une petite longueur d'avance. Sion peut se défaire ce soir de cette position de lanterne rouge. Pascal Praz est de retour alors même qu'il faudra probablement «tirer un trait» sur Suchy, blessé.

S'il le veut - car nous sommes intimement persuadés qu'il le peut - le HC Sion enregistrera ce soir une victoire bénéfique, non seulement pour son classement, mais aussi pour le «moral» de ses supporters qui attendent un minimum de la formation qu'ils ont soutenue et soutiendront toujours!...

But

NATATION

La 50^e coupe de Noël

L'édition 1979 de la coupe de Noël du Club de Genève natation sera la 50^e organisée dimanche 16 décembre 1979 entre le pont des Bergues et celui de la Machine sur 132 mètres. De 170 inscrits en 1978, les organisateurs genevois sont passés cette année à 321 inscriptions, ce qui nécessitera la mise sur pied de dix-huit séries dans onze catégories. En fonction du nombre des participants, le premier départ a été avancé à 10 heures et la manifestation se terminera vers 12 h. 30.

Même s'il a cessé la compétition pour se consacrer au waterpolo, le Bâlois Gery Waldmann (Neptune Bâle), vainqueur des trois dernières éditions figure parmi les favoris, tout comme Iris Wyss, qui s'est imposée en 1977 et en 1978. Elle fait aussi partie du club Neptune Bâle. Sociétaire du club organisateur, Alain Charmey (Genève), qui détient le

record de la course en 1'12"8 depuis 1974 figure également parmi les inscrits, de même que Bernard Hangartner (Vevey), R. Birrer (Birsfelden), H. Schnurrenberger (Adliswil) et T. Sturzenegger (Dübendorf). Le record féminin est détenu par la Genevoise Christiane Flamand depuis 1974 avec 1'22"5. La répartition des différentes catégories est la suivante:

Non-licenciés messieurs (1949 et après): 75 inscrits. Non-licenciées dames (1949 et après): 33 inscrites. **Non-licenciés messieurs (1934-1948):** 28 inscrits. Non-licenciées dames (1934-1948): 4 inscrites. **Juniors garçons non-licenciés (1964-1966):** 11 inscrits. **Juniors filles non-licenciées (1964-1966):** 10 inscrites. **Juniors garçons licenciés:** 29 inscrites. **Juniors filles licenciées:** 23 inscrites. **Dames:** 22 inscrites. **Messieurs:** 68 inscrits. **Vétérans (1935 et avant):** 18 inscrits.

5^e tournoi des vétérans

Pendant le prochain week-end, une animation toute particulière va régner dans la Litternhalle où les aînés du HC Viège organisent leur traditionnel tournoi des vétérans. Pour la première fois dans leur courte histoire, ils auront un «toit» sur la tête, d'où un certain regain d'intérêt que vont avoir les quatre rencontres qui vont se dérouler dans la Litternhalle.

Trois équipes ont donné leur accord aux Viégeois pour cette édition de la saison 1979-1980.

Horaire des matches:

Samedi 15 décembre
16 h. 30: Viège - Dübendorf
19 h. 00: Genève S. - Leukergrund

Dimanche 16 décembre

13 h. 00: rencontre pour les 3^e et 4^e places
15 h. 30: finale des gagnants

Comme par le passé, il est certain que de nombreux spectateurs viendront applaudir les «exploits» des vieilles gloires dont les exhibitions font toujours plaisir à voir. MM

Triathlon: saison de transition

La période des compétitions va bientôt débuter pour les triathlètes de l'équipe nationale suisse. A la veille de la première épreuve qui se disputera à Arosa les 15 et 16 décembre, le cadre national aura suivi six stages d'entraînement depuis le mois d'août dernier, représentant douze jours de condition physique, douze jours de ski de fond, dix jours de slalom géant et onze jours de tir. Une certaine performance pour des amateurs à 100%, surtout si l'on tient compte que les membres de cette équipe nationale s'astreignent individuellement à des entraînements intensifs trois ou quatre fois par semaine!

Coupe suisse: 5^e édition

Patronnée par la firme «Cocq sportif» et grâce à la générosité de son PDG, M. André Guelfi de Lausanne, cette compétition couronnera pour la cinquième fois le meilleur triathlète helvétique sur l'ensemble de la saison. Son principe a été élaboré sur l'exemple de la coupe du monde de ski alpin et se disputera au travers des épreuves suivantes: Arosa (15-16 décembre 1979); Les Diablerets (12-13 janvier 1980); Zweisimmen (19-20 janvier 1980); Les Verrières (2-3 février 1980); Kiental (9-10 février 1980); Château-d'Œx (23-24 février 1980); Trois-

torrents (8-9 mars 1980) et Grindelwald (14-16 mars 1980). Les six meilleurs résultats seront pris en considération pour attribuer le trophée.

Les courses internationales au programme:

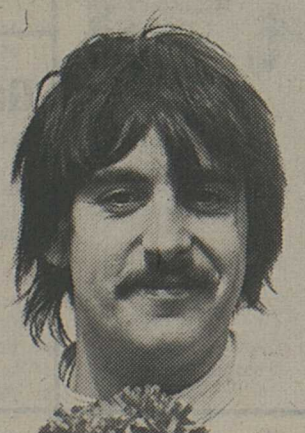
24-25 janvier, Sion-Evolène, Suisse, France, Autriche, Allemagne fédérale.
4-5 mars: Oslo, Norvège, Suisse.
14-16 mars: Grindelwald, Suisse, Norvège, Allemagne fédérale, Autriche, Suède, France.
19-20 mars: Chamonix, France, Suisse.

MOTOCYCLISME

Ils seront aujourd'hui au MMM Métropole à Sion



PHILIPPE COULON



MICHEL FRUTSCHI

Dans le cadre de la soirée du Moto-Club Tous-Vents, les pilotes chevronnés du Continental-Circus, Michel Frutschi et Philippe Coulon ont été invités. Mais avant de se trouver en compagnie des «motards», ils seront au centre Métropole MMM à Sion, où ils dédicaceront les posters «Nouveliste». C'est entre 15 h. 30 et 15 h. 30 qu'ils répondront à vos questions. Rendez-leur visite, ils se feront un plaisir de vous offrir une signature. Le soir, ils seront reçus chez J.-P. Favre pour l'apéritif, où il verra une projection vidéo sur le trial de la saison. Ensuite, tous les membres du club partageront un repas au restaurant de La Bergère, avec des sketches de Pi-Zoé, ainsi que des projections de diapositives de l'année 1979 du Moto-Club.



Equipe nationale de triathlon: de gauche à droite: Michel Pralong (chef de triathlon suisse), Eric Buchs, Marc Vuagniaux, Aurel Salamin, Daniel Bergmann, Jean-Louis Burnier, Toni Siegfried, Walter Siegfried, Mario Caluori, Georg Uraggen (champion du monde 1979), Henr Beaud, Bruno Heinzer, Konrad Gabriel, Yves Morerod, Arnold Näpflin, Hans Jäger (entraîneur slalom géant).

JOUONS LE JEU

On n'en meurt pas!

On rencontre de plus en plus de personnes se plaignant de souffrir d'un mal qu'elles appellent la «maladie des joueurs de tennis». Ce qui est un peu plus étrange, c'est que beaucoup d'entre elles n'ont jamais tenu la moindre raquette entre leurs mains. Il n'en demeure pas moins qu'elles souffrent de douleurs aux bras ou, du moins, à l'un des deux bras, et que vous les voyez affublées d'un étrange bracelet orthopédique, juste au-dessus du coude.

Il faut donc bien admettre que cette maladie existe. Elle existe même si bien qu'elle a fini par intriguer sérieusement les chercheurs et qu'il lui a été récemment consacré une thèse de doctorat. A force de creuser, on a ainsi pu savoir qu'elle avait été découverte à la fin du siècle dernier déjà, par un médecin qui avait comme patient un joueur de tennis et qui l'a par conséquent décrite sous le nom de «tennis-elbow». Pas plus compliqué que ça!

S'il s'agit effectivement d'un mal qui, parmi les sportifs, touche avant tout les joueurs de tennis, il est beaucoup plus courant qu'on ne pense. Les mouvements du repassage, de la peinture au rouleau ou tout simplement du vissage provoquent aussi assez souvent ce genre d'affection. Dans la plupart des cas, c'est une irritation douloureuse des insertions musculaires dans l'articulation du coude et elle est liée à des désordres d'ordre musculaire ou nerveux ainsi qu'au vieillissement articulaire, ce qui revient également à dire qu'elle est très rare avant la trentaine.

En réalité, le mal n'apparaît pas toujours sous une forme identique. Il peut être dû, par exemple, à un rétrécissement du tunnel musculofibreux dans lequel passent normalement les nerfs du coude ou, ce qui est beaucoup plus étonnant, par le pincement d'un autre nerf par une vertèbre... au niveau du cou! Dans de très rares cas, ce sont des ennuis articulaires à l'épaule qui peuvent être responsables.

Pour ce qui concerne plus particulièrement les joueurs de tennis, l'affection peut être la conséquence de gestes maladroits ou d'efforts trop répétés, comme aussi de l'emploi de raquettes mal équilibrées, voire au cordage trop tendu. L'usage de balles usées n'y est parfois pas étranger, car elles rebondissent différemment et exigent une frappe plus forte, mais on pourrait également lui attribuer d'infinis petits autres détails encore.

Le jour où vous aurez mal en débouchant une bouteille, méfiez-vous! Mais ne dramatisez pas pour autant, car ce n'est jamais qu'un mal bénin, même s'il peut être passablement douloureux. Un peu de glace sur la zone apparemment atteinte, quelques jours de tranquillité et, dans la majorité des cas, il n'en sera déjà plus rien. Selon les statistiques, l'affection ne persiste réellement que dans un cas sur quatre ou cinq. Il faut alors consulter un spécialiste en vue d'un traitement plus sérieux, éventuellement aussi d'une opération. Mais en principe, il n'y a que ceux qui vivent du tennis (ou pour lui) à devoir absolument s'y soumettre.

Car on n'en meurt surtout pas!

J. Vd.

Grand Prix OVO à Haute-Nendaz



Restaurant Sporting Haute-Nendaz

Spécialités flambées
Boston-Bar ouvert tous les jours jusqu'à 2 heures
Piscine - Sauna

D' G. Benito
Tél. 027/88 20 61.

Pressing Center

Nettoyage à sec
Service rapide et soigné

Sous l'hôtel «Mont-Calme»

M. et M^{me} J.-Paul Michelet
Tél. 027/88 27 72

Restaurant Le Robinson Haute-Nendaz

Tél. 027/88 12 68

Menu et assiette du jour

Le LAPIN-VERT à NENDAZ

vous souhaitez



une bonne journée
et espère
vous revoir ce soir

21.30 - 3 h. 88 20 03

boite à fringue



nendaz station

Pour bien manger:

Restaurant Le Grenier

Tél. 027/88 24 40

Pour être bien coiffé
une seule adresse

Coiffure Flash

Dames et messieurs
Place de la Télécabine
Tél. 027/88 29 55
Haute-Nendaz

Se recommande:
famille Jean-Louis
Lathion-Fournier



Dimanche 16 décembre 1979

Les deux ski-clubs de la station de Haute-Nendaz organisent à nouveau, comme chaque saison, une épreuve du Grand Prix OVO. Elle aura lieu dimanche 16 décembre, sous la forme d'un slalom géant, sur les pistes de l'Alpage et de la Dent. Ils seront environ 400 enfants, filles et garçons, à se mesurer dans cette épreuve, dont le premier départ sera donné à 10 heures précises. Les conditions d'enneigement actuelles sont excellentes, si bien que ce concours de la jeunesse sera une réussite. Deux pistes sont préparées, dont l'une pour la classe d'âge 70-71, avec les particularités techniques suivantes: longueur 800 m, dénivellation 220 m, 36 portes piquetées par Georges Mariéthoz et André Baeriswyl. La seconde sera réservée aux classes 1967, 1968, 1969

Premier départ à 10 heures

sur le parcours de la Dent-de-Nendaz, avec 1000 m de longueur, 280 m de dénivellation, 33 portes, piquetage par Maurice Michelet et Paul Glassey. Le chef de course sera Bernard Mariéthoz, le chronométrage sera placé sous la direction du Omega-Nendaz-Timing, le délégué de la FSS étant André Morerod.



Nous souhaitons pleine réussite à ces joutes de la jeunesse à Haute-Nendaz. Rendez-vous donc à tous, sur les pistes de l'Alpage et de la Dent, dimanche à partir de 10 heures.



Théo Bernet & Fils

Ameublement, ébénisterie
Revêtement de sol

Basse-Nendaz
Tél. 027/88 21 55

Haute-Nendaz
Tél. 027/88 28 22



J.-P. Guillermin

photographe

Portraits
Mariage

1961 Nendaz-Station

PIZZERIA-CREPERIE
LES FLAMBEAUX
* BAR *
CH-1961 HAUTE-NENDAZ (VS)
Tél. 027/88.29.59

Electricien spécialisé
Bernard Mariéthoz



1961 Haute-Nendaz
Electricité - Lustrerie
Dépannage
Tél. 027/88 23 25
Location et vente de radio et TV

Hôtel-restaurant Le Déserteur

Fam. Louis Bourban

Tél. 027/88 24 55

Haute-Nendaz



publicité en tout genre
création graphique
88 16 03

Restaurant Les Clèves

Haute-Nendaz

Au centre de la piste.
Menu à la carte.

Tél. 027/88 21 65.

CADEAUX - JOUETS - PHOTOS

la mascotte

1961 NENDAZ-STATION

Garage du Relais

Sornard - Haute-Nendaz
Paul Fournier
Tél. 027/88 26 52

Agence Fiat et Renault
Dépannage et réparations
toutes marques

Sourire

Famille Schiess-Glassey
Chambres tout confort

- Menu et carte
- Salles pour banquets et noces

Tél. 027/88 26 16

HAUTE-NENDAZ

AVF: classements officiels du communiqué N° 25

2^e ligue - Groupe 16

1. Savièse	14 7 6	1 26-12 20
2. Sierre	14 8 4	2 24-11 20
3. St-Maurice	14 8 4	2 29-19 20
4. Conthey	13 9 0	4 22- 9 18
5. Coll.-Muraz	14 5 5	4 21-19 15
6. Grimisuat	14 5 5	4 24-23 15
7. Ayent	13 5 3	5 17-16 13
8. Fully	14 4 4	6 13-17 12
9. Bagnes	13 4 3	6 20-25 11
10. Vouvry	13 3 4	6 15-19 10
11. St-Léonard	14 2 2	10 14-31 6
12. Salgesch	14 0 4	10 12-36 4

3^e ligue - Groupe I

1. Naters	13 10 2	1 52-12 22
2. Granges	14 7 4	3 25-23 18
3. Steg	13 7 3	3 24-17 17
4. Lens	13 6 3	3 24-18 15
5. Varen	14 6 3	5 25-21 15
6. Lalden	13 6 2	5 22-21 14
7. St. Niklaus	13 6 2	5 23-28 14
8. Chalais	13 6 1	6 23-23 13
9. Agarn	14 3 6	5 19-24 12
10. Brig	13 4 2	7 32-28 10
11. St-Léonard 2	14 2 2	10 11-37 6
12. Termen	13 2 0	11 18-44 4

Groupe II

1. La Combe	14 7 5	2 29-16 19
2. St-Gingolph	14 7 5	2 25-13 19
3. Orsières	13 6 6	1 35-17 18
4. Hérémece	13 8 2	3 28-16 18
5. Riddes	14 7 4	3 24-17 18
6. Saxon	13 5 4	4 28-16 14
7. Leytron 2	13 4 4	5 15-20 12
8. Chamoson	14 3 5	6 16-24 11
9. ES. Nendaz	14 4 2	8 16-27 10
10. Vétroz	14 2 5	7 15-26 9
11. Massongex	14 4 1	9 22-37 9
12. Aproz	14 3 1	10 18-42 7

4^e ligue - Groupe I

1. Naters 2	14 10 4	0 43-10 24
2. Turtmann	14 9 4	1 27-11 22
3. Raron 2	13 8 4	1 24- 9 20
4. Visp 2	14 9 2	3 32-16 20
5. Brig 2	213 5 3	5 23-25 13
6. Lalden 2	14 4 4	6 19-29 12
7. Leuk-Susten	13 4 3	6 18-24 11
8. Montana-Crans	14 4 2	8 15-22 10
9. Chippis	14 4 2	8 24-32 10
10. Salgesch 2	14 3 4	7 20-31 10
11. St. Niklaus 2	13 2 4	7 23-31 8
12. Loc-Corin	14 1 2	11 8-36 4

Groupe II

1. Grône	14 13 1	0 62-10 27
2. Granges 2	14 9 2	3 26-15 20
3. Sierre 2	13 9 1	3 44-16 19
4. Grimisuat 2	14 8 3	3 33-24 19
5. Bramois	14 8 1	5 36-16 17
6. Savièse 2	13 6 1	6 22-24 13
7. Lens 2	12 5 1	6 21-31 11
8. Vex	12 4 2	6 24-25 10
9. Nax	13 4 0	9 20-45 8
10. Arbaz	13 2 1	10 14-36 5
11. Salins	13 2 1	10 11-45 5
12. Ayent 2	13 2 0	11 18-44 4

Groupe III

1. Isérables	14 9 5	0 45-14 23
2. Saillon	14 10 2	2 37-15 22
3. Ardon	14 10 2	2 36-20 22
4. Vionnaz 2	14 6 3	5 28-26 15
5. Erde	14 6 2	6 35-29 14
6. Fully 2	14 4 6	4 26-26 14
7. Conthey 2	14 4 4	6 24-17 12
8. Sion 3	13 4 3	6 25-25 11
9. Châteauneuf	14 3 5	6 28-34 11
10. Vétroz 2	14 3 3	8 24-41 9
11. Hérémece 2	13 3 2	8 23-32 8
12. Leytron 3	14 2 1	11 19-71 5

4^e ligue - Groupe IV

1. Vionnaz	14 12 0	2 51-20 24
2. Port-Valais	14 10 1	3 50-24 21
3. Troistorrents	14 8 3	3 37-26 19
4. Martigny 2	13 8 1	4 36-22 17
5. Evionnaz	14 6 1	7 30-31 13
6. Coll.-Muraz 2	14 6 1	7 23-41 13
7. Vollèges	13 5 2	6 23-21 12
8. Bagnes 2	13 5 2	6 24-40 12
9. Vouvry 2	14 4 1	9 19-26 9
10. Vernayaz	13 4 4	7 25-29 8
11. St-Maurice 2	13 4 0	9 24-33 8
12. La Combe 2	13 2 2	9 24-53 6

5^e ligue - Groupe I

1. Chermignon	11 8 3	0 30-11 19
2. Chalais 3	11 7 3	1 37-20 17
3. Termen 2	11 6 2	3 35-22 14
4. Turtmann 2	11 6 0	5 19-19 12
5. Agarn 2	11 4 2	5 23-25 10
6. Lalden 3	11 3 3	5 21-23 9
7. Miège	11 4 1	6 22-32 9
8. Steg 2	11 3 2	6 20-22 8
9. Leuk-Susten 2	11 2 2	7 23-31 6
10. Chippis 2	11 2 2	7 15-40 6

Groupe II

1. Chalais 2	10 7 2	1 39-15 16
2. Grône	10 6 3	1 35-21 15
3. Anniviers	10 6 2	2 43-21 14
4. Noble-Contrée	10 4 3	3 20-14 11
5. Montana-Crans 2	10 4 3	3 25-21 11
6. Chippis 3	9 2 4	3 19-27 8
7. Ayent 3	10 3 2	5 23-23 8
8. Bramois 2	10 2 1	7 18-29 5
9. Chermignon 2	9 0 0	9 5-56 0
10. Lens 3		retiré

Groupe III

1. Veysonnaz	13 11 1	1 44-21 23
2. ES. Nendaz 3	13 8 3	2 34-15 19
3. Riddes 2	13 7 3	3 32-19 17
4. Chamoson 2	13 5 6	2 37-26 16
5. St-Léonard 3	13 7 2	4 31-24 16
6. Erde 2	12 6 1	5 22-19 13
7. Isérables 2	13 4 3	6 22-25 11
8. Sion 4	14 4 2	7 23-26 10
9. Aproz 2	12 4 0	8 24-34 8
10. Ardon 2	13 1 2	10 18-49 4
11. Evolène	12 1 1	10 19-48 3

Groupe IV

1. Monthey 2	11 11 0	0 86-19 22
2. Port-Valais 2	11 7 2	2 24-16 16
3. Orsières 2	11 7 0	4 28-26 14
4. Troistorrents 2	11 6 1	4 20-27 13
5. Saillon 2	11 5 1	5 29-24 11
6. St-Gingolph 2	11 5 0	6 27-39 10
7. Saxon 2	11 4 0	7 23-44 8
8. Massongex 2	11 4 0	7 24-31 8
9. Bagnes 3	11 2 1	8 16-30 5
10. Fully 3	11 1 1	9 19-40 3

Seniors - Groupe I

1. Raron	8 7 1	0 33- 8 15
2. Naters	8 6 1	1 35- 7 13
3. Lalden	8 4 2	2 13- 8 10
4. Visp	8 4 2	2 9- 7 10
5. Visp 2	8 2 3	3 8-12 7
6. Raron 2	8 2 2	4 9-17 6
7. Brig	8 1 3	4 9-22 5
8. Turtmann	8 1 2	5 8-28 4
9. Steg	8 1 0	7 4-19 2

Groupe II

1. Sion	8 8 0	0 57-15 16
2. Chalais	8 6 1	1 24-12 13
3. Granges	8 4 2	2 17-17 10
4. Chippis	8 4 1	3 18-18 9
5. Agarn	8 3 1	4 19-23 7
6. Grône	8 2 2	4 19-23 6
7. St-Léonard	8 2 1	5 12-23 5
8. Noble-Contrée	8 2 1	5 18-37 5
9. Leuk-Susten	8 0 1	7 10-26 1

Groupe III

1. Vernayaz	8 8 0	0 37- 8 16
2. Martigny	8 6 1	1 27-16 13
3. Fully	8 4 2	2 29-20 10
4. Conthey	8 4 2	2 14-13 10
5. Châteauneuf	8 2 3	3 17-16 7
6. La Combe	8 2 2	4 20-28 6
7. Orsières	8 2 1	5 21-23 5
8. Vétroz	8 1 1	6 13-36 3
9. Leytron	8 0 2	6 10-28 2

Groupe IV

1. Monthey	7 5 2	0 23- 4 12
2. Coll.-Muraz	7 4 2	1 43-11 10
3. Vouvry	7 4 1	2 33-17 9
4. Vionnaz	7 4 0	3 26-15 8
5. Massongex	7 3 0	4 10-20 6
6. St-Maurice	7 2 1	4 11-24 5
7. Troistorrents	7 2 0	5 5-33 4
8. Port-Valais	7 1 0	6 16-43 2

Juniors A régionaux - Groupe I

1. Naters	10 8 0	2 35-17 16
2. Brig	10 7 2	1 32-19 16
3. Leuk-Susten	10 5 0	5 21-17 10
4. Agarn	10 4 2	4 25-29 10
5. St. Niklaus	10 2 1	7 22-35 5
6. Steg	10 0 3	7 12-30 3

Groupe II

1. Salgesch	10 9 1	0 44-12 19
2. Sierre	10 5 2	3 40-22 12
3. Ayent	10 4 1	5 21-25 9
4. Chalais	10 3 2	5 21-28 8
5. Grône	10 3 1	6 16-35 7
6. Grimisuat	10 2 1	7 16-36 5

Groupe III

1. Bramois	10 8 1	1 51-18 17
2. Savièse	10 8 1	1 30- 8 17
3. Conthey	10 7 0	3 37-15 14
4. ES. Nendaz	10 2 1	7 18-33 5
5. Erde	10 2 0	8 20-52 4
6. Hérémece	10 1 1	8 11-41 3

Groupe IV

1. Bagnes	10 8 0	2 45-14 16
2. Sion 3	10 7 2	1 39-22 16
3. Chamoson	10 4 1	5 30-33 9
4. La Combe	10 3 1	6 24-41 7
5. Saxon	10 2 3	5 20-28 7
6. Vollèges	10 2 1	7 19-39 5

Groupe V

1. St-Maurice	8 6 1	1 24-12 13
2. Monthey	8 5 2	1 26- 8 12
3. Fully	8 4 1	3 20-15 9
4. Coll.-Muraz	8 1 3	4 15-25 5
5. Vouvry	8 0 1	7 9-34 1

Juniors B régionaux - Groupe I

1. Raron 2	10 9 0	1 53- 8 18
2. Brig	10 5 3	2 25-15 13
3. Lalden	10 6 1	3 37-23 13
4. Naters	10 4 2	4 28-32 10
5. Visp	10 2 2	6 15-21 6
6. Termen	10 0 0	10 10-69 0

Groupe II

1. Turtmann	10 9 0	1 46- 9 18
2. Raron	10 6 2	2 20-15 14
3. Steg	10 4 3	3 20-13 11
4. Leuk-Susten	10 3 5	2 16-16 11
5. Chippis	10 2 0	8 11-33 4
6. Raron 3	10 0 2	8 7-34 2

Groupe III

1. Lens	10 8 0	2 48-17 16
2. Bramois	10 6 3	1 41-11 15
3. Noble-Contrée	10 5 1	4 24-18 11
4. Savièse	10 4 1	5 30-20 9
5. Varen	10 4 1	5 22-37 9
6. Veysonnaz	10 0 0	10 7-69 0

Groupe IV

1. Grimisuat	8 7 1	0 37- 6 15
2. Aproz	8 5 0	3 32-12 10
3. St-Léonard	8 3 3	2 25-13 9
4. Ayent	8 2 4	2 23-19 6
5. Isérables	8 0 0	8 5-72 0
6. Chalais		retiré

Groupe V

1. Leytron	10 9 1	0 46- 9 19
2. Vétroz	10 7 1	2 34-17 15
3. Conthey	10 5 3	2 31-16 13
4. Riddes	10 2 1	7 28-35 5
5. Châteauneuf	10 2 0	8 16-36 4
6. Evolène	10 2 0	8 16-58 4

Groupe VI

1. Vernayaz	8 6 1	1 37-10 13
2. Evionnaz	8 5 1	2 36-15 11
3. Saillon	8 5 0	3 19-13 10
4. Orsières	8 2 0	6 9-38 4
5. Saxon	8 1 0	7 11-36 2

Groupe VII

1. Port-Valais	8 6 2	0 47- 7 14
2. St-Maurice	8 6 1	1 48-10 13
3. Vionnaz	8 3 2	3 25-20 8
4. Vouvry	8 2 0	6 21-45 4
5. Troistorrents	8 0 1	7 7-66 1
6. Monthey 2		retiré

Juniors C régionaux - Groupe I

1. Naters	10 8 1	1 42- 5 17
2. Visp	10 8 1	1 45- 9 17
3. St. Niklaus	10 7 0	3 29-15 14
4. Termen	10 2 1	7 13-35 5
5. Lalden	10 2 1	7 14-26 5
6. Raron	10 1 0	9 3-56 2

Groupe II

1. Turtmann	10 9 0	1 59-15 18
2. Steg	10 8 0	2 70-14 16
3. Salgesch	10 4 0	6 37-23 8
4. Leuk-Susten	10 4 0	6 29-48 8
5. Agarn	10	

11^e course de Noël, cet après-midi, à Sion

Un sérieux test pour Pierre Délèze face au Britannique Tony Simmons

EN DÉBUT D'APRÈS-MIDI, ils seront assis côte à côte dans un grand magasin de la capitale (cf. NF d'hier) pour une courte séance de dédicace de photos. A la tombée de la nuit, au moment où la ville commencera à baigner dans le flot de lumière qui est habituellement le sien à l'approche des fêtes de Noël, on les retrouvera l'un à côté de l'autre, sur la ligne de départ de la 11^e course de Noël. Entre-temps, tous les deux auront eu largement le temps de faire plus ample connaissance, d'échanger quelques impressions, lui l'ancien (31 ans depuis le 6 octobre dernier) et lui le «nouveau» (21 ans depuis le 25 septembre).

L'ancien, c'est évidemment Tony Simmons, principal favori de cette 11^e édition de la course de Noël. Le nouveau, est-il nécessaire de le préciser, c'est Pierre Délèze, recordman suisse du 1500m (3'36"7 le 7 juillet dernier à Paris), recordman du parcours (20'24"2 l'année dernière) et principal outsider d'une course qui en comptera beaucoup d'autres. Entre les deux, les points communs ne sont naturellement pas nombreux. Le Britannique, 4e de la finale du 10 000 m des Jeux olympiques de Montréal notamment, fait régulièrement joujou avec les longues distances. Le marathon (2h12'33" l'année dernière) c'est son violon d'Ingres. La piste, la course sur route, le cross, ne sont pour lui qu'agréables dérivatifs.

Le Valaisan, lui, ne s'identifie

que difficilement avec ce genre d'épreuves. Spécialiste du demi-fond court où son accession au niveau mondial est désormais à considérer comme chose faite, il s'adonne, certes, occasionnellement à la course sur route ou au cross-country, mais son cœur se tourne plus volontiers vers les courtes distances.

Cette divergence d'intérêt, en certaine circonstance, pourrait s'avérer décisive. En l'occurrence, elle n'est que brouille! Sur ce parcours, le Britannique devrait se sentir aussi à l'aise qu'à Sierre-Montana par exemple (4e en 1977). Quant à Pierre Délèze, vainqueur en 1977 et 1978 à chaque fois dans un temps record, il a suffisamment prouvé son accoutumance à toutes les situations pour contourner une nouvelle fois la difficulté.

Les faveurs des pronostics, si

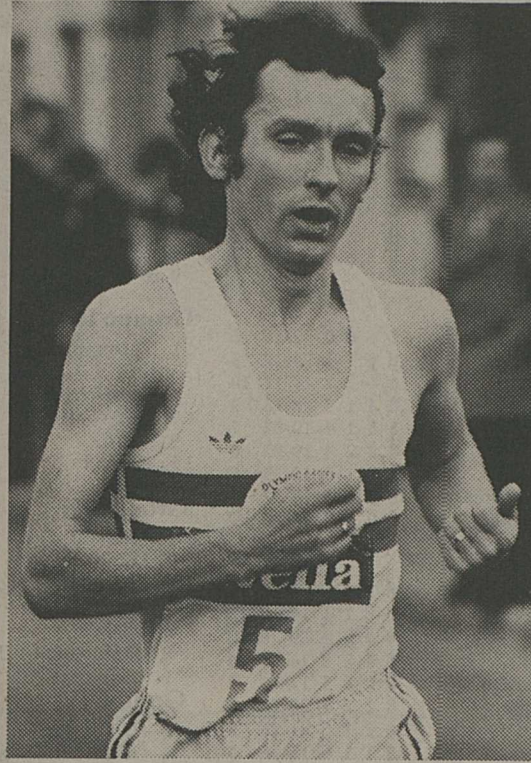
elles vont ainsi plus volontiers vers Tony Simmons, dont la classe n'est plus à démontrer, ne tournent donc pas pour autant le dos au coureur du CA Sion, qui reste plus que jamais l'outsider numéro un de cette 11^e course de Noël

Une forte participation

Le duel Simmons-Délèze constituera donc vraisemblablement le sommet de cette course de Noël, cet après-midi. Une course de Noël qui puisera par ailleurs également son intérêt dans la très forte participation (ils seront près de 900 à prendre le départ) et dans les présences de Blaise Schull, un de nos meilleurs coureurs actuels, Paul Vetter, membre de l'équipe nationale de demi-fond, Albrecht Moser et Hugo Rey chez les actifs et enfin celles de Peter Wirz, médaillé de bronze du 1500 m des championnats d'Europe de Bydgoszcz, Gilles Mutrux et Stéphane Schweickhardt chez les juniors.

Inscrite en catégorie dames, Cornelia Bürki a finalement dû se résoudre à déclarer forfait à la suite d'une blessure à un genou.

Sur un parcours inversé par rapport à celui de ces dernières années (les coureurs remonteront le Grand-Pont au lieu de le



Tony Simmons (à gauche) et Pierre Délèze (à droite), deux des principaux favoris de cette 11^e course de Noël.

Photos ASL

descendre comme jusqu'ici), tous ces coureurs devraient ainsi garantir à la 11^e course de Noël son succès habituel et assurer un spectacle de première valeur!

G. Joris

Le programme de la course

15.30	Ecoliers C	1970 - 1971	1 km
15.40	Ecoliers B	1968 - 1969	1 km
15.50	Ecoliers A	1966 - 1967	1 km
16.00	Ecolières C	1971 - 1972	1 km
16.10	Ecolières B	1969 - 1970	1 km
16.20	Ecolières A	1967 - 1968	1 km
16.30	Cadettes B	1965 - 1966	2 km
16.40	Cadets B	1964 - 1965	2 km
16.50	Cadets A	1962 - 1963	3 km
17.05	Cadettes A	1963 - 1964	3 km
17.05	Dames/Juniors	1962 et plus âgées	3 km
17.25	Juniors	1960 - 1961	4 km
17.45	Populaires	1959 et plus âgés	5 km
18.10	Elites	1959 et plus âgés	7 km
18.10	Vétérans	1939 et plus âgés	7 km

Les précédents vainqueurs

Actifs		
1969	Jean-Pierre Spengler	CHP Genève
1970	Fritz Schneider	Stade Genève
1971	Raymond Corbaz	Stade Lausanne
1972	Jean-Pierre Berset	Belfaux
1973	Jean-Pierre Berset	Belfaux
1974	Jean-Pierre Berset	Belfaux
1975	Albrecht Moser	ST Berne
1976	Albrecht Moser	ST Berne
1977	Pierre Délèze	CA Sion
1978	Pierre Délèze	CA Sion

Record de l'épreuve : Pierre Délèze, CA Sion, en 1978, 20'24"2.

Simmons à «A travers Aigle»

Une très forte participation est envisagée pour la course pédestre internationale «A travers Aigle». Plus de 250 inscriptions sont déjà parvenues. D'autre part, la course des as prévoit d'ores et déjà la participation de T. Simmons, double vainqueur d'«A travers Aigle» et N. Roses tous deux sélectionnés olympiques; de N. Gates (GB), F. Wauters (B), P. Deliveyne (B), A. Rosset (F), G. Thomson (GB), J. Robles (Argentine), R. Jacques (B), M. Lassoie (B). De nombreux membres des cadres nationaux ont déjà confirmé leur participation, soit: E. Liebi, R. Umberg, H. Rey, M. Joerg, F. Wuilliemier, J. Aebi, J.-P. Kilchenmann, F. Griner, T. Schneider, B. Kuhn, A. Moser, J.-P. Blaser, B. Leutwiler et K. Marthaler.

D'autres engagements de coureurs de classe internationale sont en pourparlers.

Martigny - Monthey, cet après-midi (17 h. 30)

L'EMPIRE DE LA PASSION!

Le mercure, heure après heure, grimpe les échelons et avale les degrés. A 17 h. 30 sonnantes, cet après-midi, le thermomètre de la passion menacera d'exploser. Les habitués de la salle bordillonne ne trouveront pas l'ambiance feutrée qui, habituellement, préside aux ébats sportifs du samedi. Une fois par saison, c'est la fête à Martigny. Colorée comme un arc-en-ciel, chaleureuse comme un chauffage central, enivrante comme un excès vineux et électrique com-

me un fil du même adjectif. Bref. C'est carnaval en plein mois de décembre, sans masques mais avec autant d'effervescence.

Depuis que Monthey a supplanté les gens de la capitale dans la hiérarchie valaisanne, son duel avec Martigny constitue le haut fait de la saison. Si la première confrontation directe entre les deux ténors du basket cantonal fut programmée trop vite (match d'ouverture), la revanche d'aujourd'hui arrive, par

contre, à point nommé. Cette rencontre se disputera, certes, sous le signe d'un bouillonnant derby, avec les à-côtés palpitants qu'une telle rivalité engendre. Mais la situation des deux équipes au classement - Martigny, 3e avec 14 points en dix parties; Monthey, 6e avec 14 points en onze parties - rehausse indéniablement l'intérêt de l'affrontement. A tel point que le prestige cantonal qui ceindra automatiquement la tête du vainqueur passera au second plan.

Le bout du nez

En effet, Martignerains et Montheyens doivent faire fi de toute gloriole locale et regarder plus loin et plus haut que le bout du nez. C'est-à-dire vers la deuxième place du classement, ce rang synonyme d'ascension et encore pratiquement envisageable pour les deux formations. Dans cette optique, une défaite, aujourd'hui, prend l'aspect d'un signal d'interdiction. Et malheur à celui qui se mettra hors la loi... du sport!

Le bras de fer

A quelques tours d'horloge de cette invitation doublement chargée de dynamite - l'espoir et le prestige en sont l'enjeu - il est périlleux de

tenter un pronostic. Le résultat du bras de fer qui va tantôt s'engager dépend de plusieurs facteurs, bien sûr. Mais ceux qui, sans doute, pèseront le plus lourd dans la balance se nomment sang-froid et maîtrise. Avant de battre le frère ennemi, il faudra vaincre la nervosité. Celle engendrée par l'importance des deux points et celle coulant d'un public chauffé à blanc.

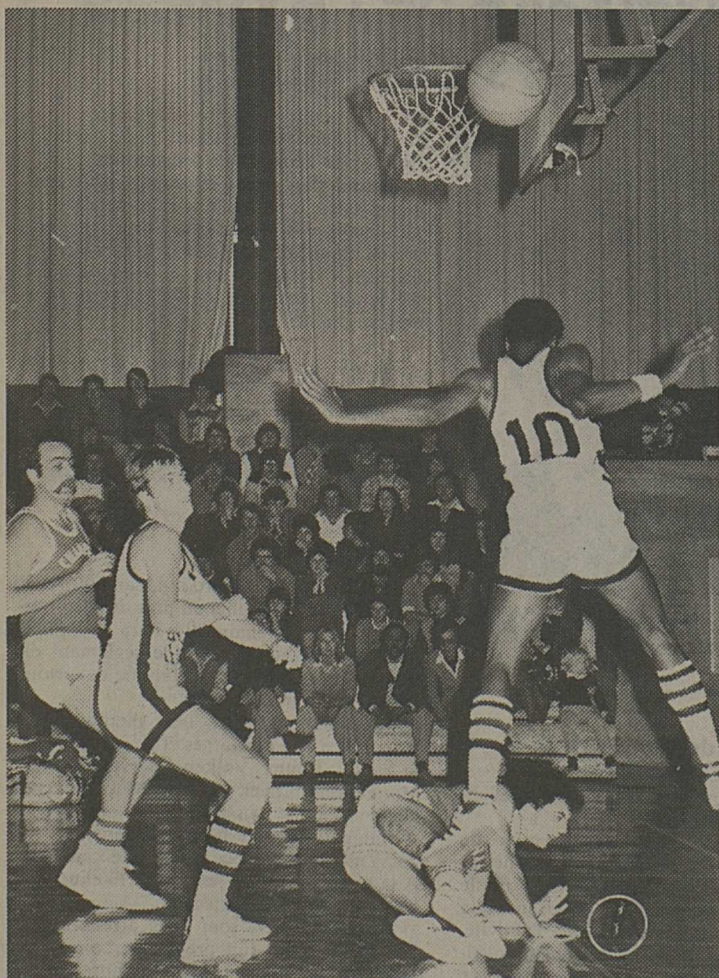
La voix de la dignité

Street ou Garner? Martigny ou Monthey? Au vu de leur dernière performance - Martigny moyen face à Reussbühl, Monthey bon contre Marly - l'aiguille se dirige vers la Vièze. En regard de la régularité - Martigny, sept victoires consécutives - la boussole indique la Dranse. Bienvenu mystère qui entourera cet empire de la passion dont on espère qu'il se découvrira un roi et un public dignes.

MiC

Avis aux supporters

Ce sensationnel derby drainera un grand nombre de supporters martignerains et montheyens. Pour éviter un engorgement de l'entrée, la caisse sera ouverte dès 16 heures. Alors, dans votre seul intérêt, nous vous conseillons d'être prévoyants. Mieux vaut patienter une heure et voir le match que d'arriver à la dernière minute et rester devant l'entrée! A vous de choisir...



Martigny perdra-t-il son sang-froid comme le «Champelien» Varrin ses lunettes? Ce qui est certain, c'est que Garner, l'aigle noir montheyens, aimerait bien s'envoler vers une victoire en compagnie de Duchoud (à gauche) et de ses équipiers.

(Photo A. Bussien)

1^{re} ligue: WB Sion - Bernex UGS

Le choc au sommet entre frères ennemis n'a guère été favorable au WB. Après cette défaite des plus amères, Sheldon Parker et ses hommes reçoivent un autre prétendant aux honneurs: Bernex UGS. Les Genevois croient encore en leurs chances de participation aux poules de promotion. Une déconfiture à Sion leur enlèverait tout espoir et permettrait à Meyrin et à Sion BBC de voir venir le second tour avec un minimum d'appréhension.

Avec Lebrun et Bailey

En fait, cette rencontre aurait dû avoir lieu il y a quinze jours déjà; mais l'absence d'arbitre n'avait pas permis l'homologation de la rencontre. Bernex, rappelons-le, vaut particulièrement par ses deux étrangers Bob Lebrun et Dave Bailey. L'un et l'autre, très expérimentés, peuvent transpercer n'importe quelle défense. A Wissigen de choisir le système défensif le moins vulnérable. Samedi dernier, lors de la première période, l'individuelle avait magnifi-

quement fonctionné. Peut-être sera-ce à nouveau le schéma défensif qui choisira Parker.

Oublier pour se concentrer

Le moral des banlieusards n'est probablement pas au beau fixe. Malgré tout, il faudra tenter d'oublier pour se concentrer uniquement sur Bernex. Le WB aura pour objectif de se reprendre comme Monthey la semaine dernière. En pratiquant un basket offensif mais patient, Bernard Cavin et ses camarades retrouveront le punch nécessaire pour s'imposer. De plus Sion WB devra profiter davantage de la taille de Christian Mudry si l'adversaire opte pour une individuelle. Pourquoi ne pas placer Parker à l'aile afin de permettre au longiligne séduis de se mouvoir à l'intérieur de la raquette? Quelle que puisse être la solution envisagée pour vaincre, nous espérons simplement que les frères Mudry et leurs coéquipiers retrouvent leur force de frappe et leur entrain.

- R -

A NOËS SIERRE: LA PLACETTE EN NOCTURNE



Menus servis au restaurant Manora

Pour préparer les fêtes de fin d'année, les Grands Magasins PLACETTE et tout le centre commercial Noës-Sierre vous offrent une ouverture nocturne.

Lundi 17 décembre

le centre commercial Noës-Sierre sera ouvert de 13 h. 30 à 22 h.

Prochaines nocturnes:
Noës-Sierre: le vendredi 21
Monthey: mercredi 19 et vendredi 21.

Lundi 24, magasins OUVERTS LE MATIN, jusqu'à 17 h.

**Lundi
17 décembre**

Médillons de filet de porc
sauce aux champignons
Nouilles au beurre
Salade panachée
*
Tartelette aux fruits
*
Fr. 7.50

**Vendredi
21 décembre**

Entrecôte Café de Paris
Pommes croquettes
*
Légumes de saison
*
Salade de fruits frais
Fr. 7.50

Transports gratuits

Bus ligne N° 1
Sierra-Noës. Contre un
aller, nous vous offrons
un aller-retour gratuit.

Service de bus garanti
jusqu'à 22 h. 35.

Inter Discount	Donny Shop JOUETS WEBER	5 à sec Pressing en 1 heure	Librairie Amadeu Papeterie	BCV Banque Cantonale du Valais	PLACETTE
la Source fromages	Cantin Chaussures	Frey vêtements	sun store Droguerie-Parfumerie	FEMINA	Restaurant MANORA
Bricolage PLACETTE		Bijouterie-Horlogerie G. BURKARDT	Express Service Center	Supermarché PLACETTE	Salon de coiffure Colpo Dames-Messieurs-Enfants
P GRATUIT	Manor Super 1.06	BUS Sierra-Noës: retour GRATUIT	Garderie d'enfants BAMBINETTE : 1ère heure gratuite (les heures suivantes Fr. 1.- l'heure)	au Centre Commercial Noës - Sierre	



Grande vente de sapins de Noël

PIANCAVALLO: DEUXIÈME DESCENTE DE LA SAISON

Maité Nadig : et de quatre !



On comprend aisément le sourire de Marie-Thérèse Nadig. Diable ! Deux descentes, deux victoires. Annemarie Moser-Pröll doit commencer à mettre les cheveux blancs...

La Canadienne Graham (7^e) confirme...

DEUXIÈME descente féminine de coupe du monde de la saison, deuxième victoire de Marie-Thérèse Nadig : comme à Val-d'Isère pour l'ouverture, l'ancienne championne olympique de Sapporo s'est en effet à nouveau montrée la plus rapide sur les 2580 mètres de la piste de Piancavallo, qu'elle a parcourus en 1'41"29. Du même coup, la Saint-Galloise a fêté son quatrième succès de la saison après ceux de la descente, du slalom géant et du combiné de Val-d'Isère. Mais, à Piancavallo, dans le brouillard et sous une légère chute de neige, la menace d'Annemarie Moser s'est précisée.

MOSER ÉCHOUE POUR 19/100^e

Battue, l'Autrichienne n'a en effet échoué que pour 19 centièmes de seconde dans le duel attendu qui l'a opposé à la Suisse. Plus nettement distancée au poste de chronométrage intermédiaire - 1'04"48 pour Marie-Thérèse Nadig contre 1'04"82 pour Annemarie Moser - cette dernière s'est montrée plus rapide sur la fin, ne parvenant toutefois pas à combler la totalité de son retard. Quant à la troisième place, elle est revenue à la surprise de la Tchèque Jana Soltysova, qui a presque fait jeu égal avec les deux grandes favorites de l'épreuve, puisqu'elle ne concède que 37 centièmes de seconde à Marie-Thérèse Nadig et 18 centièmes à Annemarie Moser.

LES JEUNES MARQUENT DES POINTS

Deux autres Suissesses ont également marqué des points dans cette descente : Evelyn Dirren a terminé au neuvième rang et Annemarie Bischofberger au treizième. Par contre, Doris De Agostini et Bernadette Zurbriggen, dont c'était les rentrées, ont échoué, mais de justesse puisqu'elle prirent respectivement les seizième et dix-septième rangs. Compte tenu du fait que toutes deux se ressentaient encore

légèrement de leurs blessures, ce résultat peut tout de même être considéré comme encourageant. Elles ont en effet démontré qu'elles seraient bientôt à même d'appuyer bien mieux Marie-Thérèse Nadig, laquelle en aura bien besoin pour la suite de la saison face à la menace précisée d'Annemarie Moser.

NADIG, 2^e À LA CM

Gagnante du jour, Marie-Thérèse Nadig n'en a pas moins paradoxalement perdu sa place de leader du classement de la coupe du monde. Cette descente comptait en effet avec le slalom géant disputé samedi dernier à Limone pour un combiné. Comme la Suisse était tombée dans ce slalom géant, elle n'a marqué aucun point au classement du combiné, remporté par Hanni Wenzel. Cette dernière du même coup a marqué 36 points vendredi, ce qui lui permet désormais de mener avec un total de 102 points contre 100 à sa rivale helvétique.

Par rapport aux entraînements, les conditions avaient sensiblement changé, en raison du brouillard et d'une légère chute de neige, et la piste était moins rapide. Les organisateurs firent même partir avant le premier groupe six concurrentes du dernier groupe, tirées au sort, ceci afin d'assurer une meilleure trace.

Cette décision devait s'avérer judicieuse puisque l'Allemande Monika Bader, partie avec le dossard numéro 1, signait le quatrième meilleur temps.

Au poste de chronométrage intermédiaire, Marie-Thérèse Nadig passait avec le meilleur temps : en 1'04"82, Irene Epple (1'05"21), Jana Soltysova et l'étonnante Canadienne Laurie Graham, dossard N° 38 (1'05"34), Monika Bader (1'05"53) et Hanni Wenzel (1'05"54). Sur le bas de la piste, avec un difficile virage à gauche en devers à l'entrée du « schuss » final, Annemarie Moser refaisait une partie de son retard mais elle ne pouvait rétablir la situation, devant abandonner la victoire à Marie-Thérèse Nadig. Mais c'était Jana Soltysova qui se montrait la plus rapide sur cet ultime tronçon.

CONFIRMATION CANADIENNE

Si elle a confirmé son résultat de Val-d'Isère, Laurie Graham a connu

plus de réussite que l'Américaine Heidi Preuss, la deuxième révélation du critérium de la première neige.

Cette dernière a en effet été l'une des rares skieuses à être victime d'une chute sur cette piste au mince revêtement de neige mais très bien préparée. Au chapitre des déceptions, une autre Nord-Américaine, la Canadienne Cindy Nelson, dauphine de Marie-Thérèse Nadig à Val-d'Isère et qui a cette fois dû rentrer dans le rang.

TROIS BLESSÉES

Cette descente a fait trois victimes : l'Autrichienne Cornelia Pröll, tombée à l'arrivée, victime d'un traumatisme, la Canadienne Chris McCready, qui devait se casser une jambe en faisant une très mauvaise chute peu après le départ, et la Française Laurence Moenn-Loocz, qui se donnait une forte entorse. Les trois concurrentes étaient transportées à l'hôpital d'Aviano.

Ordre des départs du slalom

Cinq Suissesses seulement disputent aujourd'hui le slalom spécial féminin de Piancavallo (Italie). Selon le règlement, dix représentantes helvétiques auraient pu être engagées. Les responsables de l'équipe ont préféré que les plus jeunes éléments disputent des épreuves de coupe d'Europe.

Les deux manches à Piancavallo sont prévues à 9 h. 15 et 12 heures sur un tracé de 600 m d'une dénivellation de 180 m et avec 60 portes. Les pistes seront en bon état bien qu'il ait neigé durant presque toute la journée de hier.

Voici l'ordre des départs : 1. Regina Sackl (Aut). 2. Perrine Pelen (Fr). 3. Maria Kurz (Aut). 4. Daniela Zini (It). 5. Claudia Giordani (It). 6. Régine Mosenlechner (RFA). 7. Fabienne Serrat (Fr). 8. Wilma Gata (It). 9. Tamara McKinney (EU). 10. Hanni Wenzel (Lie). 11. Christa Kinshofer (RFA). 12. Léa Sölkner (Aut). 13. Annemarie Moser (Aut). 14. Maria-Rosa Quario (It). 15. Abigail Fisher (EU). **Puis :** 17. Erika Hess (S). 36. Rita Näpflin (S). 43., Brigitte Nansoz (S). 59. Zoe Haas (S).

Nos mini-interviews

Le sourire de Nadig

• Tout sourire, Marie-Thérèse Nadig assurait avoir « fait une faute au moment où la piste devenait plate ». Comme toutes les autres, elle indiquait également avoir été gênée « par le vent et le brouillard, dans le haut de la piste, qui était nettement moins rapide qu'à l'entraînement ». Annemarie Moser de son côté n'était pas à prendre avec des pincettes. Elle avait vraiment retrouvé la mentalité d'une gagnante en puissance avec les entraînements. L'Autrichienne tomba de haut lorsqu'elle vit le temps de Nadig, et sa déception fut ravivée par l'incident de sa sœur Cornelia, qu'elle accompagna du reste à l'hôpital.

• Quant à la Canadienne Laurie Graham, sa septième place était loin de la contrarier : « En effet, disait-elle, je suis la seule de mon pays à avoir gagné la qualification pour les Jeux (les exigences de la Fédération canadienne demandent deux classements parmi les quinze premiers d'une grande épreuve). Je suis contente de me retrouver parmi les meilleurs. Pröll me demande maintenant ce que je fais alors que l'an dernier on m'ignorait totalement. Et de plus, j'ai maintenant le droit de téléphoner en « PCV » chez moi pour annoncer mes résultats ».

Bernie Zurbriggen 17^e !

• **CLASSEMENT :** 1. Marie-Thérèse Nadig (S) 1'41"29 ; 2. Annemarie Moser (Aut) à 0"19 ; 3. Jana Soltysova (Tch) à 0"37 ; 4. Monika Bader (RFA) à 0"60 ; 5. Hanni Wenzel (Lie) à 1"12 ; 6. Irene Epple (RFA) à 1"13 ; 7. Laurie Graham (Can) à 1"17 ; 8. Evi Mittermaier (RFA) à 2"21 ; 9. Evelyn Dirren (S) à 2"39 ; 10. Andrea Haaser (Aut) à 2"46 ; 11. Marianne Zechmeister (RFA) à 2"67 ; 12. Cindy Nelson (EU) à 2"70 ; 13. Annemarie Bischofberger (S) à 2"79 ; 14. Torill Fjeldstad (No) à 2"87 ; 15. Cornelia Pröll (Aut) à 2"99 ; 16. Doris De Agostini (S) à 3"16 ; 17. Bernadette Zurbriggen (S) à 3"19 ; 18. Maria Maricich (EU) à 3"24 ; 19. Karin Schneeweiss (Be) à 3"33 ; 20. Martine Lesieur (Can) et Kathy Kreiner (Can) à 3"38. **Puis les autres Suissesses :** 33. Gaby Infanger à 5"22 ; 39. Zoé Hass à 5"73 ; 40. Ariane Ehrat à 5"75 ; 50. Christine Klossner à 10"00. 61. concurrentes au départ. 57 classées.

• Les meilleurs temps intermédiaires : 1. Nadig 1'04"48 ; 2. Moser à 0"34 ; 3. Irene Epple à 0"73 ; 4. Soltysova et Graham à 0"86 ; 6. Bader à 1"05 ; 7. Wenzel à 1"06.

• Les positions en coupe du monde de descente après deux courses : 1. Nadig 50 points ; 2. Moser 31 ; 3. Nelson, Graham et Soltysova 24 ; 4. Hanni Wenzel 21 ; 7. Mittermaier 14 ; 8. Heidi Preuss (EU), Irene Epple et Monika Bader 12.

• **Combiné (slalom géant de Limone/descente de Piancavallo) :** 1. Hanni Wenzel (Lie) ; 2. Annemarie Moser (Aut) ; 3. Irene Epple (RFA) ; 4. Fabienne Serrat (Fr) ; 5. Torill Fjeldstad (No) ; 6. Jana Soltysova (Tch) ; 7. Andrea Haaser (Aut) ; 8. Kathy Kreiner (Can) ; 9. Heidi Wiesler (RFA) ; 10. Catherine Quintet (Fr).

• **COUPE DU MONDE. - Individuel :** 1. Hanni Wenzel (Lie) 102 points ; 2. Marie-Thérèse Nadig (S) 100 ; 3. Annemarie Moser (Aut) 83 ; 4. Irene Epple (RFA) 47 ; 5. Fabienne Serrat (Fr) ; 6. Perrine Pelen (Fr) 43 ; 7. Jana Soltysova (Tch) 39 ; 8. Cindy Nelson (Can) et Erika Hess (S) 35 ; 10. Laurie Graham (Can) 29. **Par nations :** 1. Autriche 263 ; (messieurs 127 et dames 136) ; 2. Suisse 220 (70 et 150) ; 3. Etats-Unis 158 (86 et 72) ; 4. RFA 146 (32 et 114) ; 5. Liechtenstein 143 (34 et 109).

Val Gardena: les deux visages de la « Saslong »

Haker, Müller et Wirnsberger dynamitent les deux minutes !

SUR L'IMPRESSONNANTE PISTE de descente de Val Gardena qui permit à Bernard Russi de remporter le titre mondial en 1970, à Franz Klammer de signer le doublé deux jours de suite en décembre 1976, à Plank de faire pleurer de joie l'Italie en 1977, à Joseph Walcher de confirmer sa couronne mondiale de Garmisch en 1978 et à Eric Haker de frapper un grand coup (après l'annulation de la première descente qu'il dominait déjà à la fin de l'année dernière), les essais chronométrés se poursuivent.

Le record de Franz Klammer (2'01"22 du 21 mars 1975) qui avait volé en éclats jeudi (2'00"89 par l'Italien Kerschbaumer) a subi de nouveaux affronts hier encore. Haker, Müller et Wirnsberger franchissaient en matinée le mur des deux minutes tandis que Vesti, Read, Podborski, Spiess, Giardini, Murray et Hoflehner dévallaient eux aussi la « Saslong » en moins de 2'01"22.

Il faut toutefois se méfier de ces temps dans l'absolu car à Val Gardena on jongle avec les rectifications et les améliorations sur cette descente. La longueur initiale de 3650 mètres ne correspond plus à l'exacte réalité et hier la direction technique de l'épreuve estimait que la donnée de base devait subir une amputation de 100 mètres environ. Il importe donc de traiter les temps enregistrés avec circonspection.

Deux essais et deux visages

Demain cette descente de la coupe du monde débutera à 12 h 30 dans des conditions que l'on a de la peine à imaginer en ce moment puisque hier nous avons vécu deux entraînements totalement différents.

En matinée, soit à 11 heures lorsque les trois meilleurs temps

franchirent la barrière de deux minutes, le ciel était légèrement couvert mais la neige avait conservé ses qualités de rapidité. Lors du second essai à 12 h 30 la température infiniment plus douce annonçait la neige qui se mit à tomber dès l'arrivée du dernier coureur du premier groupe.

Deux situations totalement opposées qui expliquent les temps enregistrés si divers. Demain la course peut donc se dérouler sur des bases incertaines quant à la rapidité, à la visibilité (jour blanc hier) et aux conditions générales.

Peter Müller, le porte-drapeau

Peter Müller, vainqueur de la coupe du monde de descente a repris à son compte la responsabilité de conduire les destinées de l'équipe suisse. Après avoir laissé cet honneur jeudi à Vesti, il a apporté la preuve par deux hier que la descente c'était son affaire. Sur le premier parcours il terminait au second rang derrière Haker à 65 centièmes et sur la deuxième descente à la 6e place derrière Podborski également à 65 centièmes. Il améliorerait son temps de la veille de 2"67 tandis que le

Norvégien progressait lui de 4"67... Absolument extraordinaire !

Dans cet essai aux exploits, les Suisses classaient encore Vesti (progression de 97 centièmes), Spörri (un gain de 3"17) et Burgler (1"97 de moins que la veille) dans les vingt premiers. Raeber (22e temps) et Cathomen (34e) atténuèrent les nouvelles déceptions causées par Meli (54e) et Josi (66e). Ce dernier qui dut s'avouer vaincu par sa blessure ne prit pas part au second essai chronométré. Il quitta la course en nous disant : « Je souffre trop. Je n'ai pas de chance... ». Meli de son côté s'expliquait : « J'ai essayé de trouver un tracé plus direct mais j'ai quitté la ligne idéale un peu à cause de la mauvaise visibilité ».

De notre envoyé spécial Jacques Mariéthoz

Franz Klammer l'exception

Hier les « Rossignol », Müller, Vesti, etc... essayaient des pointes spéciales (une sorte de renforcement en plastique durci). Le meilleur descendeur suisse, Peter Müller ne semblait pas y prêter trop d'attention : « Je pense que cela permet d'accroître l'aérodynamisme du ski. Pour moi tout va bien et je n'ai pas rencontré de difficulté particulière ».

Klammer retenait lui aussi l'attention sur la « Saslong ». A l'issue du premier parcours, comme pour cacher son désarroi (36e temps à 5"25 de Haker, il rigolait, quittait

l'aire d'arrivée en joyeuse compagnie et en taxi comme tous les autres coureurs car la télécabine était inutilisable par suite de contrôles. On comprend mal pourquoi ces travaux n'avaient pas été programmés avant les entraînements de cette épreuve de la coupe du monde.

Toutefois Franz Klammer n'allait pas en rester là. L'après-midi à la stupefaction générale il réalisait le 7e temps à l'06 du Canadien Podborski et il était pratiquement le seul à améliorer son temps du matin. Les deux entraînements ont aussi été marqués par l'Autrichien Hoflehner (20 ans), 10e le matin et 5e l'après-midi. Par contre on n'a pas retrouvé parmi les meilleurs l'Autrichien Grissmann et l'Italien du pays Oswald Kerschbaumer.

Première manche : 1. Erik Haker (No) 1'58"68. 2. Peter Müller (S) 1'59"33. 3. Peter Wirnsberger (Aut) 1'59"88. 4. Walter Vesti (S) 2'00"12. 5. Ken Read (Can) 2'00"16. 6. Steve Podborski (Can) 2'00"54. 7. Ueli Spiess (Aut) 2'00"59. 8. Giuliano Giardini (It) 2'00"91. 10. Helmut Hoflehner (Aut) 2'01"13. **Puis les autres Suisses :** 18. Werner Spörri 2'02"18. 20. Toni Bürgler 2'02"39. 22. Urs Räber 2'00"40. 34. Conradin Cathomen 2'03"86. 53. Peter Lüscher 2'04"89. 54. Silvano Meli 2'05"03. 58. Bruno Fretz 2'05"28.

Deuxième manche : 1. Podborski 2'02"14. 2. Haker 2'02"17. 3. Herbert Plank (It) 2'02"59. 4. Read 2'02"64. 5. Hoflehner 2'02"75. 6. Müller 2'02"79. 7. Franz Klammer (Aut) 2'03"20. 8. Ernst Winkler (Aut) 2'03"42. 9. Spiess 2'03"46. 10. Dave Murray (Can) 2'03"48. **Puis :** 20. Vesti 2'04"37. 32. Räber 2'05"09. 38. Lüscher 2'05"48. 41. Bürgler 2'05"57. 50. Spörri 2'06"19. 52. Meli 2'06"31. 55. Cathomen 2'06"89. 56. Fretz 2'06"83.

La neige (et les réservations) au rendez-vous des stations

MARTIGNY. - Du Super-Saint-Bernard aux Diablerets, d'Ovronnaz à Villars, les stations affichent aujourd'hui un optimisme de bon aloi. Une double raison à cela: la neige tombée en abondance depuis deux jours et les perspectives réjouissantes offertes par les fêtes de fin d'année. Mieux: il semble qu'ici et là, on passera le creux de janvier sans trop de difficulté, février s'annonçant sous les meilleurs auspices.

CHABLAIS VAUDOIS

Leysin

On «jouera» à guichets fermés à Leysin pour les fêtes de fin d'année dans l'hôtellerie et la parahôtellerie. Un sondage effectué auprès de certains hôteliers, laisse apparaître un engouement bienvenu pour les week-ends. Dès la mi-février, la station connaîtra un nouveau «rush». Les conditions d'enneigement sont présentement qualifiées de très favorables, ce qui assure le bon fonctionnement de l'ensemble des installations.

Villars

Tout va bien, lance Villars qui s'attend à passer des fêtes «chargées»: tout est en effet complet. Grâce à l'organisation en janvier de diverses manifestations, la station s'attend à une occupation sporadique, axée principalement sur les week-ends. La reprise de février appelle, quant à elle, des pronostics optimistes. Côté neige: «C'est tout bon», ce qui vaudra ce week-end, à la majeure partie des remontées de fonctionner.

Les Mosses

Le Pic-Chaussy en avant, Les Mosses peuvent crier victoire: les soucis posés par la fameuse votation populaire sont relégués au royaume des (mauvais) souvenirs. La fin de l'année se passera en beauté. Hôtels, chalets, appartements et... dortoirs

étant pris d'assaut. Au calme pressenti de janvier succédera une forte occupation pour la période des relâches suisses. En février la parahôtellerie n'offre plus guère de possibilités, alors que les hôtels peuvent encore répondre aux réservations. Un constat: on loue de plus en plus à la saison. Grâce à la qualité de l'enneigement, une large partie des pistes sera ouverte ce week-end, l'autre, devant être «livrée» aux skieurs, au cours de la semaine.

Les Diablerets

Gros boom pour la fin de l'année aux Diablerets, où les installations fonctionnent déjà tous les jours. La station n'échappera pas, elle non plus, aux «concessions» de janvier. Mais elle devrait connaître, en février, une occupation maximale. Un programme d'animation judicieux devrait polariser la curiosité des sportifs, durant les inévitables «trous», succédant aux fêtes et précédant la reprise de février. Les espoirs placés par les responsables de l'Office du tourisme dans ce domaine sont, il faut dire, manifestes.

DANS LE GIRON MARTIGNERAIN

Mayens-de-Riddes

La neige est au rendez-vous: tren-

te centimètres en station et soixante centimètres en haut. La télécabine de la Tsoumaz fonctionne, et à Savoyes les deux téléskis de Tournel et Sud marchent également.

Sur le plan des réservations, l'hôtellerie affiche pour les fêtes le petit carton: «Complet», et la parahôtellerie peut bientôt en dire autant; il ne reste que quelques petites locations. Dès le 22 décembre, première manifestation: vernissage Marie-Paule Gaillard, à Tsoumaz; 28 décembre: descente aux flambeaux!

Ovronnaz

Trente centimètres de neige en station, 1 m 50 à Tsantonnaire! La neige est poudreuse à fraîche, et les installations fonctionnent dès ce prochain week-end. Hôtellerie et parahôtellerie sont pris d'assaut pour les fêtes, tout est complet! Les manifestations hivernales démarreront aussi avec un vernissage: celui de Yvonne Duruz, de Saint-Pierre-de-Clages, dès le 22 décembre, à la galerie du Vieux-Morthay.

Une saison touristique qui s'annonce d'emblée avec de la neige fraîche au programme: c'est tout bon!

Les Marécottes-Salvan

Les installations ouvriront d'ores et déjà ce week-end, compte tenu des bonnes conditions d'enneigement. Cependant, il faudra attendre le week-end du 22 décembre pour pouvoir skier pendant la semaine. En effet, toutes les installations fonctionnent, en dehors de la télécabine, les trois téléskis, dont un quatrième



Les Marécottes

pour débutants, ainsi que l'installation pour débutants aux Marécottes seront mis en service. On annonce de trente à cinquante centimètres de neige sur l'ensemble des pistes.

Comme partout ailleurs, les réservations dans l'hôtellerie et la parahôtellerie sont satisfaisantes. L'animation qui s'inscrit en marge de l'ouverture officielle le 19 décembre, d'un grand hôtel-restaurant de la place, devrait contenter les nombreux

hôtes qui séjourneront durant les fêtes de Noël, et pratiquement dans une bonne moyenne jusqu'à Pâques.

Mgr Lefebvre aux Marécottes

La population locale et les responsables de la station des Marécottes et

Salvan, ont accueilli avec satisfaction les nouvelles et importantes chutes de neige. De quoi passer un bon Noël et envisager le soldé de la saison hivernale avec un sourire certain.

Signalons enfin, la présence aux Marécottes, de Mgr Lefebvre.

ENTREMONT

Vichères - Bavon

VICHÈRES - BAVON. - Les responsables de Vichères-Bavon ne cachent pas leur optimisme. La neige est au rendez-vous et le taux de réservation est particulièrement favorable. En effet, la station fera le plein d'hôtes durant les fêtes de fin d'année. La réservation pour l'ensemble de la saison est d'ores et déjà satisfaisante. Notons que des classes d'enfants belges seront une nouvelle fois au rendez-vous.

Vichères-Bavon, en dehors des possibilités offertes (télésiège, téléskis, pistes de fond) a prévu cette année l'ouverture d'une nouvelle installation pour débutants. Effectivement un téléski prénommé «Pony» sera ouvert à proximité du café restaurant de Bavon.

La station avec ses 30 centimètres déjà recueillis en guise de couche de fond, compte tenu des dernières chutes de neige, attend ses hôtes vacanciers et dès samedi 22 décembre, jour d'ouverture des installations.

La Fouly - Ferret

LA FOULY. - Les conditions actuelles, plus de 40 centimètres de neige, les chutes enregistrées dernièrement, laissent envisager un hiver tranquille à La Fouly. Les responsables de la station, tant pour l'hôtellerie que la parahôtellerie, sont d'ores et déjà satisfaits; tout est plein pour les fêtes.

L'ouverture officielle des pistes est prévue pour jeudi de la semaine prochaine, la piste de fond comme à l'ordinaire a été bien préparée. En raison d'un certain manque de neige dans la forêt, cette dernière sera ouverte officiellement pour le week-end prochain.

L'animation de la station s'inscrit en marge de la rencontre du championnat suisse de la brigade fortresse 10 prévue les 21 et 22 mars. Plusieurs autres rencontres populaires et familières sont prévues à l'attention des hôtes notamment à Noël et à Pâques.

Bruson

A l'ombre de sa grande sœur, Verbier, Bruson prépare hâtivement ses pistes, la neige est au rendez-vous et les installations seront ouvertes ce week-end déjà. C'est notamment le cas en ce qui concerne le télésiège Bruson-la-Cot ainsi que le téléski de Noay. Précisons que l'ensemble des installations de Bruson seront officiellement ouvertes dès le week-end prochain.

On connaît les nombreuses possibilités de ski de piste de fond et sur tout de haute neige offerte dans la région. Les hôtes et vacanciers le savent bien et c'est en nombre qu'ils ont occupé toutes les possibilités d'hébergement hivernal à l'approche des fêtes de fin d'année comme sur l'ensemble de la saison hivernale.

Super-Saint-Bernard

Plus que toutes autres stations de la région, le Super-Saint-Bernard a

maintes raisons d'être satisfait. Le week-end, depuis cinq semaines, apporte son plein de skieurs. Notons que le beau temps fut chaque fois de la partie. Présentement il neige et l'on compte quelque 50 centimètres de neige à la station inférieure pour environ 1 mètre sur les hauteurs. Les responsables souhaitent ouvrir officiellement la piste italienne ce week-end encore.

On le voit, tout va pour le mieux du côté des pistes du Grand-Saint-Bernard. Le taux de réservation tant à Liddes qu'à Bourg-Saint-Pierre laisse envisager un hiver du meilleur cru.

Champex

Ce week-end verra l'ouverture officielle des installations de remontées mécaniques de Champex tout au moins en ce qui concerne le télésiège Champex-la-Breya, ainsi que le téléski de La Combe, inauguré en janvier de l'année dernière. La piste de fond, quant à elle, est en partie balisée et les chutes de neige enregistrées dernièrement vont permettre la mise en service complète de cette dernière de même que toutes les installations de téléski à la Breya comme à la station.

Notons au chapitre des nouveautés, le déplacement de la patinoire au cœur de la station, cette dernière annuellement prévue sur le lac ne réunissait de loin pas les meilleures conditions pour la pratique du patinage et du hockey. Des engins seront à pied d'œuvre afin d'entretenir la glace.

En matière de réservation, bien qu'il ressort d'un constat général que ces dernières se font de plus en plus tardivement, tant dans la parahôtellerie que dans l'hôtellerie, on se montre satisfait notamment pour les périodes des fêtes de fin d'année. D'une manière générale la saison hivernale s'annonce d'ores et déjà meilleure que l'an dernier, d'où optimisme raisonné chez les responsables.

Verbier

La neige sourit à Verbier: 40 centimètres en moyenne à la station, 1 mètre 20 sur les hauteurs. L'ouverture officielle des installations est prévue ce week-end et concerne l'ensemble des pistes. En raison du manque de neige sur Nendaz, le ski sur les «Quatre Vallées» reprendra ses droits dès le week-end prochain.

Les dernières chutes de neige donnent à penser que Verbier (taux de réservation satisfaisant), connaîtra un hiver favorable. Téléverbier se veut résolument à l'avant-garde et propose aux personnes de 50 à 60 ans de sensibles réductions (jusqu'à 50%) sur les titres de transports. Les heureux bénéficiaires profiteront en fait des tarifs basse-saison, à dater d'aujourd'hui et jusqu'au 22 décembre.

A noter l'ouverture officielle d'une nouvelle installation de remontée mécanique à partir du 18 décembre; il s'agit du télésiège de «La Chaux» présentant un débit de 1400 personnes à l'heure.

Du bord du lac à Saint-Maurice

Valais-étrangers reçue au centre espagnol de Monthey



Quelques-uns des membres de la CVE durant les brèves minutes des souhaits de bienvenue de M. Pierre Moren.

MONTHEY (cg). - Chaque année, la Communauté cantonale de travail Valais-étrangers que préside M. Pierre Moren se retrouve régulièrement dans une des cités du canton, soit dans le Haut, soit dans le Bas-Valais. Cette année, c'était à Mon-

they, ce jeudi 13 décembre. L'organisation de cette rencontre avait été confiée au Centre espagnol de Monthey que préside avec dynamisme et dévouement M. Antonio Fons, assisté de quelques membres dévoués de cette communauté.

C'est donc dans les sympathiques locaux du Centre espagnol que se retrouvèrent toutes les personnalités membres de la Communauté de travail Valais-étrangers (CVE): le vice-consul d'Italie à Sion et M^{me}, le député de Martigny Marc Morand, le chef du service des étrangers à Sion René Gex-Fabry, le président du tribunal de Monthey, Georges Pattaroni et M^{me}, le conseiller communal André Chervaz (président de la commission communale des étrangers à Monthey), le juge de commune Bo-

relli, le président de l'Association valaisanne des entrepreneurs Charles Meyer, des représentants des organisations syndicales ainsi que des communautés étrangères dont les ressortissants sont établis en Valais.

Prirent la parole, le conseiller communal André Chervaz, M. René Gex-Fabry, et le député Pierre Moren qui souligna ce que sont les problèmes d'intégration à résoudre. Il releva combien nos bourgeoisies étaient des cercles fermés et que bien des étrangers qui avaient l'élégance et le cœur de devenir des Suisses à part entière se trouvaient en face de difficultés qui n'avaient en général pas de sens, du fait de l'intransigeance de certaines bourgeoisies valaisannes.

Cette rencontre annuelle entre étrangers et Suisses marquera certainement un nouvel élan dans le rapprochement entre les différentes colonies étrangères et les Valaisans eux-mêmes. Nous avons apprécié ces contacts faits de chaleur humaine, de compréhension et surtout de volonté d'entente réciproque pour le bien du canton.



Pierre Moren et M. Morand lors de cet apéritif communautaire au Centre espagnol de Monthey.

CHAMPÉRY

Décès de M. Robert Kurz



CHAMPÉRY (cg). - C'est avec beaucoup de peine que nous avons appris le décès, survenu à l'hôpital de Monthey, de M. Robert Kurz, alors qu'il venait de passer le cap des 80 ans. Après un apprentissage de serrurier, le défunt avait succédé à son père comme chef armurier à la place d'armes et à la caserne de Lausanne où il se fit immédiatement apprécier de ses supérieurs et par les recrues à qui il rendait régulièrement de menus services.

Durant 41 ans, puis qu'il prit sa retraite en 1965, il remplira consciencieusement son rôle de responsable des armes dont disposaient les troupes en cours de formation à Lausanne. Ses fréquentes pérégrinations avec l'école de recrues d'infanterie

l'amènent en Valais pour «la grande course». C'est à Champéry qu'il y rencontre sa future épouse, M^{lle} Alice Gonnet, qu'il emmènera à Lausanne. Mais cet «enlèvement» lui sera bientôt pardonné puisque sa fille épousera plus tard un Champérolain, Georges Berra, qui fut président du Grand Conseil.

A sa retraite, il vint s'établir à Champéry en prenant ses quartiers au chalet «Des Clous», sur Champéry, rejoignant ainsi sa fille et ses petits-enfants, pour un repos bien mérité. Robert Kurz que, dans les milieux militaires de la caserne de Lausanne, on avait surnommé, avec affection d'ailleurs, «Le colonel m'a dit», était imprégné de toute une vie sous le gris-vert et s'intéressait activement à tous les mouvements de troupes venues à Champéry pour un cours d'instruction ou un cours de répétition.

Le défunt a toujours fait preuve d'un attachement inconditionnel à Champéry, ce que d'ailleurs la population lui rendait bien. Nous aimions à le rencontrer et à converser quelques instants autour d'une table de bistrot ou simplement au passage, dans la rue.

C'est aujourd'hui, samedi, que sera enseveli Robert Kurz après un culte à 10 h. 30 au temple de Champéry. Il reposera donc à l'ombre du clocher qui fut son point de mire depuis qu'il fit connaissance avec la station. A son épouse, à sa fille, à son beau-fils ainsi qu'à ses petits-enfants, le NF présente sa profonde sympathie.

Cours de la Croix-Rouge « Soigner chez soi ! »

La Croix-Rouge suisse de Martigny et environs organise à Saint-Maurice du 7 janvier au 7 février 1980 :

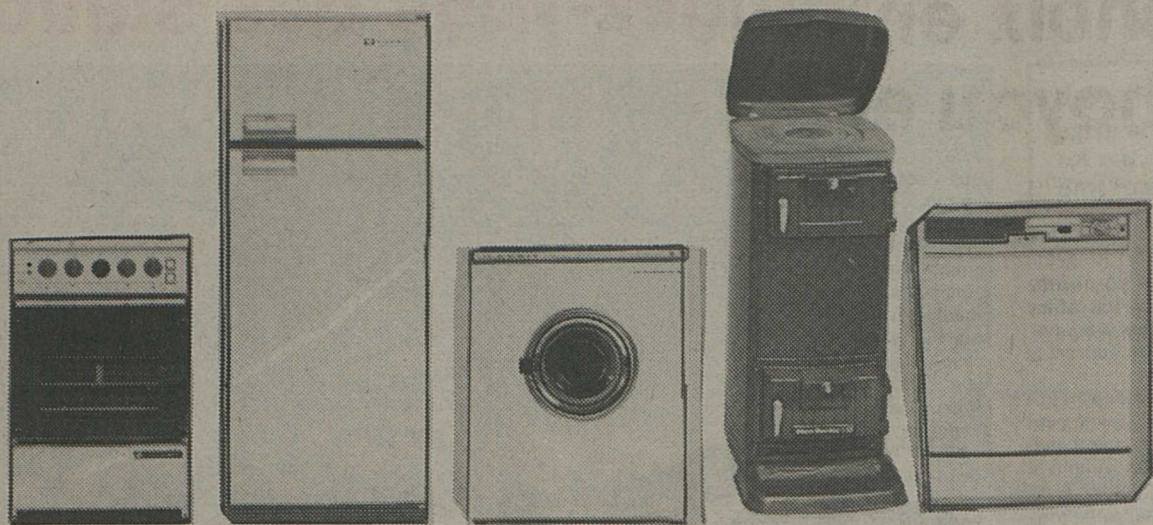
- chaque mardi et jeudi de 14 à 16 heures et
- chaque lundi et mercredi de 20 à 22 heures

Un cours destiné à apprendre

à chacun comment soigner un malade à domicile.

Le cours sera donné à l'ancienne salle des maîtres du bloc scolaire.

Les inscriptions sont recueillies par M^{me} Lugon-Moulin, infirmière à Saint-Maurice, jusqu'au 20 décembre 1979. Tél. 025/65 24 43.



Les potagers, cuisinières, fourneaux à bois, congélateurs, machines à laver et aspirateurs que vous attendiez depuis si longtemps sont là à des prix sensationnels.

C. Vuissoz - de Preux, Grône Tél. 027/58 12 51



Tout nouveau:

Service spécial

coop city

Les grands magasins de Coop Sion

Impression de votre carte de visite en 48 heures

Cartes de visite

Qualité: Chromolux (papier glacé)
Sasheen (papier recouvert de soie)
Bois laminé

Couleurs: Rouge, bleu, vert, noir, blanc, or ou argent

Impression: Or, argent, noir, blanc, vert, bleu et rouge

Format: 9 x 5 cm 11 x 6 cm 15 x 10,5 cm

Passez vos commandes à notre rayon papeterie!

coop city



Place du Midi
Sion

ANNONCES DIVERSES

A vendre.
broutards
par pièce ou demi-pièce.

Nourris au lait naturel.

Pierre Grand
1897 Le Bouveret.

Tél. 025/81 23 84
le soir. 36-33798

A vendre
Range Rover
noir et or, moteur, freins, embrayage neufs, expertisée.
Fr. 14 500.-

Yamaha 750 cm3
1978, 3000 km, comme neuve.
Fr. 5000.-
Tél. 024/31 16 74
18 à 20 heures.
22-473746

A vendre
Renault 5 TL

32 000 km, année 78, radio, expertisée.
Fr. 7570.-, acompte Fr. 2550.-

Tél. 027/41 51 52.
36-765

A vendre
4 pneus hiver

Firestone, neufs, montés sur jantes, pour Peugeot 304.
Tél. 027/36 21 28
professionnel
026/2 60 08
privé. 36-33773

Location
costumes de Père Noël + barbes

Tél. 027/22 03 59.
36-32242

A vendre
1 Renault 4 L 2 VW 1300

Carrosserie Darbellay, Martigny.
Tél. 026/2 19 94.
36-2936

A vendre
Alfa Romeo 1750

pour bricoleur et 2 jeux de pneus été et cloutés.
Tél. 027/31 18 38.
36-33734

A vendre
Ami 8 break

1974. Expertisée.
Prix à discuter.
Tél. 027/81 20 64.
36-33796

URGENT!
A vendre
Scirocco GTi

1978. Prix à discuter.
Tél. 027/38 11 73.
36-33800

A vendre
Mercedes coupé 350 SL

couleur beige. 60 000 km, mod. 73.
Tél. 027/36 12 42.
36-2873

À LA POINTE DE L'INFORMATION

Tapis d'Orient



Gertychen S.A.

Fabrique de meubles, Brigue, Sion/Centre Magro,

CARTES DE LOTO Nouveau!

Série de 150 c. Fr. 3.- Série de 750 c. Fr. 17.-
Série de 300 c. Fr. 6.- Série de 900 c. Fr. 20.-
Série de 450 c. Fr. 10.- Série de 1050 c. Fr. 24.-
Série de 600 c. Fr. 14.- Série de 1200 c. Fr. 28.-

Tout imprimé en noir et couleurs
Imprimerie SAPRIM - Savièse
T 027 / 23 37 68

J'ACHETE

- Voitures accidentées récentes
- Voitures récentes «double emploi» départ, décès, etc...
- Paiement comptant

AUTO SECOURS SIERROIS
24 heures sur 24
WILLY FOURNIER
3960 SIERRE - (027) 55 24 24

Occasion unique!
A vendre

Haflinger

1974, 25 000 km, agricole ou route. Vendu expertisé. Prix à débattre.

Tél. 027/86 26 88
le matin. *36-303191

Particulier vend

Spitfire MK 2

Expertisée. Fr. 4500.- à discuter.

Tél. 027/22 75 90
dès 19 heures. *36-303203

A vendre

Fiat 127

1972. Moteur en bon état. Fr. 600.-

Tél. 026/5 45 25.
36-33692

A vendre

Land-Rover

1960, 59 600 km, expertisée, peinture et bâche neuves.

Fr. 8850.-
acompte Fr. 2900.-
Tél. 027/41 51 52.
36-765

Très importante vente aux enchères

de meubles et objets d'art dans merveilleuse maison de maître bernoise du XVIII^e

La maison S. Dentan
Antiquité-brocante de Lutry

est chargée de vendre à tous prix et minima la totalité des objets et meubles contenus dans la demeure dite La Gentilhommière, sise au bord du lac de Bret (sortie autoroute Puidoux-Chexbres), propriété de D' G. de T., écrivain, peintre, sculpteur

Vente: **mardi et mercredi 18 et 19.12.** de 9 à 12 h., reprise à 14 h.

Visite: **le matin 1 h. avant la vente.**

Grand lustre hollandais et autres bronzes divers 1900. Plusieurs grandes tables, meubles, fauteuils, sièges, lits, etc. Renaissance, Ls XIII et autres styles.

80 tableaux dont plusieurs bonnes pièces signées: 1 triptyque de Gerster, très grand, estimé à 38 000.-, J.D. de Jong, Hugo Strauss, Bouvard, La Chapelle, A.V.B., Rossevell, Shaw, Potru Louis, Martin René, Hartwig, Berthe Gay, M. Raves, Paul Perrelet, etc. Plusieurs tableaux religieux.

Ancien et d'époque

Chambres à coucher style Ls XVI, 20 bronzes massifs signés, 50 sculptures diverses, cuivres, grandes statues marbre de jardin, 8 consoles, 10 guéridons, 15 colonnes bois et marbre, 20 tables, 20 grands miroirs, 6 vis de presseur, objets et garnitures de cheminée, plusieurs pendules, des montagnes de bibelots (plus de mille), 100 lampes à pétrole et autres, vierges bois XVII^e et autres sculptures religieuses, grandes tapisseries, tables rondes, coiffeuse victorienne, 20 tapis, 6 bibliothèques, cheminée bois sculpté massif, meuble d'angle, crédence, 200 vases divers, grandes quantités d'objets divers religieux, lampes d'église, chinoiserie, alambic, vaiselle, étains, argenterie, ivoire, etc., 6 canapés Charles X, Restauration, Ls-Philippe, Napoléon III.

Grande collection d'insectes et papillons à vendre en bloc (plus de 50 boîtes).

Plusieurs milliers de fleurs artificielles extraordinaires (en bloc).

Plus de 1000 cartes postales. Timbres-poste. Et tant d'autres merveilles des plus folles pour vos cadeaux (impossible de tout mentionner ici)!

Les rares privilégiés qui ont vu cette maison sont unanimes: «Demeure la plus folle jamais rencontrée». Votre journée sera inoubliable.

Conditions: conformément à l'article 60 P.C., à tous prix et minima. Sans garantie, enlèvement immédiat, échutes 2%.

Chargé de vente: S. Dentan, 1095 Lutry. Vaste pièce chauffée, transporteur à disposition.

UTILE ET ORIGINAL

le cadeau du magasin spécialisé

au nouveau né SIERRE

- habille votre enfant de la naissance à 16 ans
- rayon meubles d'enfants «Baby Dort» et poussettes d'enfants
- confection, tout pour la future maman

Nous vous suggérons:



- pull et chemisier assortis
- le pantalon, la jupe sport et chic
- la robe pratique et «mode»
- l'ensemble de ski pour «vos champions»
- le pot musical le lit-valise
- la chaise combinée

Lundi 17 et vendredi 21, ouvert jusqu'à 22 heures



JOCKEY MAN IN MOTION



Le prêt-à-porter de vos soirées intimes et de vos nuits

Robes de chambre, peignoirs, pyjamas, etc.

Lundi 17, ouvert jusqu'à 22 h.



M'HABIT
Eugène Tonossi

Gérant: Gaby Mabillard
Av. de la Gare
3960 Sierre

36-6808

PAKISTAN OU NÉPAL POUR SYLVAIN SAUDAN

PLAN-CERISIER. - «Excellent ton risotto, papa... c'est par ces mots que Sylvain Saudan, venu entre deux conférences saluer son père à Plan-Cerisier, a tenu à souligner les vertus de la cuisine familiale. Curieux: dans cette atmosphère simple qui fleurit le charme des vieux mazots, le skieur de l'impossible a des allures de père tranquille. Qui se douterait que la silhouette penchée avec complicité sur un fourneau prometteur est celle qui défie les pentes les plus abruptes, les sommets les plus redoutables? Sans doute, Sylvain Saudan aime-t-il à s'imprégner de tels moments. Mais l'homme a trop de tempérament et d'enthousiasme pour se satisfaire d'une telle condition. Un sourire et la phrase est lachée: «C'est pour bientôt, je vais repartir.»

Ce qui surprend chez le skieur de l'impossible, c'est sa pondération. Tout, dans ses mots, semble pesé, mûri... comme ses tentatives. Il fait le point sur ses projets: «Il y a deux ans, j'avais formulé une demande pour m'attaquer au Brood Pic (8040 m) au Pakistan. Je viens d'obtenir de notre ambassade une réponse ver-

bale. Il me reste à attendre une confirmation écrite.»

Abandonnerait-il donc le Dhaulaghiri?

«Il est clair que si je peux choisir, j'opterais pour le Dhaulaghiri. La raison en est simple: je le connais. Nous nous sommes trouvés à dix heures du sommet. Une seconde ten-

tative ne serait plus une aventure.»

En fait, Sylvain garde en point de mire trois possibilités: le Brood Pic, le Dhaulaghiri et le Choyou, un 8000 du Népal qu'il a «ausculté» en le survolant, mais qu'il n'a pu approcher car il fallait passer par le Tibet. Or, jusqu'à il y a deux mois, les frontières de la Chine étaient imperméables: «maintenant, ces expéditions peuvent s'y rendre...»

Les hommes et le matériel

A vrai dire, Sylvain Saudan ne se pose pas trop de problèmes: «Tous les trois correspondent à mon optique.» C'est avant tout au niveau de l'engagement des hommes qu'il déterminera son choix. Une telle expédition implique en effet l'appui de 300 à 400 porteurs. Le skieur de l'impossible philosophe sur ce point: «Les sherpas d'aujourd'hui ne sont plus ceux de l'époque de Herzog. Les expéditions successives des Occidentaux leur ont fait perdre leur identité véritable. Ils ne vont plus en montagne parce qu'ils aiment les courses mais uniquement pour de l'argent et des cadeaux. Le manque de motivation fondamentale est évident.»

Sylvain se défend toutefois par un tel constat de porter un jugement sur le Népalais: «Les gens de la montagne restent des êtres merveilleux, intelligents et très adroits.» Une parenthèse aussi sur l'hélicoptère: «Dans un massif comme l'Himalaya, ce n'est pas le moyen idéal,

nous nous en sommes rendus compte.» La question de l'encadrement sur place amène le Valaisan à parler bien sûr du «noyau» qui formera l'expédition: «Il y aura en principe la même équipe qu'au Dhaulaghiri. Marie-José Valencot et Jean-Pierre Ollagnier (réd. ils furent atteints de graves gelures et durent subir l'amputation partielle de phalanges) seront de la partie. J'ai reçu de nombreuses demandes. Mais la condition physique requise constitue une impitoyable sélection. Il faut des hommes capables d'affronter des conditions extrêmes dans des situations limites. Il faut aussi des gens aptes à s'intégrer au groupe et ça n'est pas facile dans ces circonstances là.»

Sur sa forme personnelle, un mot: «Je poursuis mon entraînement. J'ai des points de repères qui prouvent que ma condition physique progresse. Il me reste une certaine sen-

sibilité au froid. Mais, ça devrait disparaître.»

La première expédition au Dhaulaghiri et ses tragiques conséquences ne serait-elle plus qu'un souvenir? Il s'en défend: «La montagne a toujours recélé des dangers. Les guides comme les alpinistes en ont toujours été conscients. Mais il y a des risques calculables. Mais il y a la fatalité. Au Dhaulaghiri, nous avons subi une tempête où les pointes de vent dépassaient 250 km/h. à plus de 6000 m d'altitude. Nous avons eu la malchance de nous trouver à ce moment-là à un point de non retour.»

Alors, Dhaulaghiri, Choyou ou Brood Pic? Il hésite: «Si je reçois prochainement la confirmation de l'autorisation pakistanaise, je ferai peut-être mon choix sur cette montagne là. Le sort en serait jeté alors pour 1980.»

Michel Pichon

Le PDC de Vernayaz change de président

Réuni en assemblée générale le 12 décembre, le parti démocrate-chrétien de Vernayaz a élu à sa présidence M. Gratiern Tornay, ancien conseiller communal. Au cours de cette assemblée, le président sortant, M. Jean-Paul Revaz, a procédé à l'analyse des résultats des dernières élections fédérales ainsi qu'à un tour d'horizon sur les problèmes communaux. Les membres du PDC de Vernayaz ont également pris connaissance avec satisfaction que M. Patrick Dupertuis membre du comité des Jeunesses DC du district de Saint-Maurice a accepté d'animer la section de jeunesse DC de Vernayaz qui sera convoquée prochainement en assemblée.



Sylvain Saudan... peut-être en 1980 déjà.

CONSEIL GÉNÉRAL DE MARTIGNY

Oui à la politique financière du conseil communal

MARTIGNY. - Comme nous l'annoncions dans notre édition d'hier, le conseil général de Martigny a approuvé par 38 oui contre 15 non et 4 abstentions les budgets 1980 présentés par le conseil communal. Les deux tiers du conseil général souscrivent donc à la politique financière de la commune qui prévoyait un excédent de dépenses de 5 518 870 francs au compte de gestion et un excédent des recettes de 312 130 francs au compte de variations de la fortune, soit une augmentation raisonnable de la dette de l'ordre de 5 224 870 francs tenant compte que l'administration communale investira pour 6 052 000 francs avec dans ce poste notamment la «fourniture de travaux» pour un montant d'environ 5 millions de francs.

Migros. Sans leur esprit d'ouverture, leurs prises de positions qui peuvent bouleverser des structures actuelles, nous n'aurions pu mettre en chantier la centrale de chauffage à distance. Nous devons donc les remercier d'avoir souscrit à cette initiative communale préparée avec soin.»

Ces affirmations sont fondées et aujourd'hui, après la campagne déclinée avant le conseil général, il est à espérer que les choses se calmeront et que la construction pourra se faire dans les meilleures conditions.

L'attitude des partis

Cette séance du conseil général a été surprenante à plus d'un titre. On attendait M. Max Granges et sa pétition, ce fut M. Georges Moret et une agressivité certaine à tel point qu'il nous refusa la remise de la prise de position du groupe. Autre sujet d'étonnement, le groupe socialiste du conseil général de Martigny n'est pratiquement pas intervenu dans la discussion et il a vraiment fait pâle figure. Troisième surprise: le groupe radical a hérité d'un nouveau rapporteur de la commission de gestion qui saura très certainement allier la justesse des rapports et la «touche politique majoritaire» que certains reprochaient à M. Gilbert Reuse de ne pas avoir...

Mention bien

L'acceptation du budget par les deux tiers du conseil général peut être qualifiée pour le conseil communal avec la mention «bien». Il ne faut pas oublier en effet que, mis à part la centrale de chauffage où tous les renseignements et éclaircissements demandés ont été fournis, aucun des autres postes du budget

n'a fait l'objet du moindre commentaire, de la moindre critique et, en fin de compte, ces «autres postes» formaient à eux tous l'essentiel du ménage communal. Cet «essentiel-là» est admis par l'unanimité des conseillers généraux puisque pas un seul d'entre eux n'a posé des questions d'importance à ce sujet.

A notre connaissance, le budget de la cité de Martigny a été voté pour la première fois au bulletin secret. Et il a tout de même «conquis» les deux tiers des 57 conseillers généraux présents, ce qui permet de conclure que le vote à bulletin secret prouve qu'il se trouve en Octodure une large majorité pour soutenir le conseil communal en fonction.

Set

Sion, Hérens, Conthey

«SKI SAUVAGE ET LES DINGUES DU SKI»

Spectacle de films sur les sports de glisse

SION (gé). - Le mercredi 19 décembre prochain, à 20 h. 30, à l'aula de l'ancien collège-lycée, les amateurs de ski auront le plaisir de découvrir «ski sauvage», le dernier film de Dick Barrymore sur les «dingues du ski».

Ces images, d'une qualité exceptionnelle, mettent en valeur les exploits des descendeurs, notamment lors du Hannenkahm et du Lauberhorn; les chutes y sont spectacu-

lares et les ralentis saisissants.

Le ski dans les bosses est aussi à l'honneur puisque l'on découvrira Nano Pourtier à Calgary, épreuve qu'il remporta et qui lui permit d'obtenir le titre de vice-champion du monde de «freestyle».

Mais quand on parle de ski sauvage, on pense avant tout à la neige vierge et aux grands espaces. C'est la raison pour laquelle le clou du film est une fantastique séquence



Semaine de l'or, gagnez de l'or



Photo Gérard Salamin

Conduit avec dextérité par M. Hans Bükler, ce «ballon doré» a intrigué nombre de Valaisans à en attraper des torticolis... Grâce à Intergold et à l'Association valaisanne des horlogers bijoutiers, des centaines d'enfants ont ainsi pu gratuitement effectuer leur premier vol captif...! c'était fantastique!

sur les Bobby Burns au Canada.

Les places peuvent être retenues chez Hallenbarter, musique, rue des Remparts, à Sion.

Des grafitis sur des façades de bâtiments

SION (gé). - Dans la nuit de jeudi à vendredi (très probablement, selon des agents de la police municipale, entre 2 h. 30 et 3 h. 30), des inconnus, à l'aide d'un spray, contenant une couleur vive, ont gribouillé des façades de bâtiments dans le quartier de la cathédrale, soit à la galerie Grande-Fontaine, sur l'enseigne d'une avocate, sur le mur de la cathédrale, sur la sculpture du chamois à la place du Chapitre, etc.

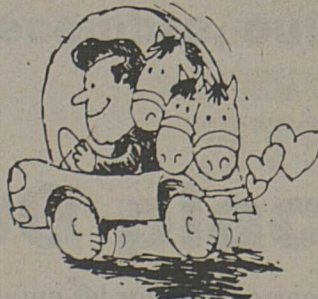
Les raisons de cette stupide intervention, personne ne les connaît jamais sauf si, par chance, ou à la suite d'une dénonciation, les fautifs sont découverts.

Mais cela ne fait aucun doute, il s'agit d'individus en quête d'un coup d'éclat à la dimension de leur intelligence...

REDACTION DE SION

Gérard Mabillard
Tél.: (027) 23 30 51 (int. 25)
Avenue de la Gare, 1950 Sion
App. tél.: 38 23 47,
1961 Champlan

Conduire en gentleman



Avoir des réserves
TCS) Ne roulez jamais à la limite des possibilités de votre véhicule. Votre voiture est un objet utilitaire et non un bolide; la route n'est pas un circuit de compétition. Gardez toujours une marge d'accélération - elle peut être salvatrice - maintenez-vous à un espace suffisant du véhicule qui vous précède - deux secondes au minimum.

La centrale de chauffage

Comme nous l'avons déjà dit, ce poste de 3 millions de francs d'investissement a fait l'essentiel de la discussion. Il fut répondu clairement à toutes les questions notamment à celles posées au sujet des éventuels acquéreurs. Aujourd'hui déjà deux signataires assurent la consommation de 3,5 gcal, la commune elle-même, pour ses bâtiments, utilisera 1,1 gcal alors même que 41 propriétaires ou sociétés d'immeubles ont demandé des offres écrites pour une consommation d'environ 4,9 gcal. De l'avis des spécialistes consultés, il s'agit là d'un très bon départ et comme l'a dit le vice-président Pascal Couchepin: «Il faut maintenant cesser de se chamailler et passer à la réalisation d'une œuvre publique qui fera dans quelques années l'unanimité comme l'a fait le centre sportif si décrié lors de sa construction.» M. Couchepin, parlant de deux gros acquéreurs, devait encore préciser: «C'est nous qui avons sollicité M. Léonard Gianadda et la

Alléchant, le programme d'activité du SC Chavalard

FULLY (emb). - Le comité du SC Chavalard vient de mettre au point le programme d'activité pour la saison hivernale 1979-1980. On s'est surtout attaché à le diversifier et à le porter à l'intention de tous. Voici ce que l'on propose à nos amis fullliériens: 22 et 23 décembre 1979 (samedi et dimanche), camp à Vercorin avec logement en cabane; 8 janvier 1980, sortie ski de fond à Trient; 13 janvier, sortie à Verbier; 19 et 20 janvier (samedi et dimanche), camp de ski de fond à Reckingen. Logement en chambres; 25, 26 et 27 janvier (vendredi, samedi et dimanche), camp à Grimentz et ski de fond. Logement en chambres;

10 février, sortie à Saas-Fee; 17 février, sortie ski de fond à Bourg-Saint-Pierre; 24 février, concours interne; 1^{er} et 2 mars (samedi et dimanche), camp à Champéry-Avoriaz et ski de fond. Logement en chambres; 18 et 19 mars (mardi et mercredi, Saint-Joseph), sortie peaux de phoque; 12 et 13 avril (samedi et dimanche), derby de Sorniot. La date du concours ski de fond à Champex n'est pas encore fixée.

Les inscriptions sont prises par les membres du comité. En cas de mauvais temps, les sorties seront supprimées.

Président du SC Chavalard: Gérald Bender-Dorsaz, Les Fermes, tél. 5 31 36.

Bonne saison à tous!

«Vandalisme à Collonges»

Dans notre édition du lundi 10 décembre, en page 19, nous avons publié une «tribune libre», signée C.E., sous le titre «vandalisme à Collonges». L'auteur nous prie de préciser que le titre émane de notre rédaction, puisqu'il avait omis d'en mettre un. Ce titre correspondait d'ailleurs au contenu puisque le texte parlait «d'auteurs de vandalismes bêtes et méchants».

REDACTION DE MARTIGNY

Michel Pichon
Avenue de la Gare 8
Tél. (026) 2 42 96/97
Télex 38 580

Résidence Champvert Dernier

appartement
3 pièces, Fr. 126 000.-,
jusqu'au 31.12.79.
Dès le 1.1.80, 131 000.-.

S'adresser au bureau
J. Nicolet, Crochetan 2
1870 Monthey.
Tél. 025/71 22 52.

36-4818

La cité de l'abricot théâtre d'une manifestation pacifique

Les 7 et 8 décembre derniers, de 10 à 22 heures environ, la cité de l'abricot fut le théâtre d'une manifestation qui fut, rassurez-vous, toute empreinte de bonhomie et de cordialité. En effet, cette fin de semaine de l'Assomption fut le moment choisi par M. Pierre Sauthier, autrement dit Monbijou, pour inviter ses clients et amis à ses «journées portes ouvertes».

Fort nombreux furent ceux qui répondirent avec plaisir à cette invitation à partager le verre de la bonne humeur. Les uns en connaisseurs, les autres en amateurs, tous se plurent à relever la qualité du design, le rationnel de la conception et le charme rustique ou moderne des agencements de cuisine, sauna, appareils électroménagers et services de table en porcelaine ou grès.

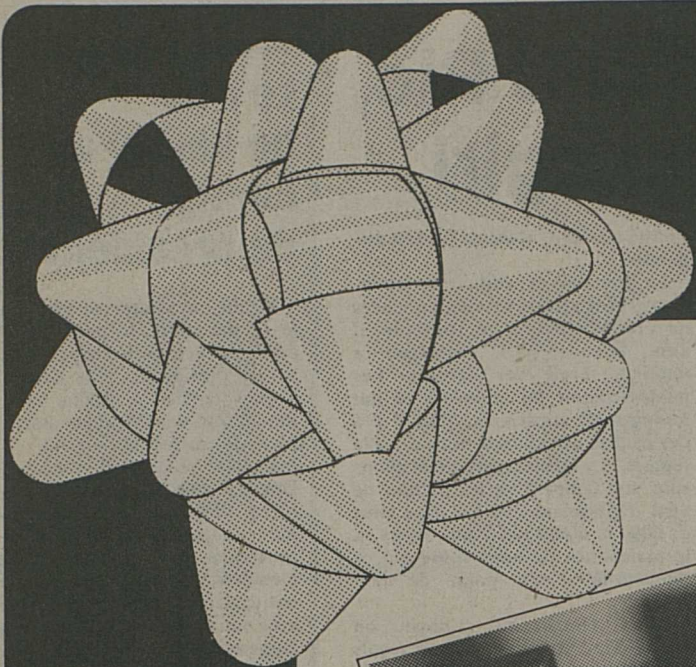
A cette occasion, Monbijou organisait un concours par tirage au sort (devant notaire), qui verra une main innocente récompenser, par 8 magnifiques lots, les heureux élus qui seront connus le 12 janvier 1980 au soir.

Jusqu'à-là, chacun d'entre nous a encore la possibilité de passer quelques instants dans les locaux d'exposition Monbijou et d'en profiter pour y glisser la carte concours dans l'urne. Profitez-en, Dame chance fera le reste.

D'ores et déjà, merci à tous et joyeuses fêtes à chacun et à bientôt chez Monbijou.

P 36-5850

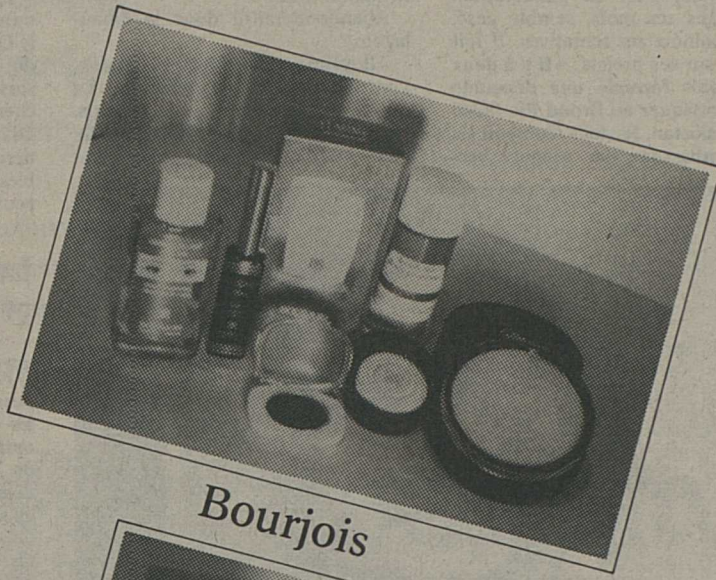
AU ROYAUME DES 1000 CADEAUX



INNOVATION



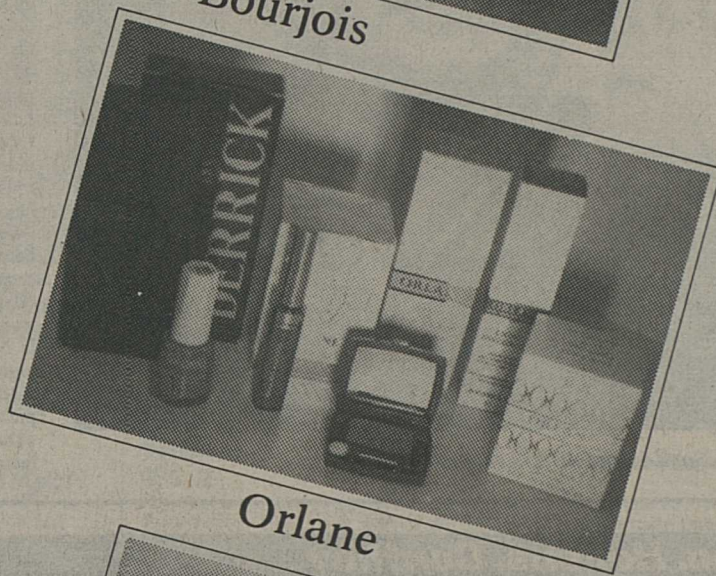
Ellen Betrix



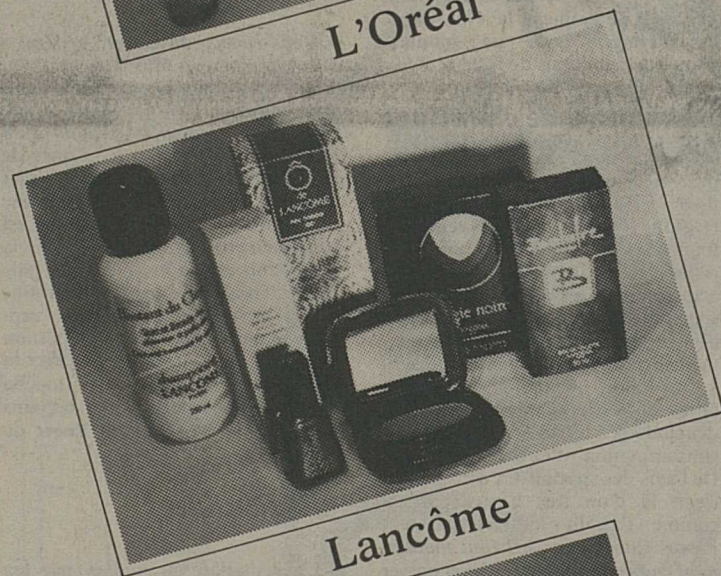
Bourjois



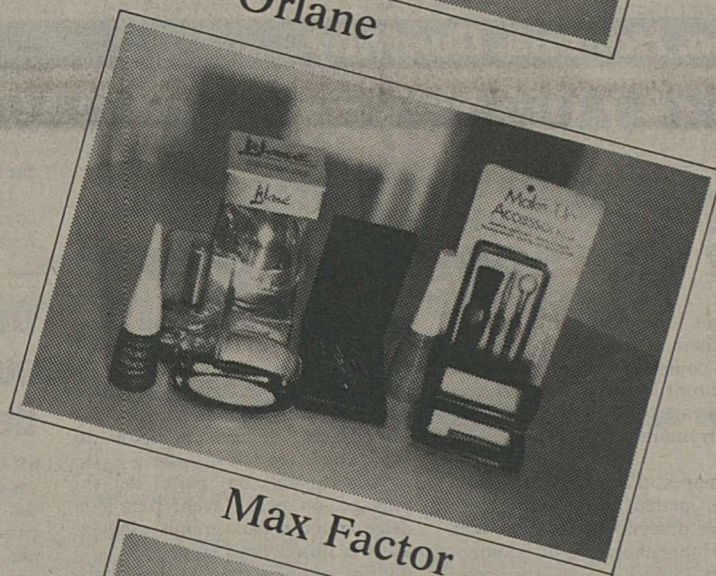
L'Oréal



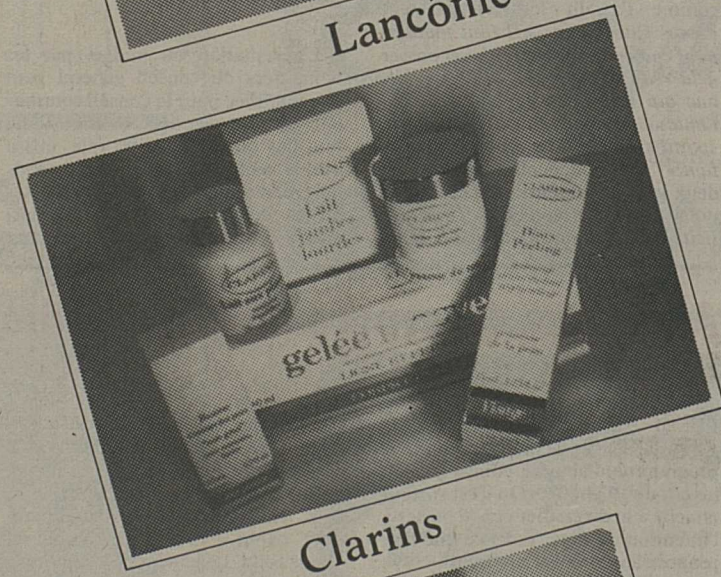
Orlane



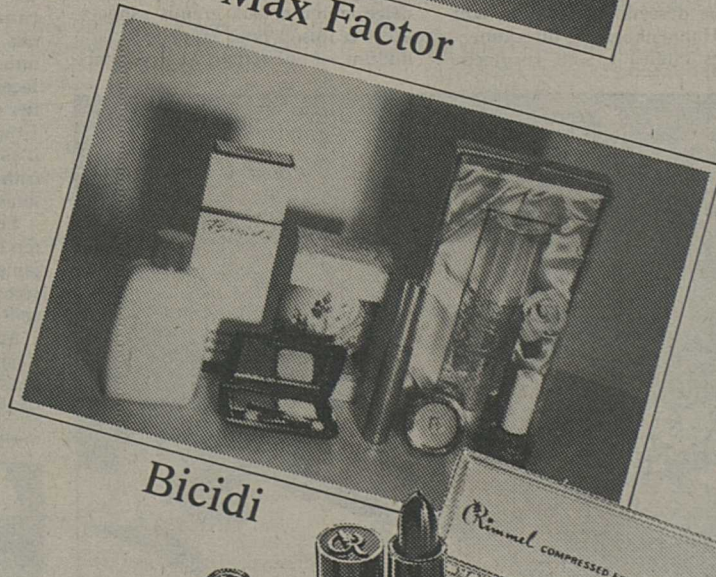
Lancôme



Max Factor



Clarins



Bicidi



Lanvin

Découvrez nos nouvelles lignes de soins et tous les grands parfums
 Mariel - Ligne de Paris - Alain Delon - Charlie Revlon - Courrèges - Caron
 Cabochard - Yves-Saint-Laurent - Carven - Givenchy III et autres sous-marques
 Tous nos produits sont garantis d'origine

Sur notre parking, carrousel pour les enfants

026/2 28 55
 Parking gratuit

Echantillon gratuit
 pour tout achat
 en parfumerie

MARTIGNY



**BON
 GRATUIT**

A l'achat de n'importe quel
 produit Rimmel, vous recevrez
 gratuitement contre ce bon:
 1 Rimmel Eyelash-Flatterer-Fluid-
 Mascara

d'une valeur de Fr. 6.90

RIMMEL





MARTIGNY

ouvert le soir

MERCREDI

19

décembre

VENDREDI

21

décembre

**Les magasins de Martigny
seront**

OUVERTS JUSQU'À 21 H. 30

Les 19 - 20 - 21 - 22 décembre, ouverture des magasins à 8 h. 30 le matin

**Plus de 1000 places de parc gratuites
à disposition**

A l'époque déjà... la peur de « dépoétiser » la nature

SION (gé). - L'année 1907, relevait un chroniqueur valaisan, aura connu un épanouissement inaccoutumé et extraordinaire de demandes de concessions de chemin de fer (Sion-Le Rawyl-La Lenk, Sion-les Mayens-de-Sion, Sierre-Vissoie-St-Luc, etc.) et la construction de nouvelles routes pour desservir des villages et des régions de montagne.

Route Sion-Nendaz

Le Grand Conseil avait voté un crédit de 230 000 francs pour la construction de la route Sion-Salins-Baar Basse-Nendaz. L'Etat prenait à sa charge la moitié des frais, l'autre moitié était à la charge des districts et des communes intéressés. Les travaux devaient être terminés pour la fin de l'année 1914.

Route Bramois-Saint-Martin

« Les communes intéressées se sont mises d'accord pour construire une route carrossable entre Bramois et Saint-Martin. Cette nouvelle voie de communication, disait le chroniqueur, exigera de lourds investissements mais ce sera de l'argent bien placé. »

Les « écologistes » de l'époque, à leur façon, faisaient remarquer aux intéressés en place :

« C'est un véritable assaut donné à nos plus paisibles vallées et qui, on l'a dit plaisamment, aura pour résultat de transformer avant qu'il soit longtemps, notre pays en une vaste écumoire »

Aujourd'hui, on a aussi peur de « dépoétiser » la belle nature valaisanne... seuls les arguments ont changé.

Une nouvelle maladie aurait atteint, à l'échelle mondiale, la race canine

Aucune raison de s'inquiéter chez nous

SION (bl). - La presse écrite, les radios et les TV de France, et maintenant de Suisse, s'inquiètent depuis quelque temps déjà de ce qui semble être une nouvelle épidémie s'attaquant aux chiens. Cette maladie due à un parvovirus est apparue au cours de l'été 1978 conjointement aux Etats-Unis, en Belgique, au Canada et en Australie, avant d'atteindre le Royaume-Uni et les Pays-Bas, puis, cet automne, la France.

La maladie, qui a conservé durant toute cette période ses caractéristiques épizootologiques n'a pas présenté en France d'intensité supérieure aux autres pays. « Pourtant, disent d'éminents spécialistes français, on est loin de certains chiffres fantaisistes annoncés dans la presse, chiffres qui ne faisaient en fait référence qu'aux cas cliniques constatés par rapport aux animaux présentés dans les cabinets vétérinaires. »

Quel symptôme ?

Cette mystérieuse épidémie semble être due à un virus apparenté à une souche mutagène de typhus du

chat. Elle toucherait les chiens aujourd'hui en vertu d'un processus encore inconnu. Il s'agit donc d'une maladie infectieuse due à un parvovirus dont les symptômes sont dans un premier temps des diarrhées hémorragiques, puis des vomissements, de la déshydratation et de la fièvre. La guérison peut survenir dans le délai d'une semaine à condition que les problèmes de déshydratation consécutifs à la diarrhée et aux vomissements soient résolus.

Peu de cas signalés en Suisse

Il est vrai que quelques cas de

gastro-entérite chez les chiens ont été signalés en Suisse. Mais cette maladie est déjà connue des vétérinaires. Elle peut, en effet, provenir de la maladie de Carré dont souffrent de nombreux chiens, d'une malnutrition ou encore d'un changement de nourriture. De plus, tous les propriétaires de chiens devraient savoir que leurs protégés sont très enclins aux vomissements. On dit même que cela fait partie de « l'élégance du chien » de vomir !

Aucun en Valais

En Valais, la situation est, à en croire l'office vétérinaire cantonal, tout à fait saine et normale. Aucun cas ne répondant aux symptômes de cette épidémie n'est à déplorer pour l'instant. En tant que service officiel, l'office vétérinaire cantonal n'est pas tenu de prendre des mesures en la matière car, au sens de la loi, il ne

s'agit pas là d'une épizootie à déclaration obligatoire. Il laisse donc libre les praticiens qui prodigueront des conseils et prévoiront, le cas échéant, des vaccins. A propos de vaccin, il y a lieu de signaler que celui qui est utilisé sur les chiens pour prévenir la maladie est un vaccin destiné à la leucopénie infectieuse du chat. Dans une séance de travail des vétérinaires cantonaux qui s'est déroulée à Berne jeudi passé, un point d'interrogation a été apporté quant à la valeur de ces vaccins. On ne sait en effet pas quel est son degré d'efficacité et sa durée d'immunité.

C'est pourquoi, le vétérinaire cantonal, sans pour autant le dénigrer totalement, le déconseille quelque peu. « Mais si le fait de faire vacciner son chien peut rassurer le propriétaire et éviter cette psychose collective, je m'empresse de le conseiller », nous précise M. Georges Brunner, vétérinaire cantonal. Et comme il y a une psychose...

NOËL DU MISSIONNAIRE VALAISAN

En ce temps de l'avent, nous nous adressons à vous, lecteurs de ce journal, en osant vous convier au partage avec nos frères des pays lointains, par l'intermédiaire de nos missionnaires valaisans dont la liste vous est donnée ci-dessous. Mais auparavant, nous vous invitons à vivre avec nous le témoignage du père Marcos Favre de Vex, actuellement en Argentine, il nous écrivait en début d'année, nous remerciant pour le don du dernier Noël.

« De ma meilleure estime: il y a quelques jours je reçus une notification m'indiquant votre versement comme contribution de la part du « Noël missionnaire valaisan ». Grande a été ma surprise en me voyant inclus dans cette liste de mes confrères et sœurs, ces « hérauts » et « héros » de l'Évangile. C'est pour eux que je le dis et non pas

pour moi qui ne suis qu'un pauvre desservant de paroisse de montagne, un curé « serrano ». Un grand merci pour ce geste généreux. Ma joie aussi en sachant que vous êtes l'âme et le cœur de cette initiative. Mon allégresse en voyant combien nos compatriotes de la merveilleuse vallée du Rhône sont missionnaires de cœur et savent épauler leurs frères et sœurs au lointain.

Je me permets, si cela peut vous intéresser, deux mots sur mon ministère. Je suis en Argentine, dans la province méditerranéenne, dans un village-ville, Tanti, situé à 920 m comme mon village de Vex. C'est une paroisse immense dont il sera difficile de couvrir l'extension. Le climat est semblable à celui du Valais, mais en hiver, la pluie n'existe pratiquement pas, ce qui fait rarissime la neige, le froid dans la matinée se fait

sentir. La température baisse aux -10 -15 degrés. Comme ministre, je dessers ma paroisse avec ses diverses chapelles, un collège-séminaire de religieux et la communauté d'un hôpital psychiatrique. Collège et hôpital sont à 20 et 25 km de distance, de manière que je suis en course apostolique journallement. C'est vraiment formidable d'être en possibilité d'atteindre tout un monde qui réclame le prêtre. Comme initiative particulière, je pense mettre en marche, dans une agglomération sans chapelle, un sanctuaire dédié à Notre-Dame de la jeunesse, comme hommage à notre ineffable Mère du Ciel, revêtu de l'éternelle jeunesse de Dieu, et dans le but aussi que la jeunesse argentine ait son sanctuaire dans un endroit où se centrent les coordonnées de l'Argentine. Pour le moment je suis dans la stratégie de

lancement. Vos bonnes prières m'aideront à faire réalité cette initiative qui me tient si à cœur pour Notre-Dame, pour la jeunesse d'ici et celle qui est au lointain, en distance mais non dans l'affectivité.

Vous renouvelant ma profonde gratitude extensive à tous nos braves Valaisans, je vous laisse, vous exprimant les meilleurs sentiments d'estime sacerdotale.

Marcos C. Favre

Et maintenant, prenons connaissance des bénéficiaires de notre action. Si un erreur s'est glissée dans la liste ci-dessous ou si vous connaissez un missionnaire n'y figurant pas, vite, téléphonez-nous au 026/8 42 52 afin que nous puissions lui envoyer ce qui lui revient, avant Noël encore. D'avance merci.

Noël du missionnaire valaisan
C.c.p. 19-4504 Sion

gascar; père Rey Ernest (Ayent), Guyane française; père Rossier Marius (Mase), Brésil; père Voide Aloys (Saint-Martin), Tchad; sœur Moix Hedwige (Saint-Martin), Tunisie; sœur Pannatier Marie-Christine (Mase), Madagascar; sœur Sierro Marie-Dominique (Héremence), Côte-d'Ivoire.

Laïcs

Moos Alphonsine (Ayent), Cameroun; Sierro Georges (Héremence), Tchad.

District de Sierre

Père Antille Bérard (Sierre), Seychelles; père Bagnoud Georges (Chermignon), Madagascar; père Ballestraz Emile (Grône), Madagascar; père Barras Emmanuel (Chermignon), Sénégal; père Borgeat Emile (Crans-sur-Sierre), Madagascar; père Clivaz Eugène (Chermignon), Cameroun; père Crettaz Cyrille (Vissoie), Cap-Vert; père Duc René (Icogne), Réunion; père Massey Armand (Venthône), Cameroun; père Masserey Gérard (Venthône), Cameroun; père Massy Séraphin (Vissoie), Cameroun; frère Métrailler Gaspard (Venthône), Nouvelle-Calédonie; père Rey Michel (Sierre), Pérou; père Rey Michel (Montana), Brésil, (il existe deux pères du nom de Rey Michel, l'un est au Brésil, l'autre au Pérou); père Rey Martin (Chermignon), Inde; père Rey Oscar (Montana), Madagascar; père Rey Jean-Louis (Chermignon), Gabon; père Rey Théophile (Montana), Réunion; père Salamin Louis (Muraz-Sierre), Haute-Volta; père Thalmann René (Muraz-Sierre), Sénégal; père Zufferey Angelin (Saint-Luc), Seychelles; père Zufferey Romain (Sierre), Brésil; sœur Berclaz Marie-Claire (Montana), Inde; sœur Nanchen Brigitte (Lens), Antilles Françaises; sœur Revaz Marie-Géraldine (Grône), Côte-d'Ivoire; sœur Rey Monique (Chermignon), Côte-d'Ivoire.

père Stoffel Armand (Visperterminen), Rhodésie; père Stoffel Candid (Visperterminen), Rhodésie; père Stoffel Hermann (Visperterminen), Rhodésie; père Stoffel Luc (Visperterminen), Japon; frère Supersaxo Oswald (Saas-Fee), Burundi; père Truffer Anton (Lalden), Angola; père Truffer Erwin (Randa), Angola; père Volken Laurent (Visp), Israël; père Volken Leander (Visp), Angola; père Williner Eric (Grächen), Bolivie; père Zimmermann Mathieu (Visperterminen), Zambie; père Zurbriggen Roman (Saas-Grund), Umtata A.A.R.; sœur Brantschen Clementina (Randa), Afrique du Sud; sœur Lehner Marie-Josepha (Zermatt), Argentine; sœur Stoffel Ambrosia (Visperterminen), Afrique du Sud; sœur Stoffel Augusta (Visperterminen), Inde; sœur Zurbriggen Ignace-Marie (Saas-Fee), Rhodésie.

Laïcs

Studer Raphaëla (Visp), Afrique du Sud; Bayard Ursula (Visp), Afrique du Sud.

District de Brig

Père Guntern Joseph (Ried-Brig), Formose; père Klaus Felix (Brig), Inde; Mgr Tscherrig José-Alfonso (Gondo), Bolivie; sœur Jossen Emanuela (Brigerbad), Afrique du Sud; sœur Rittler Marie-Eberhard (Wiler), Tanzanie; sœur Salzmann Anastasia (Naters), Antilles françaises; sœur Zuber Gertrud (Mund-Brig), Afrique du Sud.

Laïc

Pfamatter Hildegard (Brig).
(à suivre)

Liste des 201 missionnaires valaisans 1979 actuellement en mission

District de Monthey

Père Borgeaud Léon (Collombey), Madagascar; père Buttet Philippe (Muraz), Cameroun; père Claret Maurice (Troistorrents), îles Gilbert; frère Devanthey Pierre (Monthey), Togo; père Gabaglio Raymond (Monthey), Madagascar; père Gex-Collet Emmanuel (Morgins), Inde; père Girod Gratien (Monthey), Mexique; père Mudry René (Monthey), Gabon; père Rouiller Gustave (Troistorrents), Inde; père Vannay Jean-Luc (Vionnaz), Mexique; sœur Burri Marie-Christine (Monthey), Mobay E.C.A.; sœur Cornut Marie-Michèle (Vouvry) R.C.A.; sœur Trisconi Marie-Françoise (Vionnaz), Inde; petite sœur Marie-Estelle de Jésus (Champéry) Liban.

Avviso

Domenica 16 dicembre - alle ore 14 - avrà luogo la consueta festa natalizia, organizzata dal V. consolato d'Italia e dalle locali associazioni italiane, a favore dei bambini italiani (età da 0 à 12 anni) di Sion e dintorni.

Alle ore 15, la manifestazione sarà allietata da uno spettacolo (poesia, canzoncine, una commedia e musica a volontà) presentato dai bambini italiani.

Seguirà la distribuzione dei doni natalizi.

Bambini! arriverci dunque à domenica, à Saint-Guérin.

Laïcs

Marclay Joseph-Marie (Troistorrents), Haïti; Werlen Pierre-André (Saint-Gingolph), Gabon.

District de Saint-Maurice

Père Barman Justin (Saint-Maurice), Seychelles; père Mettan André (Eviornaz), Sénégal; père Ruckstuhl Hubert (Saint-Maurice), Inde.

Laïcs

Monnay Alain (Saint-Maurice), Rwanda; Veuthey Jacques (Saint-Maurice), Guinée.

District de Martigny

Père Bender Armand (Fully), Guadeloupe; père Bonvin Clovis (Martigny), Tchad; frère Bossetti Arthur (Martigny), Togo; père Carron Gabriel (Fully), Argentine; père Carron Séraphin (Fully), Madagascar; père Genoud Jean (Martigny), Mexique; frère Gilliéron Fidelis (Martigny), Tanzanie; père Leiggener Maurice (Martigny), Tunisie; père Michellod Alexis (Leytron), Papouasie; père Ramuz Charles (Leytron), îles Gilbert; père Reichenbach Charles (Martigny), Formose; père Roduit Hervé (Saillon), Seychelles; sœur Dorsaz Marie-Bernard (Fully), Antilles; sœur Dorsaz Marie-Louise (Fully), Antilles; sœur Dorsaz Marie-Pascal (Fully), Antilles; sœur Dorsaz Marie-Paule (Fully), Côte-d'Ivoire; sœur Favre Julienne (Isérables), Brésil; sœur Mottier Chantal (Saxon), Kenya; petite sœur Lysiane de Jésus (Saxon), Suède.

Laïc

Carron Camille (Fully) Rwanda.

District d'Entremont

Père Brouchoud André (Bagnes), Malawi; père Caron Louis (Bagnes), Sénégal; père Formaz Louis (Orsières), Formose; père Gabioud Michel (Orsières), Seychelles; père Lattion Cyrille (Liddes), Formose; Mgr Perraudin André (Bagnes), Rwanda; père Moulin Hugues (Vollèges) Gabon; père Perraudin Jean (Bagnes), Burundi; sœur Marquis Lucienne (Orsières), Madagascar; sœur Abbet Marie-Edith (Le Levron), Madagascar.

Laïc

Guigoz Michel (Champsec), Guinée.

District de Conthey

Mgr Coudray Jean-Baptiste (Ardon), Cameroun; père Délèze Gabriel (Nendaz), Formose; frère Glassey François (Nendaz), Formose; père Fournier Gaby (Nendaz), Madagascar; père Fournier Jean-Claude (Nendaz), Formose; père Glassey Thomas (Nendaz), Zaire; père Juillard Bernard (Chamoson), îles Gilbert; père Maye Aimé (Chamoson), Papouasie; père Schmidt Rogatien (Chamoson), Seychelles; sœur Berthouzot Marie de l'Ascension (Conthey), Sénégal; sœur Carrupt Jean-Marie (Chamoson), Côte-d'Ivoire; sœur Fournier Marie-Antoinette (Nendaz), Côte-d'Ivoire; sœur Fournier Marie-Bernard (Nendaz), Côte-d'Ivoire; petite sœur Brigitte-Pascal de Jésus (Conthey), Israël.

District de Sion

Père Balet Félix (Grimisuat), Zaïre; père Balet Régis (Grimisuat), Tchad; père Comina Armand (Bramois), Brésil; père Couppy Fernand (Arbaz), Réunion; père Dumoulin Eugène (Savièse), Madagascar; père Favre Marcos (Vex), Argentine; père Favre Raphaël (Sion), Madagascar; père Devanthey Luc (Sion), Tchad; père Gaspoz Guibert (Sion), Seychelles; père Mayor Eloi (Bramois), Gabon; père Mayor Gérard (Bramois), Sénégal; père de Quay Jean-Léonard (Sion), Seychelles; père Reynard Marc (Savièse), Madagascar; père Savioz Alphonse (Arbaz), Formose; père Savioz Dany (Grimisuat), Mexique; père Sermier Alain (Arbaz), Seychelles; père Varone Jean (Savièse), Madagascar; petite sœur Françoise-Liliane de Jésus (Sion), Pérou; sœur Calpini Eugène du D.C. (Sion), Inde; sœur Constantine Louise-Marie (Arbaz), Madagascar; sœur Cretton Mikaëlla (Sion), E.C.A.; sœur Defabiani Raphaël-Antoinette (Sion), Ethiopie; sœur Fournier Marie-Joséphine (Sion), Papouasie; sœur Mayor Annie (Saint-Léonard) Sénégal; sœur Udrisard Marie-Pascal (Sion), Sénégal.

Laïcs

Perraudin Michel (Sion), Burundi; Perraudin Maria (Sion), Burundi.

District d'Hérens

Père Logean René (Héremence), Madagascar; père Moix Olivier (Saint-Martin), Brésil; frère Morard Cyrille (Ayent), Tanzanie; père Nendaz Amédée (Héremence), Mada-



Aujourd'hui

Réouverture de l'hôtel du Vieux-Vichères

A cette occasion, M^{me} et M. Donnet-Massard vous invitent à l'apéritif de 17 à 20 heures.

Le café lyophilisé à l'arôme véritable de Jacobs



Cronat
100 g
6.20

M^{mes} Délèze et Bagnoud
Epicerie Végé
Conthey-Châteauneuf

Fraises à neige

à haute performance
8 ch

Pour le prix exceptionnel de Fr.
2890.-

Marcel Vérolet
Route du Simplon
MARTIGNY
Tél. 026/2 12 22

Pour vos cadeaux

Valfûts

OLIV-ART
Av. Max-Huber, Sierre
Tél. 027/55 46 33

RESTAURANT - BAR - GRILL

MOTEL MILLIUS

3952 SUSTEN LEUK
an der Kantonsstrasse bei Gampinen

Dès janvier 1980 nos **salles** (20 - 200 places) pour mariages, sociétés, banquets, sorties en famille, dîners d'affaires, fêtes, etc. sont à votre disposition.

Réservez dès maintenant!

Se recommandent:

Walter Millius, Werner Gspomer
Besitzer, Gerant
Tel. 027 63 23 75 76

Un beau cadeau de Noël!

un tapis

chaud et décoratif

Grand choix, aussi dans les grandes dimensions
250 x 350 cm

Prix avantageux et conseils du spécialiste

AUX AMEUBLEMENTS

PRINCE

S.A.
Rue de Conthey 15
SION
Tél. 027/22 28 85

Brocante!

Antiquités, occasions
Nouvel arrivage meubles anciens et occasions.
Bibelots.

Rue des Alpes, Martigny
Ouvert tous les samedis.
Tél. 026/2 29 65
heures des repas. 36-667

Eczéma

Avez-vous des problèmes?

Ecrivez sous
chiffre P 36-900593 à
Publicitas, 1951 Sion.

A vendre

channes
Louis
de La Bianca

Tél. 027/22 89 63.

J. Tiktiner

Nice Côte d'Azur



Lundi 17, vendredi 21
boutique ouverte jusqu'à 22 heures

Offre d'anniversaire

% sur tous nos manteaux

15 ans

La Boutique

J. Eggs à Sierre

Action Bruchez S.A.

Electricité Martigny

Téléviseur couleurs

25 ANS



Prix action Ensemble Hi-Fi compact
Prix action

1500.-
550.-

publicité:
027/21 21 11

Aproz
Samedi 15 décembre

LOTO annuel

de la fanfare **Echo du Mont**

Invitation cordiale 36-33811

Vétroz

Salle et café de l'Union

Dimanche 16 décembre
dès 20 heures

GRAND LOTO

Organisation: Helios-Basket

Premier tour gratuit

Nombreux et beaux lots
Abonnement général: Fr. 35.-
Abonnement partiel: Fr. 10.-

Fr. 1.- la carte pour le porteur d'abonnement

36-33775

Chamoson

Salle de la Coopérative

Samedi 22 décembre
dès 21 heures

GRAND BAL

avec les **Westwood**

Organisation: Ski-club Ardévaz, Chamoson

36-33813

Scott Fitzgerald

Droits de presse Cosmopress, Genève 49

TENDRE EST LA NUIT

Ses compagnons regardaient Dick, tandis qu'il s'approchait de la jeune femme, indécise près de la barrière. Elle avait un taxi qui l'attendait. C'était une fille rousse qu'ils avaient rencontrée dans le train, le matin même, et qui était du Tennessee. Elle était venue de Knoxville pour déposer une gerbe sur la tombe de son frère. Ses yeux étaient pleins de larmes, son expression indignée.

« Le ministère de la Guerre m'a sans doute donné un numéro inexact, gémit-elle. Il y a un autre nom sur la tombe. Je le cherche depuis deux heures, et il y a tellement de tombes !

— Alors, si j'étais vous, je déposerais mes fleurs sur une tombe au hasard, sans regarder le nom, lui conseilla Dick.

— Vous croyez que c'est ce que je devrais faire ?

— Je crois que c'est ce qu'il vous aurait conseillé lui-même. »

Il commençait à faire sombre. La pluie augmentait. Elle posa sa gerbe sur la première tombe près de l'entrée et accepta la suggestion de Dick de renvoyer son taxi et de rentrer à Amiens avec eux.

Rosemary versa encore quelques larmes lorsqu'elle connut la mésaventure. Elle sentait qu'elle avait appris quelque chose au cours de cette journée, sans bien savoir exactement quoi... Plus tard, le souvenir de chaque heure de cette après-midi lui resta comme celui d'un de ces heureux chaînons qui relient plaisir passé et plaisir futur, mais qui ont été le plaisir même.

Amiens leur parut une ville sonore, aux tonalités violettes, encore attristée par la guerre, comme le sont les noms de certaines gares :

gare du Nord, Waterloo Station... En plein jour, on est déprimé par de telles villes, avec leurs petits trams à trolley d'il y a vingt ans, qui traversent la place aux gros pavés, devant la cathédrale ; et l'atmosphère elle-même évoque le passé, fanée comme les vieilles photos. Mais, à la nuit, tout ce qu'il y a de plus satisfaisant dans la vie française rentre dans le tableau, les filles délurées, les hommes qui discutent interminablement dans les cafés, les couples à la dérive vers le bonheur à bon marché.

En attendant leur train, ils s'assirent sous des arcades assez hautes pour laisser s'évaporer la fumée, le bruit des conversations et celui de la musique. Et l'orchestre crut bien faire en jouant *Yes, We have no bananas*. Ils applaudirent pour faire plaisir au chef d'orchestre, qui paraissait content de lui. La jeune fille du Tennessee avait oublié son chagrin et s'amusait ; elle commença même à flirter avec Dick et Abe, leur roulant des yeux incendiaires. Ils la taquinèrent.

Puis, abandonnant à la dissolution finale sous la pluie persistante les restes de tant de Wurtembergeois, de gardes prussiens, de chasseurs alpins, de tisseurs de Manchester et d'anciens élèves d'Eton, ils reprirent le train pour Paris, mangèrent des sandwiches de mortadelle et de fromage Bel Paese préparés par le buffet de la gare, et burent d'excellent beaujolais. Nicole était taciturne et se mordait les lèvres en lisant les *Guides du champ de bataille* que Dick avait apportés. Lui-même avait du reste étudié rapidement tout cela pour le simplifier, jusqu'à y mettre sa propre marque.

A suivre

MARTIGNY Quartier du Bourg
 EN DUPLEX:
 HÔTEL PARKING - CAFÉ DE LA POSTE
Samedi 15 décembre
 dès 20 h. 30

APERÇU DES LOTS:
 1 bahut - 3 demi-porcs - 4 bons 200.- - 2 caisses de bouteilles -
 2 fours à raclette - assortiment de fête - 1 pendule - montre - jambons
 - fromages - etc.

Tirage des abonnements:
 1 fromage, 1 plaque de lard, 1 salami, 1 boîte de chocolat,
 1 bouteille de Cynar, 1 bouteille de Martigny

LOTO
 8000 francs de lots

CHANGEMENTS RÉSERVÉS
 1 CARTE Fr. 25.-
 2 CARTES Fr. 40.-
 3 CARTES Fr. 50.-

ABONNEMENTS COMBINÉS POUR LE LOTO DU SAMEDI ET DIMANCHE

1 carte Fr. 35.-
 2 cartes Fr. 60.-
 3 cartes Fr. 70.-

Organisation: fanfare municipale Edelweiss Martigny

MARTIGNY HÔTEL PARKING
 CAFÉ DE LA POSTE
 Dimanche 16 décembre dès 17 heures

LOTO

20 séries: 1 jambon
 1 fromage
 1 lard sec
 1 salami

ABONNEMENT 1 CARTE Fr. 20.-
 ABONNEMENT 2 CARTES Fr. 30.-
 ABONNEMENT 3 CARTES Fr. 35.-

Victuailles:
 jambons
 fromages

ANNONCES DIVERSES

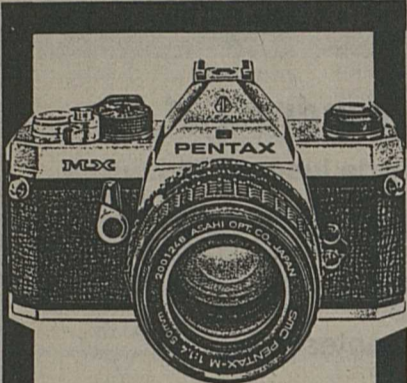
Occasions

Pour
Fr. 50.-

1 lit + matelas
 + chaise.

Tél. 026/2 27 01.

36-3500



REFLEX!!

Voici les prix les plus BAS

Nikon EM	540.-
Nikon FM	640.-
Nikon FE	740.-
Nikon F2	825.-
Canon AT 1	398.-
Canon AE 1	578.-
Canon A 1	925.-
Canon F 1	875.-
Pentax ME	470.-
Pentax MX	470.-
Pentax auto 110	298.-
Fujica AX1	445.-
Fujica AX 3	580.-
Fujica AX5	795.-
Minolta XE 1	438.-
Minolta XE 2	548.-
Minolta XD 7	785.-
Olympus OM 1	548.-
Olympus OM 2	730.-



Alliances dès 680.-
Solitaires dès 198.-

Le magasin spécialisé en brillants

SION Rue de Lausanne 14
 Horlogerie - Bijouterie - Optique

HOCH PIERRE

Aoste
 Rue Lausanne, angle rue Challand
Centre confections en peaux
 Choix, qualité, prix collections hiver 36-401261

Ventes spéciales (bas prix)

Beaux salons 3 p. dès 1300.-
 Canapé 2 et 3 pl. dès 450.-
 Fauteuils et bergères dès 150.-
 Parois et vaisseliers dès 980.-
 Salle à manger rustique dès 1500.-
 Tables val. 85/200 dès 990.-
 Lot de tapis toutes dimensions et ronds dès 55.-

Franco domicile - Reprises
 Facilités de paiement.

Métraiiller meubles sion

Rue de la Dixence 19
 Tél. 027/22 19 06

bocado vous invite à faire plaisir en offrant...

chandelier
 En verre pyrex soufflé. Vous séduira par ses jeux de lumière. (M154) 5 flammes Fr. 62.-
 3 " (selon photo) Fr. 49.-
 y.c. 3 ou 5 bougies de couleur OR ou ARGENT (à choix) Boîte de 10 bougies Fr. 22.-

presse-papier
 En marbre travertin de Rome. (M8/6.5cm) Fr. 17.-

coffret à bijoux
 Vraiment pratique (dim. intérieures 24,5x14,5x7cm) Plateau et cosier rembourré pour bougies. En bois recouvert de cuir. Intérieur velours rouge. Fr. 146.-

jeu du solitaire
 Pièce de bois taillée par un artisan. A la fois jeu et ornement. Peut se jouer seul ou en société. Fr. 65.-

... ou d'autres articles exclusifs que vous trouverez dans notre catalogue!

Veuillez envoyer contre facture à 30 jours ou contre remboursement (règlement en 4 fois consécutives) avec droit de retour dans les 8 jours

J'aimerais aussi recevoir votre catalogue.

NOM: _____
 PRENOM: _____
 ADRESSE: _____
 DATE: _____ SIGNATURE: _____

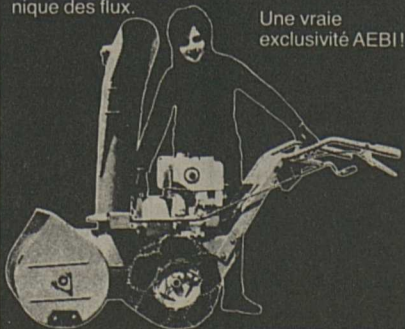
Retourner à: **bocado** 18, rue postale 41, 1361 SION, Tél. 027/22 83 31
 la maison qui vous aide à choisir des cadeaux inédits et vraiment beaux!

Déneigement?

AEBI

AEBI SF1 - la turbofraise 8 CV pour la famille. Avec vitesses de travail réglables progressivement pour déneigement optimal dans chaque neige et par tous les temps. Jet compact et bien dirigé, grâce à la forme correcte de la cheminée au point de vue technique des flux.

Une vraie exclusivité AEBI!



Bon pour prospectus et prix courant de SF 1, turbofraise professionnelle SF 2, machines combinées

Adresse: _____ 407
 26/A

Decouper et envoyer à Aebi & Cie SA, Fabricant de machines, 3400 Burgdorf, Tél. 034-216421



Listes de Mariage

Plaisir d'offrir

Choisissez avec plaisir dans un cadre sympathique les présents qui feront de vos proches des heureux. Venez fouiner, nous pourrions vous conseiller.

LA BOUTIQUE DU CADEAU

Centre MAGRO Uvrier-Sion
 Rez inférieur - Tél. 027/31 28 53

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais
 LE JOURNAL D'ACTUALITÉ À L'IMAGE DU VALAIS

Le radiateur de style suédois



Thermostat réglable de 5 jusqu'à 35°



Pour 50 cts une chambre chaude?

Un ventilateur aspire par le haut l'air froid de la chambre. Le radiateur chauffe instantanément l'air aspiré à 50-70°C en répandant la chaleur vers le bas, de sorte qu'une pièce de 4x4 m (30-40 m³) est vite et uniformément chauffée à 18-20°C jusque dans les moindres recoins.

Un thermostat, réglable de 5-35°C, maintient automatiquement la température désirée et économise du courant. Ostra ne présente aucun danger, même s'il fonctionne en permanence. Consommation de courant: pour Zurich par exemple 8,4 cts à l'heure. Un bijou pour chaque appartement! Toute la partie supérieure est en matière synthétique, rose saumon, résistant aux chocs. Pas de surchauffe, pas de décharges électriques! (Idéal pour chambres d'enfants, salles de bains, pour sécher les cheveux, dégeler les conduites d'eau, etc.) En été il sert de conditionneur. Interrupteur à 6 positions (2 vitesses) dans la poignée au sommet de l'appareil. Plus besoin de se baisser! Poids: 3 kg; hauteur: 45 cm; contrôlé par l'ASE, 1 année de pleine garantie.

Prix, y compris cordon blanc de 2,5 m:
 OSTRAL 1200 Watts 220 V 138.-
 ou 6 x Fr. 24.90 = Fr. 149.40 (incl.porto)

* OSTRAL 2000 Watts 220 V 148.-
 ou 6 x Fr. 26.60 = Fr. 159.60 (incl.porto)
 * nécessite un fusible rouge de 10 amp.

8 jours de chaleur gratuite

biemann

Fritz Biemann, Rehalpstr. 102, 8029 Zurich, Envoiez-moi sans engagement: Tél. 01/55 33 40,

Nom: _____ 1223

1 OSTRAL 1200 Watts à Fr. 138.-
 1 OSTRAL 2000 Watts à Fr. 148.-

Prénom: _____

Après 8 jours, je m'engage à payer au comptant, à tempérament à raison de 3 mensualités, de 6 mensualités, ou à vous retourner l'appareil en parfait état.

Rue: _____

Localité: _____

Signature: _____

TV couleur
 Voici les prix les plus BAS

Mitsubishi CT 2002	750.-
Mitsubishi CT 2003 E	1050.-
Hitachi CTP 217	890.-
Hitachi CTP 246	1100.-
Sanyo 6215	995.-
Sanyo 6216	1275.-
National TC 481	850.-
National TC 272	1380.-
ITT color 66 cm	1598.-

Comparez!!!

PHOTO - RADIO - TV - HIFI

Dorsaz Discount
 Av. du Gd-St-Bernard 29
 MARTIGNY

Le meilleur service!
 Les prix les plus bas!

DROGUE ET PROBLÈMES DE JEUNESSE

Le nouveau centre d'accueil «Contact» se présente

SION (bl). - «Je crois que le mot qui nous définit le mieux est catalyseur; nous sommes des catalyseurs qui devons travailler sur la spontanéité. Nous utilisons les moyens qui sont à notre disposition et à notre portée, même si, bien souvent, nous sommes perçus comme des intrus dans la vie des jeunes drogués avec qui nous essayons d'engager le dialogue», relevait Claude Rossier, hier, lors d'une séance d'information à la presse qui s'est déroulée dans les nouveaux locaux du centre «Contact», dont il est le responsable depuis mars dernier.

«Contact», qu'est-ce que c'est ?

L'expérience «Contact» a débuté à Sion en 1972 déjà. Le centre fut d'abord installé à la rue du Midi, puis dans le quartier de Tous-Vents, avant d'être transféré à son adresse actuelle, à la rue des Tanneries 4. Le

bâtiment, classé monument historique, a été mis à disposition par la commune de Sion à qui il appartient. Entre mars 1979 et aujourd'hui, son aspect a bien changé, puisque tant extérieurement qu'intérieurement, il a été restauré. A noter que l'intérieur s'est vu restauré et aménagé par la nouvelle équipe de «Contact», formée de Claude Rossier, Jean-Michel Delacrétaz et Alberto Morisod, responsables, ainsi que par les jeunes gens qui fréquentent le centre.

Les buts fondamentaux de ce centre ont quelque peu été modifiés par rapport à ceux de la «genèse» de cette institution. Quels sont-ils donc, ces buts ? «Contact», c'est d'abord un centre de rencontre, d'information, de prévention, de consultation et d'aide, ouvert à toutes les personnes préoccupées par les questions posées par la drogue. «Contact», c'est une aide aux jeunes confrontés aux problèmes de la

drogue, de ses causes et de ses conséquences, aux adultes proches de jeunes concernés par les toxicomanies et à toute personne professionnellement en rapport avec des jeunes en difficulté. On y organise des entretiens individuels ou de groupe, un soutien éducatif ou des désintoxications. «Contact» peut bien sûr informer sur le phénomène-drogue par des rencontres personnelles, par l'animation de discussions (classes, groupes de loisirs, etc.) par de la documentation, projection de films ou mise sur pied de conférences. De plus, le centre entend pouvoir collaborer avec des familles disposées à accueillir un jeune, par exemple, pour un repas, un week-end, un «accompagnement», avec des employeurs compréhensifs, prêts à offrir une place de travail; avec des personnes dynamiques et imaginatives, désireuses de partager une de leurs activités; ou encore avec des juristes, des médecins, des infirmières, des éducateurs, prêts à partager leurs compétences.

En toute discrétion

Les jeunes gens qui fréquentent le centre, en moyenne 80 par mois dont l'âge varie entre 15 et 25 ans pour la plupart, sont assurés du fameux secret professionnel. «Pas de rapport avec la police, pas de dossier non plus» soulignent en chœur Claude Rossier, responsable, et Jean-Daniel Barman, sous-directeur de la Ligue valaisanne contre les toxicomanies (LVT). «Si cela est ainsi, poursuit M. Rossier, c'est qu'il est déjà difficile d'établir un contact avec les jeunes et de parler de leurs problèmes, surtout s'il s'agit de drogués. Nous ne pouvons donc pas leur «coller» encore un dossier sur le dos, car le dialogue serait aussitôt rompu.»

Il va de soi que des communications sur l'ensemble du phénomène

peuvent être établies entre les divers centres «Contact» valaisans (Sion, Sière, Brigue, Martigny et Monthey) et la police. Mais cette dernière ne doit pas savoir qui vient à «Contact» ni pourquoi, ni quand, ni comment. «Mais nous ne pouvons bien sûr pas couvrir un individu qui fait métier de vendre des drogues. Et il est déjà arrivé une fois que nous ayons dû dénoncer un tel cas.»



De gauche à droite: MM. Alberto Morisod, Jean-Michel Delacrétaz et Claude Rossier, responsables du «Contact» séduisois et M. Jean-Daniel Barman, sous-directeur de la LVT.

Après avoir soutenu avec succès sa thèse à l'université de Saint-Gall

M. Marc Tichelli, de Sion, obtient le titre de docteur ès sciences économiques

SION. - M. Marc Tichelli, fils de Félix, de Sion, a reçu le titre de docteur ès sciences économiques après avoir présenté et soutenu une thèse à l'université de Saint-Gall.

Après avoir fait des études classiques au collège de Sion, M. Marc Tichelli, né en 1945, a obtenu une licence en sciences économiques et sociales à l'université de Saint-Gall.

Ensuite, il s'est adonné à l'élaboration d'une thèse intitulée «Markentreue von Konsumenten beim Kauf von Konsumgütern» (La fidélité d'un consommateur à une marque lors de ses achats de biens de consommation). Pendant cette période de recherche et d'étude, M. Marc Tichelli s'est engagé comme assistant du professeur Weinhold, toujours à l'université de Saint-Gall, et comme collaborateur scientifique à l'Institut universitaire de recherche pour le marketing, à Saint-Gall.

Depuis près de deux ans, M. Marc Tichelli, marié et père de deux enfants, seconde ses parents dans leur magasin de chaussures, à Sion.

Bénéficiaire du Fonds national pour la recherche scientifique qui a contribué au financement de la thèse, l'auteur tente d'analyser les facteurs déterminant le degré de fidélité d'une personne envers des marques de biens de consommation qu'elle achète pour soi ou pour les membres de sa famille. Pour cela, il effectua un sondage d'opinion auprès de 700 consommatrices de la Suisse orientale.

«De cette enquête, nous dit M. Marc Tichelli, il ressort que les



clients fidèles (c'est-à-dire ceux qui achètent de préférence les mêmes marques et s'y tiennent résolument) sont - en moyenne et en règle générale - les plus âgés, les moins fortunés, les plus introvertis, moins impulsifs et moins intrépides que les clients cédant au changement de marques, constamment.

Contrairement et plus fréquemment que ces derniers, les premiers nommés ont un niveau de formation scolaire peu élevé. Acheter des nouveautés, cela comporte, pour eux, des dangers. Ils n'entendent pas prendre des risques lorsqu'ils se rendent acquéreurs d'une mar-

chandise. Ce sont des gens qui attachent beaucoup d'importance à faire un choix satisfaisant, duquel ils sont sûrs. Estimant qu'il existe de réelles différences de qualité entre les marques concurrentielles, ils donnent leur préférence - dès qu'il y a risque - à ce qui est plus cher. Leur confiance en la publicité tapageuse est restreinte. Ils écoutent plus volontiers les conseils de leurs amis ou, au moment des achats, ceux des vendeurs.

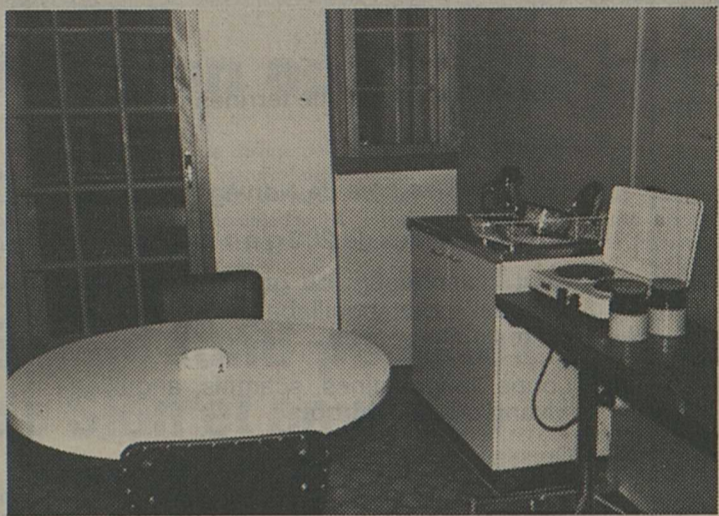
Sur la base des résultats du sondage d'opinion l'auteur de la thèse entame des conclusions que l'on peut résumer ainsi:

- la fidélité à une marque lui ayant donné satisfaction, n'est pas - en règle générale - liée à un choix impulsif. Au contraire, il s'agit d'un choix réfléchi (objectivement, ce choix peut être juste ou faux). C'est pour cela, entre autres, qu'il n'est pas facile d'attirer et de conquérir des clients attachés à des marques de la concurrence ou de récupérer un client fidèle qui aura subi une déception.

La thèse de M. Marc Tichelli contient d'autres éléments analytiques et de réflexion qui en font un ouvrage de qualité d'une part et, d'autre part, d'un intérêt évident pour les spécialistes. Elle est aussi pleine d'enseignements pour un très large éventail de personnes.

Nous adressons nos plus vives félicitations à M. Marc Tichelli pour le titre qu'il a bien mérité.

f.-g.-g.



La cuisine de la maison de la rue des Tanneries 4. «Le centre est voulu absolument non-marginal, parfaitement intégré dans la cité. Le cadre a en effet énormément d'importance.»

SION Réouverture de la Galerie des Châteaux

SION (gé). - La Galerie des Châteaux a ouvert ses portes. Nouvelle formule et nouvelle présentation:

**Meubles anciens - Peintures et sculptures d'artistes contemporains
Céramique et porcelaine peintes à la main
Artisanat et objets à offrir inédits
Meubles chinois - Cache télévision, etc.**

TABLEAUX CADEAU



L'ÉTABLE EN CONSORTAGE Un atout pour l'agriculture de montagne

SION (gé). - A l'heure actuelle, dans de très nombreux villages, il n'y a plus qu'un «noyau» d'éleveurs professionnels de bétail. Il s'agit avant tout d'exploitations familiales.

Le morcellement excessif des propriétés constitue la vraie pauvreté du paysan de montagne. Le remaniement parcellaire classique, qui n'est pas une panacée, se heurte à de nombreuses difficultés en montagne. Par contre, le remaniement par fermage est une solution nouvelle, qui aboutit seulement à un transfert de possession de terrains pour une période déterminée.

Ce type de remaniement conviendrait spécialement aux secteurs les moins favorables à l'exploitation agricole. Lors de ces remaniements par fermage, les parcelles abandonnées devraient tomber dans la masse du remaniement par fermage, afin que le fermier puisse compter sur une durée d'exploitation déterminée.

Un investissement au service de la communauté

L'étable en consortage, qui a pour but la mise en commun de la garde et des soins du bétail, est une solution valable dans les régions agricoles très difficiles à exploiter et très morcelées. Mais l'étable en consortage ne sera jamais une «entreprise à dividende»; elle doit être considérée comme un investissement au service de la communauté.

De sérieuses études doivent être faites afin que ces étables en consortage deviennent des exploitations viables et dynamiques gérées par des agriculteurs à plein temps et disposant d'une superficie de terrains suffisante, condition indispensable pour une gestion rationnelle.

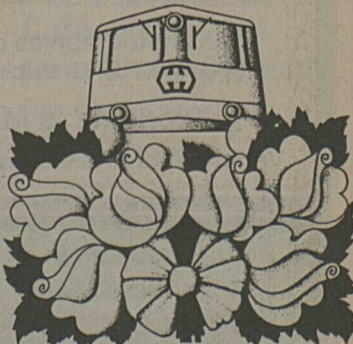
Les pouvoirs publics doivent faire un effort pour maintenir le cheptel bovin en soutenant d'une manière accrue les étables en consortage et les constructions rurales en montagne.

Il y aurait lieu également de faci-



Une étable en consortage.

liter la transformation en ruraux modernes (sur des bases communautaires ou privées) d'anciennes constructions agricoles par l'octroi de subventions, à l'instar de celles accordées pour les constructions nouvelles. Dans les zones difficiles à exploiter où dans les zones où l'agriculteur périclité, il y a lieu de favoriser avant tout une forme d'exploitation communautaire.



Penser «voyage» - Offrir un voyage

Le bon de voyage

cadeau apprécié de tous en toute circonstance!

Demandez-le au guichet des gares



Chemins de fer fédéraux suisses

100%
image couleur



garantie et service Philips
après vente

OFFRE SPÉCIALE

TELEVISEUR COULEURS PHILIPS
66 cm, 24 programmes

Fr. **1850.-**

- Philips couleurs, dès Fr. 900.-
- Location-vente Fr. 60.- par mois
- Vidéo-recorder dès Fr. 1980.-

SIERRE, 2 commerces spécialisés
avec concession fédérale.

A. GRAND Route de Sion 6 027/55 16 79	B. REVEY Av. Max-Huber 4 027/55 10 02
--	--

Du 9 au 27 février 1980
Un voyage unique en Afrique du Sud!

pour les connaisseurs de vins, les baigneurs passionnés, les techniciens en vacances et les photographes à la chasse d'animaux sauvages!

Nous visitons Le Cap et les vignobles sur les collines environnantes, où depuis plus de 300 ans les raisins mûrissent sous le soleil sud-africain. Nous nous délasserons sur les rives de l'océan Indien de la fatigue et des innombrables impressions accumulées lors du voyage d'étude à travers les vignobles sud-africains. La fin du voyage et en même temps le point culminant sera une visite dans la plus belle réserve de l'Afrique: le parc national Kruger! Sur notre route, nous passerons par Port Elizabeth, Durban, Pretoria (visite d'une mine d'or) et Johannesburg. **Prix du voyage par personne (basé sur chambre double): Fr. 4590.-.** Toutes les excursions et visites sont accompagnées par des guides expérimentés.

 Demandez les prospectus détaillés à:
VOYAGES ACS S.A.
Theaterplatz 13, 3011 Berne.
Tél. 031/22 38 13.

118.388.432

Les images insolites du passé...



JACQUES CALPINE
SION
AUTREFOIS
ED. DE LA MATZE SION

Des photographies du siècle dernier...
Un très beau livre

Editions de la Matze S.A., Sion
Vente en librairie et dans les kiosques Naville

Alfa 6

L'unique 6 cylindres qui roule
comme une *Alfa Romeo*



Moteur 6 cylindres en V à 60°, 160 ch DIN à 5300 tours — 1 km départ arrêté en 30,3 sec — réserve de puissance: 50% (80 ch) à 140 km/h — plus de 65 instruments de contrôle et de servo-assistance pour votre confort.

Garage Central S.A., Martigny	026/ 2 22 94
Garage Ellte, Sierre	027/55 17 77/78
Garage du Mont S.A., Sion	027/23 54 12/20
Garage Croset, Collombey-le-Grand	025/71 65 15

Vente aux enchères publiques

Hôtel du Grand-Quai - Route du Simplon 33
MARTIGNY

Mardi 18 décembre, dès 20 heures
Exposition: de 13 h. 30 à 19 h. 30

Importante collection de tapis d'Orient anciens

Persans: Tabriz, Abadeh, Kashan, Bidjar, etc.
Turcs: Kayseri, Ghiordes, Milas, Yahyale, etc.
Chinois: Ning'Hsia, Pao Tou, etc.

Dès 13 h. 30, vente de gré à gré

Important lot de tapis noués à la main

de qualité exceptionnelle et de toutes dimensions, provenant de: Iran, Pakistan, Cachemire, Inde, Turquie, Chine, Afghanistan, y compris des pièces en soie naturelle

Vente avec garantie
Des listes de tapis seront distribuées pendant l'exposition, et à la vente

Commissaire-priseur: M. Charles Grisoni
Pour renseignements, veuillez téléphoner au 022/55 43 65 36-4103

Institut de commerce - Sion Fondé en 1941

Rue des Amandiers 9

Rentrée 7 janvier

Cours commerciaux complets de 6 à 9 mois
Préparation aux examens d'admission des PTT et CFF
Enseignement individuel donné par des professeurs spécialisés avec grade universitaire

- Diplôme de commerce et de secrétaire en 6 et 9 mois
- Diplôme d'anglais de l'Institut de commerce de Londres
- Classes pour élèves débutants et avancés
- Etude surveillée

Demandez le programme d'études à la direction
Dr Alexandre Théler - Tél. 027/22 23 84

ab. Bonnecher



Pour de bonnes fêtes
FRANCIS
vous propose:

Langoustes vivantes
Queues de langoustes
Homards vivants
ou cuits « maison »

- Ses dindes fraîches renommées de 3, 4 et 5 kg
- Pâté de foie gras truffé de Strasbourg en bloc de 100, 200 et 600 g ou détail
- Son saumon fumé coupé « maison »
- Filets de truites fumées
- Anguilles fumées
- Terrines
- Plus de dix variétés de terrines
- Galantines fraîches
- Les saumons frais de Norvège avec tête
- Truites vivantes de 200 g à 1 et 2 kg
- Tout l'assortiment du grand choix frais habituel pour bouillabaisse, gratin de fruits de mer, paëlla
- Loups, langoustines, scampis, anguilles vivantes, soles, turbots
- Cuisses de grenouilles
- Escargots frais « maison »
- Délices, coquilles Saint-Jacques
- Quenelles de brochets
- Son grand choix de crevettes et gambas
- Ses volailles fraîches: poulets, pintades, canetons sauvages 500-700 g pièce, canettes de Barbarie cailles fraîches, lapins, pigeons, coquelets, cabris
- Poulet de « Bresse » véritable médaille
- Caviar
- Truffes
- Foie de volaille
- Selles et gigots de chevreuil
- Moules
- Vongoles
- Huîtres de Marennes et Belon, etc.
- Merquez ● Chorizo ● Bacalao

A ce petit magasin, grand rendez-vous des gourmets

Passez vos commandes! Anne-Marie, Charly et Francis vous souhaitent de bonnes fêtes!

« EXTRA »

Chez Francis Despras
Tél. 027/55 19 44 - Sierre

ab. Bonnecher

Particulier vend

Mercedes-Benz 280 E
mod. 74, avec climatisation, boîte automatique, intérieur peau.
Fr. 15 000.-, garantie.

Tél. 027/36 10 91. 36-2440

A vendre
cours d'allemand
du D' Herzog, disques et fascicules.
Valeur Fr. 539.-
Cédé Fr. 150.-

Tél. 027/31 22 48.

Charrat
Salle de gymnastique
Dimanche 16 décembre
dès 20 h. 30

LOTO

Organisé par la chœur mixte La Voix des Champs

victuailles

Abonnements:
1 carte **40.-**
2 cartes **50.-**
3 cartes **60.-**
jouées par la même personne

Aperçu des lots
Carrés de porc
Fromages
Jambons, etc.

36-90592

EUTERPE NE CRAIGNANT PAS LA NEIGE...

Crans-Montana à l'aube d'une saison musicale exceptionnelle

CRANS-MONTANA (Jep). - Crans-Montana est indiscutablement une des figures les plus marquantes du monde du ski et des sports d'hiver et d'été. Mais il serait injuste de ne la considérer qu'ainsi. Elle a, en effet, également un passé culturel impressionnant.

C'est dans ce contexte que l'idée de créer des semaines musicales sur le Haut-Plateau est née l'été dernier à l'occasion d'une rencontre entre le président du Fonds Georges Haenni et quelques habitants et hôtes de Crans et Montana. L'enthousiasme des uns et des autres a abouti, au cours de l'automne dernier, à la création d'un comité d'organisation qui bien que pressé par le temps, a décidé d'organiser cet hiver les premières semaines musicales de Crans et Montana, qui se dérouleront sous le haut patronage du conseiller fédéral Hans Hürlimann.

Le Fonds Georges Haenni directeur artistique de ces semaines

Dans son message, le président du comité d'organisation de ces semaines, M. Marius Bagnoud, a rappelé la justesse de ce choix. «L'histoire du chant et de la musique en Valais est intimement liée aux noms des professeurs Charles et Georges Haenni, ils en sont père et fils l'âme immortelle». Il semble presque inutile de présenter ces deux grands hommes de la musique valaisanne. Charles Haenni est entre autres le compositeur de la Valaisanne et l'imitable organiste de la cathédrale de Sion. Georges Haenni, lui, est le personnage de la Chanson valaisanne de la Servante d'Evolène avec Morax, de la Fête

des vendanges avec Jean Graven; pendant cinquante ans, de toutes les manifestations musicales valaisannes, puis finalement fondateur du conservatoire de musique. Il était donc juste de faire appel au Fonds qui porte son nom, dont le but primordial est de promouvoir la culture musicale.

Un programme remarquable

Le comité d'organisation de ces semaines en collaboration avec le président du Fonds Georges Haenni, M. Paul Cordonnier, et d'un membre de sa commission artistique, M^{lle} Daisy Bacca ont élaboré un programme remarquable que nous présentons ici en primeur.

Tous les concerts auront lieu dans la salle de conférence de l'hôtel du

Golf à l'exception du concert du pianiste Jean Micault qui aura lieu à Sierre et ceci comme signe de remerciement à la commune de Sierre pour sa gracieuse participation.

Les billets et abonnements seront en vente dès le 20 décembre au secrétariat du comité; agence Gaston Barras à Crans ainsi qu'aux Offices du tourisme de Crans et Montana et à la librairie Amacker à Sierre.

Les concerts... où et quand ?

Vendredi 18 janvier: à 20 h. 30, hôtel du Golf à Crans: Brigitte Buxtorf et Catherine Eissenhoffer, duo flûte et harpe. Œuvres de Corelli, Frédéric-le-Grand, Ibert, Debussy, Zbinden, etc.

Vendredi 1^{er} février: à 20 h. 30, hôtel de ville à Sierre: Jean Micault, pianiste. Œuvres de Chopin avec commentaires de l'artiste.

Vendredi 15 février: à 20 h. 30, hôtel du Golf à Crans: Bruno Rigutto, pianiste. Œuvres de Bach, Mozart, Brahms et Liszt.

Vendredi 29 février: à 20 h. 30, hôtel du Golf à Crans:

Trio Risler, Sébastien Risler, piano, Nicolas Risler, violon, Jean-Jacques Risler, violoncelle. Œuvres de Schumann, Brahms et Ravel.

Vendredi 7 mars: à 20 h. 30, hôtel du Golf à Crans: Graziella Sciutti, soprano. Au piano: G.-M. Caillat. Œuvres de Monteverdi, Mozart, Mendelssohn, Liszt, Poulenc, Pizetti et Rossini avec commentaires de l'artiste.

Vendredi 28 mars: à 20 h. 30, hôtel du Golf à Crans: Roberto Szidon, pianiste. Œuvres de Rachmaninoff, Scriabine et Moussorgsky.

Sion, Hérens, Conthey

Noël, un appel à la joie... partagée

Une lectrice nous écrit: «La joie partagée», ce disque de l'abbé Kaelin sur des paroles de Raoul Follerau me revient en mémoire pour dire mon émerveillement face à l'action qui s'est faite dernièrement à Hérérence.

Nous avons tous été interpellés par le problème des réfugiés du Cambodge, conséquence d'une guerre atroce qui dure depuis trop longtemps et dans laquelle les intérêts

politiques ne permettent pas d'arrêter ce conflit. Faudra-t-il aller jusqu'à l'anéantissement d'un peuple pour que la conscience des hommes du monde entier se réveille et fasse pression sur les belligérants? La «Caritas paroissiale» d'Hérérence, à la demande de quelques personnes, a cherché un moyen d'accueillir une famille de réfugiés. Du fait de la situation géographique du village, du manque de places de travail dans le secteur, elle a décidé dans un premier temps de faire une «action» financière pour aider des familles à s'installer en Suisse, dans des lieux où l'intégration serait plus facile et moins douloureuse pour les familles concernées. Une somme de 10 730 francs a été récoltée dans toute la paroisse, et cela en une semaine.

Ski de fond pour les aînés de Sion et environs

Pro Senectute informe les personnes du 3^e âge de Sion et des localités environnantes que les rencontres hebdomadaires de ski de fond reprendront le mardi 8 janvier 1980.

Comme ces années précédentes, les cars partiront de la place de la Planta à Sion à 13 h. 30 pour conduire les participants sur le Haut-Plateau de Crans-Montana.

Les aînés domiciliés dans les villages de Champlan, Grimsuat, Ayent, Icoigne, etc., soit sur la route

de Sion-Crans, seront pris en charge dans chaque localité.

Les personnes intéressées à ces rencontres de ski de fond, voudront bien s'inscrire avant le 30 décembre prochain, auprès de M^{lle} Robyr, responsable de Pro Senectute à Sion, téléphone 22.07.41.

Pour la saison 1980, dix rencontres sont prévues, les mardis jusqu'au 11 mars y compris.

Tous autres renseignements seront communiqués aux intéressés lors de l'inscription.

Amis sportifs du 3^e âge l'équipe responsable se réjouit de vous rencontrer et vous dit à bientôt.

Dans cette attente à tous bonne et joyeuse fête de Noël.

Pro Senectute - Sion

Conduire en gentleman



Savoir faire preuve de tolérance
TCS) Chacun peut commettre une erreur. Si l'un de vos partenaires fait une faute, ne vous comportez pas en justicier ou en moralisateur. Aidez-le plutôt à sortir de la situation difficile dans laquelle il se trouve. Ayez surtout de la compréhension pour les conducteurs étrangers.

REDACTION DE SION
Gérard Mabillard
Tél.: (027) 23 30 51 (int. 25)
Avenue de la Gare, 1950 Sion
App. tél.: 38 23 47.
1961 Champlan

Succès de la 3^e Quinzaine du livre valaisan

SION (gé). - Comme nous l'avons annoncé l'Association des écrivains valaisans, présidée par M. Jean Follonier, a mis sur pied, grâce à la collaboration du Centre Métropole, la 3^e quinzaine du livre valaisan. Une vingtaine d'écrivains y exposent

leurs œuvres. Chaque jour, de 14 à 18 heures, deux ou trois écrivains sont présents au Centre MMM pour dédicacer leurs ouvrages.

Cette 3^e quinzaine du livre valaisan durera jusqu'au 24 décembre prochain. Ne la manquez pas!



Oswald Mathier et Raphy Rappaz étaient présents vendredi après-midi.

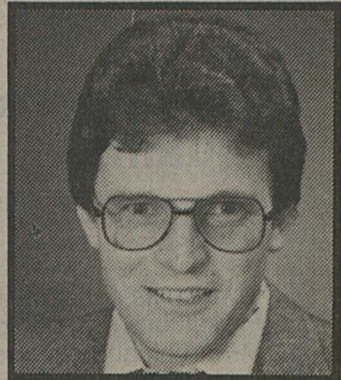
UBS Sierre: deux nouveaux mandataires

SIERRE (A). - Deux employés de l'Union de Banques Suisses à Sierre viennent d'être promus au rang de mandataires commerciaux. Il s'agit de M. Jacques Emery, originaire de Lens, titulaire du diplôme fédéral d'employé de banque, ainsi que M. Eugène Robyr, qui entra au service de la banque voici dix ans. Stage à Zurich, à l'inspectorat notamment puis en Angleterre et à Lausanne, tel est le parcours suivi par M. Robyr qui est aujourd'hui inspecteur dans le rayon du Valais.

Tous nos compliments accompagnent ces deux jeunes employés à qui nous souhaitons une fructueuse carrière.



M. Jacques Emery



M. Eugène Robyr.

LES FIFRES ET TAMBOURS SIERROIS Pièce maîtresse du mouvement romand

SIERRE (Jep). - Rares sont les sociétés locales qui peuvent s'enorgueillir d'appartenir à l'élite romande de leur branche. C'est pourtant un fait qui s'explique fort bien. Le réservoir sierrois, aussi bien financier que de population est trop restreint. Les fifres et tambours sierrois ont su dépasser ces problèmes, en mettant l'accent sur l'effort personnel. Ils sont aujourd'hui la pièce maîtresse du mouvement romand. Ils ont donc justement remporté cette saison le titre de champion romand de la spécialité. Jusqu'à ce jour la société était essentiellement formée de tambours.

Mais pour élargir son champ d'activité, elle a décidé d'introduire, récemment, une branche fifre. Avec le temps, elle a mis sur pied une véritable école de musique comprenant tous les degrés. Il y a à peu, elle a inauguré ses nouveaux costumes. A ce sujet, lors de la récente assemblée générale, elle a tenu à remercier toute la population locale pour sa générosité.

Notons encore que la société va organiser, dans le courant de ces prochaines années, la fête romande des tambours, fifres et clairons.

A votre santé, M. Denis Caloz! PINSEC... À L'EAU



M. Denis Caloz

SIERRE (A). - C'est un anniversaire bien sympathique que vient de fêter M. Denis Caloz de Muraz. Il célébrait il y a quelques jours son nonantième anniversaire. Originaire de Chandolin, M. Caloz travailla jusqu'à sa retraite au service de la grande régie fédérale des CFF. M. Caloz, qui a perdu son épouse voici dix ans, a élevé une famille de six enfants. A l'issue de cette fête, une délégation du conseil communal conduite par M. Pierre de Chastonay s'est rendue au domicile du nonagénaire pour lui apporter les vœux de l'administration ainsi qu'un cadeau marquant l'événement.

D'agréables propos ont été échangés à cette occasion. Que la santé soit fidèle à M. Caloz, à qui nous présentons nos meilleurs vœux de prospérité.

SAINT-LUC. - La commune de Saint-Luc va procéder à divers travaux d'adduction d'eau potable pour le hameau de Pinsec. Il s'agit de la construction d'un réservoir, ainsi que d'une route et des canalisations. Cet infrastructure devrait permettre un meilleur équipement du secteur.

GASTRONOMIE

Hôtel-restaurant de Rivaz
Son menu des dimanches et pour les fêtes. Ses viandes et ses spécialités. Salles pour groupes et banquets.
Se recommande: fam. Tharin.
Tél. 021/56 10 55.

Pour savourer une vraie fondue au vacherin, servie avec un excellent fendant du Prieuré une seule adresse:
Chez Marinette
Café-restaurant de la Croix-Blanche
Saint-Pierre-de-Clages.
Tél. 027/86 42 62.
Fermé le dimanche.

Restaurant des Chasseurs Mayens-de-la-Dzour
Pour vos week-ends le chef vous propose son plat du jour ses spécialités ses menus à la carte
Repas de fin d'année pour sociétés, sur commande.
Tél. 027/22 14 05.

Michel Moos expose
SIERRE. - Peintre sculpteur, Michel Amos, de Miège, expose à la salle de récréation de l'hôtel de ville. Le vernissage est prévu pour ce soir dès 16 heures. L'artiste présente une nouvelle série de peinture et sculpture fort intéressantes qui ne laissera pas le visiteur indifférent. L'exposition sera ouverte chaque jour du samedi 15 au dimanche 30 décembre, de 15 à 18 heures.

GRÔNE: tradition respectée

GRÔNE. - La «Tâtée des vins et des fruits» est une tradition que la bourgeoisie de Grône renouvelle chaque automne. Chaque «ayant-droit» se voit remettre un litre de vin, 200 grammes de fromage et 500 grammes de pain de seigle. Ainsi le veut le règlement bourgeois qui honore ainsi tous les citoyens originaires de Grône et ayant vingt ans révolus. Cette distribution a eu lieu dimanche à Loye et à Grône.

CAFÉ-RESTAURANT
Auberge du Pont
UVRIER / ST-LÉONARD VS
Grande dizaine du poisson
du 13 au 23 décembre
Réservation: tél. 027/31 22 31.
Fermé le mercredi
Famille M. Pelloquin.

Dédicaces



En grande première valaisanne
Michel Vaucher dédicacera son dernier livre «**Les Alpes valaisannes**»
Fr. 53.80
Samedi 15 décembre, dès 13 h. 30 à notre librairie du centre ville.
Lundi 17 décembre, de 19 à 22 heures, à notre librairie du centre commercial Placette, dédicaces d'André Chamot et de Maurice Métral.
Librairie-papeterie
Amacker

Riddes

Salle du collège

Samedi 15 décembre
dès 20 h. 15

LOTO

Fr. 9500.- de lots

- soit:
- 1 pendule neuchâteloise
- 2 bahuts
- 3 demi-porcs
- 1 montre
- 11 jambons
- fromages, etc.

1 carte Fr. 30.-
2 cartes Fr. 50.-
par la même personne

Fr. 1.- la carte supplémentaire
pour les porteurs d'abonnements
Toutes les séries se jouent au carton

Organisation: Ski-club Etablons, Riddes

36-33787

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

MIGROS VALAIS

cherche, pour compléter l'effectif du personnel de son service **Publicité et décoration** à sa centrale de Martigny

un décorateur qualifié

ayant, si possible, quelques années d'expérience.

Conditions de travail intéressantes.
Prestations sociales propres à Migros.
M-Participation financière.
Semaine de 42 heures

Les candidats sont invités à prendre contact par téléphone ou adresser leurs offres au **service du personnel de la**

Société coopérative Migros Valais
Tél. 026/2 35 21
1920 Martigny



Entreprise du génie civil du Bas-Valais cherche

un(e) employé(e) de commerce

ou
un(e) aide-comptable
avec quelques années d'expérience, pour tous travaux de comptabilité, salaires, décompte de charges sociales, etc.

Date d'entrée: janvier 1980 ou à convenir.
Ambiance de travail agréable.
Salaire selon capacités.

Ecrire sous chiffre 3366 à My ofa, Orell Füssli Publicité S.A., 1870 Monthey.

On cherche

une repasseuse

pour l'après-midi.

S'adresser au pressing Bernasconi-Michellod, Martigny.
Tél. 026/2 29 74.

36-33704

Entreprise du centre du Valais engage

mécanicien

pour machines de chantier
débutant accepté

maçons manœuvres

Travail assuré.

Ecrire sous chiffre P 36-900591 à Publicitas, 1951 Sion.

Garage de la région de Martigny engagerait un

mécanicien diplômé

ayant déjà de l'expérience.

Nous cherchons une personne avec le sens d'organisation et de l'initiative, qui peut maintenir un travail de qualité.

Nous offrons bon gain et participation au chiffre d'affaires.

Entrée tout de suite ou à convenir.

Ecrire sous chiffre P 36-33727 à Publicitas, 1951 Sion.

Morgins Hôtels cherche

pizzaiolo

(évent. pâtissier) pour saison d'hiver

masseur

(évent. pour fêtes) ainsi qu'un orchestre pour le 31.12.1979.

Tél. 025/77 27 71 interne 629.

83-43631

On cherche tout de suite

une jeune serveuse

Débutante acceptée. Horaire: 15 à 24 h.

Tél. 027/31 17 08.

36-1294

On cherche pour le 1^{er} février 80
mécanicien autos expérimenté

Garage du Rawyl

F. Bridel
Ayent.
Tél. 027/38 12 86.

36-2839

Famille tessinoise (deux enfants) cherche

une gentille jeune fille

Permis de conduire souhaité. Bon salaire. Entrée désirée: janvier 1980 ou date à convenir.

Montana. On cherche

jeune fille

pour garder 2 enfants et aider au ménage. Nourrie, logée. Congés scolaires. Entrée début janvier 1980.

Tél. 027/41 13 15 à partir de 18 heures.

36-33809

Restaurant Tignousa à Saint-Luc cherche, pour la saison d'hiver

une jeune fille

pour le service de la cafétéria.

Tél. 027/65 16 56, le soir.

36-33810

On cherche, pour mi-janvier

une personne

pour s'occuper à plein temps de dame âgée et handicapée.

Tél. 026/2 38 46, heures bureau 2 12 51, heures repas.

36-33807

Urgent! On cherche

vendeuses - vendeurs

Laiterie-épicerie Victor Barras Crans-sur-Sierre.
Tél. 027/41 10 61 heures de bureau.

36-33806

Employée de commerce

(dipl. EPL)

cherche travail de bureau à domicile (dactylographie ou autres).

Tél. 025/65 20 37.

*36-401306

Etudiant (type E)

cherche, pour décembre-janvier, un emploi. Bonnes connaissances du français et de l'anglais.

Faire offres sous ch. P 460444-07 à Publicitas, 3900 Brigue.

Nous cherchons, pour la saison d'hiver ou à l'année

une jeune fille

aimant s'occuper des enfants et du ménage.

Nous sommes une famille avec trois enfants (5, 2½ ans, un an).

Famille Walter Egon Chalet Morgenrot, 3925 Grächen.
Tél. 028/56 11 53.

36-33803

Maison de retraite, session, cherche

personne de confiance cuisinière-gouvernante

Travail indépendant. Possibilité de participation à la vie de la communauté. Chambre dans la maison. Début du travail: 14 janvier 1980 ou à convenir.

Faire offres avec curriculum vitae et prétentions de salaire au Foyer franciscain, 1890 Saint-Maurice.

36-33801

Je cherche

un chauffeur

de train routier expérimenté.

Offres à Elie Marclay Transports, Monthey.
Tél. 025/71 22 40.

143.266.867

Secrétaire

cherche place dans étude d'avocat-notaire; plus de 10 ans d'expérience; région de Sion; date d'entrée: début février 1980 ou à convenir.

Ecrire sous chiffre 89-61059, Annonces Suisses S.A., ASSA, placé du Midi 27, 1950 Sion.

Crans-Montana. Cherchons

chauffeur de taxi

pour la saison d'hiver.

Tél. 027/41 23 69.

36-33653

bar le bolero

Sion, cherche tout de suite

sommelière-barmaid

Travail par rotation - une semaine le matin - une semaine le soir.

Se présenter au bar ou téléphoner au 027/22 45 56.

36-1337

Café-restaurant Bocalino, Sierre cherche

sommelier/sommelière

et

garçon ou fille de buffet

Travail en équipe.

Tél. 027/55 25 03.

36-1322

Entreprise expérimentée et bien équipée de menuiserie-charpenterie cherche pour date à convenir

jeune machiniste qualifié

menuisier qualifié

charpentier qualifié

Places stables, bien rémunérées.

Ecrire sous chiffre P 36-32844 à Publicitas, 1951 Sion.

Loèche-les-Bains.

Nous cherchons, tout de suite, pour saison ou toute l'année

sommelières ou garçons

vendeuses

pour confiserie

Si désiré, nourris et logés à la maison.

Offres à Hôtel-restaurant Alpenblick Fam. R. Roten.
Tél. 027/61 11 83.

36-12743

Restaurant Le Cardinal à Sion cherche

On cherche

cuisinier extra

pour les 30, 31 décembre et 1^{er} janvier.

Tél. 027/86 21 63.

36-1331

fille ou dame de cuisine et sommière remplaçante

Tél. 027/22 36 85.

36-33719

Monteur en chauffage sanitaire

cherche place pour entretien.

Libre tout de suite ou à convenir.

Faire offre sous *chiffre P 36-303205 à Publicitas, 1951 Sion.

Médecin à Martigny

cherche

laborantine

à temps partiel.

Tél. 026/2 49 17 heures des repas.

36-90606

ANNONCES DIVERSES

A vendre

maquette de train Märklin

2,20 x 1,25 m, 3 locos, 18 wagons, 22 m de rails, nombreux accessoires. Rabattable contre le mur. Prix à discuter.

Tél. 027/22 70 14.

*36-303193

Machines à laver linge et vaisselle

marques suisses, d'exposition, neuves avec garanties.

GROS RABAIS Facilités de paiement.

Fr. 30.- par mois 12 mois minimum

Nos occasions dès Fr. 390.-. Réparations toutes marques sans frais de déplacement.

SAM

Appareils ménagers Sion
Tél. 027/23 34 13
140.263.584

ANNONCES DIVERSES

Fraises à neige

A vendre occasion Aebi SF2, largeur 1 m, avec roues et chenilles
A louer pour la saison
1 Rolba 2004, largeur 85 cm
1 Rolba 2005 EA, largeur 1 m, avec roues et chenilles

VALNEIGE

M. Crot, Martigny.
Tél. 026/2 31 58 - 2 33 48.

36-7409

L'automobiliste qui a happé un jeune

chat siamois

le samedi 8 décembre devant le bâtiment Fozelle à Monthey, entre 12 et 14 heures, est prié de prendre contact avec le 025/71 48 85 pour informations.

36-100809

A vendre

3 installations sanitaires

comprenant: douche, WC, lavabo, miroir, robinetterie.
Prix par élément: Fr. 550.-.
Tél. 027/63 21 42

89-44665

A vendre, cause transformation

une scie multiple

60 cm, en parfait état de marche.

Scierie Donazzolo Adron.
Tél. 027/86 13 03.

36-33786

A vendre

un manteau en vison

brun taches blanches neuf, taille 38 Fr. 1700.-.

Tél. 027/88 26 52 heures des repas.
*36-303200

A vendre

jeunes vaches

Laitière et lutteuse avec papier d'ascendance.

Terme 10 décembre et 4 janvier.

Tél. 027/31 10 59.
36-33808

A vendre

bétail

de race brune

- 3 taurillons de 6 et 7 mois pour engraissement
- 1 jeune vache pour la boucherie

Tél. 027/58 15 60.
*36-303202

Perdu

région Basse-Nendaz
une chienne teckel répondant au nom de Sissi, noire et beige.

Téléphoner contre récompense au 027/88 28 52, soir 88 21 40, jour.

VŒUX 1980 ANNONCEURS!

Transmettez vos vœux et souhaits de fin d'année par l'intermédiaire du

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

Parution: 31 décembre 1979
Prix par case de 50 x 25 mm
Fr. 29.-

Inscrivez simplement votre texte sur le coupon ci-contre et retournez-le à Publicitas 1950 Sion jusqu'au 21 décembre 1979

Nom:
Prénom:
Signature:

Eclairage dans le « trou » de la Furka

BRIGUE (mt). - Le journaliste parlementaire soleurois, Urs Obrecht, vient d'écrire un livre consacré au tunnel ferroviaire de la Furka *Das Furka-Loch. Die Geschichte eines Tunnels. (Le trou de la Furka. L'histoire d'un tunnel)* est le titre de cet ouvrage récemment sorti de presse.

En premier lieu, l'auteur s'attache à faire la genèse de l'ouvrage proposé et farouchement défendu par l'ancien président de la Confédération, M. Roger Bonvin. Celui-ci, en 1936 déjà, engagé en ce temps-là comme jeune ingénieur à la réfection de la route de la vallée de Conches, avait été sensibilisé par les modestes conditions économiques des habitants. L'isolement dans lequel ces gens vivent une grande partie de l'année en sont les principales causes. Dans le but de leur procurer du travail et d'améliorer leur situation sociale, le jeune ingénieur eut tout d'abord l'idée de relier les montagnards du massif Furka/Gothard par une ligne de chemin de fer à voie étroite. Oberwald devait être le point de départ de cette communication souterraine d'une longueur totale de 30 km, pour le

Haslital, d'une part, Bedretto, Uri et les Grisons d'autre part. Par la suite, le promoteur se rendit compte des énormes difficultés de pareille réalisation.

A son arrivée au Conseil fédéral, M. Bonvin n'avait toutefois pas perdu l'espoir de faire quelque chose en faveur de ses protégés de la montagne. Il eut tôt fait pour trouver des adeptes à son nouveau projet consistant à relier Oberwald à Realp, par un tunnel sous la Furka.

Puis, l'écrivain relate objectivement les principaux faits qui ont conduit à la construction de l'ouvrage actuel, met en relief les différentes phases marquées par les dépassements de crédit, souligne les difficultés rencontrées par les constructeurs, mentionne les interventions aux Chambres fédérales, note que l'on aurait pu économiser 20 millions sans la construction de la fenêtre de

Bedretto et si la longueur de la galerie avait été raccourcie de 2 à 3 km et constate, finalement, que même si l'ouvrage venait à coûter 300 millions, le montant de la facture ne serait pas exagéré, du point de vue technique, comparé à d'autres projets avec des difficultés analogues. Pour M. Obrecht, la cause principale de la « débacle » réside dans le fait que le devis était beaucoup trop bas. Cette erreur est due à l'optimisme exagéré de M. Bonvin et Coudray précise l'auteur qui conclut en annonçant que le train pourra bientôt circuler à travers le tunnel et qu'alors seulement, on saura si les 300 millions ont été bien investis ou gaspillés.

Si M. Obrecht, à travers son livre, apporte un éclairage certain sur le tunnel ferroviaire de la Furka, qu'il nous soit permis de souligner que la longueur initiale du tunnel a été augmentée en raison des conditions géologiques que la fenêtre de Bedretto a été construite pour des raisons de sécurité.

Siedlungsbild und Landwirtschaft

Das Landschaftsbild des Wallis, wie überhaupt der Alpenregion, wird immer noch durch die althergebrachten landwirtschaftlichen Strukturen geprägt. Es sind nicht die Hochhäuser und die Fabrik-schlote, die tonangebend sind, sondern die vereinzelt in der Landschaft stehenden Heimwesen, die Scheunen und Ställe. Diese aber haben ihre Funktion weitgehend verloren.

Landwirtschaft im Wandel

Noch vor 50 Jahren waren die Scheunen und Ställe am Berghang zerstreut allesamt genutzt. Der Bauer brachte hier im Sommer das Heu ein und im Spätherbst oder im Frühjahr folgte die Viehhabe dem Heu. Dies hat sich gewandelt. Das Heu wird heute fast ausnahmslos in einer zentralen Scheune eingebracht und das Vieh verlässt den Stall den ganzen Winter durch nicht. Der Bau der Flurstrassen und die Motorisierung der Landwirtschaft, auch der Berglandwirtschaft, haben diesen Wandel bewirkt. Vor dem Bau der Flurstrassen war es nur sehr schwierig, Heu in grösseren Mengen über längere Strecken zu transportieren. Mit dem Dünger war es nicht anders. So kam es, dass der Bauer ein Nomadenleben führte. Es war dies die rationellste Art der Berglandwirtschaft. Der Wandel brachte und bringt es mit sich, dass die Scheunen und Ställe jetzt selbst die bescheidenen Wohnungen der nomadisierenden Bergbauern nicht mehr benutzt werden. Damit aber fällt auch der Unterhalt dahin. Mehr und mehr verfallen diese Gebäude.

Zeitgemässige Nutzung und Raumplanung

Es gibt Experten, die diese heute nicht mehr benutzten Gebäude im Wallis als ein Milliardenvermögen schätzen. Was soll mit diesem Vermögen passieren. Weite Kreise üben Druck aus, damit diese Ge-

bäude für einen Umbau freigegeben werden. Auch im Wallis ist dieser Druck zu spüren. Der Kanton soll die Tore öffnen. Die Bundesgesetzgebung besagt aber, dass unbewohnte Ställe grundsätzlich nicht in Ferienhäuser umgebaut werden dürfen, da dies einer vollständigen Zweckänderung gleichkommt. Ausserhalb der Bauzone sind nur standortbestimmte Bauten zulässig. Die Landschaftsschützer wollen sogar noch weiter gehen. Auch Ställe mit kleinen Wohneinheiten sollten für einen Umbau nicht freigegeben werden. Es werden hier Gründe der Abwasserbeseitigung und Kehrrechtbeseitigung angeführt. Man empfiehlt den Kantonen mit einer Regelung dieses Problems noch einige Jahre zuzuwarten, bis das neue Raumplanungsgesetz unter Dach ist. In Art. 24 Abs. 2 wird dieses Problem geregelt. Den Kantonen wird auf jeden Fall Zurückhaltung bei der Erteilung von Bewilligungen für eine Zweckänderung empfohlen. Erneuerungen, Erweiterungen und Zweckänderungen bestehender Bauten ausserhalb der Bauzone sollten nur dann als zulässig erklärt werden, wenn dadurch die einer bessere Nutzung dienenden Räumlichkeiten nicht um mehr als etwa einen Viertel vergrössert werden oder im gleichen Verhältnis anders genutzt oder gebraucht werden können und dies mit den wichtigen Anliegen der Raumplanung vereinbar ist.

Das Heu nicht auf der gleichen Bühne

Als Walliser haben wir in dieser Frage das Heu bestimmt nicht auf

der gleichen Bühne wie die Umweltschützer und Raumplaner. Zuviel Kapital steht in unseren Bergen brach, geht vor die Hunde. Dächer stürzen ein, ja die Gebäude werden zu einer Gefahr für Menschen und Tier. Gerade die Berggebiete können sich mit einer derart restriktiven Auslegung des Umweltschutzgedanken und des Raumplanungsgesetzes nicht einverstanden erklären. Kapital, das der Walliser, Bündner und Urner von seinen Vätern ererbt hat, soll er zugrunde gehen lassen, nur weil ein paar Planer es nicht verputzen können, dass der Bergbauer dieses Kapital zeitgemäss nutzt.

Die Bearbeitungsmethoden der Berglandwirtschaft haben sich geändert. Diesem Umstand ist Rechnung zu tragen. Wenn man heute gar argumentiert, dass man nicht zu rasch die Ställe umfunktionieren sollte, da man diese in nicht zu ferner Zukunft eventuell wieder brauchen wird, weil die Energieknappheit zu einer Neustrukturierung der Landwirtschaft führen wird, dann glaubt dies doch kein Mensch. Denn zurück zum Nomadenleben wird der Bergbauer bestimmt nicht wieder kehren. Eher wird aus dem Berggebiet eine Wüste.

Gerade das wollen aber die Umweltschützer nicht. Sie möchten doch bloss, die Bergwelt vor Rummel schützen und vergessen dabei, dass jedermann das Recht hat, sich im Berggebiet Ruhe und Erholung zu kaufen. Wir kennen ja die Niederlassungsfreiheit in der Schweiz.

Sollte das Raumplanungsgesetz, dessen Vorbereitung abgeschlossen ist, in dieser Beziehung eine harte Tour einschlagen, dann werden die Bergbewohner auch diesmal dem Gesetz nicht zustimmen können. Es drängt sich schon jetzt die Vorbereitung eines Referendums auf.

Victor

TRIBUNE LIBRE Les articles placés sous cette rubrique n'engagent pas la responsabilité de la rédaction

PRISE DE CONSCIENCE

J'écris cet article pour que les gens (la société) prennent conscience aussi de la vie que l'on mène sur cette terre en l'année 1979.

J'aimerais que tout le monde s'arrête un moment et réfléchisse, constate ce qu'il a fait pendant le temps qu'il a vécu jusqu'à maintenant.

De moins en moins, on ne se pose plus de question, on essaye de courir pour essayer de rattraper et d'arriver à notre univers de maintenant.

Nous sommes un clou à qui l'on frappe dessus sans même se défendre et qui se courbe sous un fardeau trop lourd et trop puissant pour lui.

Réveillez-vous et regardez autour de vous cette misère, cette pauvreté qui jour après jour nous envahissent; mais nous la société, nous vivons

bien, ou à un foyer, un travail, un loisir et des sorties, il ne nous manque rien, pourquoi s'en faire on est heureux; nous sommes de plus en plus égoïste, « pourvu que tu tu viues bien » et peut-être pour se faire passer généreux et mettre votre âme à jour, on lira quelques articles sur la misère au tiers monde et l'on donnera un peu de notre superflu d'argent dans une association et l'on dira et se vantera que l'on a fait un beau geste. Voilà ce que pensent les gens, mais c'est faux, on suit un mauvais chemin, on le cherche droit. Prenez un chemin sinueux avec beaucoup de virages et vous verrez qu'il vaut mieux prendre des responsabilités d'autrui, les affronter et essayer de l'aider même si parfois c'est difficile; et au bout du chemin (la mort) vous serez contents de partir dans un autre monde car votre conscience sera nette, propre et vous vous direz, mon Dieu j'ai fait et me suis consacré au poste que vous m'avez donné en faisant le mieux possible selon votre désir.

En résumé: si un jour le devoir t'appelle ailleurs, quitte ton confort et va au-devant des difficultés et tu

seras enfin heureux, car après la tempête le calme revient.

Francine Seydoux
fidèle lectrice de
Tribune libre,
1891 Massongex

L'AIDE À L'AGRICULTURE

Les responsables de notre agriculture s'évertuent à remédier aux maux dont souffre la paysannerie, mais ne réussissent que trop rarement à obtenir l'adhésion unanime des intéressés.

L'Etat à l'affût d'argent, reprend d'une main ce qu'il a octroyé de l'autre. La fiscalité sous toutes ses formes et les contraintes mises à la libre disposition de ses biens sont l'objet de critiques justifiées.

Les taxes d'enregistrement sont gonflées démesurément; même avec un taux inchangé, la hausse des taxes cadastrales suffit à s'extirper les rentrées du registre foncier.

L'impôt sur les gains immobiliers visant à freiner la spéculation est

une atteinte directe au patrimoine.

Le paysan qui désire vendre à bon prix un terrain sans rapport afin de combler un déficit d'exploitation, d'améliorer son logement, d'augmenter ses surfaces productives ne peut, en certains cas, le faire en toute liberté: il y a la loi.

Il y a bon nombre d'années, une initiative fédérale sur le prélèvement des fortunes a été repoussée par le souverain, à une forte majorité. Aujourd'hui le sacro-saint droit de propriété est battu en brèche et on opère par la bande ce que l'on ose point faire directement.

La voracité des pouvoirs publics n'est plus à démontrer.

J. D.

Les montagnards lésés

« Victor » parle aujourd'hui de nouveau de problèmes montagnards. Il s'agit spécialement des granges et écuries en montagne, dont beaucoup ne sont plus utilisées. La législation fédérale interdit de les transformer en logements de vacances, car ces objets ne se trouvent pas dans des zones de construction. Dans tous les cas les cantons reçoivent des ins-

tructions leur demandant d'exercer la plus grande réserve, avant d'autoriser de telles modifications.

Si la loi sur l'aménagement du territoire, dont la préparation est achevée maintenant, devant provoquer une excessive rigueur dans ce domaine, les habitants des montagnes, à nouveau, ne pourront pas accepter cette loi.

Dorénaz

Salle de la Rosière

Samedi 15 décembre
dès 20 h. 30

LOTO

du cartel

Organisation:
société de chant

Abonnement
Fr. 25.- la carte

Aperçu des lots

Bahut, skis, jambons
demi-porc, fromages

Bus départ Martigny, place de Rome, 19 h. 15
Vernayaz, vers la laiterie, 19 h. 30

36-6208

MIGROS

Samedi
15 décembre 1979
N° 704

En quête de cadeaux

L'imagination, bonne conseillère

Choisir des cadeaux convenables pour les membres de sa famille, ses amis ou ses connaissances exige de l'imagination, un certain bon sens et surtout de la patience. Laisant libre cours à sa fantaisie, celui qui effectue ses achats à Migros est bien avisé. Le grand choix de spécialités donne quantité d'idées pour servir, faire plaisir, déguster et offrir.

Plaisirs de la table

Lors de joyeuses festivités de fin d'année, la table, couverte de mets délicieux, prend un air de fête. Autour d'elle, les membres de la famille ont coutume de se retrouver. C'est l'heure des surprises, du partage et de la bonne humeur. Préférez-vous du poisson, de la viande, des légumes ou d'autres suppléments? Pour de bons achats, vous êtes à la

bonne adresse à Migros. Un exemple: les jambons roulés, pasteurisés ou fumés, et les palettes sont préparés en un tour de main. On peut les servir avec une choucroute ou des haricots et pommes de terre. Le bouillon qu'on en tire se prête à la préparation d'une soupe d'orge excellente. Par personne, on compte 150 à 180 g de viande pasteurisée « Favorit » ou 200 g de jambon roulé fumé ou alors 250 g de palette

lorsqu'on sert ces spécialités de viande avec des suppléments.

On ne peut pas concevoir Noël sans l'odeur savoureuse des biscuits frais. Migros offre une pâte pour préparer soi-même les pains d'anis, les étoiles à la cannelle ou les « petits gâteaux de Milan ». Migros propose également ses propres biscuits et d'autres régals comme par exemple les délicieux pralinés du confiseur des chocolats Frey S.A.

Un dessert couronne chaque repas de fête. Les véritables gourmets terminent leur repas avec du fromage. Nos pâtes molles, mi-dures ou dures confèrent au menu une note de gaieté. Les plus gloutons n'oublient jamais nos fruits « Del Monte » ou nos baies surgelées. En outre, un bon café Migros s'accompagne de gâteaux et de tourtes des pâtisseries de Jowa ou de nos spécialités glacées, un dessert surprise en cette saison froide.

Cadeaux très appréciés

Déjà en novembre, le nouveau catalogue a été envoyé aux membres Ex Libris. On y trouve une présentation complète de livres et de disques qui répondent à tous les goûts et qui peuvent satisfaire la curiosité de chacun. Le riche assortiment est offert dans trente-trois succursales (et en plus dans treize points de vente).

Dans le catalogue d'Hotelplan, de nombreuses possibilités de voyages nous permettent d'échapper à l'hiver rude et de gagner des pays de vacances ensoleillés.

Parfums et eaux de toilette constituent un cadeau classique pour dames. De

haute qualité, l'assortiment Migros tient la comparaison avec celui des autres marques. Pourquoi donc payer davantage? La nouvelle série de soins cosmétiques Zoé, ligne sensible, une exclusivité et un cadeau qui vient à point nommé.

Pour le bricoleur, rien n'est plus indiqué qu'une visite dans nos magasins « Do it yourself ». Un assortiment de pinces et de couleurs s'y trouve entre autres choses.

Les jouets et les jeux offerts dans nos magasins connaissent un grand succès. A noter que nous ne vendons que des jouets conseillés du point de vue pédagogique et fabriqués avec du matériel hygiénique. Les jouets de guerre et d'horreur sont bannis de notre assortiment.

Les bons d'achat Migros sont

- vendus dans les magasins Migros,
- d'une valeur illimitée et reconnus pour l'ensemble de l'assortiment Migros, dans les Ecoles-Clubs, dans les agences Ex Libris, Hotelplan et dans les stations d'essence Migrol,
- le cadeau idéal de dernière minute.

Chaque don compte

La période de l'avent nous incite à pratiquer la charité. Tant d'hommes ont tout juste de quoi vivre et ne profitent pas du bien-être général. Il ne nous est guère possible d'apporter une aide efficace directe, aussi d'autres moyens doivent être cherchés.

Dans la plupart des cas, il ne nous reste plus qu'à faire appel à notre porte-monnaie et, par nos dons, soutenir les sociétés d'utilité publique et les œuvres de bienfaisance qui viennent en aide aux personnes se trouvant dans le besoin.

Chaque contribution, aussi minime soit-elle, atténue la misère. Chacun d'entre nous devrait y penser en cette période précédant Noël, alors que requêtes et bulletins de versement se multiplient dans nos boîtes aux lettres.

Baisse de prix

Boisson cacao-tée	ancien prix	nouveau prix Migros
boîte de 1 kg	6.-	5.80

M-Quick Instant

instantanément soluble, contient du sucre de raisin et les vitamines A, B1, B2, C.

LA RECETTE DE LA SEMAINE

Poulet aux légumes à l'orientale

Découper le poulet cru en morceaux. Faire fondre du beurre dans une cocotte. Y faire revenir et dorer les morceaux de poulet avec un oignon haché et 50 g de lard en cubes. Ajouter sel, poivre de Cayenne, estragon, persil haché et le contenu d'une boîte de jardinière de légumes « Favorit ». Mouiller avec du bouillon, ajouter une cuillerée à soupe de purée de tomates. Laisser mijoter à couvert environ vingt minutes.

Saxon

Salle café L'Avenir

Dimanche 16 décembre
dès 19 h. 30

Grand loto

Organisé par la société de développement

Abonnements

1 carte Fr. 30.-
2 cartes Fr. 50.-
par la même personne

Aperçu des lots

Demi-porcs
Quarts de porc
Fromages, etc.

36-6019

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

Particulier
cherche à acheter
VALAIS CENTRAL

15 000 à 20 000 m2 de vigne

Faire offre sous chiffre
P 36-33504 à Publicitas,
1951 Sion.

ATTENTION!
Occasion unique

A remettre à Vevey,
prix très avantageux

institut de beauté

bien situé.

Tél. 021/53 51 51 - 51 19 65.

A louer
pour le 1^{er} février
2-pièces, hall
tout confort.
Fr. 310.- + charges,
place de parc.
Pour visiter, s'adres-
ser à M. Schroeter,
ch. Aubépin 21,
Sion.
Tél. 22 48 97.
22-308838

Placement intéressant!
A vendre, du propriétaire-constructeur, sur le coteau de la rive droite du Valais central, dans immeuble neuf

5 appartements de 4 1/2 pièces
de 110 m2, avec 2 salles d'eau, balcon-loggia de 20 m2

A louer, dans la plaine de Conthey

un jardin fruitier

d'un hectare en Maigold.
Tél. 027/36 25 25.
36-33733

5 appartements de 2 1/2 pièces
de 40 et 45 m2 avec caves, galetas et parking extérieur.
Sept appartements sont déjà loués.
Prix de vente: Fr. 995 000.-.
Ecrire sous chiffre P 36-33730 à Publicitas, 1951 Sion.

Châteauneuf-Conthey

Devenez propriétaire de votre

APPARTEMENT

dans immeubles complètement rénovés
avec une mise de fonds de Fr. 5000.- à Fr. 10 000.-, le solde au moyen d'un crédit à un taux favorable.
Directement du promoteur.

Renseignements au
027/36 10 52 - 36 12 52.

36-5202

Votre maison solaire

à Collombey-Muraz

AFIVA construit un groupement de quatre habitations individuelles du type solaire.

- Financement avantageux.
- Descriptif et maquette à disposition.
- Prix y compris 1000 m2 de terrain: dès Fr. 295 000.-.

Pour tous renseignements:
Agence AFIVA, avenue de la Gare 9, 1950 Sion.
Tél. 027/23 44 77.

36-85

A louer, dès février 1980 ou pour date à convenir

bâtiment industriel à Bex

Bureaux modernes, atelier équipé, grand dépôt, appartement 4 pièces. Accès CFF et camion. Situation exceptionnelle pour garage, carrosserie, vente et entretien des machines, etc.

Pour tout renseignement et visite des lieux, veuillez vous adresser à Rieder S.A., Bex-Vouvry, tél. 025/81 11 79. (Fermé du 21.12.79 au 20.1.80.)

22-194

Je cherche à Crans

un terrain

Prix raisonnable.
Agences s'abstenir.

Offre avec prix et situation sous chiffre P 36-33291 à Publicitas, 1951 Sion.

A vendre entre Martigny et Riddes

belle propriété

comprenant: villa sur trois niveaux (environ 80 m2 au sol); ancienne maison à retaper; remise; garage; 7600 m2 environ de terrain (William en plein rapport).
Prix très intéressant.

Ecrire sous chiffre P 36-900575 à Publicitas, 1951 Sion.

A vendre région de Sierre, en bordure de la route cantonale, zone industrielle

terrain de 4000 m2

complètement équipé, accès.

Faire offre sous ch. P 36-900595 à Publicitas, 1951 Sion.

Crans-Montana, à louer, à l'année, dans immeuble neuf, au centre,

coquet studio et ravissant 2 1/2-pièces non meublés

Tél. 022/47 30 30.

18-3323

A vendre ou à louer à Evionnaz (VS)

appart. 5 1/2 p. en duplex
au 4^e étage plus combles (148 m2) dans immeuble Le Parc.
Tout confort, cheminée de salon, lave-vaisselle.

Rens.: Arthur Proz, architecte,
1962 Pont-de-la-Morge, 027/36 21 62.
36-33204

A louer à l'année à Crans-Montana, Crans-Forest

joli studio

Confort. Tranquillité. Event. garage à disposition. Fr. 465.- par mois, charges comprises. Event. à vendre.

Tél. 027/55 19 73
55 41 41
36-33247

Cherchons à acheter

une petite maison

ou **2-pièces**

près station.

Eventuellement location-vente.

Tél. 022/76 21 75.
22-52388

Médecin suisse cherche

terrain

pour chalet à **Verbier**

Quartier Pathier.
Tél. 061/30 33 08.
03-356220

Vignes

On cherche à louer ou à travailler aux deux tiers

Région de Chamoson à Martigny

Faire offre sous * chiffre P 36-401293 à Publicitas, 1951 Sion.

A cinq minutes de Sion, à vendre **boucherie moderne** avec maison d'habitation, places de parc. Prix intéressant. Facilités de paiement.

Ecrire sous chiffre P 36-33718 à Publicitas, 1951 Sion. Il sera répondu à toute offre.

On cherche à louer au nord de la ville

un local

avec vitrine, 40 à 50 m2.

Offres à case postale 236 1951 Sion.
36-33722

Vionnaz, à louer

café avec appartement

Prix intéressant.
Tél. 025/81 11 76.

143.010.204

A louer aux Collons, dans chalet

un studio meublé

Entrée indépendante Libre dès le 6.1.1980.

Tél. 027/22 29 28.
36-33767

A louer à Martigny à 3 km du centre ville

deux chambres

avec douche, indépendantes sans cuisine, meublé ou non selon désir.

Tél. 026/2 16 15
vers 12 h. 12 h. 30
026/2 47 37
vers 9 h. - 9 h. 15.
*36-401302

Cherchons à louer à **Monthey** ou environs

un studio ou 2-pièces

Tél. 026/8 12 13.
36-33814

A vendre

caravane de camping

pour dépôt ou bricolage.
Fr. 650.-

Tél. 027/22 26 16
midi ou soir.
*36-303201

On cherche à louer à **Martigny**

appartement de 4 pièces

Offre avec prix et situation sous chiffre P 36-401305 à Publicitas, 1951 Sion.

Montana-Crans. A louer à l'année

studios

meublés, plein sud, terrasse.

Tél. 027/41 15 09
41 23 24.
36-33696

A louer à **Vétroz** appartements de 3 1/2 et 4 1/2 pièces

Dès Fr. 350.- plus charges, tout confort, libres tout de suite.

Tél. 027/36 19 94
36 13 45.
143.149.488

A louer à Conthey-Place

appartement de 3 1/2 pièces

Confort, balcon. 3^e étage. Libre le 1^{er} février.

Tél. 027/36 32 60.
36-33661

A louer à Sierre

appartement de 4 1/2 pièces

Libre tout de suite ou à convenir.

Tél. 027/55 30 74.
36-33411

On cherche à Sion

appartement de 2 pièces

(ou 1 1/2 pièce) pour début janvier 1980.

Ecrire sous * chiffre P 36-303195 à Publicitas, 1951 Sion.

A vendre à Saxon

un champ d'abricotiers

de 2400 m2.
Zone vignes. Très bien exposé.

Ecrire sous * chiffre P 36-33690 à Publicitas, 1951 Sion.

VÉHICULES AUTOMOBILES

URGENT!
A vendre

Porsche 912

Moteur révisé avec garantie et carrosserie neuve. Plus pièces de rechange.

Tél. 027/36 36 51
heures des repas ou le soir.
*36-303182

A vendre

Opel Ascona 1600

1972
60 000 km.

Tél. 027/23 47 76
22 04 25
privé.
36-2848

A vendre

Citroën GS 1220 Club

Modèle 1973,
100 000 km.

Tél. 027/36 23 15
63 12 01.
36-2848

A vendre

Mazda RX 4

1975,
55 000 km.

Tél. 027/23 47 76
22 04 25
privé.
36-2848

A vendre

GSX 1015

Modèle 1974,
47 000 km.

Tél. 027/36 23 15
63 12 01.
36-2848

A vendre

Citroën GS 1220 berline

Modèle 1976,
49 000 km.
Peinture métallisée.

Tél. 027/36 23 15
63 12 01.
36-2848

A vendre

Mini Austin Clubman Estate

Année 1975,
6000 km.

Tél. 027/23 47 76
22 04 25
privé.
36-2848

A vendre

Fiat 124

Année 1972,
60 000 km.

Tél. 027/23 47 76
22 04 25.
36-2848

BULLETIN D'ABONNEMENT

Nouvelliste

et Feuille d'Avis du Valais

Le journal de tous pour tous

Amis du «NF», transmettez ce bulletin à une connaissance. Si elle s'abonne, qu'elle nous signale votre geste pour qu'en fin d'année nous puissions vous témoigner notre reconnaissance de façon tangible.

Le premier quotidien du Valais vous offre

- les plus belles images en couleurs du Valais
- tous les sports, tous les sportifs de chez nous
- la réflexion non la sensation
- le courage d'une expression indépendante

Le soussigné souscrit un abonnement au NF dès ce jour, au prix de

120.-

Jusqu'au 31 décembre 1980

Nom: _____
Prénom: _____ Fils (fille) de _____
Profession: _____
Adresse exacte: _____
Lieu: _____
Date: _____ Signature: _____

Coupon à détacher et à retourner à l'administration du *Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais*, 13, rue de l'Industrie, 1951 Sion.
L'abonnement se renouvelle tacitement sauf révocation écrite un mois avant l'échéance.



PETIT-CARROZ, fourrures

Rue du Château 6, SIERRE Tél. 027/55 08 01

Lundi 17
Vendredi 21 magasin ouvert jusqu'à 22 h.

Merveilleux modèles en
renard **loup**
vison **lynx**
et autres matières nobles en vogue



25 ans

Collection **GROSVENOR** Canada

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Mise au concours

L'administration communale de Nendaz met au concours le poste de

secrétaire dame bilingue

pour les sections fiscale et parafiscale du service administratif.

Nous demandons:

- un diplôme d'une école officielle de secrétariat ou un certificat de fin d'apprentissage
- une parfaite connaissance des langues allemande et française
- si possible, quelques années de pratique.

Les offres de service, accompagnées d'un curriculum vitae, d'une copie du certificat demandé et des prétentions de salaire, doivent être faites par écrit et adressées à l'administration communale de Nendaz, 1961 Basse-Nendaz, jusqu'au 31 décembre 1979.

L'administration communale
36-33715

Imprimerie du Valais central cherche, pour début mars

un jeune compositeur-typographe

avec, si possible, quelques connaissances du montage offset.

Faire offre sous chiffre P 36-33766 à Publicitas, 1951 Sion.

Architecte dipl. ETS

un homme d'idées, créatif et dynamique, ou éventuellement un

dessinateur en bâtiment

avec pratique, trouverait chez nous une place intéressante, stable et bien rétribuée.

Entrée: début 1980.

Robert Imboden, bureau d'architecture
3930 Viège, Kantonsstrasse 20A.

36-12620

L'entreprise Jean Boll paysagiste à Granges (VS) cherche

1 responsable direction technique

2 paysagistes chefs de chantier

1 manoeuvre avec permis poids lourds

Tél. 027/58 11 34.

36-629

Nous cherchons pour notre usine de Monthey

MÉCANICIENS

(diplôme en mécanique générale)

pour diverses activités dans nos ateliers ainsi que pour l'entretien de nos appareils modernes.

La préférence sera donnée à des collaborateurs ayant quelques années d'expérience et, si possible, des connaissances dans la soudure, les installations frigorifiques et les systèmes de pompage.

Connaissances de la langue allemande souhaitées.

Les personnes intéressées sont priées d'adresser leurs offres détaillées à Ciba-Geigy S.A., réf. NF, 1870 Monthey.

M. Gerber, service du personnel, tél. 025/703245, traitera avec discrétion les demandes complémentaires de renseignements.

CIBA-GEIGY

36-1018

Entreprise de construction à Vevey cherche, pour début 1980

un employé de bureau

âgé de 25 à 40 ans, travail indépendant.

Comptabilité, correspondance, salaires et décomptes.

Offres manuscrites avec curriculum vitae à

Renaud + Ryter SA

Avenue de Gilamont 30
1800 Vevey.

22-16312

L'hôpital régional de Sion

cherche, pour les différents services du nouvel hôpital, des

infirmières diplômées infirmières assistantes aides de salle d'opération

(homme et femme)

aides de division une téléphoniste- réceptionniste

Entrée en fonction immédiate ou à convenir.

Les intéressés(es) sont priés(es) de s'adresser immédiatement au 027/211171, interne 2121.

36-3217

Suisse allemande, 18 ans, avec bonnes connaissances du français, cherche place du début janvier au mois d'avril environ comme

aide au ménage ou d'hôtel

(pas au service). Je serais heureuse d'avoir quelque temps libre pour skier; en revanche, mes prétentions de salaire ne seraient pas grandes.

J'attends volontiers vos offres par téléphone au 071/71 10 71, dès lundi.

33-43884

On cherche

boulangier

Entrée: janvier 1980.

S'adresser chez:
Robert Delacombaz
Les Acacias, Sierre.
Tél. 025/55 17 23.

36-33764

Boulangerie Gaillard
cherche

boulangier

Entrée tout de suite ou à convenir.

Tél. 027/23 46 26.

36-2647

Bureau d'architecture à Sion
engage

un dessinateur très expérimenté

ou

un technicien-architecte diplômé

Faire offre écrite avec références et curriculum vitae sous chiffre P 36-33769 à Publicitas, 1951 Sion.

Café-restaurant de la Poste
Les Agettes, cherche

une serveuse

Entrée tout de suite.

Tél. 027/23 44 55.

36-33738

HOTEL-RESTAURANT Terminus SIERRE

cherche

un chef de cuisine qualifié, pour date à convenir.

Place à l'année.
Très bon salaire.

Offres à envoyer à M. André Ogger, hôtel Terminus, Sierre.
Tél. 027/55 04 95.

36-3408

Glassey S.A., Martigny Avenue du Léman 6

cherche, pour son atelier électromécanique

un chef d'atelier

Nous demandons:

- expérience dans la branche
- connaissance du matériel de distribution BT - HT
- capable de diriger une équipe et de prendre des responsabilités

Faire offre par écrit ou prendre contact avec l'entreprise.

36-2694

Café-restaurant de la Poste, Sainte-Croix (VD), cherche

bonne sommelière

pour tout de suite ou à convenir.

Tél. 021/61 21 26.

Etude d'avocat-notaire à Sion cherche

habile sténodactylographe à la demi-journée.

Téléphonez à l'étude de M^e Gaist, au 027/23 14 91.

36-33662

Maschinenfabrik auf dem Platz Bern sucht für ihre Konstruktionsabteilung Stahlbau einen

Stahlbauzeichner

Voraussetzungen:

- abgeschlossene Berufslehre,
- wenn möglich einige Jahre Praxis.

Wir bieten:

- interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in kleinerem Team,
- fortschrittliche Arbeitsbedingungen, wie gleitende Arbeitszeit usw.
- der Leitung entsprechendes Gehalt,
- gut ausgebaute Sozialeinrichtungen.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten unter Chiffre 37-S-50256 an Publicitas, Postfach, 4502 Solothurn.



Jeanne-Aimée COTTER-MONNET, à Vétroz ;
Ginette et Jean-Marie ANZÉVUI-COTTER et leurs enfants
Nathalie, Nicolas et Christelle, aux Haudères ;
Jean-Paul COTTER, à Vétroz ;
Jeanne MONNET-POMMAZ, à Chamoson ;
Irma et André COTTER-GERMANIER, leurs enfants et petits-
enfants, à Vétroz et Lens ;
Lucien COTTER, à Vétroz ;
Agnès COTTER-FONTANNAZ et ses enfants, à Vétroz ;
Willy MONNET, à Chamoson ;
Liliane et Michel BAGNOUD-MONNET et leurs enfants, à Sierre ;
Simone et Marco ZAMBAZ-MONNET et leur fils, à Vétroz ;
Cécile et Jacquy TAVEL-MONNET et leurs fils, à Sion ;
Anne-Marie et Jean-Pierre REY-MONNET et leurs filles, à Sierre ;
Marcelle et Roland CARROZ-MONNET, à Sion ;
ainsi que les familles parentes et alliées, ont le profond chagrin
de faire part du décès de

Monsieur Paul COTTER

leur très cher époux, papa, beau-papa, grand-papa, beau-fils,
oncle, grand-oncle, neveu et cousin, survenu dans sa 52^e année,
muni des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu à Vétroz, le dimanche 16 décembre
1979, à 11 heures.

Domicile de la famille : 1963 Vétroz.

Le corps repose au centre funéraire de Platta, où la famille sera
présente aujourd'hui samedi, de 19 à 20 heures.

Le deuil ne sera pas porté.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



La direction et le personnel de la maison Pfefferlé et C^{ie} S.A., à Sion

ont la douleur de faire part du décès de

Monsieur Paul COTTER

leur fidèle employé et collègue.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La fanfare Concordia de Vétroz

a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur Paul COTTER

père de son membre Jean-Paul et oncle de ses membres Marcel,
Christian, Didier et Chantal, fille d'honneur.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le Vicomte Joseph de LONGEVILLE ;
Monsieur Bruno de LONGEVILLE ;
Madame Anne de LONGEVILLE ;
Monsieur Jacques de LONGEVILLE ;
Le Docteur et Madame Michel COQUOZ, leurs enfants et petit-
enfant ;
Madame Marie-Thérèse COQUOZ-MORIN, ses enfants et petits-
enfants ;
Madame Roland COQUOZ et sa fille ;
Monsieur et Madame Daniel COQUOZ et leurs enfants ;
Madame Elisabeth PEDRAZZINI ;
ainsi que les familles parentes et alliées, font part de la perte
douloureuse qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

la Vicomtesse Joseph de LONGEVILLE

née Claire COQUOZ

leur chère épouse, mère, sœur, belle-sœur, tante et cousine,
décédée à Vevey, le 13 décembre 1979, dans sa soixante et
onzième année.

L'office religieux sera célébré en l'église Notre-Dame de Vevey,
le mardi 18 décembre 1979, à 10 heures.

Ni fleurs, ni couronnes.

Cet avis tient lieu de faire-part.



16 décembre 1978 - 16 décembre 1979

À LA MÉMOIRE ET AUX INTENTIONS DE Marie-Alice BERCLAZ

une messe d'anniversaire sera célébrée à Sierre, en l'église de
Notre-Dame-des-Marais, le lundi 17 décembre 1979, à 19 h. 45.

*Mon âme T'a désiré pendant la nuit,
et je m'éveillerai vers le point du jour
pour goûter la joie de ta Présence.
(liturgie de l'Avent)*



La famille de

Madame Amélie FOURNIER

tient à vous dire de tout cœur combien votre témoignage
d'affection et de sympathie lui a été bienfaisant en ces jours
d'épreuve.

Elle vous exprime sa très profonde reconnaissance.

Veysonnaz, décembre 1979.



Dans l'impossibilité de répondre personnellement aux nombreux
gestes d'amitié reçus lors du décès de mon épouse

Madame Angeline MICHELLOD- PANNATIER

je remercie très sincèrement tous ceux qui, de près ou de loin,
ont partagé ma douloureuse épreuve, soit par leur présence,
leurs dons de messes, leurs messages de condoléances, leurs
envois de fleurs et de couronnes.

Un merci tout particulier :

- au curé Conus ;
- à M^{mes} Vuignier et Héritier, infirmières ;
- au docteur Roggo.

que chacun trouve ici l'expression de ma plus vive reconnais-
sance.

Riddes, décembre 1979.



La famille de

Monsieur Ernest LUGON

profondément touchée par les marques de sympathie et d'affec-
tion qui lui sont parvenues en ces heures de deuil, remercie
toutes les personnes qui, par leur présence, leurs messages,
leurs envois de fleurs et de couronnes et leurs dons de messes,
ont témoigné de l'amitié pour son cher disparu.

Elle adresse un merci particulier :

- au révérend curé André Bruttin ;
- au docteur Uzel ;
- à M^{me} Anne-Marie Revaz ;
- au personnel de la clinique Saint-Amé à Saint-Maurice ;
- aux amis de Gueuroz.

Vernayaz, décembre 1979.



Le Chœur mixte de Muzott à Veyras

a le regret de faire part du
décès de

Monsieur Marc CLIVAZ

frère de M^{me} Rose-Marie Zuf-
ferey, membre du comité.



La classe 1959 de Vétroz

a le regret de faire part du
décès de

Monsieur Paul COTTER

père de leur contemporain
Jean-Paul.



Très touchée par vos nom-
breux témoignages d'affec-
tion, la famille de

Monsieur Maurice GABIOUD

vous exprime sa profonde re-
connaissance pour votre sym-
pathie, vos prières et votre
présence.

Fully, novembre 1979.



IN MEMORIAM

Chère Antonie, voilà une an-
née déjà que tu nous as quit-
tés. Toi mon seul soutien et
ma force dans les épreuves
vécues dès le départ de notre
mère, tu vivras dans mon
cœur jusque dans l'éternité.

Ta sœur Louison



Madame Bertha DUBOSSON-BELLON, à Troistorrents ;
Madame Zélie DUBOSSON et sa fille, à Troistorrents ;
Monsieur et Madame Denis DUBOSSON-ROUILLER et leurs filles,
à Troistorrents ;
Madame et Monsieur Marcel MARIÉTAN-DUBOSSON et leurs
filles, à Colloby-le-Grand ;
Madame veuve Florentine MORISOD-DUBOSSON, à Troistorrents ;
Famille feu Louis BELLON-ROUILLER, à Troistorrents et
Monthey ;
ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont la profonde
douleur de faire part du décès de

Monsieur Isaïe DUBOSSON

de Fabien

leur très cher époux, père, beau-père, grand-père, frère, beau-frère,
neveu, oncle, grand-oncle, parrain et ami, enlevé à leur tendre
affection le 14 décembre 1979, dans sa 75^e année, après une courte
maladie, muni des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu à Troistorrents, le lundi 17 décembre
1979, à 10 heures.

Selon le désir du défunt, le deuil ne sera pas porté.

En lieu et place de fleurs et couronnes, pensez aux bonnes œuvres.

Prière de ne pas faire de visites.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Il a plu au Seigneur de rappeler à Lui sa fidèle servante

Mademoiselle Léontine CRETТАZ

leur chère sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, marraine et cousine,
décédée à l'âge de 80 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

Vous font part de leur peine :

Mademoiselle Marie-Louise CRETТАZ, à Sierre ;
Monsieur Pierre ANTILLE et ses enfants, à Mayoux, Sierre et
Granges ;
La famille de feu Joseph FLOREY-ABBÉ ;
La famille de feu Jérémie CRETТАZ-ABBÉ ;
ainsi que les familles parentes et alliées.

L'ensevelissement aura lieu en l'église de Vissoie, le lundi 17 décem-
bre 1979, à 10 h. 30.

Cet avis tient lieu de faire-part.



Le Garage des Alpes des Haudères

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Paul COTTER

beau-père de M. Jean-Maurice Anzévui.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

PFR
POMPES FUNEBRES REGIONALES
Roger Gay-Crosier & Fils
Succ. de Marc Chappot
Rue d'Octodure 4
MARTIGNY - Tél. 026 / 2 24 13

PFV
POMPES FUNEBRES
VALAISANNES
J. VOEFFRAY & FILS
M. SION - Tél. 22 28 30

Assemblée de l'Office du tourisme de Villars 12,3% de nuitées en plus pour l'été

VILLARS (M.P.). - Ouverte par M. Demarchi, président, l'assemblée de l'Office du tourisme de Villars a permis hier soir à son directeur, M. Willi, de dresser un large tour d'horizon des problèmes posés à la station au travers d'une évolution conjoncturelle qui ne permet pas encore de garantir des lendemains exempts de soucis. Un bilan positif toutefois pour la saison d'été: l'augmentation des nuitées s'est chiffrée en 1979 à 12,3%.

C'est en présence du conseiller national Jacques Martin et des municipaux Turian et Finger que devait s'ouvrir l'assemblée. Dans un rapport fouillé, M. Willi s'attachait à situer l'effort et l'attention de Villars face à la conjoncture: manifestations d'animation propres à donner à la station un cachet dynamique, promotion en collaboration avec l'Atav en Suisse, aux USA, en Hollande et au Japon, séminaires consacrés au rôle de l'accueil de la clientèle, incidences de la LIM pour les projets susceptibles de bénéficier de crédits

d'investissements, etc...

S'arrêtant sur les nuitées favorables de l'été, M. Willi cita deux chiffres principaux: le pourcentage d'augmentation des étrangers (+11,8%) et celui de Suisses (+15%). Un résultat dû, d'après lui, à la qualité de l'accueil et des prestations fournies par la station dans son ensemble.

Ouvrant une parenthèse sur l'hiver, il mit en exergue les multiples manifestations qui constitueront une offre particulièrement riche, notamment un championnat de ski réservé aux «anciennes gloires internationales».

M. Demarchi devait ensuite présenter le budget - équilibré - de l'office du tourisme pour l'exercice 1980. Le souci manifesté sur ce point et certaines réserves précises formulées à cet effet - diminution du département publicité de 45 000 à 15 000 francs - eurent l'heur d'appeler quelques commentaires de la part du vice-président des hôteliers qui s'étonna de la passivité de l'assem-

blée. Cette intervention déboucha même sur des considérations pessimistes quant à l'avenir de l'hôtellerie dans la station en égard, notamment, à certains prix particulièrement bas pratiqués par divers établissements.

Le municipal Turian intervint alors pour donner de la question une image moins «noire», ce qui n'empêcha pas un autre hôtelier de rejoindre les vues de son collègue.

A vrai dire, le problème soulevé n'est pas le fait de Villars. Les stations suisses en général sont confrontées aux mêmes incertitudes, et seule une politique soudée, cohérente et dynamique conduisant tous les milieux concernés à œuvrer avec réalisme, permettra de franchir la passe.

Il est significatif de relever que les réflexions formulées ici et là n'ont pas cherché à remettre en cause la politique et la bonne volonté des responsables de l'Office du tourisme de Villars. Elles ont simplement fait montre d'une préoccupation qu'on ne saurait ignorer.

SUR LE BUREAU DU CONSEIL DES ÉTATS Deux interventions de M. Guy Genoud

A la veille de la clôture de la session d'hiver des Chambres fédérales, M. Guy Genoud a déposé sur le bureau du Con-

seil des Etats un postulat et une motion, qui intéressent à plus d'un titre le Valais puis-

qu'ils concernent le pro- blème des fruits et légumes. Voici le texte intégral de ces deux interventions de M. Genoud:

Motion pour la création d'un fonds d'encouragement à l'orientation de la production dans le secteur des fruits et légumes

Les difficultés apparues dans l'écoulement de la production de fruits indigènes, très particulièrement des pommes de table, se sont aggravées au cours des dernières années. La conséquence immédiate a été la détérioration toujours plus grave du revenu des producteurs.

Les surfaces affectées à ces productions sont souvent trop grandes. Il est peu probable qu'une adaptation de l'appareil de production puisse être réalisée sans être encouragée et soutenue. Il convient toutefois d'exiger des intéressés eux-mêmes un effort raisonnable. Pour être

efficaces et durables, des mesures dans ce sens doivent toucher l'ensemble des producteurs. Seules des dispositions légales peuvent réaliser cette large solidarité indispensable.

La situation actuelle qui engendre des revenus insuffisants et crée des tensions sérieuses entre les régions du pays, ne peut être acceptée plus longtemps sans risque de difficultés graves.

Aussi le Conseil fédéral est-il invité à préparer la législation nécessaire en vue de rendre obligatoire la perception de contributions de solidarité de la part des producteurs de fruits ou de

légumes qui présentent des excédents structurels. Ces contributions sont perçues par les organisations professionnelles reconnues sur le plan suisse. Elles alimentent un fonds dont l'utilisation doit être décidée en accord avec l'Office fédéral de l'agriculture. Ce fonds ne doit pouvoir servir qu'à des mesures visant à encourager l'orientation de la production pour réaliser la meilleure adaptation aux possibilités d'absorption du marché. Exceptionnellement, dans des circonstances précises à fixer, le fonds peut servir à tempérer des difficultés d'écoulement.

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT D'ANZÈRE M. Raymond Blanc nouveau président

SION (gé). - Hier soir, à la salle de gymnastique de Saint-Romain quelque 80 membres de la SDA ont participé à l'assemblée générale annuelle présidée, pour la dernière fois par M^{re} Pierre-Adolphe Travelletti, qui, dans son rapport, a rappelé les principales activités du comité. La SDA compte actuellement 294 membres, soit 162 membres résidents et 132 non-résidents.

Durant l'année, l'office du tourisme a occupé de nouveaux locaux à l'AV 5. M. Antoine Fardel, directeur, a quitté ses fonctions, le 31 juillet 1979, vu sa nomination à l'Office cantonal du tourisme et M. Christian Venetz en est le nouveau directeur depuis le 1^{er} décembre dernier. Le président n'a pas caché que la SDA connaît pas mal de difficultés et l'encaissement des taxes de séjour et d'hébergement par la municipalité n'a pas facilité les choses. D'importants projets toutefois sont à l'étude, mais faute de moyens financiers ils seront réalisés au fur et à mesure des possibilités. L'assemblée a autorisé le comité à contracter un emprunt en compte courant de 60 000 francs pour permettre une exploitation normale. Cet



MM. Raymond Blanc, sous-préfet, nouveau président, en compagnie de M^{re} Pierre-Adolphe Travelletti, ancien président.

emprunt sera garanti par les membres du comité directeur.

Démissions et nominations

M^{re} Pierre-Adolphe Travelletti, président de la SDA, a présenté sa démission ainsi que les membres MM. Guy Cotter, Marcel Blanc et

Marcel Savioz. L'assemblée a désigné pour les remplacer M^{me} Liliane Gutknecht, MM. Raymond Blanc, Clovis Morard et Julio Cerdeira. M. Raymond Blanc a été acclamé comme président de la SDA et M^{me} Liliane Gutknecht comme vice-présidente. Nous aurons l'occasion de revenir plus en détail sur cette importante et vivante assemblée.

Postulat sur les taxes en frontières sur les fruits et légumes

Toutes les difficultés d'écoulement de fruits et de légumes indigènes ne peuvent être attribuées à des défauts de structure de l'appareil de production. Les produits indigènes sont souvent concurrencés de façon intolérable par des produits importés d'un autre genre. Les prix anormalement bas, pratiqués à certaines saisons, sont souvent le fait, au moins partiel, du pays exportateur qui alloue une aide, particulièrement sous la forme de restitutions de taxes.

Dans ces conditions, la production indigène doit être

protégée. Elle y a un intérêt légitime.

Les expériences faites en 1979 par une majoration temporaire des droits de douane sur les pêches et le raisin de table, nous incitent à demander au Conseil fédéral de bien vouloir étudier les points suivants:

- Utilisation des possibilités offertes par la loi sur l'agriculture (art. 23, al. 2) en lieu et place de la loi sur les tarifs de douane. Ce changement de moyen a pour lui la logique et permet une utilisation de la recette conforme au but.
- Désignation d'un groupe

de contact entre l'autorité fédérale et l'organisation professionnelle chargé de surveiller étroitement l'évolution du marché et être ainsi à même de proposer sans retard au Conseil fédéral les mesures de défense indispensables.

- Affectation des recettes enregistrées en vue d'un soutien publicitaire à la production indigène et à l'alimentation complémentaire d'un fonds d'encouragement à l'orientation de la production, exigée par ailleurs de la profession.

LA CONTESTATION AU SEIN DU MOUVEMENT MIGROS

Stimulation ou orchestration?

LAUSANNE. - Entendons par là une association «M-Renouveau» qui s'est donné un secrétariat permanent installé à Zurich et qui part en guerre «pour une Migros démocratique et différente», avec l'intention et l'objectif de se glisser, par l'intérieur, pour favoriser une prise de conscience, aussi large que possible, du phénomène Migros et des effets d'une entreprise géante sur la vie sociale, l'environnement, et même des pays tiers et qui, par ailleurs, propose des alternatives à la politique suivie par la Migros qui, selon elle, doit prendre une orientation différente sur plusieurs points fondamentaux.

C'est toute une restructuration que propose ce mouvement, dont les critiques se veulent constructives, notamment celles du gigantisme et de la centralisation, celles de la protection de l'environnement. Fort diplomatiquement, «M-Renouveau» présente son action comme un «retour aux sources», rappelant la position du fondateur de Migros, M. G. Duttweiler, en 1950: «L'intérêt général sera placé plus haut que l'intérêt des coopératives Migros. On renoncera, dans certains cas, à une extension ou à des avantages commer-

ciaux là où il sera possible d'atteindre des buts plus élevés grâce à la collaboration avec d'autres coopératives.»

De l'étonnement

On peut s'étonner, on s'étonne, de voir ainsi la Migros remise en question, alors qu'il s'agit d'une enseigne indéniablement populaire dans notre pays, selon la propre affirmation du mouvement en question, qui donnait hier à Lausanne une conférence de presse, dirigée par M^{me} Yvette Jaggi, conseillère nationale, sur les raisons, les objectifs de cette nouvelle association, sur les conditions d'adhésion, les cotisations. La conférence de presse, qui se déroulait simultanément à Zurich et à Lausanne, apportait aux journalistes invités la pièce à conviction, c'est-à-dire le bulletin d'adhésion imprimé. Toutefois à Lausanne, la version française faisait défaut. Concoeurs de circonstances malheureux, indépendant de la volonté du mouvement «M-Renouveau»: le *Nouveliste*, quotidien valaisan n'avait pas été invité à la conférence de presse. «Il manquait vraisemblablement sur la liste remise par Zurich», nous a-t-on affirmé.

Le Valais oublié?

Il convient de préciser que «M-Renouveau», constitué en association au sens des articles 60 ss CCS, définit ses activités comme se déroulant, d'une part, au sein de groupes de travail, qui se concentrent sur un aspect particulier du débat concernant la Migros (démocratisation, décentralisation, consommateurs, environnement, énergie, agriculture, tiers monde, etc) et, d'autre part, au sein des groupes régionaux qui vont assumer la préparation des élections Migros au printemps 1980, dans chacune des douze sociétés coopératives régionales, en d'autres termes chacun dans le rayon économique de sa propre région. Ce qui revient à dire que «M-Renouveau» a constitué ces groupes ou devrait les avoir constitués. «M-Renouveau» est re-

présenté dans tous les cantons romands, sauf en Valais, où l'on est à la recherche d'une base plus large, «que permettent d'envisager les contacts actuels...» Est-ce pour cela que le *Nouveliste* avait été «oublié»?

Ces précisions, non pour jeter le discrédit sur cette association, dont les objectifs et les buts peuvent paraître louables par la suite - nous attendons de voir «M-Renouveau» à l'œuvre - ni pour avoir été oublié sur la liste des invités à la conférence de presse, laquelle revêt tout de même une certaine importance pour le canton du Valais, compris dans les 1 130 000 porteurs de parts sociales ou pour la part que prend Migros dans l'écoulement des produits de l'agriculture du Valais (70%), alors que pour les autres cantons romands cette part ne s'élève qu'à 40%.

Quels reproches?

Que reproche-t-on à Migros? Sa croissance, la production centralisée de produits de boulangerie, le développement de chaînes de froid à l'échelle internationale, l'extension du réseau de transports des marchandises, notamment en vue d'offrir un assortiment diversifié de produits frais, indépendamment des saisons et des conditions climatiques, l'aménagement de centres commerciaux, que la Migros a fortement contribué à développer dans notre pays, développement très discutables, selon «M-Renouveau», du point de vue de l'environnement et des économies d'énergie, problèmes actuels que l'on sait propres à sensibiliser tout un chacun.

Que lui demande-t-on? «Les pollueurs doivent être les payeurs», déclare Daniel Brelaz pour conclure son allocution sur la Migros et l'environnement. Sa proposition? «... en matière d'urbanisme, il s'agit de mettre fin à la prolifération des centres commerciaux périphériques et des grandes surfaces de vente et d'intensifier le service des camions-magasins, tant dans les quartiers ayant vu la disparition de tout magasin d'alimentation que dans les

très nombreux villages ayant subi le même sort.» Là, ce ne semble plus être la défense du petit détaillant que l'on prend mais du consommateur qui aura la possibilité de s'approvisionner sans aller dans les centres commerciaux de la périphérie également à des conditions acceptables, en intensifiant le service des camions-magasins Migros! En outre, le système alimentaire mondial et la Migros fut développé dans quelques-uns de ses aspects par M. Carrera, alors que la démocratie formelle fut, elle, développée par M^{re} U. Nordmann, docteur en droit.

Simone Volet

Législatif de Lavey-Morcles Le budget adopté

LAVEY-MORCLES (ddk). - Il aura fallu près de deux heures pour passer en revue les différents dicastères financiers du budget de la commune pour l'année 1980. Chiffre après chiffre, tout fut analysé et commenté par le municipal responsable, M. Philippe Prognis. Il est vrai que l'un des conseillers communaux faisant partie de la commission de gestion avait expressément demandé une analyse détaillée des postes du budget.

Il est vrai aussi que ce budget était présenté pour la première fois selon les nouvelles directives du Département de l'intérieur et que l'introduction d'un nouveau plan comptable a exigé une restructuration complète

de l'ancienne présentation des comptes. Dans son introduction, M. Prognis l'a souligné en ces termes: «Consciente que la nouvelle présentation des dépenses et des recettes nécessite une certaine adaptation, la municipalité est cependant persuadée que la comptabilité telle qu'elle est présentée aujourd'hui permet une vision plus juste des charges et produits du ménage communal.»

Pour être concis à notre tour, relevons simplement ce projet de budget, finalement adopté par le conseil communal, prévoyait un total de recettes de 1 198 249 francs et un total de dépenses de 1 148 295 francs, soit un bénéfice présumé de 49 954 francs. Ce résultat ne comprend pas les investissements prévus pour l'année 1980 qui se montent à 232 000 francs et sur lesquels nous reviendrons dans une prochaine édition.

Don du sang

Transfert

Le centre de transfusion, section Croix-Rouge Sion, est transféré dans les locaux de l'hôpital de Champsec à partir de lundi. Tél. 22 98 94.

Concert de gala cet après-midi à Sion

SION (bl). - La Guinguette, ce groupe instrumental bien connu dans tout le canton, fête cette année son 15^e anniversaire. Elle a toujours su se distinguer par l'originalité de ses productions et l'ambiance qu'elle engendre à chacune de ses prestations lui a valu l'honneur de figurer au sommaire de nombreuses et importantes manifestations tant en Suisse qu'à l'étranger. En cette veille de Noël, La Guinguette a choisi les grands magasins Coop-City pour se produire par un concert de gala composé de sept morceaux. Ce concert aura lieu, cet après-midi, entre 15 et 16 heures.

Neige en plaine

Cette nuit, vers 01 heure, la pluie le céda soudain à la neige... et, lentement, la plaine blanchissait. A 03 heures, l'hiver continuait à s'installer avec obstination. A la police cantonale, on ne signalait pas de difficultés particulières. Cependant, on nous disait que la route cantonale entre Rarogne et Brigue était recouverte de 10 à 15 cm de neige! Aujourd'hui, un redoux?

«Valais dernières» D'autres nouvelles en page 2

Liquidation Lucky-Meubles - Sierre

Prolongation autorisée jusqu'au 31 décembre 1979

**Il n'est pas trop tard pour profiter
de rabais supplémentaire!**

Nous disposons encore actuellement d'un important choix de meubles (salons, parois, petits meubles), de tapis (Orient, mécaniques, mur à mur), avec de

35% minimum à 80% de rabais

Lundi 17 et vendredi 21
à l'occasion des ventes nocturnes

10% de rabais
supplémentaire
sur tous
les articles exposés

Le magasin restera ouvert jusqu'à 22 heures

**Lundi 24 et mardi 25,
magasin fermé toute la journée**

Ne trouvez-vous pas qu'il serait dommage de ne pas en profiter? Alors, au lieu d'avoir des regrets, venez flâner dans notre exposition de 2000 m²!

Entreposage gratuit des meubles jusqu'au 22 décembre 1979.
Horaire: lundi matin fermé - après-midi 13 h. 30 - 18 h. 30
mardi-vendredi: 9 h. - 12 h. / 13 h. - 18 h. 30
samedi: 9 h. - 12 h. / 13 h. - 17 h.



**Avenue du Marché 20
(sur la route du Relais du Manoir), Sierre**

**Nous
parons
votre BMW
contre
l'hiver**

L'hiver, c'est la neige, le froid, la glace, le brouillard, mais c'est aussi les sports d'hiver, le soleil, la chaleur même. Préparez-vous-y donc en vous procurant les accessoires d'hiver BMW d'origine. Ainsi équipés, vous et votre BMW serez bien parés pour passer un bon hiver.

BMW -
plaisir de conduire



Agence officielle:
Garage A. BRUNETTI
Av. du Château 5
Sierre
tél. 027/55 14 93 / 55 65 72

RM4477A

**10 ans
d'expérience
dans le trousseau, rideaux,
lingerie d'hôtel
(se rend à domicile)**

Au Fil d'Argent

Fil à tricoter
et tapis à nouer
du PINGOUIN

Fully
Tél. 026/5 37 64

Je cherche à acheter
un jeune

**chien berger
allemand**

Age: 2 à 6 mois.

Tél. 027/38 16 35.
36-5218

Une offre de choc!

Electrolux

Machines à laver automatiques 4,5 kg
Fr. 1298.-

Reprise de votre ancienne machine
Fr. 300.-

vallotton-électricité

rossetan 3-1920 martigny 2 tél. 026 225 60

Butikofer René

Entreprise de carrelage

Grône

Travaux à la tâche
ou fournitures et poses.

Tél. 027/58 10 62.

36-33741

Bex

Grande salle du Parc

Samedi 15 décembre
dès 21 heures

GRAND BAL

organisé par le Football-Club Bex

Orchestre New Merry Boys

36-33555

Sur mesure

toutes les tailles, des complets, robes, jupes, chemisiers, tissus et modèles exclusifs ainsi que toutes transformations et retouches.

Atelier Ruberti, Sion

Tél. 027/22 94 71.

36-33723

La bonne affaire!
Particulier vend,
à l'état de neuf

Toyota Corolla 1200

mod. Jubilé, août 77,
27 000 km, radio, jantes alu, etc.
plus 4 pneus neige
montés sur jantes.
Fr. 7200.- à discuter.

027/21 66 12, prof.
027/36 31 40, privé.
*36-303112

Profitez de nos prix choc!

Par exemple:



Avion terminé Mini-Star + moteur
+ télécommande Varioprop C6,
avec 2 servos
seul. **Fr. 295.-**

Trains Märklin complets
avec transfo

dès **Fr. 75.-**



En Valais, un choix incomparable en articles de qualité à des prix étudiés.
Expéditions rapides partout

Service après vente

**LE SPÉCIALISTE DU MODÈLE RÉDUIT
ET JOUETS TECHNIQUES**

DEMANDEZ NOTRE DOCUMENTATION

(Assortiment de catalogues)

- Modèle réduit, catalogue Fr. 20.- (plus port et contre remboursement)
- Train et accessoires, catalogue Fr. 8.- (plus port et contre remboursement)
- Prospectus contre Fr. 1.- en timbres-poste

NF

Nom _____

Prénom _____

Adresse _____

Lieu _____ No postal _____

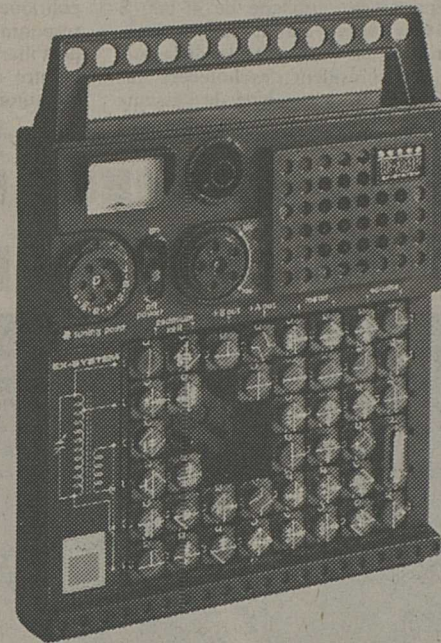
**HOBBY-CENTRE
SION**
AV. GARE 38
027/22 48 63

nouveau CRÉATIF Sensationnel!

JEU ÉLECTRONIQUE 150 constructions possibles

Par éléments enfichables,
par exemple:
- oiseau électronique - minuterie - télégraphe Morse sans fil - klaxon - détecteur de mensonge - émetteur radio - hygromètre - etc. etc.

Dès 10 ans. Livre d'instructions de 160 pages,
très faciles à comprendre



149.-

EN DÉMONSTRATION CHEZ:

DELAY
RADIO-TV SA

Martigny: Moya 2,
026/2 25 89
Saint-Maurice: Grand-
Rue 24, 025/65 12 36
Monthey: avenue de la
Gare 8, 025/71 30 30

Evionnaz Salle communale

Dimanche 16 décembre 1979
à 15 h. 00

Superbe loto 10 000

organisé par la Société de Chant
"LA LYRE"

APERÇU DES LOTS:

- 1 TV portative
- 2 pendules neuchâteloises
- 5 demi-porc
- 2 mini-vélos
- 1 friteuse - 1 trancheuse électrique
- 1 four à raclette - 11 jambons
- 21 fromages à raclette
- Côtelettes fumées - Viandes séchées
- Miel du pays - etc., etc...

La valeur du 4e carton est supérieure au prix de l'abonnement

ABONNEMENT:

- 1 carte Fr. 25.- au lieu de Fr. 77.50
- 2 cartes Fr. 40.- au lieu de Fr. 155.-

Service de voiture gratuit de la gare de Saint-Maurice et dans un rayon de 10 km.
Tél. 026 / 8 41 67

Horaire des trains pour et dès St-Maurice

	Arrivée	Départ
Lausanne	13.40 ou 14.52	18.52
Sion	13.32	19.03

Pour l'horaire des trains, le service de voiture se fait officiellement

GARDERIE D'ENFANTS

1re série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 fromage à raclette
1 gilet de lard
1 gilet de lard

2e série: Fr. 2.50
1 lot côtelettes fumées
1 fromage à raclette
1 fumé
1 fumé

3e série: Fr. 4.-
1 DEMI-PORC
1 fromage à raclette
1 diner salé
1 diner salé

4e série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 viande sèche
2 salamis + 1 kg. miel
2 salamis + 1 kg. miel

5e série: Fr. 2.50
1 lot côtelettes fumées
1 fromage à raclette
1 gilet de lard
1 gilet de lard

6e série: Fr. 4.-
1 PENDULE
NEUCHATELOISE
1 fromage à raclette
1 carton de bouteilles
1 carton de bouteilles

7e série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 fromage à raclette
1 diner salé
1 diner salé

8e série: Fr. 2.50
1 lot côtelettes fumées
1 fromage à raclette
1 fumé
1 fumé

9e série: Fr. 4.-
1 DEMI-PORC
1 fromage à raclette
1 carton de bouteilles
1 carton de bouteilles

10e série: Fr. 2.50
1 MINI-VELO
1 viande sèche
2 salamis + 1 kg. miel
2 salamis + 1 kg. miel

11e série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 fromage à raclette
1 gilet de lard
1 gilet de lard

12e série: Fr. 4.-
1 DEMI-PORC
1 viande sèche
1 carton de bouteilles
1 carton de bouteilles

13e série: Fr. 2.50
1 MINI-VELO
1 fromage à raclette
1 gilet de lard
1 gilet de lard

14e série: Fr. 4.-
1 TV PORTATIVE
1 fromage à raclette
1 fumé
1 fumé

15e série: Fr. 2.50
1 four à raclette
1 viande sèche
1 gilet de lard
1 gilet de lard

16e série: Fr. 4.-
1 DEMI-PORC
1 fromage à raclette
1 carton de bouteilles
1 carton de bouteilles

17e série: Fr. 2.50
1 lot côtelettes fumées
1 viande sèche
2 salamis + 1 kg. miel
2 salamis + 1 kg. miel

18e série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 fromage à raclette
1 fumé
1 fumé

19e série: Fr. 4.-
1 TRANCHEUSE électrique
1 fromage à raclette
1 carton de bouteilles
1 carton de bouteilles

20e série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 viande sèche
1 gilet de lard
1 gilet de lard

21e série: Fr. 4.-
1 FRITEUSE
1 fromage à raclette
1 diner salé
1 diner salé

22e série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 fromage à raclette
1 fumé
1 fumé

23e série: Fr. 4.-
1 DEMI-PORC
1 viande sèche
1 carton de bouteilles
1 carton de bouteilles

24e série: Fr. 2.50
1 jambon sec
1 viande sèche
2 salamis + 1 kg. miel
2 salamis + 1 kg. miel

25e série: Fr. 4.-
1 PENDULE
NEUCHATELOISE
1 fromage à raclette
1 fumé
1 fumé

2 séries hors-abonnement
Fr. 2.-

1 jambon sec
1 lot côtelettes fumées
1 fromage à raclette
1 fromage à raclette
1 viande sèche
1 viande sèche

TIRAGE
DES ABONNEMENTS
1 jambon sec
1 lot côtelettes fumées
1 viande sèche
1 lapin
1 kg. de miel
1 kg. de miel
1 kg. de miel
1 kg. de miel

1 jambon sec
1 lot côtelettes fumées
1 viande sèche
1 lapin
1 kg. de miel
1 kg. de miel
1 kg. de miel
1 kg. de miel

Tout changement réservé

Session d'hiver des Chambres fédérales

PORT OBLIGATOIRE DE LA CEINTURE

Le référendum ne démarrera qu'au printemps

BERNE (ATS). - Hier, les Chambres fédérales n'ont pas procédé à une votation finale sur le projet de loi qui aurait permis au Conseil fédéral d'introduire le port obligatoire de la ceinture de sécurité. Contrairement à ce qu'avait annoncé le message, cette obligation ne pourra entrer en vigueur le 1^{er} janvier prochain, mais au plus tôt en 1981.

Lorsque le Tribunal fédéral a, dans un arrêt rendu en automne

1977, invalidé l'obligation de porter une ceinture de sécurité, les Services fédéraux se sont mis immédiatement à l'œuvre pour élaborer une base légale complète. On espérait à Berne pouvoir décréter cette obligation au début 1979. De fortes résistances s'étant manifestées en Suisse romande, le Conseil fédéral s'est vu obligé d'ouvrir une procédure de consultation. Le projet a ensuite encore été retardé dans la procédure parlementaire.

En fait, plus rien ne s'opposait à une votation finale durant cette session, cet arrêté fédéral ayant été détaché d'un autre projet - publication des résultats de l'homologation - au sujet duquel les deux Chambres sont divisées. Cette votation finale ne pourra donc pas avoir lieu avant la session de mars 1980. Le délai référendaire de 90 jours court dès la publication de la loi dans la Feuille fédérale. On peut alors se demander si la votation populaire - qui est pro-

bable - peut encore être organisée en 1980.

Au secrétariat de l'assemblée fédérale on admet que cette votation finale aurait pu avoir lieu vendredi. On ajoute toutefois qu'il n'est pas usuel de présenter séparément deux textes réunis dans un même projet. On a enfin été surpris de constater que personne n'avait demandé de placer cet objet sur la liste des votations finales.

VOTATIONS FINALES

BERNE (ATS). - En votations finales, le Conseil national et le Conseil des Etats ont approuvé, hier, respectivement :

- les accords avec la RFA sur les autoroutes dans la région de Bâle, par 136 : 0 et 40 : 0 ;
- la modification de la loi sur les allocations familiales aux travailleurs agricoles et petits paysans, par 143 : 0 et 37 : 0 ;
- un complément à la loi sur le droit de cité, par 149 : 0 et 39 : 0 ;
- la collaboration de la Suisse aux mesures monétaires internationales, par 149 : 0 et 38 : 0 ;
- la loi sur les contributions à l'exploitation agricole du sol, par 143 : 2 (opposition de deux indépendants) et 38 : 0.

Pas de cadeau aux contribuables

BERNE (ATS). - Avant de procéder aux votations finales qui marquent traditionnellement la fin de la session, le Conseil national a notamment rejeté, hier, deux motions socialistes demandant, d'une part, l'atténuation de la progression à froid de l'impôt fédéral direct, et, d'autre part, une extension des droits des salariés.

A la faible majorité de 83 contre 71, les députés ont cependant accepté sous forme de postulat la partie de la motion du Soleurois Otto Stich concernant la correction de la progression à froid. Cette correction est un principe inscrit dans la Constitution, mais comme l'a relevé le conseiller fédéral Georges-André Chevallaz, les citoyens l'ont refusée à deux reprises avec la TVA. Vu la situation des finances fédérales, a-t-il ajouté, ce n'est pas le moment, même à l'approche de Noël, de faire des cadeaux sans com-

pensation. Le problème de la progression à froid sera donc examiné lors de la préparation du nouveau régime financier, qui doit entrer en vigueur au début de 1983.

Indiscretions

BERNE (ATS). - Le bureau du Conseil national renonce à poursuivre l'enquête sur les indiscretions qui avaient permis à l'hebdomadaire zurichois Weltwoche de publier un rapport encore confidentiel de la commission de gestion. Toutes les personnes autorisées à détenir ce rapport nient l'avoir remis à des tiers et il n'a pas été possible de découvrir, auprès de ces personnes, un motif personnel ou matériel qui aurait pu les amener à commettre une indiscretion, indique le bureau dans un communiqué publié hier. Quant à la procédure ouverte contre le journaliste qui a publié le rapport, le ministère public de la Confédération - chargé de l'enquête à la suite d'une plainte pénale déposée par le président du Conseil national - transmettra cette affaire à l'autorité cantonale zurichoise, «vu qu'il ne s'agit que d'une infraction.»

Service civil de 18 mois INITIATIVE DÉPOSÉE

BERNE (ATS). - L'initiative populaire fédérale «pour un authentique service civil basé sur la preuve par l'acte» a été déposée hier à la Chancellerie fédérale à Berne, munie de 113 113 signatures. Cette initiative prévoit la possibilité pour les objecteurs de conscience d'accomplir un service civil d'une durée de 18 mois au lieu d'être emprisonnés comme c'est le cas actuellement. Comme l'a souligné le comité d'initiative lors d'une conférence de presse, les signatures ont été recueillies sans l'appui d'organisations ou de partis politiques constitués.

Rédigée de toutes pièces, l'initiative propose l'inscription dans la constitution fédérale d'un article 18 bis dont la teneur serait la suivante :

«Celui qui refuse le service militaire en est libéré s'il accomplit un service civil. La durée du service civil est d'une fois et demie celle de la totalité du service militaire refusé.

Le service civil a pour but de construire la paix en contribuant à écarter les causes d'affrontements violents, à réaliser des conditions de vie

dignes de l'homme et à renforcer la solidarité internationale.

Le service civil s'accomplit dans le cadre d'organisations et d'institutions publiques et privées qui correspondent à ses buts. La Confédération en assure la surveillance et la coordination. La loi règle les modalités d'application.»

Les 113 113 signatures recueillies en faveur de l'initiative l'ont été à raison d'environ 60% en Suisse allemande et 40% en Suisse romande. C'est le canton de Vaud qui a fourni le plus gros contingent de signatures (19 272), devant Zurich (18 052), Berne (16 392), Genève (10 106), Bâle-Ville (9 078), Neuchâtel (7 129) et Fribourg (6 424).

Le nouveau président du Gouvernement vaudois

LAUSANNE (ATS). - Le Conseil d'Etat vaudois a appelé hier à sa présidence, pour l'année 1980, M. Edouard Debétaz, radical, chef du Département de l'agriculture, de l'industrie et du commerce, et à sa vice-présidence M. Pierre Aubert, socialiste, chef du Département de la prévoyance sociale et des assurances.

Le budget devant le Grand Conseil genevois Appel nominal pour l'ordinateur de police

GENÈVE (ATS). - Le Grand conseil genevois a examiné hier le budget du canton pour 1980 qui, pour la première fois, franchit le seuil des deux milliards de francs aux dépenses: très exactement 2,007 milliards, contre 1,85 milliard aux recettes, soit un déficit de 156 millions de francs.

La plupart des groupes ont donné leur appui au projet, à l'exception de «vigilance» (qui proteste contre les dépenses excessives de l'Etat) et du parti du travail, qui a vigoureusement reproché au gouvernement de ne «rien faire» pour enrayer la crise économique. M. Robert Ducret, directeur des finances, s'est vivement élevé contre ce reproche, citant des chiffres qui montrent que ces

Gala de TdH: 560 000 francs

LAUSANNE (ATS). - Le Gala du 20^e anniversaire de Terre des Hommes, organisé le 7 décembre au théâtre de Beaulieu, à Lausanne, a rapporté 560 000 francs, grâce à la vente aux enchères d'œuvres d'art et aux entrées au spectacle de variétés et au buffet-bal. Cette somme est destinée aux enfants soignés par la Mission chirurgicale orthopédique au Sénégal et aux petits réfugiés cambodgiens. Patronnée par les plus hau-

tes autorités médicales, diplomatiques, politiques et artistiques, la manifestation du 20^e anniversaire de Terre des Hommes a marqué aussi l'année internationale de l'enfant et le 20^e anniversaire de la signature, à Genève, de la déclaration mondiale des droits de l'enfant.

Le mouvement international Terre des Hommes, à Lausanne, remercie de tout cœur les généreux participants.

dernières années le Conseil d'Etat a mené une politique de redressement de la situation financière.

Dans la discussion de détail, le parti socialiste et le parti du travail ont demandé la suppression du crédit de 340 000 francs, demandé pour l'ordinateur central de police, le système «KIS», étant d'avis que cette mise en fiche des individus n'est pas nécessaire pour lutter contre la criminalité, mais qu'en revanche elle viole les droits de la personne. Un député radical a également demandé un rapport sur ce sujet.

M. Guy Fontanet, chef du Département de justice et de police, a

montré dans sa réponse, la nécessité d'utiliser l'ordinateur dans tous les domaines lorsqu'il permet de travailler plus efficacement. Le fichier de police permettra de retrouver rapidement les criminels, et d'identifier au besoin des personnes «avec antécédent». A Genève, des dispositions strictes seront prises pour éviter tout abus dans l'utilisation de ces données dans le sens des règlements votés par le Grand Conseil genevois lui-même.

Après ces explications, le Grand Conseil a voté le crédit demandé pour le système «Kis», à l'appel nominal, par 44 voix contre 38, avec 5 abstentions.

JURA : les enseignants se distancent de la VPOD

DELÉMONT. - Le tout jeune syndicat des enseignants jurassiens, créé il y a très peu de temps afin de donner une allure un peu plus syndicaliste à une association d'essence corporatiste est l'objet d'un intérêt très marqué par les syndicalistes de la VPOD et de la Confédération romande du travail dont les effectifs, relativement faibles dans le Jura, auraient besoin du renfort des enseignants. Aussi diverses manœuvres ont eu lieu ces derniers temps afin de pousser le syndicat des enseignants dans une sorte d'intersyndicale avec laquelle le gouvernement n'entend d'ailleurs pas discuter, préférant conserver comme seul interlocuteur le véritable représentant des enseignants. Il faut voir en effet que les problèmes posés dans l'enseignement sont d'un ordre particulier et ne se limitent pas à des conditions de salaire et de travail. Dans ce contexte, il est préférable

que le gouvernement puisse dialoguer avec des partenaires bien au courant de ces problèmes. C'est en fonction de ce principe que les enseignants jurassiens ont décidé lors d'une toute récente assemblée, de se retirer du comité intersyndical créé récemment à l'enseigne de

«Solidarité chômeurs». Cette décision clarifiera les positions respectives et doit permettre au gouvernement de mieux cerner les problèmes dans l'enseignement où sévit une forte pléthore, alors même que le nombre des enfants est en constante diminution. A quelques semaines de

la discussion du Parlement sur l'octroi d'une allocation de renchérissement, il est important de noter que les enseignants préfèrent défendre eux-mêmes leur cause, sans devoir l'abandonner à d'autres syndicalistes.

V.G.

Jeunes automobilistes tués Vers des contrôles plus sévères

DELÉMONT. - Constatant que, depuis le début de l'année, il s'est produit dans le canton du Jura 24 accidents mortels au cours desquels 17 jeunes gens âgés de 20 à

25 ans ont trouvé la mort, la police jurassienne a décidé de réagir. Elle se livrera à des contrôles plus sévères la nuit et surtout en fin de semaine. Elle sensibilisera aussi les

conducteurs, par la distribution de dépliants. Elle indique aussi que cette campagne préventive sera suivie de sanctions, si elle ne porte pas ses fruits.

V.G.

Assemblée des délégués de la SSR Qui menace l'autonomie?

BERNE (ATS). - La Société suisse de radiodiffusion et télévision (SSR), qui tenait hier à Berne sa 54^e assemblée ordinaire des délégués, a réaffirmé sa volonté de sauvegarder son autonomie.

Le directeur général de la SSR, M. Stelio Molo, et le président central, M. Ettore Tenchio, ont tous deux souligné qu'il fallait lutter contre le renforcement de la surveillance de la Confédération sur la SSR.

Les 144 délégués présents ont également approuvé le budget 1980 de la SSR qui prévoit un bénéfice de 1,5 million de francs.

Les deux principaux orateurs du jour, MM. Stelio Molo et Ettore Tenchio, ont tous deux sévèrement critiqué la commission de gestion du Conseil national. Le contrôle effectué par l'autorité de surveillance n'est qu'un élément de contrôle parmi d'autres. Le véritable organe de contrôle n'est en effet autre que le public.

La SSR ne villipende pas les moyens qui sont mis à sa disposition. Les taxes qu'elle prélève sont d'ailleurs moins élevées que dans la plupart des autres pays européens, puisque la Suisse vient, dans ce domaine, au 11^e rang seulement, a également relevé M. Tenchio. Selon le président central de la SSR, il faut cependant reconnaître que toutes les observations de la commission de gestion ne sont pas infondées: des lacunes existent et la SSR doit s'employer à les combler.

La régionalisation des téléjournaux alémanique et romand, qui aura lieu en octobre 1981 (le téléjournal tessinois restant pour sa part encore un moment à Zurich), coûtera plus cher que prévu, a indiqué M. Molo. Les téléjournaux décentralisés coûteront en effet, dans une première phase, environ 23 millions de francs ou 19,7 millions (réduction faite du coût d'émission existantes qui seront intégrées dans le téléjournal régional) au lieu de 15 millions de francs. Pour M. Molo, ce chiffre n'a cependant rien de surprenant. La décision de décentraliser le téléjournal obéissant à des motifs essentiellement journalistiques et politiques, l'aspect financier n'a en effet jamais été déterminant. Cette augmentation des coûts s'explique de plus également par de nouvelles exigences: développement de l'information régionale, interrégionale et nationale, «helvétisation» de l'information internationale, augmentation de la production propre notamment.

Budget 1980 approuvé

Le budget 1980 de la SSR, qui prévoit un bénéfice de 1,5 million de francs, les recettes s'élevant à un peu plus de 418 millions de francs, dont 3,6 millions de prélèvements sur les réserves, et les charges à 416,4 millions, a été approuvé à l'unanimité par les délégués moins quelques abstentions.

Des pleurs aux actes!

Avant cette assemblée, on pensait qu'elle connaîtrait quelques péripéties, si l'on pense aux divers problèmes qui perturbent les horizons de la SSR.

Pas du tout! La séance s'est déroulée dans son formalisme habituel, dans une certaine monotonie.

Il faut certes se rendre compte que les points épineux sont extirpés d'avance, par le travail des multiples commissions et divers organismes.

Il faut aussi reconnaître que tant le président Tenchio que le directeur Molo sont hommes de grande expérience, connaissant admirablement leur matière, doués d'une grande finesse, ce qui ne les empêche pas de mener les «débats» manu militari. En fait, il n'y a pas eu de débat. Les délégués sont tous acquis à la cause, sauf sur quelques points de détail, insignifiants. Tout se déroule donc pour le mieux.

Il est donc d'autant plus important que les auditeurs et les téléspectateurs, ceux qui achètent la marchandise, se manifestent de manière coordonnée. Il s'agit maintenant de créer les sociétés cantonales de téléspectateurs et d'auditeurs. Il faut qu'elles soient représentatives et efficaces. Il ne suffit en effet pas de réclamer à tour de bras au sujet des programmes. Il faut payer de sa personne et faire un petit effort financier. Ces groupements, reconnus, peuvent avoir une grande influence.

G. Z.

Suisses romands moins économes?

Selon un sondage effectué à la demande de l'Office fédéral de l'énergie, un Suisse romand sur deux affirme économiser l'énergie, alors que cette réponse a été donnée par quatre Suisses alémaniques sur cinq. Parmi les personnes disposées à faire des économies, 41% réduisent leur chauffage, 38% leur éclairage et 27% laissent plus souvent leur voiture au garage.

● DJEDDAH. - Le conseiller fédéral Fritz Honegger, chef du Département fédéral de l'économie publique, est arrivé, hier, à Djeddah, pour une visite officielle de quatre jours en Arabie saoudite, annonce l'agence de presse saoudienne. M. Honegger doit participer à Ryad aux travaux de la commission mixte helvético-saoudienne et rencontrer différentes personnalités dirigeantes d'Arabie saoudite.

● ZURICH (ATS). - Dans le cadre de la planification à long terme de sa flotte d'avions, le conseil d'administration de Swissair a décidé jeudi de commander un troisième Boeing 747-200.

Livrable au mois de mars 1982. Il a également pris une option pour une quatrième unité du même type.

Je penche donc je suis

Suite de la première page

claire suppose trop de temps et trop d'investissements pour être constamment remise en question, en discussion. Si je la considère comme une solution pour l'avenir du pays, je m'efforce de la favoriser; si je l'envisage comme une menace pour l'homme et pour son environnement, je m'efforce de l'empê-

cher. En aucun cas, je ne peux me contenter d'une «concertation» qui ne serait finalement qu'une esquisse.

En conclusion, il ne s'agit pas de pencher à droite ou à gauche, ou vers le milieu, il s'agit de penser tout court. De décider ensuite, de vouloir enfin. Et de se préparer à la confrontation, au risque d'être «meurtri»...

Roger Germanier

Pétrole: les modérés auront-ils de l'influence?

Les acheteurs «en grève»

BRUXELLES (ATS/Reuter). - L'Arabie saoudite maintiendra sa production de pétrole à 9,5 millions de barils par jour, au moins jusqu'en avril prochain, a annoncé, hier, cheikh Amed Zaki Yamani, ministre saoudien du pétrole.

Il a fait cette déclaration au lendemain de la décision qu'ont prise son pays, Qatar et les Emirats arabes unis d'augmenter de six dollars le baril le prix de leur brut.

Le ministre a confirmé cette

hausse, en déclarant que l'Arabie saoudite avait décidé d'augmenter le prix de base de son brut avant l'ouverture, lundi, de la conférence de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole, à Caracas, dans l'espoir que les autres pays membres de l'OPEP acceptent le nouveau cours comme un prix plafond pour tous les producteurs.

Répondant à des questions, lors d'un déjeuner à Bruxelles pour des hommes d'affaires américains, cheikh Yamani a lancé un appel aux autres pays producteurs pour qu'ils se joignent à l'Arabie saoudite, au Qatar et aux Emirats arabes unis, dans cette seule augmentation de six dollars le baril.

«S'ils ne le font pas, nous dirons que nous ne sommes pas prêts à aller au-delà de ce chiffre», a déclaré le ministre, en précisant que la hausse annoncée par les trois pays prenait effet à compter du 1^{er} novembre dernier.

Grève des acheteurs!

A l'approche de la réunion de l'OPEP, on assiste depuis quelques jours à une véritable «grève des acheteurs» sur le marché international du brut, indique-

on dans les milieux spécialisés londoniens.

Cette attitude est probablement en partie due à l'abondance, et même à la surabondance des stocks dans la plupart des pays, l'hiver ayant jusqu'à présent été doux dans l'hémisphère Nord.

Mais elle paraît principalement motivée par une entente des importateurs - notamment des grandes compagnies pétrolières - pour ne pas encourager les producteurs à relever fortement leurs prix, il aurait été convenu de refuser de payer les prix exorbitants exigés par certains pays et de ne pas se presser de signer des contrats pour 1980.

Ainsi, la Libye n'a trouvé aucun preneur pour les cinq à sept millions de barils qu'elle vient subitement d'offrir sur le marché au comptant à 42 dollars le baril, pour livraison pendant la dernière quinzaine de décembre.

De même, nul n'a voulu d'un million et demi de barils, offerts aux enchères par Oman, le week-end dernier, à plus de 40 dollars. A Rotterdam, un revendeur, qui offrait lundi une cargaison à 39 dollars le baril, ne demande plus que 38 dollars, mais les acheteurs continuent de s'esquiver.

Les libertés à l'Est

ROME (Kipa). - A l'issue de leur congrès, qui vient de prendre fin à Rome, les 650 supérieures générales de religieuses de 65 pays ont publié une déclaration qu'elles ont adoptée à l'unanimité et qu'elles ont adressée à quatre pays de l'Est pour protester contre «les violations des droits humains et religieux», dans leurs pays. La déclaration a été envoyée aux ambassadeurs de Roumanie, d'Union soviétique, d'Allemagne de l'Est et de Tchécoslovaquie en Italie.

Iran: un optimisme prématuré

Parce qu'on ne parle plus de juger les otages

TÉHÉRAN - WASHINGTON (ATS/AFP/Reuter). - On remarque à Téhéran que le terme de «procès» des otages a disparu des déclarations des autorités iraniennes et que les prisonniers de l'ambassade américaine de Téhéran apparaissent toujours plus comme un élément accessoire plutôt que fondamental d'une politique. La machine diplomatique semble ainsi avancer, doucement. Cette volonté de réconciliation se retrouve d'ailleurs sur le plan intérieur iranien: les représentants de l'imam Khomeiny et de l'ayatollah Shariat-Madari participent, à Tabriz, à des négociations sur l'avenir de l'Azerbaïdjan oriental. Jeudi soir, la Télévision iranienne a diffusé pour la première fois des images d'une manifestation de soutien à l'ayatollah Shariat-Madari.

Deux missions

L'annonce qu'une mission internationale indépendante allait pouvoir se rendre en Iran et voir les otages de l'ambassade, constitue le premier progrès tangible dans la crise irano-américaine depuis la libération

de 13 otages, il y a presque un mois déjà. La Radio iranienne a indiqué, jeudi, que le ministre des affaires étrangères, M. Sadegh Ghotbzadeh avait été chargé par l'imam Khomeiny d'inviter deux missions. La première aura pour objet de «contre-carrer la propagande américaine

dans l'affaire des otages». A cet effet, elle rencontrera les Américains prisonniers des étudiants islamiques.

C'est la seconde mission, déjà souvent mentionnée, qui sera chargée d'étudier les différents aspects de la politique des Etats-Unis en Iran, afin de faire connaître à l'opinion mondiale «les crimes commis en Iran sous l'influence des Etats-Unis». Réaction des étudiants de l'ambassade: «C'est un ordre de l'imam, il sera respecté s'il est appliqué correctement.»

Carter: évolution

A Washington, le président Carter a déclaré à la presse, jeudi soir, que l'attitude des étudiants islamiques avait évolué. Le président américain a estimé que les étudiants avaient, sinon exclu, du moins mis un frein à leur espoir de voir les Etats-Unis extraire l'ex-shah, afin qu'il soit jugé. Dans une certaine mesure, leur menace de juger les otages a également évolué, a ajouté M. Carter. A Téhéran, toutefois, la radio a diffusé un communiqué des gardiens de la révolution de la province de Guilan, riveraine de la mer Caspienne, demandant aux étudiants islamiques de fixer un ultimatum aux Etats-Unis pour l'extradition du shah et,

Madrid: incroyable déchaînement de l'extrême gauche

MADRID (ATS/AFP). - Quarante-huit heures après le dénouement heureux du plus long enlèvement politique de l'histoire de l'Espagne, Madrid a été secouée, dans la nuit de jeudi à vendredi, par de très violents affrontements entre manifestants

d'extrême gauche et forces de l'ordre.

Le bilan de ces affrontements est de deux morts par balles, deux étudiants affiliés au «Mouvement communiste» (extrême gauche), une dizaine de blessés, dont six policiers,

et dix-sept arrestations.

Selon la version officielle et le témoignage de plusieurs personnes, les heurts ont débuté jeudi soir, peu après l'apparition d'un groupe de 400 étudiants qui ont essayé de se joindre à une manifestation autorisée, organisée par le syndicat d'obédience communiste «Commissions ouvrières».

Repoussés par le service d'ordre des manifestants, les 400 étudiants ont alors attaqué la police et commencé à dresser des barricades. Les coups de feu ont été tirés alors que six policiers à l'intérieur d'une Land Rover de patrouille se trouvaient encerclés par un groupe. Les policiers, selon la version officielle, ont fait feu avec leurs armes réglementaires pour se dégager. Un des manifestants a été atteint par une balle au cou et l'autre au cœur.

Déjà dans la matinée de jeudi, des affrontements avaient eu lieu dans un autre quartier de Madrid à la fin d'une manifestation estudiantine, qui avait été autorisée. On s'attend à de nouvelles manifestations d'ouvriers et d'étudiants dans les prochains jours.

Les obsèques des deux étudiants ont eu lieu hier. Un important dispositif policier a été mis en place à cette occasion.

INFORMATIONS MINUTE

● ISTANBUL. - Quatre ressortissants américains - un militaire et trois civils - ont été abattus, hier à Istanbul, à proximité de leur domicile, par des extrémistes.

Les quatre victimes travaillaient à la base militaire turque de Cakmakli, à Istanbul. Les trois civils étaient des employés de la firme «Boeing Services International», filiale du constructeur aéronautique américain. Ils revenaient de leur travail dans une voiture conduite par un chauffeur quand les extrémistes - cinq hommes et une femme - ont frappé.

● TURIN. - Un surveillant des usines Fiat à Turin a été blessé aux jambes à coups de pistolet par un commando terroriste, peu après dix heures, hier matin. C'est le deuxième attentat contre des employés de Fiat, hier à Turin. Le commando, composé de trois personnes, s'est enfui à bord d'une automobile.

● ROME. - Les socialistes italiens ont menacé, hier, de retirer leur soutien parlementaire au gouvernement.

S'adressant aux journalistes, M. Bettino Craxi, secrétaire général du PSI, a déclaré: «La trêve est terminée. Le gouvernement est mûr pour

affronter une crise. Ce n'est plus qu'une question de temps.»

● BERLIN. - Le cardinal Bengsch, archevêque-évêque de Berlin, est mort à l'âge de 58 ans. Après le décès du cardinal, le Sacré-Collège compte 128 membres, soit 118 ayant le droit de participer à un conclave éventuel et 10 qui n'ont pas ce droit, ayant passé l'âge de 80 ans. Cette statistique ne tient pas compte du cardinal «in petto».

● HONG KONG. - 24 Chinois se sont noyés en tentant de gagner Hong Kong à la nage. Un hélicoptère a repéré leurs cadavres, jeudi, sur l'un des rivages du nord-est de la colonie britannique.

Un nombre croissant de Chinois tente d'entrer clandestinement à Hong Kong par mer, les forces de sécurité de Chine et de la colonie ayant considérablement renforcé leurs patrouilles sur les routes.

Canada: des rêves à la dure réalité...

OTTAWA (ATS/AFP). - M. Joe Clark, premier ministre conservateur du Canada, a annoncé la démission de son gouvernement, hier matin, devant la Chambre des Communes. Le Parlement a été dissous et des élections générales ont été fixées au 18 février. Le gouvernement conservateur, élu le 22 mai dernier, a dû s'incliner tard dans la nuit de jeudi après un vote de censure, adopté par 139 voix contre 133, portant sur le budget. Le gouvernement conservateur du jeune Albertain aura été l'un des plus courts de l'histoire du Canada, puisque la 31^e législature n'aura duré que 206 jours. La session parlementaire n'aura duré que 66 jours.

M. Joe Clark a échoué sur les projets politiques mêmes qui l'avaient amené au pouvoir le 22 mai dernier.

Une série de volte-face politiques sur les points clefs de sa campagne électorale du printemps dernier ont chaque fois mécontenté un peu plus les députés canadiens. Le tout a culminé avec une loi budgétaire d'une austérité jamais atteinte, dans un pays qui a traversé avec sérénité des crises diverses, et notamment, celle de l'énergie.

Pétrole et bons sentiments...

Ainsi, il avait annoncé le transfert de l'ambassade canadienne de Tel Aviv à Jérusalem, pour se gagner l'électorat juif de Toronto. Une fois élu, et malgré les avertissements sarcastiques de M. Trudeau, il réitérait son intention pour, finalement, se plier à une levée de boucliers des pays arabes qui le menaçaient d'un embargo pétrolier.

Ce fut ensuite, l'affaire de Pétro-Canada, la société pétrolière de la couronne, que M. Joe Clark a voulu dénationaliser. Il dut faire face à une immense campagne des libéraux et des néo-démocrates de MM. Trudeau et Broadbent, favorables à la sauvegarde de la société. Et s'il réussit à se maintenir au pouvoir, grâce aux cinq voix créditistes du parti de M. Fabien Roy, les sondages montraient que le pays ne suivait pas. Le projet fut enterré.

Enfin, le budget présenté mardi dernier par le ministre des finances, M. John Crosbie, allait totalement à l'encontre des promesses de M. Clark. Au lieu d'alléger la fiscalité, des impôts nouveaux, notamment sur les carburants, augmentaient les ressources du gouvernement de 3,5 milliards de dollars. Au lieu de susciter la relance, le désir de réduire la dette publique l'obligeait à limiter la croissance à 1% avec une inflation prévue de 11% et un chômage de 8% de la population active.

Enfin, alors qu'il préconisait avant le 22 mai un abaissement des taux d'intérêt pour favoriser les investissements, le loyer de l'argent a atteint ces derniers mois le taux record de 15%.

Le retour de Trudeau?

Il n'en fallait pas plus aux Canadiens, qui n'avaient porté M. Clark au pouvoir qu'avec 36% des voix, pour lui retirer une confiance déjà limitée.

Les députés ne s'y sont pas trompés. Ils ont risqué une élection en plein hiver canadien et les libéraux ont choisi la solution courageuse d'aller au combat sans leader, puisque M. Pierre-Elliott Trudeau a annoncé sa démission le 21 novembre dernier.

Mais l'ovation que les députés de ce parti ont faite à leur chef de file, jeudi soir, lors du vote de censure, peut laisser croire que sa démission pourrait être remise en cause.

Irak: incursion en Iran

BBC: «Attaque»

LONDRES (ATS/AFP). - Une attaque de grande envergure aurait été lancée par les forces irakiennes dans une région du sud-ouest de l'Iran, a annoncé, hier soir, la BBC, citant la Radio et la Télévision nationales iraniennes.

Selon la BBC, les forces irakiennes sont équipées de blindés et d'équipements lourds.

Iran: «Incident»

TÉHÉRAN (ATS/AFP). - Des incidents sans gravité se sont produits, hier, sur la frontière irano-irakienne, à proximité de la ville de Khoramshahr, dans la province pétrolière du Khouzistan, a déclaré hier soir à l'AFP

l'amiral Ahmad Madani, commandant en chef de la marine iranienne et gouverneur de cette province arabophone. Selon l'amiral, des coups de feu auraient été tirés par des militaires irakiens. On ignore si ces derniers se trouvaient ou non du côté iranien de la frontière.

Irak: «Démenti»

BAGDAD (ATS/AFP). - L'intervention de forces irakiennes en Iran, annoncée par Radio-Téhéran, a été démentie, hier soir, de source officielle à Bagdad.

Ces informations «sont dénuées de tout fondement», précise-t-on de même source. La Radio irakienne est restée silencieuse à ce sujet hier soir.

Sur quel pied danser?

LONDRES (ATS/Reuter). - Rien ne va plus dans King's Road, ce temple de la mode britannique. Des vitrines qui exposaient depuis de nombreux mois toutes les panoplies «punks» imaginables à base de vinyl noir, de satin phosphorescent et de fermetures à glissières cousues n'importe où, présentent en plus désormais des costumes deux-pièces ou des vestes en mohair à revers étroits, échappés tout droit des années 1960. On assiste en ce moment à un tel renouveau des mouvements marginaux chez les jeunes que les responsables de la mode et du disque ne savent plus sur quel pied danser.

Alors que le mouvement «punk» semble s'essouffler, un personnage que l'on croyait disparu depuis la fin des années 1960, le «mod», fait sa réapparition.

Juché sur un scooter muni d'un moins quatre paires de rétroviseurs et d'autant de phares, tous chromés dehors, le cheveu court, parka kaki et fine cravate noire, le «mod» est de retour dans les rues de Londres.

Le nom des «mods» restait associé aux violents affrontements sur les plages du sud de l'Angleterre vers 1965 avec leurs éternels rivaux, les «rockers», reconnaissables à leurs blousons de cuir et à leurs grosses motos anglaises.

Le film Quadrophenia, retraçant cette époque, est sorti à la mi-août et a contribué pour une large part à relancer ce phénomène.

Les trois genres...

Dans les années 1960, on connaissait trois genres de «mods»: le «mod» bien habillé, costume deux-pièces foncé, chemise blanche et cravate noire, le «mod» motorisé, en scooter avec un parka kaki, puis, le «mod» dur, qui a progressivement évolué pour devenir le «skinhead»: petit blouson noir ou kaki, crâne rasé ou presque, pantalon très court, soutenu par de larges bretelles, laissant apparaître de grosses chaussures montantes.

Dix ans plus tard, on retrouve toujours la foule turbulente des «skinheads» dans les gradins des matches de football, certains distribuant des tracts pour l'extrême droite ou pour des groupes racistes.

Les frontières entre les différents groupes tendent cependant à s'effacer. C'est ainsi que l'on retrouve désormais, par une curieuse ironie du sort, des adolescents noirs parmi ces mêmes «skinheads».

La Jamaïque fait l'unanimité

A l'origine de ce rapprochement inattendu, on trouve un goût prononcé pour une même musique, le «ska» ou «blue beat», musique de la Jamaïque, que les «skinheads» avaient découverte et adoptée il y a une dizaine d'années, bien avant que la musique «reggae» ne connaisse son succès actuel.

Ce goût pour le «ska» a contribué notamment au rapprochement avec

d'autres mouvements marginaux.

La musique «punk», à l'origine sauvage, violente et très dense, a donné naissance trois ans plus tard à de nouveaux courants musicaux beaucoup plus élaborés. Elle a su assimiler le «reggae» et l'intégrer au «rock'n roll», donnant ainsi naissance à ce nouveau courant musical, une renaissance du «ska» dans lequel se retrouvent dans un même élan les «punks», qui ont su détacher du souvenir des «sex pistols», premières idoles du mouvement, les nouveaux «mods» et les «skinheads».

Matière grise et disco exclus

Les violents affrontements qui ca-

ractérisaient autrefois les rapports de ces différents mouvements entre eux ont disparu, faisant même place à une certaine fraternisation dont semblent toutefois exclus les amateurs de disco et les intellectuels.

«Les skins, les punks et les mods tuent les amateurs de disco et les étudiants», proclame un graffiti à la station de métro de Notting Hill Gate.

Pour l'instant, ces menaces n'ont pas dépassé le stade du graffiti et, avec le déclin de la musique «disco», il ne faudra sans doute pas longtemps avant que les adeptes de John Travolta et les intellectuels ne partagent eux aussi les nouveaux délices du «ska» et des années 1960 retrouvées.

Disco «out», mod's «in»...